



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### **Usage guidelines**

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



## A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

## Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

## À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>

REESE LIBRARY  
OF THE  
UNIVERSITY OF CALIFORNIA.

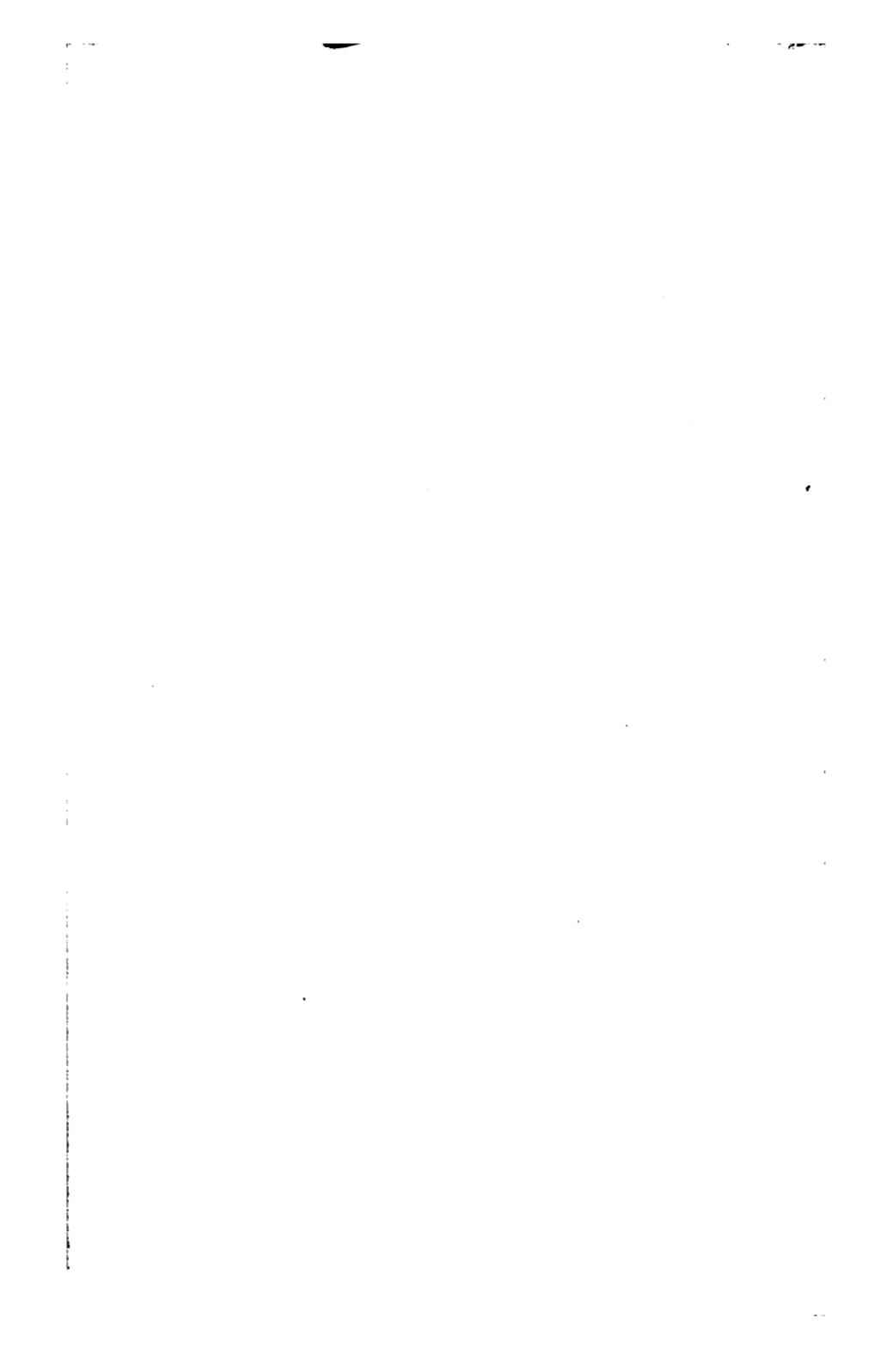
Received

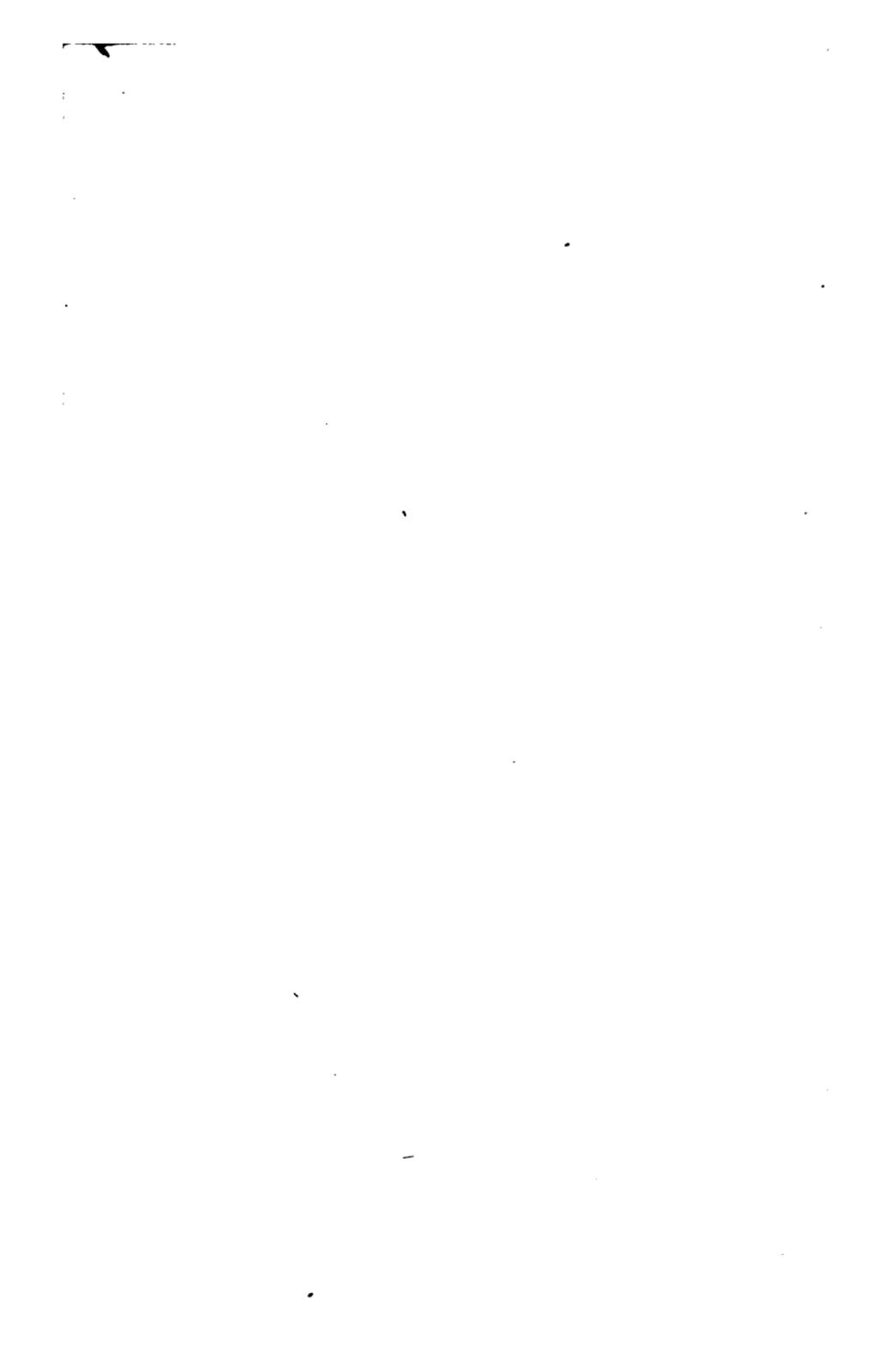
July, 1888

Accessions No. 37396, Shelf No. 8125

2









1

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

# NOUVEAUX LUNDIS

CHEZ LES MÊMES ÉDITEURS

---

OUVRAGES  
DE  
**C.-A. SAINTE-BEUVE**  
DE L'ACADÉMIE FRANÇAISE

Format grand in-18

NOUVEAUX LUNDIS, 2 <sup>e</sup> édition. . . . .	13 vol.
PORTRAITS CONTEMPORAINS, nouvelle édition revue, corrigée et très-augmentée. . . . .	5 —
ÉTUDE SUR VIRGILE, nouvelle édition. . . . .	1 —
CHATEAUBRIAND ET SON GROUPE LITTÉRAIRE SOUS L'EMPIRE, nouvelle édition. . . . .	2 —
P.-J. PROUDHON. . . . .	1 —
LE GÉNÉRAL JOMINI, 2 <sup>e</sup> édition. . . . .	1 —
M. DE TALLEYRAND, 2 <sup>e</sup> édition. . . . .	1 —
M <sup>me</sup> DESBORDES-VALMORE. . . . .	1 —
MA BIOGRAPHIE. . . . .	1 —

---

**POÉSIES COMPLÈTES**

Nouvelle édition revue et très-augmentée

DEUX BEAUX VOLUMES IN-8°

NOUVEAUX  
LUNDIS

PAR

C.-A. SAINTE-BEUVE

DE L'ACADÉMIE FRANÇAISE

—

TOME SIXIÈME



PARIS

CALMANN LÉVY, ÉDITEUR  
ANCIENNE MAISON MICHEL LÉVY FRÈRES  
3, RUE AUBER, 3

—

1883

Droits de reproduction et de traduction réservés.

37396

762391

C 3

1867

v. 6

# NOUVEAUX LUNDIS

---

Lundi 7 septembre 1868

## VIE DE JÉSUS

PAR M. ERNEST RENAN (1).

---

### I.

Le 8 juin 1762, il y a cent et un ans, Jean-Jacques Rousseau, qui vivait à Montmorency sous la protection

(1) Un vol. in-8°; Michel Lévy. — Le mercredi 24 juin 1863, jour où le livre avait paru, *le Constitutionnel* avait inséré la note suivante : « La librairie Michel Lévy met aujourd'hui même en vente un livre qui était depuis longtemps annoncé et bien impatiemment attendu, la *Vie de Jésus*, par M. Ernest Renan. C'est un de ces ouvrages qui n'ont pas besoin de recommandation et qui font leur chemin tout seuls. Aussi je ne viens pas le recommander; je me contenterai seulement de dire à ce premier jour, et après l'avoir rapidement parcouru et dévoré, que l'impression qui en résulte est de celles qui ne peuvent être que bonnes et salutaires au cœur et à l'esprit. Aux âmes simples, aux

du prince de Conti et du maréchal de Luxembourg, fut averti qu'il était menacé d'un décret du Parlement pour la publication de l'*Émile* et la Profession de foi du Vicaire savoyard qui s'y trouvait; il dut s'enfuir de son asile au milieu de la nuit, et quitter incontinent la France. De nos jours, M. E. Renan, qui publie cette *Vie de Jésus*, laquelle est à bien des égards une version et interprétation de l'Évangile, telle que le Vicaire savoyard l'eût conçue et désirée en ce temps-ci, vit tranquille, prend les bains de mer en Bretagne avec sa famille, et voit son livre se débiter, se lire, se discuter dans tous les sens.

Il y a certes là un progrès de civilisation, un progrès réel, quoique bien lentement acquis. Si l'on se trans-

fidèles qui vivent rangés et soumis autour de la houlette pastorale, je ne conseillerai pas de le lire; mais on sait que le nombre de ces fidèles et de ces humbles n'est pas infini; et pour tous les autres, sceptiques, indifférents, hommes d'étude et d'examen, gens du monde, gens d'affaires; pour peu que vous ayez un coin sérieux de vacant et de libre en vous, je dirai avec confiance : Lisez et méditez, lisez et relisez ces beaux chapitres, *Éducation de Jésus, Ordre d'idées au sein duquel se développa Jésus, Prédications du lac*, et apprenez le respect, l'amour et l'intelligence de ces choses religieuses auxquelles il n'est plus temps d'appliquer la raillerie et le sourire. N'est-ce donc rien dans ce naufrage de tant de doctrines, de tant de croyances, dans cet envahissement de tant de passions positives et intéressées, d'éviter la légèreté, de rencontrer une science émue qui vous guide, et de monter la colline avec Celui qu'il n'est interdit d'honorer et d'adorer sous aucune forme? Or, la manière de M. Renan est aussi une adoration, mais à l'usage des esprits libres et philosophiques. Il y a, Jésus l'a dit, plus d'une demeure dans la maison de mon père. Il y a plus d'une route qui mène à Jérusalem; il y a plus d'une station dans le chemin du Calvaire. » S.-B.

porte en idée à un autre siècle de distance, à l'année 1963, quel sera, quel pourra être en pareille matière le nouveau progrès conquis et gagné? J'en espère un, mais bien vaguement, sans me hasarder à le deviner et à le prédire.

Le livre de M. Renan est fort combattu en même temps que prodigieusement lu : on ne saurait s'en étonner ni s'en plaindre. Les croyants, à tous les degrés, et depuis le sommet de la hiérarchie jusqu'aux simples fidèles et aux volontaires, sont dans leur droit en combattant l'ennemi nouveau qui se présente et en cherchant à le pulvériser.

Il y avait, au xvii<sup>e</sup> siècle, un terrible et savant docteur de la maison de Navarre, Launoï : bon chrétien, mais singulier, mordant, original, paradoxal, il était un ennemi déclaré de la légende, et il faisait la guerre à quantité de saints qu'il estimait suspects. On l'appelait « le dénicheur de saints. » Chaque curé avait peur qu'il ne prît à partie celui de son église, et plus d'un lui tirait fort bas son chapeau, du plus loin qu'il le voyait. En revanche, ceux dont il n'avait pas épargné le patron disaient qu'il frisait l'hérésie. Comment trouver mauvais qu'un curé ou un fidèle plaide pour son saint? Qu'est-ce donc si ce saint, aux yeux de la foi et de la conscience, est le saint des saints, si c'est une des personnes de Dieu? On ne saurait donc être étonné de cette grêle et de ce tonnerre de réfutations contre le livre de M. Renan, de ce concert fulminant qui n'est pas près de finir. Les choses ne pouvaient se passer autrement.

Un savant historien, Sismondi, très-épris dans sa jeunesse des doctrines du xviii<sup>e</sup> siècle, se portait d'abord, par de fréquentes sorties, à l'attaque de l'établissement chrétien ou catholique, et des diverses croyances qui s'y rattachent. Sa mère, femme sage, et jugeant que son fils n'était pas de la force ni de la trempe qui fait les combattants, lui écrivait :

« Il ne faut pas jeter ainsi feu et flamme ; penses-y, toi qui as besoin d'être aimé ! Ce ne sont pas des ennemis d'un jour qu'on se fait en s'affichant de cette manière ; ils sont acharnés et pour toute la vie. Au fond, il n'est pas fort étonnant qu'on se fasse haïr des hommes quand on attaque, sans utilité, les opinions sur lesquelles ils fondent leur bonheur. Elles peuvent être erronées, mais les erreurs reçues depuis longtemps sont plus respectables que celles que nous voudrions y substituer ; car ce n'est pas la vérité qu'on trouve quand on a abattu le système de religion généralement adopté, puisque cette vérité, si elle n'est pas révélée, se cache dans des ténèbres impénétrables à l'esprit humain. Laisse en paix la Trinité, la Vierge et les Saints ; pour la plupart de ceux qui sont attachés à cette doctrine, ce sont les colonnes qui soutiennent tout l'édifice ; il s'écroulera si tu les ébranles. Et que deviendront les âmes que tu auras privées de toute consolation et de toute espérance ? La piété est une des affections de l'âme les plus douces et les plus nécessaires à son repos ; on doit en avoir dans toutes les religions... »

Sismondi se le tint pour dit ; il revint à la prudence et rentra une partie de ses arguments. M. Renan n'a pas cru devoir faire ainsi, et en effet sa pensée a été bien autrement méditée et bien plus haute ; son dessein et son projet est à plus longue fin. Ce n'est pas jeter feu et flamme qu'il veut, ce n'est pas attaquer et fron-

der, ce n'est pas ébrécher, ce n'est pas détruire. Il a eu présent à la pensée ce mot d'un grand révolutionnaire : « Il n'y a de détruit que ce qui est remplacé. » Il ne s'est donc pas contenté de défaire une vie de Jésus, ce qui n'est pas difficile à la critique en se tenant sur ce terrain de pure discussion ; il a prétendu la refaire. Loin de vouloir affliger et décourager la piété, il a eu l'ambition de la semer là où elle n'est pas, de la nourrir, de la relever, de lui donner satisfaction sous une autre forme, nouvelle et inattendue. Simple rapporteur, j'essayerai de bien marquer le point de vue où il s'est placé, et la position extrêmement hardie qu'il a prise vis-à-vis de l'orthodoxie, d'une part, et de l'incrédulité ou du scepticisme, de l'autre.

Car M. Renan, il faut bien le reconnaître, ne platt guère plus, par ce livre extraordinaire, aux sceptiques et incrédules qu'aux croyants. J'ai trois amis, j'en ai de tous les bords et dans tous les camps ; ces trois amis sont venus, non pas ensemble comme les amis de Job, mais séparément l'un après l'autre, dans la même journée, me parler de la *Vie de Jésus*, et sous prétexte de me demander mon avis, ils m'ont dit le leur : c'est ce qu'on fait le plus souvent quand on va demander un avis.

Le premier m'a dit : « Cette critique des Évangiles est faible autant que téméraire ; dès qu'elle prétend devenir positive de négative qu'elle était, elle se juge. Elle est pleine d'assertions hasardées, de formules générales contestables d'où l'on tire des conséquences lointaines, incertaines, qu'on donne comme des faits avérés. Un

tel livre qui trahit la faiblesse et l'imprudence de l'attaque va avoir pour premier résultat de fortifier et de redoubler la foi chez les croyants. Si c'est là en effet le dernier mot de l'incrédulité, il faudra désormais autant et plus de foi pour croire à ces conséquences dites philosophiques ou historiques, à ces conjectures écloses et nées d'un seul cerveau, qu'à nous, chrétiens, pour continuer de croire à la tradition, à l'Église, au miracle visible d'un établissement divin toujours subsistant, au majestueux triomphe où l'évidence est écrite, au consentement universel tel qu'il résulte du concert des premiers et seuls témoins... » J'abrège. Ce premier ami est un catholique très-docile, bien qu'instruit, et il m'a donné avec confiance, avec feu, la plupart des raisons qu'on allègue de ce côté; seulement il avait le bon goût et la charité de n'être dur que contre la doctrine et de n'y mêler aucune injure contre l'homme. Il ne tenait qu'à moi, il est vrai, de conclure que le cerveau qui avait engendré ces nouvelles chimères était « infirme et malade; » mais il ne me l'a pas dit.

Le second ami, qui est, lui, un pur sceptique, et de ceux qui sous ce nom modeste savent très-bien au fond ce qu'ils pensent, est entré brusquement, m'a abordé d'un air contrarié et presque irrité, comme si j'y étais pour quelque chose, et m'a dit, — vous remarquerez que je n'avais pas encore ouvert la bouche : « Tu me diras tout ce que tu voudras (j'oubliais encore d'ajouter que ce second ami est un camarade de collège et qu'il me tutoie), ce livre est une reculade. Il est plein de concessions, — concessions calculées ou sincères, peu

m'importe! Je ne m'explique pas qu'un homme tel que l'auteur me dépeint Jésus puisse être si divin sans être Dieu, au moins en bonne partie. Moi, je ne connais les hommes que comme Horace et tous les moralistes les ont connus. Le meilleur est celui qui a le moins de défauts et de vices. Je n'en ai jamais vu d'une autre étoffe. M. Renan nous présente un homme comme il n'y en a jamais eu, et au-dessus de l'humanité, un homme-type. Alors je ne sais plus qu'en faire. Ce n'était pas la peine de changer le nom. Idéal pour idéal, chimère pour chimère, j'aimais autant l'autre. En vérité, l'auteur paraît n'avoir eu qu'un but : arracher au fondateur du christianisme sa démission de Dieu. Ce point obtenu, il se montre coulant avec lui sur les indemnités et les éloges, il ne marchandé pas; pourvu qu'il défasse le Dieu, ce lui est égal de surfaire l'homme. Il lui offre en dédommagement tous les titres honorifiques et superlatifs. Il lui fait un pont d'or. On sait comme Charles II a traité Monk, comment Louis XVIII eût traité en 1799 le général Bonaparte s'il avait consenti à être un Monk. On l'aurait fait connétable, et je ne sais quoi encore. Eh bien! c'est ici, toute proportion gardée, la même chose. Soyez tout, excepté roi. — Soyez tout, excepté Dieu. » Et mon ami continuait très-vivement; il s'emportait contre cette philosophie de l'histoire qui est une si grosse et si mystérieuse affaire, une si merveilleuse production en même temps qu'un si commode instrument au sens et au gré des nouveaux doctrinaires : ils font de l'histoire quelque chose de sacré, et ils n'admettent pas cependant

qu'il y ait un plan primitif tracé, et une Providence qui y ait l'œil et qui y tienne la main : c'est une inconséquence. « L'histoire, me disait mon ami, qui n'est pas inconséquent et qui tient fort de Hume et de Fontenelle, n'est le plus souvent, et surtout à cette distance, qu'une fable convenue, un quiproquo arrangé après coup et accepté, une superfétation réelle portant sur une base creuse et fausse. Sachons-le. Mais, ajoutait-il, tout cela n'est pas fait pour être livré au public. Restons dans la région calme et réservée, dans le coin des sages. Dès qu'on en sort, dès qu'on brigue en ces matières l'assentiment et le suffrage de tous, on court risque d'employer de ces mots qui, comme cela a lieu dans le livre de M. Renan, ont un sens douteux et double et ne sont pas entendus également des deux côtés. »

Un troisième ami m'arriva avant la fin de la journée; celui-ci est très-mesuré et très-circonspect, c'est un prudent et un politique; il vit le livre sur ma table, ne me questionna que pour la forme et, sans attendre ma réponse, me dit : « Je n'aime pas ces sortes de livres, ni voir agiter et remuer ces questions. La société n'a pas trop de tous ses fondements et de toutes ses colonnes pour subsister et se tenir. Je n'examine pas le fond; mais le temps a assemblé et amassé autour de ces établissements antiques et séculaires tant d'intérêts, tant d'existences morales et autres, tant de vertus, tant de faiblesses, tant de consciences timorées et tendres, tant de bienfaits avec des inconvénients qui se retrouvent plus ou moins partout, mais, à coup sûr, tant d'habi-

tudes enracinées et respectables, qu'on ne saurait y toucher et les ébranler sans jouer l'avenir même des sociétés... » On voit la suite. J'ai tenu à donner la note et à indiquer le sens général des raisonnements de mes trois amis.

Et le quatrième ami?... Je m'en vais parler pour lui, à mon tour. Il y a bien du vrai dans ce qu'ont dit les trois précédents; mais l'originalité de M. Renan, dans ce livre tant controversé, est précisément, tout en se rendant bien compte de ce triple ensemble et, si je puis dire, de ce triple feu d'objections opposées et convergentes, d'avoir osé se mettre au-dessus et prendre position au delà.

## II.

Il faut bien savoir que, chez nous, en France, avant cette présente discussion que vient d'ouvrir et d'instituer l'ouvrage de M. Renan, on était très-peu au fait de l'état de la science et de la critique concernant les origines du christianisme. Au dernier siècle, beaucoup de choses ont été dites qu'on a oubliées depuis. Voltaire en a semé ses écrits, et de ces traits légers qu'il lançait à poignées, plus d'un, certes, atteignit le but ou plutôt le traversa en le dépassant. Tous ces livres d'alors, anonymes ou pseudonymes, attribués à Mirabaud, Fréret, Dumarsais, etc., et fabriqués par la société holbachique, renferment également bien des remarques non méprisables, des objections sensées et positives : l'abbé Morellet, auteur de quelques-uns de

ces livres, était un théologien. Mais l'ensemble est habituellement mêlé de déclamations passionnées et d'assertions non mûries. Cette série de livres, qui n'étaient, après tout, que des brûlots de guerre, des pamphlets auxiliaires du mouvement encyclopédique, avaient été ensevelis et enterrés avec le siècle lui-même. Il était réservé à la protestante Allemagne de faire, de ce qu'on appelle l'*exégèse* ou examen critique des Écritures, une science régulière, et de donner à sa marche la justesse, la précision, la certitude définitive qu'a le génie militaire dans l'attaque méthodique des places fortes.

Français, nous avons, quand nous le voulons (et nous le voulons trop souvent), le privilège d'ignorer. Ces travaux d'outre-Rhin, et qui se poursuivaient avec tant de patience et d'ardeur, transpiraient peu parmi nous, et les noms de leurs auteurs n'étaient même pas connus de la majorité des hommes réputés instruits de notre pays. J'ai cependant rencontré dans ma jeunesse deux hommes au moins qui s'étaient dit que l'histoire des origines du christianisme était un grand sujet, et qui se promettaient de le traiter quelque jour dans l'esprit du *xix<sup>e</sup>* siècle, c'est-à-dire avec respect et science. Mais ces projeteurs incomplets et prématurés ne sortirent jamais des préparatifs et ne purent se dégager de la masse des matériaux. La tâche était plus forte qu'eux.

Depuis quelques années cependant, le petit nombre d'esprits qui, chez nous, sont attentifs à ces questions, pouvaient profiter, sans trop de peine, des écrits fran-

çais de MM. Colani, Reuss, Réville, Scherer, Michel Nicolas de Montauban, etc. La publication de la *Revue germanique* y aidait. Tout récemment, M. Gustave d'Eichthal, une intelligence élevée, consciencieuse, tenace, imbue d'une religiosité forte et sincère, en quête, dès la jeunesse, de la solution du grand problème théologique moderne sous toutes ses formes, s'était appliqué avec une incroyable patience à une comparaison textuelle des Évangiles et en avait tiré des conséquences ingénieuses qui ont, à la fois, un air d'exacte et rigoureuse vérité (1). Un tel mode de procédé toutefois ne s'adressait qu'à très-peu de lecteurs et n'atteignait pas le public proprement dit. C'était dans le monde protestant, dans le monde israélite instruit, que la question ainsi posée et traitée rencontrait des curieux, des sectateurs ou controversistes en sens divers. Notre clergé catholique lui-même, qui ne discute en pareil cas que le moins possible et comme à la dernière extrémité, qui oppose tant qu'il peut aux dissidents une fin de non-recevoir, ne tenait nul compte de ces travaux hétérodoxes, rien ne l'obligeant à s'en inquiéter. La grande masse française restait peu informée et indifférente.

Ce n'était pas à dire, malgré tout, que l'état des esprits, même dans ce qu'on peut appeler la masse ou la majorité, ne fût devenu bien différent de ce qu'il

(1) *Les Évangiles*, par M. Gustave d'Eichthal (2 vol. in-8, librairie Hachette). Je conseille ce livre à tous ceux qui veulent approfondir et creuser tant soit peu ce genre d'étude ; ils y verront la méthode appliquée et en action.

était au xviii<sup>e</sup> siècle et pendant les premières années de la Restauration. Décidément Voltaire avait tort. Il s'était, depuis quelque vingt-cinq ou trente ans, créé ou développé une disposition théologique ou semi-théologique. On raisonnait, on s'échauffait volontiers et sérieusement sur ces matières; on n'en riait plus. Des cours publics, des romans même avaient favorisé et fomenté cette exaltation assez vague des intelligences. Michelet, Quinet, George Sand dans quelques-unes de ses productions, poussaient au prosélytisme et à chercher je ne sais quel Dieu, mais un Dieu. Sur ces entrefaites, de singulières bizarreries sous couvert de spiritualisme, des superstitions même d'un genre nouveau étaient venues prendre les savants au dépourvu et remettre en honneur, auprès des faibles, certains faits comme il s'en rencontre toujours aux limites du possible, des faits insoumis, mal éclaircis, et où le mystère trouve son compte. Chassez la religion par la porte, elle rentre par la fenêtre. A voir ces réveils d'enthousiasme sans cause suffisante, on s'apercevait bien que l'esprit humain est toujours le même, promptement inflammable, aisément crédule. A d'autres moments, à considérer notre sérieux dans les discussions et les recherches les moins attrayantes et les plus ardues, c'était à croire que notre légèreté française proverbiale était en défaut, et qu'un nouvel élément s'était introduit dans le caractère de la nation.

Le catholicisme lui-même était en progrès apparent. Son clergé plus instruit, plus discipliné, plus belliqueux : ses fidèles plus soumis et marchant en armée

comme un seul homme ; des auxiliaires sur les ailes, jusque dans la jeunesse dorée ou dans le monde bohème, par ton et par genre ; le tout présentait un ensemble imposant et une ligne rangée qui défiait l'adversaire et qui semblait provoquer le combat.

C'est dans ces circonstances que M. Renan qui, depuis des années, avait formé le dessein de donner une histoire critique des origines et des progrès du christianisme pendant les trois premiers siècles, crut devoir modifier un peu son plan de campagne : il pensa qu'il serait bon et opportun de détacher le premier volume et de le donner hardiment sous forme de récit, presque de cinquième Évangile ; il publia la *Vie de Jésus*, qui vient de mettre le feu aux poudres et de passionner le public.

A qui s'adresse cette *Vie de Jésus*, en effet ? Au public même, et elle est allée à son adresse. Mais il importe de bien se définir ce que c'est que ce public par rapport au livre ; car c'est de cette définition que ressort l'opportunité et aussi la légitimité de l'entreprise de M. Renan. Rousseau disait dans la préface de *la Nouvelle Héloïse* : « J'ai vu les mœurs de mon temps, et j'ai publié ces lettres. » M. Renan a dû se dire de même : « J'ai vu les croyances de mon temps, et j'ai publié mon livre. » Rousseau ajoutait, en parlant des mêmes lettres de Saint-Preux et de Julie : « Que n'ai-je vécu dans un siècle où je dusse les jeter au feu ! » Rien n'autorise à penser que M. Renan ait formé le même vœu et conçu le même regret. Et toutefois il a exprimé, en plus d'un endroit de ses écrits, des vœux

de méditation individuelle et de hauteur solitaire, si fervents, si profondément sentis, il a marqué un tel désir d'idéal et une telle prédilection élevée pour les sommets infréquentés de la foule, que l'on conçoit très-bien qu'il ait pu, par moments, regretter aussi de ne pas vivre en des temps où cette lutte sur un terrain commun et public, cette bataille à livrer en plaine, ne lui aurait point paru nécessaire.

Mais aujourd'hui il a cru devoir la livrer; et voici pourquoi, j'imagine. L'indifférence religieuse, malgré les réveils apparents ou en partie réels que j'ai signalés, est grande et au delà de ce qu'elle a jamais été; l'anarchie, en cet ordre d'idées, est croissante et s'étend chaque jour. Le plus grand nombre des esprits ne croit pas, et en même temps n'est pas décidément ni systématiquement incrédule. Entre les croyants et les incrédules proprement dits, il y a une masse flottante considérable, indécise, qui n'ira jamais ni aux uns ni aux autres, et qui, livrée aux soins positifs de la vie, vouée aux idées moyennes, aux intérêts secondaires, aux sentiments naturels et honnêtement dirigés, à tout ce qui est du bon sens, est capable et digne d'instruction, et en est curieuse à certain degré. Cette masse flottante d'esprits, qui est trop imbue des résultats généraux ou des notions vaguement répandues de la science et qui a respiré trop librement l'esprit moderne pour retourner jamais à l'antique foi, a besoin pourtant d'être édifiée à sa manière et éclairée. La question religieuse, la question chrétienne ne lui a jamais été présentée sous une forme qui fût d'accord avec

cette disposition du XIX<sup>e</sup> siècle, de ce siècle qui, je le répète, n'est ni croyant, ni incrédule, qui n'est ni à de Maistre, ni à Voltaire. C'est à ce grand et nombreux public que M. Renan a eu la confiance de s'adresser, et ce grand et nombreux public aussitôt a tressailli; il a répondu, il a lu. Il a fait mille raisonnements, mille remarques, bien des critiques, et quelques-unes sans doute à tort et à travers; mais, tantôt approuvant, tantôt critiquant, il ne s'est en rien scandalisé, il n'a pas lancé l'anathème, cette arme n'étant plus dans nos mœurs ni à notre usage; il a reconnu un esprit supérieur qui venait à lui et qui lui parlait (sauf à quelques rares endroits) un langage à sa portée, un langage toujours noble d'ailleurs, éloquent, élégant même: il n'a pensé qu'à s'informer auprès de lui et à s'instruire.

Quant aux fidèles proprement dits, je ne pense pas que M. Renan en détache un seul; et véritablement, tel qu'il me semble le connaître, je ne me figure pas qu'il l'ait espéré ni qu'il le désire (1). Entre ceux qui admettent, dans l'explication des choses humaines et des révolutions sublunaires ou célestes, le surnaturel et le miracle, et ceux qui ne l'admettent pas, il n'y a point à discuter: c'est à prendre ou à laisser. On peut discuter à perpétuité, on n'a pas à espérer de se convain-

(1) Dans une lettre que je reçois de M. Renan, à l'occasion de cet article, il me fait l'honneur de me dire: « Si j'étais polémiste, il faudrait procéder autrement; mais je vous remercie vivement d'avoir dit que je ne l'étais pas. Non certes, je n'ai pas voulu détacher du vieux tronc une âme qui ne fût pas mûre. »

cre. Aux esprits que le surnaturel n'étonne pas et ne repousse pas, il paraîtra toujours plus facile et plus simple de croire à ce qui est transmis et enseigné par la tradition, que d'entrer dans l'explication toute historique et nécessairement laborieuse d'un passé si imparfaitement connu.

M. Renan, en exposant l'origine première et la naissance du christianisme, pouvait choisir entre diverses méthodes et diverses formes : il a préféré, pour ce premier volume, pour l'histoire du fondateur, le récit, la biographie suivie, en prenant soin d'y fondre et d'y cacher de son mieux la discussion : il n'a pu toutefois l'éviter entièrement. Critiquer et défaire un récit à deux mille ans de distance est chose plus aisée que de le reconstituer, surtout lorsque l'on n'a pour cette œuvre d'autres secours directs, d'autres renseignements et matériaux que ceux qui sont fournis par les historiens mêmes que l'on vient critiquer. Aussi, M. Renan ne présente-t-il son récit que comme probable et plausible, comme une façon satisfaisante de concevoir et de s'imaginer ce qui a dû se passer, ou de cette manière, ou d'une manière plus ou moins approchante. Son procédé, entendu ainsi qu'il doit l'être, signifie : « Supposez, pour simplifier, que les choses se soient passées comme on le dit là, et vous ne serez pas très-loin de la vérité. » Cette extrême bonne foi dans l'exposé de ces vues ne sera invoquée contre lui que par ceux qui n'entrent pas dans sa pensée et qui, ayant un parti pris, interdisent toute recherche. Lui, pour se refaire historien et narrateur à ce nouveau

point de vue; il a dû commencer par être surtout un divinateur délicat et tendre, un poëte s'inspirant de l'esprit des lieux et des temps, un peintre sachant lire dans les lignes de l'horizon, dans les moindres vestiges laissés aux flancs des collines, et habile tout d'abord à évoquer le génie de la contrée et des paysages. Il est arrivé ainsi à faire un livre d'art autant et plus que d'histoire, et qui suppose chez l'auteur une réunion, presque unique jusqu'ici, de qualités supérieures, réfléchies, fines et brillantes.

Il touche, il intéresse, même lorsqu'il étonne; il se fait lire jusqu'au bout, même de ceux qui regimbent et se cabrent à certains endroits. Quand on ouvre les Évangiles pour les lire sans parti pris, et en ayant passé l'éponge en soi sur toute doctrine préconçue, il en sort, au milieu de mainte obscurité, de mainte contradiction qu'on y rencontre, un souffle, une émanation de vérité morale toute nouvelle; c'est le langage naïf et sublime de la pitié, de la miséricorde, de la mansuétude, de la justice vivifiée par l'esprit; l'esprit en tout au-dessus de la lettre; le cœur et la foi donnant à tout le sens et la vie; la source du cœur jaillissante et renouvelée; les prémices, les promesses d'une joie sans fin; une immense consolation assurée par delà les misères du présent, et, dès ici-bas, de la douceur jusque dans les larmes. Là où il y a excès dans le précepte et un air de folie, ce délire qui est un délire de tendresse pour les hommes, est un des plus beaux qui soient jamais sortis d'une âme exaltée et compatissante. M. Renan a compris, et il fait comprendre tout

cela. Dans sa traduction légère, il nous a rendu avec une fraîcheur et un charme infini les débuts de la prédication galiléenne, les paraboles le long des blés et au penchant des collines. Le paysage de la contrée de Génésareth en particulier, tel qu'il nous le décrit, riant, verdoyant, non épais, non feuillu ni trop païen, mais sobre encore, ouvert de partout à la lumière, à l'innocence, et d'une variété clair-semée, y fait le fond de ces prédications bienfaisantes. Jamais la prière du *Pater* ou le Sermon sur la montagne n'ont mieux ressorti à nos yeux dans leur nouveauté native, et n'ont été plus harmonieusement encadrés. Ah! que ceux qui combattent avec tant d'acharnement et d'injure M. Renan, ont tort et se méprennent sur la qualité de l'adversaire! Un jour viendra où eux ou leurs fils regretteront cette *Vie de Jésus* ainsi présentée. Alors des esprits chagrins et sombres se seront levés et y auront passé à leur tour, abattant et dévastant tout avec rudesse autour d'eux, et, en ce temps-là, ceux qui seront plus attachés à l'esprit qu'à la lettre, plus chrétiens de cœur encore qu'orthodoxes de forme, s'écrieront : « Qu'on nous rende la *Vie de Jésus* de Renan! Au moins, celui-là, il ne méconnaissait pas le doux maître. » (Voir pages 162, 165 et tant d'autres pages ravissantes.)

Il se rencontrait un moment difficile et périlleux, dans une *Vie* du Christ ainsi conçue : c'est celui où, d'une première prédication toute tendre et plus modeste, il passe à son rôle divin plus déclaré et à son affectation de Messie. Je ne dirai pas que M. Renan s'en soit tiré

à la satisfaction de tous les lecteurs, ni peut-être à la sienne propre, avec sa théorie des « sincérités graduées » et des « malentendus féconds ; » mais il a mis du moins à cette transition, et pour la sauver, tout l'art et toute la ténuité, toute la subtilité d'explication dont un esprit aussi distingué est capable.

Traiter la Passion et la reprendre en sous-œuvre n'était pas moins difficile. Il semble presque impossible, au point de vue de l'art et en prétendant conserver l'intérêt du récit, d'opérer une réduction quelconque de ce grand drame, consacré dans les imaginations par l'admirable liturgie du Moyen-Age et par tant de chefs-d'œuvre du pinceau. Il n'est pas aisé de transposer le *Spasimo* de Raphaël d'une toile à l'autre, surtout si l'on veut y introduire en même temps des changements et substitutions essentielles, y mettre du plus et du moins. M. Renan, dans ces opérations d'artiste et de chimiste consommé, a réussi autant qu'on le pouvait espérer raisonnablement ; mais la première moitié de son volume reste pourtant celle qu'on accepte le plus et qui continuera d'agrèer le mieux.

Si j'avais affaire à un auteur dramatique, je dirais que son cinquième acte est le plus faible ; et il n'en pouvait être autrement d'après le sens même et l'esprit selon lequel il a mené toute l'action : le cinquième acte, humanisé comme il l'est, et dépouillé de son mystère, est nécessairement un peu découronné. Le Calvaire y est moins haut ; il y a autant de pitié peut-être, mais moins de terreur autour de ce Golgotha.

On l'a dit avant nous : tel qu'il est, somme toute,

la publication d'un pareil ouvrage est un grand fait, et qui aura de longues conséquences. L'auteur que l'on pouvait croire jusqu'ici assez dédaigneux des suffrages moyens, a fait acte par là d'une grande déférence pour la généralité des lecteurs. Il n'a rien négligé pour les amener à penser comme lui. C'est assurément montrer qu'on fait un bien grand cas intellectuel de la majorité des hommes que d'aspirer à modifier et à diriger leur opinion et croyance en pareille matière. On s'expose tout d'abord à des inconvénients sans nombre, et, quand il n'y aurait que cela, à la guerre théologique, la plus désagréable et la plus envenimée de toutes les guerres. Bien des gens, pour y échapper, se résigneraient aisément à n'avoir pas un avis formel, — et surtout à ne pas le dire, — sur les miracles de Béthanie ou de Capharnaüm. M. Renan, en faisant le contraire, a montré un courage égal à son ambition. Il en a désormais, de ces démêlés avec une notable et peu aimable portion de l'humanité, pour le reste de sa vie. Même en tenant compte de tout ce qui entre là dedans d'hypocrisies éphémères et de colères factices, il y aurait de quoi faire reculer un moins assuré. Ceux qui ont l'honneur de connaître M. Renan savent qu'il est de force à faire face à la situation et à y suffire. Il ne s'irritera pas, il ne s'emportera pas, il restera calme et patient, même serein; il gardera son demi-sourire; il retrouvera toute sa hauteur en ne répondant jamais. Il poursuivra avec vigueur son œuvre, son exposition désormais plus appuyée, plus historique et scientifique; tous les cris et les cla-

meurs ne le feront pas dévier un seul iustant de son but. A son nom se rattachent désormais des principes dont le triomphe n'est plus qu'une affaire de temps. Il le sait, et s'il s'est montré habile à choisir son heure, il est homme aussi à l'attendre. Chaque époque désire et appelle la forme d'écrivain philosophe qui lui convient. M. Renan, avec ses réserves qui font partie de sa force, me paraît être le champion philosophique le mieux approprié à cette seconde moitié du XIX<sup>e</sup> siècle, de cette époque dont le caractère est de ne point s'irriter ni se railler des grands résultats historiques, mais de les accepter et de les prendre à son compte, sauf explication.

Je n'établis pas de parallèle, je remarque seulement la différence des procédés, des méthodes et des physiologies d'esprits : on a eu Bayle, on a eu Voltaire ; on a M. Renan.

### III.

L'histoire de son succès serait tout un chapitre littéraire à écrire, et des plus curieux. Je le vois d'ici d'avance, ce chapitre, mais je n'essayerai même pas de l'esquisser ; on n'est encore qu'au commencement. Déjà la vogue des derniers romans les plus fameux a été dépassée. Il y a moment pour tout, pour les choses graves comme pour les plus légères. Qui pourrait en douter, à voir la promptitude de ce succès et de ce débit ? Cette *Vie de Jésus*, toute révérence gardée, a pris

dans la classe moyenne des intelligences, comme le *Petit Journal* a pris parmi le peuple.

L'auteur a déjà eu sa récompense, non-seulement dans cette immense curiosité du public où il entre bien du pêle-mêle, mais (ce qui vaut mieux) dans le suffrage de quelques esprits distingués dont la voix se discerne et compte plus que tous les bruits. M. Havet, un écrivain qui sort tous les trois ou quatre ans de sa retraite et de son silence pour nous produire chaque fois un chef-d'œuvre de critique en son genre,—que ce soit sur la Rhétorique d'Aristote, sur Pascal ou sur Isocrate, —a publié cette fois encore, dans la *Revue des Deux Mondes*, un essai de premier ordre pour le fond des idées comme pour l'élégance et la fermeté de l'expression; il y a traité excellemment de cette *Vie de Jésus*. M. Scherer, le mieux préparé des juges sur un tel sujet, a fait dans le journal *le Temps* une suite d'articles qui disent tout. M. Bersot en a donné un tout à fait charmant, l'autre jour, dans les *Débats*. Comme preuve de l'intérêt soutenu et passionné qu'apporte en ce sujet la jeunesse sérieuse, je citerai aussi la remarquable série d'articles d'un ami, M. Jules Levallois, dans *l'Opinion nationale*.

On ferait toute une bibliothèque de ce qui a déjà été publié pour et contre, à l'occasion de l'ouvrage de M. Renan. La théologie, la haute et moyenne théologie, armée de toutes pièces, a donné, et elle donne encore, et elle donnera longtemps; elle n'est pas près de se taire. Je ne parle ici que littérature. Mais, à côté, un phénomène piquant et révélateur des mœurs s'est pro-

duit. Autrefois, on le sait, tous les pirates, corsaires, forbans et écumeurs de mer étaient mécréants; il en était de même volontiers des corsaires de la littérature. Maintenant une bonne partie de ces nouveaux Barbaresques s'est retournée, si ce n'est convertie, et ils vont désormais en course, armés comme des chevaliers de Malte; ils portent la croix, et entre deux aventures de chronique scandaleuse, rapt, enlèvements et autres gaietés de ce genre, ils se donnent les gants de guerroyer pour la divinité de Jésus-Christ. C'est d'un effet singulier à première vue, et ces messieurs ne se doutent pas de l'impression que cela produit sur le spectateur honnête. Le sens-dessus-dessous est complet.

---

Lundi 14 septembre 1863.

## SISMONDI.

FRAGMENTS DE SON JOURNAL ET CORRESPONDANCE (1)

---

LETTRES INÉDITES A M<sup>me</sup> D'ALBANY (2).

---

Revenons aux choses simplement agréables et indifférentes, à ce qui est du ressort de la pure littérature. L'esprit littéraire, dans sa vivacité et sa grâce, consiste à savoir s'intéresser à ce qui plait dans une délicate lecture, à ce qui est d'ailleurs inutile en soi et qui ne sert à rien dans le sens vulgaire, à ce qui ne passionne pas pour un but prochain et positif, à ce qui n'est que l'ornement, la fleur, la superfluité immortelle et légère

(1) Un vol. in-8°, avec une Notice de M<sup>lle</sup> Montgolfier; Cherbuliez, rue de la Monnoie, 10.

(2) Un vol. in-18, publié avec une introduction de M. Saint-René Taillandier; chez Michel Lévy.

de la société et de la vie. L'amour des Lettres, aux âges de belle culture, suppose loisir, curiosité et désintéressement ; il suppose aussi une latitude de goût et même de caprice, une liberté d'aller en tous sens. N'aimer en littérature qu'à s'occuper du présent et du livre du jour, c'est aimer la mode, c'est suivre et courir le succès, ce n'est pas aimer les Lettres elles-mêmes, dont le propre est la perpétuité, la mémoire et la variété dans le souvenir. Critiques, auteurs, si vous n'êtes voués qu'au présent, si vous portez dans les Lettres, sous une forme à peine détournée, de cet esprit actuel et positif, de cette âpreté d'égoïsme qui appartient aux industries diverses, si vous ne supportez pas qu'on revienne de temps en temps à vos devanciers, en vous quittant pour un jour, vous ne méritez pas de lendemain ; vous méritez d'avoir affaire à des neveux qui, ne s'occupant à leur tour que d'eux seuls et de leurs œuvres, vous renverront vite à l'oubli. Sortons quelquefois de nous ; accordons aux autres un peu de ces souvenirs et de ces retours, bienveillants dont, demain, nous aurons besoin nous-mêmes.

## I.

Sismondi est plus connu de la plupart comme nom que comme homme. L'auteur même est assez peu lu aujourd'hui. On va voir qu'il y a profit à faire connaissance chez lui avec l'homme encore plus qu'avec l'auteur. Une occasion se présente. Le biographe de la comtesse d'Albany, M. Saint-René Taillandier, s'est fait

l'éditeur des lettres de Sismondi à cette illustre dame, et il a en même temps retracé, dans une ample et chaleureuse Introduction le caractère moral de celui qui les a écrites. Il a fort puisé, pour ce travail, dans un volume précédemment publié à Genève (1857), et dans lequel on a recueilli, avec des fragments du Journal intime de Sismondi, une série de lettres confidentielles et cordiales adressées par lui à deux dames de ses amies, l'une italienne, l'autre française, et au célèbre réformateur américain Channing : on y voit le cours de ses sentiments en politique, en religion, en toute chose, le fond même de son âme. Avec M<sup>me</sup> d'Albany, tout en étant vrai, il reste plus dans les termes d'homme du monde et de société. Il y a dix-huit ans déjà (1845), M. Mignet, dans une de ses belles Notices dont il enrichit annuellement les fastes de l'Académie dont il est le secrétaire perpétuel, avait modelé, en quelque sorte, la figure de Sismondi et inauguré son buste (1). Nous pouvons aujourd'hui à la faveur de la publication nouvelle, et en nous aidant aussi de celle de Genève, parler à notre tour, et en toute familiarité, de ce personnage excellent, de cet écrivain savant et utile, d'un ami de la France et de l'humanité.

Je dis un ami de la France, et j'insiste sur le mot. Sismondi est né à Genève, il est Italien de race et aussi un peu de tempérament, il ne vient à Paris que tard et en passant; et pourtant, à travers bien des interpositions et des obstacles, il nous aime : non-seulement il

(1) Voir au tome second des *Portraits et Notices historiques* de M. Mignet; Didier, quai des Augustins, 35.

écrit ses ouvrages en français, mais toute la seconde moitié de sa vie sera consacrée à écrire l'*Histoire des Français* dans la plus copieuse compilation qui ait été faite ; mais dans son premier ouvrage de jeunesse, publié en 1801, et tout entier relatif à l'Italie, il ne se sépare pas de notre nation, de celle à laquelle il avait alors l'honneur d'appartenir ; il dit *nous*. Ayant vu pour la première fois Paris en 1813, y arrivant avec tout un monde de préventions dans la tête, il les secoue ; il goûte la société et s'y plait ; comme M<sup>me</sup> d'Albany nous en voulait un peu et pour cause, il lui écrit ces paroles qui pourraient si bien s'adresser de tout temps à la plupart de nos ennemis en Europe : « Je sais que, jugeant les Parisiens à distance, vous conservez contre eux de la rancune pour les maux qu'ils ont faits et ceux qu'ils ont soufferts. Je regrette que vous ne les voyiez pas d'assez près pour qu'ils vous réconcilient à eux. C'est toujours un profit que d'aimer, et, s'il faut aimer une nation, je ne vois pas laquelle on préférerait aux Français. » Se retrouvant à Paris en 1815, il prend fait et cause pour l'essai constitutionnel des Cent-Jours, se fait, en pur volontaire, le second de Benjamin Constant, devient un champion officieux du gouvernement dans *le Moniteur*, et, sur ce point brûlant du libéralisme impérial, se sépare avec éclat de ses autres amis politiques. En 1830, la révolution qui nous affranchit d'un régime rétrograde l'exalte et le transporte comme un jeune homme : « La France, s'écrie-t-il, a relevé l'humanité à mes yeux. » Il croit voir s'ouvrir une ère nouvelle ; et les mécomptes du lendemain aussi, il les ressent presque

comme l'un des nôtres. S'il croit apercevoir chez nous, vers la fin de sa vie (1842), corruption et décadence, il s'en attriste; il a beau être redevenu Gênois ou cosmopolite, la France, à ses yeux, est comme le cœur de l'humanité.

C'en est assez, ce me semble, pour créer de nous à lui un premier intérêt. Je n'exagérerai rien d'ailleurs; et tout d'abord je ne craindrai pas de le définir, tel qu'il ressort pour moi de ce commerce plus intime où il se découvre. C'est un bon esprit plus qu'un esprit supérieur, un écrivain laborieux autant qu'éclairé, d'une vaste lecture, d'une sincérité parfaite, sans un recoin obscur ni une arrière-pensée; c'est surtout une riche nature morale, sympathique, communicative, qui se teint des milieux où elle vit, qui emprunte et qui rend aussitôt. Il a besoin d'être aimé et d'aimer. Ce besoin d'affection et de sympathie l'entraîne quelquefois : son cœur trouble ou affecte son raisonnement et le détermine. Il est le contraire de ceux qui ont deux cerveaux, l'un dans le crâne et l'autre au cœur : à lui, le cœur lui remonte parfois au cerveau. Insuffisant aux heures décisives et trop ému pour ne pas être quelquefois dérouté, dans l'ordre naturel et régulier des choses il est un de ces hommes de bien et de lumières dont on ne saurait trop désirer que le nombre augmente, pour le bonheur et la moralité des sociétés dont ils sont membres.

Dans la vie ordinaire et la société privée, on verra de quelles ressources il était et de quelle chaleur; au premier rang dans les seconds rôles. — Son nom d'a-

bord n'était pas Sismondi, mais Simonde; son père Gédéon Simonde était pasteur protestant d'un petit village au pied du mont Salève, et descendait d'une famille française du Dauphiné réfugiée à Genève après la révocation de l'Édit de Nantes. Sismondi signa son premier ouvrage du simple nom de Simonde. Mais retrouvant dans ses études sur l'Italie les illustres Sismondi de Pise, dont une branche était venue en France au commencement du xvi<sup>e</sup> siècle, et reconnaissant les mêmes armes de famille, il crut pouvoir se rattacher à eux, guidé par l'analogie, « sans actes d'ailleurs ni titre; » il en convient : son véritable titre à cet anoblissement un peu arbitraire, ce fut son *Histoire des Républiques italiennes*. Le généreux historien avait fait par là même ses preuves de noblesse. Les bons Sismondi, s'il en restait encore, lui eussent donné volontiers l'accolade sur les deux joues.

Pour le reprendre à ses origines plus positives, il était né en 1773 à Genève, et avait fait de bonnes études au collège de sa ville natale. Excellent sujet, doué de docilité et d'application, il réussit dans les diverses facultés de l'enseignement : mais on a remarqué que, bien que d'abord assez fort en grec, il négligea ensuite presque entièrement cette langue. Et en effet, esprit essentiellement moderne, Sismondi n'aura rien de l'art antique; il appréciera peu ce je ne sais quoi qui fait la finesse rare et la simplicité exquise des anciens. Il est destiné à labourer dans Muratori ou dans Ducange plus qu'à relire Xénophon.

Dans ses jeux, tout enfant, il jouait avec d'autres

compagnons de son âge à la république, — à une petite république vertueuse et heureuse. Il en était le Solon ; il en avait été élu orateur et législateur par ses petits camarades. « Les autres emplois civils et militaires avaient été également distribués, par élection, entre ces républicains imberbes qui s'engageaient à secourir les pauvres (on avait un trésor) et à défendre les faibles. » D'autres joueront au drame ; d'autres, à la guerre et au conquérant : ici c'est l'économiste et le philanthrope en herbe qui se dessine.

Sa famille méconnut ses goûts ; au sortir du collège, on l'envoya à Lyon dans une des premières maisons, pour y être commis ; il s'y rencontra avec son compatriote Eynard, le futur philhellène. A quelque chose malheur est bon : les événements politiques et l'insurrection révolutionnaire le délivrèrent de sa chaîne et le rejetèrent à temps hors de cette fausse carrière. Revenu à Genève, il s'y heurta dès le premier jour à la persécution qui s'essayait, là aussi et avec moins de raison d'être, contre les classes aisées et supérieures. Pour s'y dérober, toute la famille Simonde partit pour l'Angleterre, dont le climat pourtant lassa bien vite les exilés. Rentré encore une fois à Genève, Sismondi y trouva pour le coup la Terreur, la vraie Terreur, fort hideuse et atroce là comme en tout lieu. On eut à subir bien des extrémités. Plus tard M<sup>me</sup> de Staël s'étonnait, au début de sa liaison avec Sismondi, qu'il ne fût point reçu dans le haut monde de Genève, quoiqu'il y eût tout droit par son éducation comme par sa naissance. C'est que le père de Sismondi, pendant la révolution, s'était con-

duit d'une manière qui avait choqué; « il allait vendre lui-même son lait à la ville! » Quel scandale pour le monde du haut, resté si formaliste, même en temps de révolution! En un mot, le père de Sismondi avait dérogé, et son fils, au début de sa carrière, en eut le contre-coup par plus d'une mortification qu'il reçut.

Le séjour de Genève devenant trop pénible, la famille Simonde se résolut de nouveau à se transplanter et, retournant cette fois sur la trace de ses antiques origines, à revoir l'Italie et la Toscane. Elle ne garda à Genève qu'une maison champêtre, *Chêne*, vendit le domaine principal et bien regretté, la maison patrimoniale de *Châtelaine*, un vrai « paradis perdu, » et s'en alla émigrer non loin de Lucques et près de Pescia, où elle dressa sa tente dans une heureuse vallée, le *val de Nievole*, et dans un coin plus clos que les autres et appelé *Valchiusa* (val fermé ou Vaucluse). Le paradis était comme retrouvé. C'est là, dans un riant asile, partagé entre l'étude et les soins du cultivateur, que se passa, non sans quelques épreuves galement supportées, la première jeunesse de Sismondi, de 22 ans à 27. Il n'avait qu'une sœur qui se maria en Italie. Sa mère était une personne supérieure que Sismondi plus tard n'hésitera pas à comparer à M<sup>me</sup> de Staël, non pour le génie et le brillant de l'esprit; M<sup>me</sup> de Staël l'emportait par ces côtés : « Mais ma mère, dira-t-il dans la conviction et l'orgueil de sa tendresse, ne le cède en rien ni pour la délicatesse, ni pour la sensibilité, ni pour l'imagination; elle l'emporte de beaucoup pour la justesse et pour une sûreté de principes, pour une pureté d'âme

qui a un charme infini dans un âge avancé. » Cette mère, femme d'un haut mérite et d'un grand sens, dominera toujours son fils, influera sur lui par ses conseils, le dirigera même à l'entrée de la carrière littéraire et, le détournant tant qu'elle le pourra des discussions théoriques pour lesquelles il avait du goût, le poussera vers les régions plus sûres et plus abritées de l'histoire(1).

## II.

Auparavant, Sismondi ne put s'empêcher toutefois de payer son tribut à cette première vie de colon et d'agriculteur, à laquelle il devait des impressions de bonheur ineffaçables. Il publia en 1801 son *Tableau de l'Agriculture toscane*, dans lequel, à côté des détails précis, techniques et tels que les peut désirer tout lecteur propriétaire rural, se trouvent des peintures véritables inspirées par la beauté des lieux, et qui ne se rencontreront plus jamais ensuite sous sa plume. Sismondi, en effet, aura beau écrire plus tard bien des pages. Il est narrateur, il n'est pas peintre; il ne l'a été que cette fois, dans ce premier ouvrage, sous le double rayon du soleil d'Italie et de la jeunesse.

(1) « J'ai ouï dire à M. Dupont (de Nemours) que tous les hommes distingués qu'il avait connus avaient eu des mères de mérite et d'esprit. » C'est De Candolle qui dit cela dans ses *Mémoires*. Buffon pensait de même. Une telle remarque, confirmée par des esprits observateurs et d'aussi éminents naturalistes, a force de loi.

C'était le temps où Ramond publiait ses *Voyages au Mont-Perdu* et aux Pyrénées, où Bernardin de Saint-Pierre écrivait les *Harmonies*; il y avait dans l'air un certain style, de certaines formes de descriptions. Des savants lettrés comme Biot devaient eux-mêmes s'en emparer et insérer des Vues dignes d'être citées, dans la relation de leurs voyages scientifiques. Sismondi, sans copier personne, n'obéissant qu'à son instinct et à sa nature candide, ouverte aux impressions d'alentour, a trouvé ainsi et a fait entrer, dans ce premier ouvrage d'apparence tout agricole, ce qu'on n'irait certes pas y chercher. J'y distingue trois beaux morceaux, trois paysages : l'un intitulé *les Champs*; l'autre, *la Beauté des collines*; et le troisième, *Description d'une petite métairie*. Cette métairie, c'est la sienne, et que le propriétaire s'est mis à décrire avec amour et complaisance, tandis qu'il l'avait sous les yeux. Il faut savoir que Sismondi avait ou aura les yeux fort mauvais, des yeux impossibles pour un peintre; il ne distinguait que de près et imparfaitement. Entendant louer toujours la campagne romaine avec ses riches teintes, il avouait ingénument que ce genre de beauté pittoresque échappait tout à fait à ses yeux, « pour lesquels le rayon rouge n'existait pas. » Mais soit qu'il en fût autrement pour lui dans la jeunesse, soit que l'amour-propre du colon et du propriétaire aiguïsât sa vue et suppléât à son organisation, il a su nous rendre parfaitement ce qu'il regardait tous les jours, et il s'y est glissé un éclair de poésie ou de sentiment de la nature qu'il n'a jamais retrouvé depuis. Voici le pre-

mier de ces morceaux, sur les *Champs* ou les plaines; après avoir montré les avantages que présente le val de Nievole pour tout ce qui est des terres arrosables et des potagers, l'auteur ajoute :

« Le reste de la plaine du val de Nievole mérite encore d'être compté parmi les sols les plus fertiles de la Toscane; l'œil du cultivateur est cependant étonné, en la parcourant, de n'y voir ni prés ni pâturages, ni presque aucune récolte destinée à la nourriture du bétail.

« Mais il ne peut s'arrêter sur cette idée; son attention est entraînée, son admiration est commandée par le tableau d'abondance que la campagne étale autour de lui, par l'étonnante variété de productions et de récoltes, qui frappe ses yeux de toutes parts. En quelque lieu qu'il s'arrête, sur quelque métairie qu'il porte ses regards, il voit tout ensemble devant lui, la vigne qui, élégamment suspendue en contre-espallier autour de chaque champ, l'environne de ses festons; les peupliers, rapprochés les uns des autres, qui lui prêtent l'appui de leur tronc, et dont les cimes s'élèvent au-dessus d'elles; l'herbe, qui croît au pied de ces élégants contre-espalliers et qui gazonne les bords des nombreux fossés, destinés à l'écoulement des eaux; les mûriers qui, plantés sur deux lignes au milieu des champs, et à une distance assez grande pour ne pas les offusquer de leur ombre, dominent les moissons; les arbres fruitiers qui, çà et là, sont entremêlés aux peupliers et à la vigne; les blés de Turquie qui, s'élevant à six ou huit pieds au-dessus de terre, entourent leurs magnifiques épis de la plus riche verdure; les trèfles annuels dont les fleurs incarnates se penchent sur leur épais feuillage; les lupins dont le coup d'œil noirâtre et l'abondante végétation contraste avec la souplesse, l'élégance et la légèreté des seigles non moins vigoureux qu'eux et qui s'élèvent au-dessus de la tête des moissonneurs; enfin, les blés dont les longs épis dorés sont agités par les vents et rappellent par

leurs ondulations le doux mouvement des vagues d'un beau lac. »

Le second morceau consacré aux *Collines* est comme un pendant au tableau des plaines ; celles-ci, dans aucun pays, ne peuvent plaire aux yeux que par l'abondance et la fertilité qui les caractérise. Ce genre de beauté est aussi celui des plaines toscanes, et elles le possèdent au plus haut degré :

« Mais, ajoute l'agronome amateur, les collines qui s'étendent autour d'elles unissent les grâces à l'opulence et étalent les trésors de la campagne comme un accessoire seulement des charmes de la perspective. Les champs élevés en terrasse les uns au-dessus des autres semblent enfermés dans des corbeilles de vignes. Partout le gazon est rapproché du blé et mêle sa douce verdure à l'or des épis ; les oliviers qui ombragent la plupart des coteaux adoucissent le tableau par les formes arrondies qu'ils prêtent aux coupes les plus rapides et les plus hardies. Si leur vert de saule est mélancolique, la variété le rend agréable ; leur forme pittoresque et leur élégante légèreté compensent sa pâleur. Les bois de châtaigniers qui couronnent les collines, et qui quelquefois les traversent en descendant le long des torrents, contrastent agréablement avec l'olivier par la beauté de leur verdure, l'étendue de leurs rameaux et la majesté de leur forme. Enfin, les nombreux villages placés comme l'aire d'un aigle entre des rochers ou sur le penchant rapide des monticules, et les habitations rapprochées qui semblent les couvrir, animent la perspective et lui donnent le coup d'œil le plus romantique... »

*Romantique*, je saisis le mot au passage ; il donne bien la date et trahit aussi la légère intention littéraire qui venait se mêler à ces instructions d'une économie

rurale positive. Charles Nodier méditait et rêvait vers ce même temps son *Peintre de Saltzbourg* ; il ne se peut certes rien de plus éloigné de Sismondi que Charles Nodier, et cependant on croit entendre, de l'un à l'autre, à distance, comme un vague écho qui se répondait. Il y a, en littérature, de ces ondulations et de ces flottants accords à travers l'air. Mais je continue de donner la description tout agréable :

« C'est dans une soirée d'automne, lorsque les lumières qui brillent de toutes parts décèlent les maisons modestes des cultivateurs cachées sous des treilles ou des groupes d'arbres fruitiers et d'oliviers ; lorsque des flambeaux de paille errant sur tous les sentiers font remarquer les paysans qui vont gaiement se réunir chez leurs voisins et passer les veillées ensemble ; lorsque les croupes arrondies des montagnes, que les oliviers semblent velouter, se dessinent dans le ciel le plus pur, c'est alors que le spectacle des collines rappelle les idées les plus romanesques. Une nuit du mois de juin présente un coup d'œil différent et plus brillant peut-être, quoique moins animé ; c'est alors que les *luciole* ou mouches luisantes sont plus abondantes ; leur vol irrégulier et l'éclair passager qu'elles lancent et cachent tour à tour frappent et éblouissent presque les yeux. La montagne est étincelante ; si l'on abaisse les regards sur quelque vallon, il forme un lac de lumière ; la terre entière paraît électrisée et pétille de toutes parts.

« L'hiver, auquel la neige est inconnue, présente aussi ses beautés : le gazon conserve sa verdure ; il est même émaillé de fleurs dont quelques-unes mériteraient une place dans les jardins, comme différentes anémones, toutes les espèces de narcisses, les jacinthes, les ellébores, etc. La verdure des oliviers, quoiqu'elle ne soit pas la seule qui se conserve, n'est pas exposée à autant de comparaisons désavantageuses qu'au

printemps ; quand la campagne est animée par un soleil brillant et souvent très-chaud, on peut se plaisir à se trouver sous leur ombre. Comme la récolte des olives se continue pendant tout l'hiver, elle contribue plus directement encore à animer le paysage. Des fruits bien mûrs, revêtus d'une peau fleurie et dont l'apparente fraîcheur fait oublier le mauvais goût, sont suspendus à tous les arbres ou jonchent le terrain. Les femmes et les enfants s'occupent sans cesse à les cueillir ou à les relever, et leur travail présente une tout autre image que celle de l'hiver. »

J'ai mis tout le tableau, moins quelques lignes. Dans une explication des *Géorgiques* de Virgile, il mériterait d'être cité et allégué tout entier en commentaire. La *Description d'une petite métairie* excéderait ici les bornes permises ; mais ce que je tenais à faire remarquer, c'est que, dans ce livre, où il y a trace à peine de formes exotiques, Sismondi a eu à son service une langue technique, appropriée, colorée même (relativement à l'époque), une langue voisine des choses qu'il voyait sans cesse et au sein desquelles il habitait. Tant il est vrai qu'il n'est que de parler de ce qu'on sait et de ce qu'on sent ; on arrive parfois à le peindre.

### III.

Cependant sa famille n'avait pas rompu avec Genève ; elle y avait gardé un coin de domaine, même en s'établissant en Italie. Il revint vivre, en 1800, dans cette cité, alors française. Il avait quelques remords de l'avoir quittée. Cette nature fortement consciencieuse

de Sismondi avait des scrupules et de la moralité, même en songe. C'est ainsi qu'une nuit, en Italie, il rêva qu'il était à Genève, en tiers avec sa sœur et une autre dame genevoise; celle-ci se mit à lui parler avec franchise de ses qualités et défauts, et, entre autres vérités un peu dures, elle lui dit :

« J'ai encore un reproche impardonnable à vous faire : c'est d'avoir abandonné votre patrie, et d'avoir voulu renoncer au caractère de citoyen genevois. » — Je me défendis d'abord, nous dit Sismondi, qui a pris soin de relater par écrit ce songe, en représentant que la société n'était formée que pour l'utilité commune des citoyens; que, dès qu'elle cessait d'avoir cette utilité pour but et qu'elle faisait succéder l'oppression et la tyrannie au règne de la justice, le lien social était brisé, et chaque homme avait droit de se choisir une nouvelle patrie. Mais elle a répliqué avec tant de chaleur en faisant parler les droits sacrés de la patrie véritable et première, le lien indissoluble qui lui attache ses enfants, la résignation, la constance et le courage avec lesquels ils doivent partager ses malheurs, lui en diminuer le poids, qu'elle m'a communiqué tout son enthousiasme. Je rougissais comme si je reconnaissais ma faute; cependant j'alléguais ma sensibilité extrême pour elle; je ne pouvais, disais-je, supporter de voir sa chute; son avilissement surpassait ce que pouvait souffrir ma constance; mais qu'elle eût besoin de moi, et, du bout du monde, j'étais prêt à retourner à elle... »

Et il allait s'échauffant de plus en plus dans cette idée de patriotisme, si bien qu'il s'éveilla au beau milieu de son discours enthousiaste. L'impression de ce songe lui demeura; il lui semblait que sa conscience eût parlé. Il redeuint Genevois de cœur et par devoir, tout en restant cosmopolite par l'esprit.

A peine revenu à Genève, et dans le premier ennui de l'isolement, il faillit faire ce qu'on appelle une sottise : il s'était amouraché d'une jeune fille d'une condition un peu inférieure, sans fortune, et il voulait l'épouser. Ses parents s'opposèrent de toutes leurs forces à son désir. Cela lui eût fermé l'entrée de la haute société genevoise. Sismondi commençait, en ce temps, à connaître M<sup>me</sup> de Staël, et, s'ouvrant à elle de son amour, il lui dit, en réponse aux offres de service qu'elle lui faisait, que déjà elle lui en rendait un très-grand auquel elle n'avait pas songé, par son roman de *Delphins*; qu'il le ferait lire à sa mère, et que le livre plaiderait en sa faveur. Mais il fut très-surpris d'entendre M<sup>me</sup> de Staël en personne lui tenir un tout autre langage que l'auteur du roman. Elle lui dit :

« Qu'elle avait écrit, il est vrai, qu'il fallait se roidir contre l'opinion publique, mais non pas contre celle de ses parents; que, d'après ce qu'on lui avait raconté, la demoiselle qu'il recherchait n'ajouterait par sa famille aucun lustre à la sienne, mais au contraire qu'elle ne lui apporterait aucune fortune et le mettrait dans la dépendance; qu'elle regardait bien toutes ces distinctions de famille à Genève comme très-ridicules et de fort peu de poids; mais que cependant elles en acquéraient davantage lorsque l'alliance que l'on contractait pouvait ouvrir ou fermer la porte de la meilleure compagnie et faire tourner la balance; qu'il devait considérer la nature de son attachement et la personne qu'il aimait; que si elle était telle qu'il crût réellement impossible de la remplacer, pour l'esprit et le caractère, par une autre qui lui fût égale, alors cette considération pouvait devenir la plus puissante de toutes; mais que, s'il n'avait pas ce sentiment, il fallait peser toutes les autres convenances.

« J'ai répondu, poursuit Sismondi, que je jugeais en amant et que je ne pouvais éviter de voir cet accord parfait. — Elle a répliqué qu'un homme d'esprit, de quelque passion qu'il fût animé, conservait encore un sens interne qui jugeait sa conduite; que toutes les fois qu'elle avait aimé, elle avait senti en elle deux êtres dont l'un se moquait de l'autre. — J'ai ri, mais j'ai senti que cela était vrai... »

C'est là de la bonne foi, et c'est cette entière bonne foi, cette disposition naïve, italienne ou allemande, comme on voudra l'appeler, mais à coup sûr peu française, qui, jointe à un grand sens et aux meilleurs sentiments, est faite pour charmer dans le Journal et dans la correspondance de Sismondi. — Et comment finit le roman d'amour? demandera-t-on peut-être. Lucile, la pauvre jeune fille, atteinte de consommation, se laissa mourir pendant le conflit dont elle était l'objet, et, moyennant des larmes et un grand deuil, sa mort tira chacun d'embarras.

Je n'écris pas la vie du savant. Un second ouvrage sur la *Richesse commerciale* classa le jeune Sismondi parmi les disciples et sectateurs déclarés d'Adam Smith; il en a appelé depuis. Mais son premier ouvrage tout à fait marquant fut, on le sait, celui dans lequel il retraçait la naissance et les destinées orageuses des *Républiques italiennes du Moyen-Age*. La publication de ces seize volumes ne dura pas moins de onze années (1807-1818). Les premiers volumes furent accueillis dans toute l'Europe avec un succès assez vif; l'apparition de chaque tome nouveau était attendue, désirée des lecteurs libéraux et sérieux de tous les pays.

Déjà introduit dans le monde de M<sup>me</sup> de Staël à Coppet, présenté par elle à tout ce qui y passait de distingué, l'accompagnant dans ses voyages d'Italie et d'Allemagne, Sismondi fut à même de développer dans tous les sens sa bonne, loyale et intelligente nature; il ne put manquer aussi, grâce au frottement continu, de s'y aimer et de s'y aiguïser.

On voit, par son Journal intime et par les lettres écrites à sa mère, qu'il ne s'accoutuma point pourtant de prime abord, sans quelque difficulté, au monde et au ton de Coppet. Il y avait des coins de lui-même par où il ne s'encadrait pas. Il faisait ses réserves sur le ton de la châtelaine; il la trouvait par moments écrasante et bien tranchante. Tantôt il était trop enthousiaste, tantôt ébloui et comme *abasourdi* de ces passes d'armes continuelles et de ce cliquetis de discussions; parfois aussi il souffrait tout bas de ne pas assez briller entre les jouteurs, de ne pas être assez compté dans le tous-les-jours et assez écouté.

Sa mère, qui connaissait sa sensibilité extrême, le tenait en garde contre le trop de chaleur et d'entraînement. Si elle le voyait, par exemple, engoué à première vue de Benjamin Constant et tout disposé à lui donner cœur pour cœur, âme pour âme, elle l'avertissait et lui disait :

« Tu vas me trouver pis que ridicule, mon Charles, si je me mêle encore de te donner des avis sur Constant. Tu me diras que tu le connais et que je ne le connais pas. Ce que je pense de son caractère est en grande partie le résultat des éloges que je t'en ai entendu faire; mais enfin..., mais enfin,

il est du nombre de ceux à qui il ne faut pas se livrer entièrement. Il peut *gôter* les gens, il peut vouloir leur plaire; mais une tendre et vraie amitié, l'abandon, le dévouement, sont choses qu'il ne faut pas attendre de lui. Revenu de tout cela, il n'a de sensibilité que celle des passions; il fait tout avec de l'esprit, il en a infiniment; mais ce qu'on appelle de l'âme, il n'en a point... »

A la veille du voyage d'Italie, que Sismondi devait faire avec M<sup>me</sup> de Staël (1804-1805), et au moment où il allait être tout à fait de sa suite et de sa cour, sa prudente mère lui écrivait encore :

« Ah çà! tu vas donc voyager avec M<sup>me</sup> de Staël? On est trop heureux d'avoir une pareille compagne. Mais, prends garde! c'est comme un court mariage : toujours et toujours ensemble, on se voit trop; les défauts ne trouvent pas de coin pour se cacher : un enfant gâté, comme elle, de la nature et du monde, doit, certes, avoir les siens pour le matin, pour les moments de fatigue et d'ennui; et je connais quelqu'un qui se cabre, lorsqu'il rencontre une tache chez les gens qu'il aime. Il faudra donc que ce quelqu'un-là ait la double attention d'ouvrir les yeux sur ses propres défauts pour les réprimer, et de les tenir strictement fermés sur ceux de sa compagne. Tu te seras déjà fait toi-même la leçon; n'importe, il est bon de la repasser souvent, et si je pouvais trouver la bague de la fée qui piquait le doigt chaque fois qu'on risquait de tomber en faute, je te l'enverrais pour plus de sûreté. Que je suis curieuse de savoir comment elle se tirera de la société de ce pays! Sans doute elle ne se liera qu'avec des gens qui sachent bien le français, car pour qu'elle mette ses pensées en italien, elle, c'est impossible. Elle aura beau l'entendre, le savoir, lire le Dante mieux que les trois quarts et demi des nationaux, elle ne trouvera jamais dans toute la langue de quoi faire aller une conversation comme il la lui faut.. »

Sismondi profita des conseils. Dans ses lettres à M<sup>me</sup> d'Albany, dont il fit la connaissance pendant ce voyage, on le voit mûr et ferme en ses jugements, et d'aplomb dans sa pensée, bien qu'il laisse percer encore, par-ci par-là, quelque chose de ses dispositions susceptibles et souffrantes. Sa correspondance avec la comtesse est sur le pied d'une grande déférence et d'un profond respect, qui a besoin cependant d'arriver et de se fixer à une sorte d'amitié : c'était pour lui, dans toute liaison, la pente naturelle. Il débute avec M<sup>me</sup> d'Albany en lui envoyant de Pescia, de cette métairie charmante où il aimait à se retrouver avec sa mère, les deux premiers volumes de son *Histoire des Républiques italiennes* (18 juin 1807) :

« Si votre noble ami avait vécu, lui écrit-il, c'est à lui que j'aurais voulu les présenter, c'est son suffrage que j'aurais ambitionné d'obtenir par-dessus tous les autres : Son âme généreuse et fière appartenait à ces siècles de grandeur et de gloire que j'ai cherché à faire connaître. Né comme par miracle hors de son siècle, il appartenait tout entier à des temps qui ne sont plus, et il avait été donné à l'Italie comme un monument de ce qu'avaient été ses enfants, comme un gage de ce qu'ils pouvaient être encore. Il me semble que l'amie d'Alfieri, celle qui consacre désormais sa vie à rendre un culte à la mémoire de ce grand homme, sera prévenue en faveur d'un ouvrage d'un de ses plus zélés admirateurs, d'un ouvrage où elle retrouvera plusieurs des pensées et des sentiments qu'Alfieri a développés avec tant d'âme et d'éloquence... »

M<sup>me</sup> de Staël fait souvent les frais de la correspondance. Il est question d'elle presque dans chaque

lettre; on a, par ce témoin fidèle, et plus exactement encore qu'on ne le savait jusqu'ici, tout le mouvement de ses inquiétudes et de ses anxietés, toutes ses fluctuations d'âme en ces années dites de l'exil. M<sup>me</sup> d'Albany, qui est un caractère ferme, tranquille, et une nature désabusée, s'étonne que M<sup>me</sup> de Staël, forcément éloignée de Paris, ne se résigne pas mieux et n'accepte pas, une bonne fois, une vie indépendante et fermée dans sa noble retraite. Sismondi, qui peut bien être au fond du même avis, répond en l'excusant (25 juin 1807) :

« Sans doute, Madame, moi aussi j'aurais ardemment désiré que M<sup>me</sup> de Staël eût assez de fermeté dans le caractère pour renoncer complètement à Paris et ne faire plus aucune démarche pour s'en approcher; mais elle était attirée vers cette ville, qui est sa patrie, par des liens bien plus forts que ceux de la société. Ses amis, quelques personnes chères à son cœur, et qui seules peuvent l'entendre tout entier, y sont irrévocablement fixées. Il ne lui reste que peu d'attachements intimes sur la terre, et, hors de Paris, elle se trouve exilée de ce qui remplace pour elle sa famille aussi bien que son pays. C'est beaucoup, sensible comme elle, passionnée pour ce qui lui est refusé, faible et craintive comme elle s'est montrée souvent, que d'avoir conservé un courage négatif qui ne s'est jamais démenti. Elle a consenti à se taire, à attendre, à souffrir pour retourner au milieu de tout ce qui lui est cher; mais elle a refusé toute action, toute parole qui fût un hommage à la puissance... »

Tous les personnages du groupe de M<sup>me</sup> de Staël reviennent sans cesse dans ces lettres de Sismondi et y sont présentés avec beaucoup de naturel et de vérité.

Il est parlé souvent de Schlegel, cet autre compagnon de M<sup>me</sup> de Staël, et que Sismondi aimait peu. Celui-ci, comme toute nature individuelle et franche, avait, dans le cercle habituel où il vivait, ses choix et ses préférences; il avait aussi ses contraires et ses antipathies instinctives. Bonstetten, l'aimable, le léger, l'étourdi, l'éternellement jeune, sur lequel glissent les années et les chagrins, que la douleur n'atteint pas, « car l'imagination est le fond de son être, c'est par elle qu'il est sensible et par elle qu'il est consolé; » Bonstetten, qui, dans un temps, loge avec Sismondi sous le même toit, et qui le taquine souvent ou le désole par ses malices, par ses pétulances, par ses frasques; à qui l'idée prend subitement un jour de demander la mère de son ami en mariage; Bonstetten qui a au moins vingt-cinq ans de plus que lui, et que Sismondi ne peut s'empêcher cependant de regarder comme un jeune homme qui lui serait recommandé et confié; le même « qui oublie, il est vrai, ses amis à tous les moments du jour, mais qui, aussi, ne les abandonne jamais; » cet espiègle qui communique quelque chose de sa vivacité et de son genre d'esprit à tous ceux qui veulent le définir, Bonstetten n'est qu'un contraste : Schlegel était une antipathie. M<sup>me</sup> d'Albany elle-même le goûtait peu, surtout depuis qu'il eut parlé d'Alfieri et des défauts de sa manière tragique :

« J'aime votre vivacité sur Schlegel, lui répondait Sismondi; c'est, en effet, un pédant présomptueux, et sa manière de porter ses jugements est presque toujours d'une extrême insolence. Au reste, je suis pleinement assuré qu'il

n'a pas eu la plus lointaine pensée de faire allusion à vous et à votre Cour. Je crois même que la remarque qui vous a frappée était faite à l'avantage du comte Alfieri (1)... Mais Schlegel a une manière si âpre et si dédaigneuse en même temps de parler et d'écrire, que bien souvent il blesse alors même qu'il voudrait louer. »

Schlegel n'avait pourtant pas tort quand il parlait de la tragédie d'Alfieri; il peut sembler plus rigoureux dans ses sévérités pour celle de Racine. M<sup>me</sup> d'Albany, toutefois, lui passait l'une de ses critiques plus que l'autre, et à propos de la fameuse brochure des *Deux Phèdres* qui souleva toute la presse littéraire de Paris en 1807, et dans laquelle la *Phèdre* de Racine est si complètement sacrifiée à celle d'Euripide, elle s'était exprimée avec assez de faveur. La lettre de réponse de Sismondi, à ce sujet, contient une page de critique excellente, et d'où il résulte qu'il ne faut pas juger le théâtre d'une nation avec la poétique d'une autre.

Mais ce qu'avait voulu le docte et impertinent Schlegel dans sa brochure, c'était surtout de se divertir avec ironie et de nous irriter, et comme il l'a dit

(1) La remarque dont il est question, et qu'on peut lire au tome II du *Cours de Littérature dramatique* de Schlegel, a bien l'air pourtant d'une épigramme. Il s'agit des confidents de tragédie : « On fait encore, dit Schlegel, un grand mérite à Alfieri d'avoir su se passer de confidents, et c'est en cela surtout qu'on trouve qu'il a perfectionné le système français; peut-être ne pouvait-il pas mieux souffrir les chambellans et les dames d'honneur sur la scène que dans la réalité. » Il est difficile de ne pas voir là une allusion plus ou moins directe à la petite Cour de la comtesse d'Albany et de Charles-Édouard.

ensuite lui-même : « C'était une expérience que je m'amusais à faire sur l'opinion littéraire, sachant d'avance qu'un orage épouvantable éclaterait contre moi. »

Un autre Allemand, moins distingué et plus bizarre, un hôte de passage, le poète tragique et mystique, Zacharias Werner, qui séjourna à Coppet et qui passa ensuite par Florence, est annoncé par Sismondi à la comtesse en des termes assez piquants, et plus gais qu'on ne l'attendrait d'une plume aussi peu badine ; mais Werner y prêtait :

« Werner, disait Sismondi, est un homme de beaucoup d'esprit ; — de beaucoup de grâce, de finesse et de gaieté dans l'esprit, ce à quoi il joint la sensibilité et la profondeur ; et cependant il se considère comme chargé d'aller prêcher l'amour par le monde. Il est, à votre choix, apôtre ou professeur d'amour. Ses tragédies n'ont d'autre but que de répandre la religion du très-saint amour... L'autre jour, je l'entendais qui dogmatisait avec un Allemand très-raisonnable, homme d'âge mûr, le baron de Voigt. « Vous savez ce que l'on aime dans sa maîtresse ? » dit Werner ; Voigt hésitait et ne savait pas trop ce qu'il devait nommer. — « C'est Dieu ! » poursuit le poète. — « Ah ! sans doute, » reprend Voigt avec un air convaincu. »

En cherchant bien, nous verrions peut-être qu'en France, il n'y a pas bien longtemps encore, nous avons eu des commencements et des symptômes de ces excentricités et de ces ridicules folies. Même à ne les prendre que par là, elles ne sont amusantes qu'un instant. M<sup>me</sup> d'Albany goûta peu Werner ; elle le vit le moins

possible, et Sismondi remarque très-justement à ce sujet que « l'extravagance des gens d'esprit n'est pas, à la longue, moins fatigante que celle des sots; il n'y a rien de durable pour la curiosité, pour la conversation, pour le sentiment, sans un mélange de raison. »

Benjamin Constant aussi est très-bien montré, toutes les fois qu'il paraît dans ces lettres. Sismondi en était revenu avec lui au vrai point de liaison et à l'exacte mesure du jugement. Lorsque Constant s'avise un matin de se marier pour faire pièce à son orageuse amie, et en se flattant lui-même de trouver le repos dans le contraste, Sismondi en tire sujet à cette réflexion fort sage et digne d'un parfait moraliste (22 janvier 1810) :

« Il est vrai que M. Constant a fait un choix bien étrange. Les hommes se figurent souvent que l'orage qui est dans leur cœur est excité par l'objet de leurs affections, et qu'ils se calmeront s'ils s'attachent à un être apathique. C'est une manière de se fuir eux-mêmes que de fuir ce qui leur ressemble; mais cette manière ne peut leur réussir longtemps. »

Je continuerai cette suite d'extraits, en les dirigeant le plus que je pourrai, la prochaine fois, du côté de la France et des personnes ou des idées qui nous touchent.

---

Lundi 23 septembre 1862.

# SISMONDI

FRAGMENTS DE SON JOURNAL ET CORRESPONDANCE

---

LETTRES INÉDITES A M<sup>me</sup> D'ALBANY

---

SUITE ET FIN.

---

I.

Pour bien apprécier et goûter, comme je le fais, cette Correspondance de Sismondi, il faut absolument se déplacer un peu, se figurer la situation des correspondants telle qu'elle était, les revoir dans leur monde et à leur point de vue. Voilà des gens qui, comme nous, parlent le français de naissance et d'enfance, qui ne sont pourtant pas le moins du monde obligés d'être Français de sentiments, puisqu'ils appartiennent à une autre nation; ils ne nous ont vus que de loin ou en

passant; depuis les guerres de la Révolution et par nos annexions ou conquêtes, nous les dérangeons dans leur vie, nous les blessons dans leur nationalité, dans leurs convictions ou leurs habitudes les plus chères; nous troublons tout chez eux ou autour d'eux; s'ils sont liés intimement avec des Français, c'est avec des personnes de la haute société et de l'aristocratie, qui demeurent hostiles aux principes du nouveau régime et qui sont peu sensibles à ses gloires. Les lettres que ces correspondants échangent entre eux sont plus rares qu'ils ne le voudraient, et, quand ils s'écrivent, ils ont des sous-entendus forcés, il n'osent tout se dire; ils vivent sous l'impression de maux actuels et immédiats, dans un serrement de cœur continu et comme en présence d'une crise extrême et permanente; les bienfaits, les améliorations civiles qui pourraient leur sembler une compensation et un correctif, ne se révéleront que le lendemain et leur échappent. Sir Samuel Romilly, faisant le voyage d'Italie en 1815, était très-frappé de l'influence bienfaisante qu'avait exercée la domination française dans le pays. Les assassinats, par exemple (ce qui est bien quelque chose dans le cours ordinaire de la vie), avaient non-seulement diminué, mais presque entièrement cessé dans la haute Italie sous le régime français; ils avaient repris dès le lendemain avec autant de fréquence que jamais, grâce au droit d'asile dans les églises et à la facilité de s'enfuir sur le territoire des petits États circonvoisins. Romilly, dans son Journal particulier, invoque, à cette occasion, le témoignage de Sismondi lui-même, qui lui avait certifié

que, dans la seule ville de Pescia qu'il connaissait bien, le chiffre des assassinats, avant l'intervention de la France, et depuis qu'on était délivré du joug français, avait été et était redevenu, terme moyen, de un par semaine, tandis qu'il ne s'en était commis presque aucun tant que la ville avait été sous l'autorité française. Mais, dans le moment même, d'autres sentiments publics, d'autres pensées que celle de la reconnaissance prévalaient dans le cœur des vaincus. Or, M<sup>me</sup> d'Albany était une vaincue, M<sup>me</sup> de Staël aussi, et Sismondi sympathisait avec elles et avec leurs entours. Ses jugements, quand il nous est favorable, en ont plus de prix.

Le voyage de M<sup>me</sup> d'Albany à Paris précéda le sien, et elle n'y était plus depuis longtemps lorsqu'il y arriva. Il n'avait pas moins de quarante ans ou bien près, à ce moment où il y vint pour la première fois. Il y aspirait depuis quelques années, et il avait quelque honte, ayant visité presque toute l'Europe, de n'en avoir jamais vu la vraie capitale. Il sentait vaguement que la société n'était que là, et qu'on ne pouvait passer pour un auteur vraiment français que quand on y avait reçu le baptême. Comme diversion à ses graves volumes d'histoire, et pour se délasser, il ne cessait, en attendant, de se nourrir des ouvrages français du jour; il les lisait dans leur primeur et en disait son sentiment avec intérêt, avec âme. C'est ainsi qu'ayant eu communication des Mémoires, alors manuscrits, de M<sup>me</sup> de La Rochejacquelein, revus et en partie rédigés par M. de Barante, il déclarait y avoir trouvé « la jouissance la

plus vive que livre puisse jamais procurer. » Il y voyait tout ce qui constitue un morceau accompli d'histoire, « l'harmonie et la justesse d'un style partout adapté à la chose, l'art pittoresque qui met toujours et la scène et les personnages devant les yeux, l'intérêt le plus vif, le plus enthousiaste, le plus vertueux, qu'aucune période de l'histoire moderne ait jamais présenté, un intérêt qui s'attache aux personnes et qui ne se perd jamais dans les masses et les nombres abstraits, comme il arrive trop souvent. » Les Lettres de M<sup>lle</sup> de Lespinasse, nouvellement publiées (1809), lui faisaient un effet bien différent; c'était, pour lui, une lecture singulière qui lui laissait des impressions contradictoires, et où il se sentait quelquefois rebuté par la monotonie de la passion, souvent blessé d'un manque de délicatesse et de dignité dans la victime, mais attaché en définitive par la vérité et la profondeur de l'étude morale :

« Un rapprochement, dit-il, que je faisais à chaque page augmentait pour moi l'intérêt de cette Correspondance. J'ai vu de près, j'ai suivi dans toutes ses crises une passion presque semblable, non moins emportée, non moins malheureuse; l'amante, de la même manière, s'obstinait à se tromper après avoir été mille fois détrompée; elle parlait sans cesse de mourir et ne mourait point; elle menaçait chaque jour de se tuer, et elle vit encore. »

Il est hors de doute qu'il pensait à M<sup>me</sup> de Staël en ce moment (1). Sur tous les ouvrages nouveaux, venus

(1) Ce qui autorise à reconnaître M<sup>me</sup> de Staël dans ce passage, c'est la manière dont Sismondi a parlé de l'Ellénore d'Adolphe, dans laquelle il la retrouvait également (lettre du 14 octobre 1816); il déchire, à cette occasion, tous les voiles, et après avoir dit à

de Paris à cette date, Sismondi est informé autant que personne ; il se tient au courant et il nous y met. Il nous apprend, par exemple, à quel point *les Martyrs* de Chateaubriand, que nous savions bien n'avoir pas réussi au gré de l'auteur et de ses amis, ont été et ont paru une chute, une vraie chute, « la plus brillante dont on eût été témoin, » mais une chute complète et avouée des amis eux-mêmes. En revanche, les *Mélanges* du prince de Ligne, arrangés et publiés par M<sup>me</sup> de Staël, « une vraie crème fouettée, » obtiennent un succès fou ; ils ont jusqu'à trois et quatre éditions de suite dans la même année (1809) : « Et toute cette gloire, remarque Sismondi, a un peu consolé le vieux général des malheurs de sa patrie. » C'était l'année de Wagram en effet, et ce succès disproportionné qu'on

M<sup>me</sup> d'Albany qu'il a lu deux fois *Adolphe*, il ajoute : « Vous trouverez que c'est beaucoup pour un ouvrage dont vous faites assez peu de cas, et dans lequel, à la vérité, on ne prend d'intérêt bien vif à personne. Mais l'analyse de tous les sentiments du cœur humain est si admirable, il y a tant de vérité dans la faiblesse du héros, tant d'esprit dans les observations, de pureté et de vigueur dans le style, que le livre se fait lire avec un plaisir infini. Je crois bien que j'en ressens plus encore, parce que je reconnais l'auteur à chaque page, et que jamais confession n'offrit à mes yeux un portrait plus ressemblant. Il fait comprendre tous ses défauts, mais il ne les excuse pas, et il ne semble point avoir la pensée de les faire aimer. Il est très-possible qu'autrefois il ait été plus réellement amoureux qu'il ne se peint dans son livre, mais, quand je l'ai connu, il était tel qu'Adolphe ; et, avec tout aussi peu d'amour, non moins orageux, non moins amer, non moins occupé de flatter ensuite et de tromper de nouveau par un sentiment de bonté celle qu'il avait déchirée. Il a évidemment voulu éloigner le portrait d'Ellénore de toute ressemblance. Il a tout changé pour elle : patrie, condition, figure, esprit. Ni les circonstances de la vie, ni

faisait à un livre léger s'explique très-bien par la générosité française, j'aime à le croire, et aussi par ce goût d'opposition naturel de tout temps à certains salons.

A propos de la Correspondance de M<sup>me</sup> Du Deffand avec Horace Walpole, qui paraissait alors pour la première fois (1812), et que Sismondi lisait avec sa mère, il écrivait à M<sup>me</sup> d'Albany, en faisant d'elle à l'auteur un rapprochement qui s'offrait de lui-même, et que nous n'aurions pas manqué de faire également :

« En lisant ces lettres, permettez-moi de vous le dire, nous pensions souvent à vous ; le parfait naturel de son style, la vivacité de toutes ses impressions, l'originalité de son esprit nous faisaient comparer ; mais ce qui lui manquait surtout,

celles de la personne n'ont aucune identité ; il en résulte qu'à quelques égards elle se montre dans le cours du roman tout autre qu'il ne l'a annoncée. Mais, à l'impétuosité et à l'exigence dans les relations d'amour, on ne peut la méconnaître. Cette apparente intimité, cette domination passionnée, pendant laquelle ils se déchiraient par tout ce que la colère et la haine peuvent dicter de plus injurieux, est leur histoire à l'un et à l'autre. Cette ressemblance seule est trop frappante pour ne pas rendre inutiles tous les autres déguisements. » — C'est là un admirable morceau de critique et le jugement définitif sur *Adolphe* que Sismondi a écrit sans y songer. Toutes les circonstances extérieures et sociales empruntées au personnage de M<sup>me</sup> Lindsay, et qui étaient faites dans le temps pour donner le change à la curiosité, ne détruisent pas cette vue intime. Il y avait une double vérité, pour ainsi dire. Les amis bien informés avaient droit de répondre aux curieux et aux indiscrets, qui nommaient tout d'abord M<sup>me</sup> de Staël : « Pas le moins du monde : c'est M<sup>me</sup> Lindsay. » Et entre eux, dans l'intimité, ils pouvaient se dire : « C'est pourtant bien M<sup>me</sup> de Staël, en effet. » L'anecdote d'*Adolphe* est à double fond. La critique du dehors (je parle de la mienne) a donc bien pu varier un peu dans l'explication du petit chef-d'œuvre.

c'était le caractère... Quelle dévorante activité l'ennui avait en elle! Quel besoin des autres, et quel mépris pour eux cependant! Quel manque absolu d'intérêt pour la lecture, toutes les fois que cette lecture ne se rapportait pas à la société! »

M<sup>me</sup> d'Albany, au contraire, lisait sans cesse, et de toutes sortes de livres, et ne s'ennuyait jamais. Elle avait, au besoin, assez de force en elle-même pour savoir se contenter pleinement de la lecture au lieu de société. Les livres, se disait-elle, ont toujours plus d'esprit que les hommes qu'on rencontre. Ce n'est pas qu'elle portât une bien grande chaleur dans les divers sujets et dans les idées qui l'occupait, ni aucune vue ou espérance d'avenir; elle avait fait dès longtemps sa retraite dans la lecture et dans la pensée, n'y cherchant que le plaisir d'une réflexion solitaire. Ce système d'indifférence qu'elle pratiquait désormais n'avait pourtant pas son principe dans l'égoïsme; ce n'était en elle que le culte constant du passé; et, comme le lui disait délicatement Sismondi : « Vous avez aimé ce qu'il y a eu de plus grand et de plus noble dans votre génération, et ce sentiment vous suffit encore. C'est le repos sur un sentiment passé et non sur l'insensibilité, qui fait pour vous le charme de l'âge qui s'avance. »

Mais ne nous attardons plus; car, après bien des lenteurs, des dérangements et contre-temps dans ses projets, Sismondi enfin se met en route et arrive à ce Paris tant désiré; il y est au commencement de janvier 1813, une date peu riante assurément; il ne s'en aperçoit qu'à peine, et, dès le premier jour, il doit à

l'amitié connue qui le lie à M<sup>me</sup> de Staël d'être reçu et initié dans le meilleur monde, dans la plus fine société. Il voit les Montmorency, les Duras, les Châtillon, les Chabot, les Maillé, le pur faubourg Saint-Germain ; il ne voit pas moins le faubourg Saint-Honoré, M<sup>mes</sup> de Pastoret, de Rémusat, de Vintimille ; il voit beaucoup l'aimable M<sup>me</sup> de Souza, qui s'était fort liée avec M<sup>me</sup> d'Albany, dans le séjour de cette dernière à Paris ; il voit M. et M<sup>me</sup> Guizot, et les savants et les académiciens. Nous sommes chez nous, nous pouvons désormais nous étendre.

## II.

Et tout d'abord Sismondi est flatté, loué comme on sait le faire à Paris ; l'amour-propre de l'auteur est chatouillé à l'endroit le plus tendre : « Je n'aurais jamais cru, écrit-il à sa mère, que mon Histoire fût prise à ce point, que moi-même je fusse aussi connu ; mais chaque succès est pour moi une crainte de plus ; c'est un engagement que je ne sais comment je remplirai. » Qu'il se tranquillise : il est moins lu qu'il ne le pense ; il est plus loué que lu ; il ne tarde pas à s'en apercevoir, et quand il a affaire à nos savants moins flatteurs que nos grandes dames, à nos académiciens alors en renom, il a des mécomptes. Il écrit pour lui seul dans son Journal :

« ... Quant à mes livres, ils n'en ont pas lu une ligne. Ce sont des hommes dans la tête desquels rien de nouveau ne

peut entrer. La place qu'ils occupent à l'Institut leur fait croire qu'ils sont au pinacle, et ils considèrent les livres qu'on leur envoie comme un hommage qu'on leur doit, et qui ne les engage à rien. »

Il a souvent l'occasion de rencontrer Chateaubriand chez M<sup>me</sup> de Duras ou chez M<sup>me</sup> de Vintimille; il l'entend causer, et il revient, à son sujet, de quelques-unes des préventions que lui avaient inspirées les livres brillants, mais de parti pris, de l'illustre écrivain. L'auteur et l'homme chez Chateaubriand étaient deux; Sismondi s'en aperçoit avec une surprise qui, dans son expression, ne laisse pas d'être naïve :

« 44 mars 1813 (au sortir d'une conversation)... Chateaubriand considère l'Islamisme comme une branche de la religion chrétienne dans laquelle cette secte est née, et en effet il a raison. Il observait la décadence universelle des religions, tant en Europe qu'en Asie, et il comparait ces symptômes de dissolution à ceux du polythéisme au temps de Julien. Le rapprochement est frappant en effet; mais je n'aurais pas osé le faire devant lui, pour ne pas le scandaliser. Il en concluait la chute absolue des nations de l'Europe avec celle des religions qu'elles professent. J'ai été assez étonné de lui trouver l'esprit si libre, et il m'a paru plus spirituel que je ne le croyais. »

Et quelques jours après (25 mars) :

« ... Chateaubriand a parlé de religion chez M<sup>me</sup> de Duras; il la ramène sans cesse, et ce qu'il y a d'assez étrange, c'est le point de vue sous lequel il la considère : il en croit une nécessaire au soutien de l'État, il aime les souvenirs, et il s'attache à celle qui a existé autrefois dans son pays; mais il sent fort bien que les restes auxquels il veut s'attacher sont

réduits en poudre ; il croit nécessaire aux autres et à lui-même de croire ; il s'en fait une loi, et il n'obéit pas. Il y a dans tout cela beaucoup d'inconséquence, et beaucoup moins de mauvaise foi que je ne l'aurais supposé. Sa raison n'est nullement d'accord avec son sentiment, et il écoute les deux ; mais il suit bien plus la première lorsqu'il parle, et le second lorsqu'il écrit. »

Que vous en semble ? cet observateur candide est arrivé assez vite à l'analyse parfaite du personnage et à l'explication la plus vraie comme la plus bienveillante.

Il ne se peut de manière historique plus opposée que celle de Chateaubriand et de Sismondi. Le premier ne faisait, à cet égard, aucun cas de l'autre. Sismondi, tout d'abord, et comme par précaution, le lui avait rendu quand il disait, — avant de le connaître personnellement, il est vrai, et sur la simple annonce de l'Histoire de France que Chateaubriand se proposait d'écrire :

« J'ai une grande admiration pour son talent, mais il me semble qu'il n'en est aucun moins propre à écrire l'histoire : il a de l'érudition, il est vrai, mais sans critique, et je dirais presque sans bonne foi ; il n'a ni méthode dans l'esprit, ni justesse dans la pensée, ni simplicité dans le style : son Histoire de France sera le plus bizarre roman du monde ; ce sera une multiplicité d'images qui éblouiront les yeux ; la richesse du coloris fait souvent papilloter les objets, et je me représente son style appliqué aux choses sincères comme le clavecín du Père Castel, qui faisait paraître des couleurs au lieu de sons. »

Sismondi ne voyait et ne prédisait là que les défauts.

Il put revenir, après avoir vu l'auteur, d'une partie de ses préventions, mais d'une partie seulement. L'historien et le politique en Chateaubriand avaient des éclairs lumineux et de soudaines éclipses, des élévations et des chutes. Lorsque, quelques années après, Sismondi lut le fameux pamphlet doublé de théorie, *la Monarchie selon la Charte*, il en fut très-frappé. Le livre le surprit en bien et dépassa de beaucoup son attente : « Il est, disait-il, beaucoup plus fort de pensées, de justesse et de précision dans le style que je ne l'en croyais capable. » Et il ajoutait naïvement : « Il y en a bien les trois quarts que je me ferais honneur de signer. » Je le crois bien. Chateaubriand n'en eût sans doute pas dit autant de lui ni d'aucun de ses écrits. Mais le bon sens aussi a ses humbles avantages, et celui de Sismondi relevait tout aussitôt le mal à côté du bien, l'inconséquence et l'incohérence de la seconde partie de *cette Monarchie*, qui était encore plus selon les ultras que selon la Charte : « Le vague dans les idées, la confusion et l'exagération qui commencent au milieu du livre, me paraissent faire un contraste très-étrange avec la grande netteté du commencement. » Ce jugement est le vrai, et, en se généralisant, il s'appliquerait assez bien à tout le côté historique et politique de Chateaubriand.

A Paris, Sismondi fut conduit par M. Guizot chez Fauriel, grand ami de Benjamin Constant. Fauriel, devant Raynouard, travaillait depuis trois ans à une Histoire des Troubadours et de la littérature provençale. Sismondi était très-préparé sur ce sujet par le

Cours qu'il avait professé à Genève sur les littératures du Midi, et qui s'imprimait à Paris dans le moment même (1813). Il apprécie donc Fauriel, sa conscience, son savoir, et même cette sorte de génie d'investigation et d'initiative que, lui, il était loin d'avoir au même degré; puis il ajoute avec plus de finesse qu'on ne lui en croirait :

« Son livre pourrait être meilleur que le mien, mais il a un défaut, c'est qu'il ne le fera pas; il n'a jamais rien publié, et il est incapable d'amener rien à terme. Le nombre de jeunes gens qui ont été ainsi doués par la fée Guignon est considérable; ils ont de tout : invention, esprit, travail; mais il ne savent pas circonscrire leurs forces; ils veulent faire entrer l'univers entier dans chacune de ses parties, et meurent à la peine. Benjamin (Constant) est de ce nombre; il ne fera jamais rien qui soit digne de son esprit... »

Le pronostic était bien absolu; il s'est pourtant vérifié en grande partie. Fauriel ne fit jamais son livre; mais on eut des pages de son livre découpées en leçons, quand il eut à faire un Cours à la Faculté des lettres; ce fut la seule manière dont on put les lui arracher, et, tels quels, ces précieux cahiers ont été publiés après sa mort (1846).

Le jugement de Sismondi sur la société de Paris est à la fois remarquable et ordinaire : il distingue à merveille et indique par des nuances fort justes les divers degrés de mérite et d'amabilité chez les personnes qu'il rencontre, et en même temps il recommence pour son compte l'éternelle plainte qu'on avait déjà faite avant lui, et qu'on refera depuis, sur la décadence des géné-

rations. Il faut donner cette page qui est vraie dans son ensemble, et qui est rassurante aussi, à force d'être désolée dans ses conclusions. Il y a si longtemps qu'on désespère, qu'il doit nous rester de l'espérance :

« On me demande souvent, dit-il (4<sup>er</sup> mars 1843), quelle impression me fait Paris... Ce qui est précisément chose à voir est ce dont je me soucie le moins. J'ai visité quelques monuments, quelques cabinets pour l'acquit de ma conscience plus que pour mon plaisir... J'ai peu vu jusqu'à présent le théâtre; l'heure des dîners et des soirées rend presque impossible d'en profiter... C'est donc dans la société presque uniquement que j'ai trouvé le charme de Paris, et ce charme va croissant à mesure qu'on remonte à des sociétés plus âgées; je suis confondu du nombre d'hommes et de femmes qui approchent de quatre-vingts ans, dont l'amabilité est infiniment supérieure à celle des jeunes gens. M<sup>me</sup> de Boufflers (mère de M. de Sabran) est loin encore de cet âge; sa vivacité, cependant, sa mobilité, son piquant, sont du bon ancien temps, et n'ont rien à faire avec les mœurs du jour. C'est elle qui devait me mener chez M<sup>me</sup> de Coislin... Avec elle encore j'ai vu M<sup>me</sup> de Saint-Julien, qui, à quatre-vingt-six ans, a une vivacité de la première jeunesse, M<sup>me</sup> de Groslier, qui passe au moins soixante-dix ans, et qui fait le centre de la société de Chateaubriand. Je suis encore en relation avec M<sup>me</sup> de Tessé, la plus aimable et la plus éclairée des vieilles que j'ai trouvées ici; avec M. Morellet qui passe quatre-vingt-six ans; avec M. Dupont (de Nemours) qui en a bien soixante-quinze, et dont la vivacité, la chaleur, l'éloquence ne trouvent point de rivaux dans la génération actuelle; avec les deux Suard (mari et femme), que je ne mets pas au même rang, quoique l'esprit de l'un, tout au moins, soit fort aimable. Après avoir considéré ces monuments d'une civilisation qui se détruit, on est tout étonné, lorsqu'on passe à une autre génération, de la différence de ton, d'amabilité, de

manières. Les femmes sont toujours gracieuses et prévenantes, cela tient à leur essence; mais, dans les hommes, on voit diminuer avec les années l'instruction comme la politesse : leur intérêt est tout tourné sur eux-mêmes; avancer, faire son chemin est tellement le premier mobile de leur vie, qu'on ne peut douter qu'ils n'y sacrifient tout développement de leur âme comme tout sentiment plus libéral. »

Voilà ce qu'on écrivait en 1813, il y a juste cinquante ans. Je ne dis pas que ce soit faux; mais je crois bien que, sous Louis XIV, du temps de la vieillesse de M<sup>me</sup> de Maintenon, on disait la même chose. La Fare regrettait la Cour de la première Madame et soutenait que, depuis cette mort, en fait de politesse, tout allait de mal en pis. M<sup>me</sup> Des Houlières remontait plus haut et regrettait le bel âge des Bassompierre. Bassompierre lui-même sans doute regrettait quelque chose de mieux. Convenons que, si la décadence se poursuit et continue, il y a bien des temps d'arrêt dans l'intervalle et d'assez bonnes stations encore sur la pente.

Sismondi n'était cependant pas si absorbé par les aimables douairières qu'il ne rendît quelque justice à la génération des femmes plus jeunes. Ce fut surtout après son initiation dans ce qu'on appelle le faubourg Saint-Germain, qu'il devint tout à fait équitable dans la répartition de ses éloges. M<sup>me</sup> de Chabot, la comtesse de Boigne qu'il nomme à part et distingue, lui montrèrent qu'on pouvait être jeune et continuer l'esprit, les grâces, la parfaite amabilité du passé. Mais comment était-il jugé lui-même dans ces diverses

sociétés, où il était nouveau sans être trop neuf? Avec indulgence et faveur, je le crois. Nous en avons un aperçu par un mot de M<sup>me</sup> de Souza :

« J'aime beaucoup votre M. de Sismondi, écrivait-elle à M<sup>me</sup> d'Albany (44 mai 1843); il est si naturel, si simple, au milieu de tant de connaissances et d'ouvrages qui ont demandé tant de travail et de lectures! C'est une personne à qui je puis parler de mes roses, et qui, sans s'en douter, m'a fait une réponse, l'autre jour, qui m'a été au cœur. Il se promenait, regardait mes roses, et je lui disais : « C'est incroyable ce que je perds de temps dans ce petit jardin. » — « Oh! je connais bien cela, me répondit-il, car je vois ma mère passer bien du temps dans le sien. » — Ainsi, ma chère amie, ce que fait sa mère est bien fait. J'ai laissé passer cela sans rien dire, mais je l'en ai mieux aimé. »

Il était donc bonhomme, et pris un peu sur ce pied-là; il ne l'était pourtant pas au point de ne pas se servir quelquefois de son air de bonhomie pour se faire plus agréable, plus coulant, et pour mieux s'accommoder au monde où il se trouvait lancé. Il avait sa manière, à lui, d'entendre la raillerie en ne paraissant pas y prendre garde; et comme il le remarque à ce propos dans son Journal : « C'est une politesse dont on a souvent besoin dans le monde, que de ne pas entendre ce qu'on entend fort bien, et de noyer dans sa propre bonhomie ce qui n'est pas très-bon dans ceux qui le disent. » *Noyer dans sa propre bonhomie; savez-vous que, chez un autre, ce serait un joli mot?*

## III.

Les revers de la fin de 1813 et la chute du premier Empire produisirent sur Sismondi une impression que plusieurs de ses amis n'avaient pas prévue, et qui était cependant assez naturelle chez un homme en qui le cœur jouait le principal rôle. L'émotion d'une si grande catastrophe lui fit un peu oublier le passé. D'adversaire et d'ennemi de l'Empire, il lui redevint plus favorable en idée et plus équitable en jugement.

« Quant à l'homme qui tombe aujourd'hui, écrivait-il en mars 1814, j'ai publié quatorze volumes sous son règne, presque tous avec le but de combattre son système et sa politique, et sans avoir à me reprocher ni une flatterie ni même un mot de louange, bien que conforme à la vérité; mais au moment d'une chute si effrayante, d'un malheur sans exemple dans l'univers, je ne puis plus être frappé que de ses grandes qualités. »

Et dans une page mémorable où l'éloquence de l'âme se fait sentir, il balance ces hautes qualités et les énumère. Quant à la nation, de même et par un mouvement de sympathie généreuse, il se sentait redevenir Français à mesure que la France était plus malheureuse et plus écrasée; il aimait à se confondre avec nous dans une même douleur unanime :

« J'ai toujours la même aversion, disait-il (mai 1814), pour la toute-puissance partout où elle se trouve, parce qu'en effet

je la vois partout également immodérée dans son ambition et son orgueil... Je crains pour les plus forts l'ivresse du pouvoir à laquelle si peu de têtes résistent; je la crains encore après la modération, vraiment digne des plus grands éloges, du premier moment. J'évitais de toutes mes forces d'être confondu avec la nation dont je parle la langue, pendant ses triomphes; mais je sens vivement, dans ses revers, combien je lui suis attaché, combien je souffre de sa souffrance, combien je suis humilié de son humiliation... Mille intérêts communs, mille souvenirs d'enfance, mille rapports d'opinion, lient ceux qui parlent une même langue, qui possèdent une même littérature, qui défendent un même honneur national. Je souffre donc au dedans de moi, sans même songer à mes amis (à ses amis de France), de la seule pensée que les Français n'auront leurs propres lois, une liberté, un gouvernement à eux, que sous le bon plaisir des étrangers; ou que leur défaite est un anéantissement total, qui les laisse à la merci de leurs ennemis, quelque généreux qu'ils soient. Je ne suis pas bien sûr que M<sup>me</sup> de Staël partage ce sentiment... Les femmes, plus passionnées que nous dans tous les partis qu'elles embrassent, sont, d'autre part, beaucoup moins susceptibles de cet esprit national; l'obéissance les révolte moins, et comme ce n'est pas leur vertu, mais la nôtre, qui paraît compromise par des défaites suivies d'une absolue dépendance, elles s'en sentent moins que nous humiliées. »

M<sup>me</sup> de Staël (et c'est une réparation qu'on lui doit) était beaucoup plus du sentiment de Sismondi, à cette date, que lui-même n'avait d'abord osé le penser; mais M<sup>me</sup> d'Albany n'en était pas du tout, et, dans les lettres qu'il lui adresse, Sismondi s'efforçait en vain de la ramener, de la convertir à sa manière d'envisager les choses du point de vue tout nouveau où il se plaçait :

« Je suis étonné, lui écrivait-il (11 décembre 1814), de vous

voir vous arrêter toujours sur le passé, tandis que c'est le présent seul qui importe. Quand ces grands acteurs sortent de dessus la scène et qu'ils posent leurs habits de théâtre, il me semble que toute la passion cesse à leur égard. Ils redeviennent des hommes, le héros de la tragédie ne leur est plus rien, et l'on ne juge plus la pièce que sous le rapport de l'art. Mais les femmes mêlent un sentiment plus vif à tous leurs jugements, et il y a toujours la part de la passion dans leur politique. Regardez-y bien, Madame; votre haine n'est-elle pas aussi éloignée de votre système de philosophie que l'enthousiasme de lady Holland?... »

Apparemment lady Holland était aussi enthousiaste de l'Empereur tombé que M<sup>me</sup> d'Albany l'était peu. Toute cette correspondance de Sismondi en 1814 pouvait faire présager déjà le procédé et la conduite qu'il allait tenir en 1815.

Il était, en effet, de retour à Paris dès janvier de cette année 1815; il y vit de près les fautes des Bourbons, leur appel ou leur assentiment aux vieilles passions et aux préjugés réactionnaires : le cercueil de M<sup>lle</sup> Raucourt repoussé de Saint-Roch; la pompe funèbre de Louis XVI allant remuer les haines de la Révolution; la faiblesse surtout et la débilité sénile au début d'un régime et d'un règne. « Le roi, écrivait-il, pose pour ses portraits; il en est au onzième; et le peuple ne peut s'accoutumer à contempler l'abus de la faiblesse en ces mêmes lieux où, si peu de mois auparavant, il a vu régner l'abus de la force. » Le miracle du débarquement et du retour de l'île d'Elbe, survenant sur ces entrefaites, le transporta. Nature chaleureuse, prompt à l'espérance, plus occupée des principes que

des personnes, il prit feu à l'idée d'un réveil de la France, d'une conversion de l'Empire à la liberté, et se fit fort de défendre dans le *Moniteur* l'efficacité des garanties accordées aux citoyens français par l'Acte additionnel. Napoléon, un peu surpris peut-être de cette recrue constitutionnelle imprévue qui s'offrait d'elle-même, voulut voir Sismondi et eut avec lui un entretien d'une heure environ dans le jardin de l'Élysée. Il est à regretter que cet entretien dont on n'a cité que des fragments, mais dont Sismondi avait envoyé un récit complet à sa mère, et qui s'ajouterait si bien à ceux que Benjamin Constant nous a transmis dans ses *Lettres sur les Cent-Jours*, n'ait pas été donné en entier.

Quoi qu'il en soit, en dégageant de notre mieux les fragments qu'on en a, et en les séparant des réflexions étrangères dont le biographe, M<sup>lle</sup> Montgolfier, les a coupés et hachés à tout moment, nous dirons à peu près comment les choses se passèrent. C'était le 3 mai. Napoléon, recevant Sismondi dans le jardin de l'Élysée et s'y promenant avec lui, commença par l'assurer du plaisir qu'il avait trouvé à la lecture de ses ouvrages, « lus tous et dès longtemps avec beaucoup d'intérêt. » Sismondi, en répondant, insista sur la conviction qui avait dicté son dernier écrit (*l'Examen de la Constitution française*, publié dans le *Moniteur*), et se montra affligé de l'opposition violente avec laquelle cette Constitution avait été accueillie.

« Cela passera, dit Napoléon. Mon décret sur les munici-

palités et les présidents de collèges fera bien. D'ailleurs, voilà les Français ! Je l'ai toujours dit ; ils ne sont pas mûrs à ces idées. Ils me contestent le droit de dissoudre des Assemblées qu'ils trouveraient tout simple que je renvoyasse la baïonnette en avant. »

— « Ce qui m'afflige, répliqua Sismondi, c'est qu'ils ne sachent pas voir que le système de Votre Majesté est nécessairement changé. Représentant de la Révolution, vous voilà devenu associé de toute idée libérale ; car le parti de la liberté, ici comme dans le reste de l'Europe, est votre unique allié. »

— « C'est indubitable, reprit Napoléon ; les populations et moi, nous le savons de reste. C'est ce qui me rend le peuple favorable. Jamais mon gouvernement n'a dévié du système de la Révolution ; non des principes comme vous les entendiez, *vous autres!*... J'avais d'autres vues, de grands projets alors... D'ailleurs, moi, je suis pour l'application. Égalité devant la loi ; nivellement des impôts ; abord de tous à toutes places ; j'ai *donné* tout cela. Le paysan en jouit ; voilà pourquoi je suis son homme : populaire en dépit des idéalistes ! Les Français, extrêmes en tout, défiants, soupçonneux, emportés dès qu'il s'agit de théories, vous jugent tout cela avec la *furia francese*. L'Anglais est plus réfléchi, plus calme. J'ai vu bon nombre d'eux à l'île d'Elbe : gauches, mauvaise tournure, ne sachant pas entrer dans mon salon ; mais, sous l'écorce, on trouvait un homme, des idées justes, profondes, du bon sens au moins. »

La conversation se détourna quelque temps sur l'Angleterre, dont Sismondi était dès lors moins enthousiaste qu'autrefois : il remit l'auguste interlocuteur sur la voie, en disant le bien qu'il pensait des Français.

— « Belle nation ! s'écria Napoléon, noble, sensible, généreuse, toujours prête aux grandes entreprises. Par exemple,

quoi de plus beau que mon retour? Eh bien! je n'y ai d'autre mérite que d'avoir deviné ce peuple. »

Et brusquant les répliques qui n'étaient que pour la forme :

« Oui, oui! on a supposé des intrigues, une conspiration. Bast! pas un mot de vrai dans tout cela. Je n'étais pas homme à compromettre mon secret en le communiquant. J'avais vu que tout était prêt pour l'explosion... Les paysans accouraient au-devant de moi; ils me suivaient avec leurs femmes, leurs enfants, tous chantant des rimes, improvisées pour la circonstance, dans lesquelles ils traitaient assez mal le Sénat. A Digne, la municipalité, peu favorable, eut peur et se conduisit bien. Du reste, je n'avais eu qu'à paraître; maître absolu de la ville, j'y pouvais faire pendre cent personnes si c'eût été mon bon plaisir. »

Durant cet entretien, suivi tout en marchant, Napoléon s'était échauffé. Otant son chapeau, comme il revenait vers le palais, il essuya son large front baigné de sueur, et, saluant Sismondi, le laissa libre de se retirer.

Le lendemain, il lui faisait envoyer le brevet de membre de la Légion d'honneur. L'Empereur, en signant la nomination, avait dit ces paroles, qui lui furent rapportées : « Si je connaissais quelque autre marque de mon estime qui pût être agréable à M. de Sismondi, je serais heureux de la lui envoyer. » Sismondi crut devoir refuser, pour laisser à son opinion tout le prix du désintéressement.

Mais on peut juger de l'impression des amis sur cet acte d'adhésion publique et presque de dévouement à

la politique impériale. Sismondi fut considéré, ou peu s'en faut, comme un transfuge, et il eut besoin d'apologie.

« Si au milieu de vos rochers vous lisez les gazettes, écrivait M<sup>me</sup> d'Albany à Foscolo alors en Suisse (15 août 1815), vous aurez vu que M. Sismondi a écrit en faveur de celui qui est tombé... Sa conduite ne m'a pas étonnée non plus que celle de son beau-frère (1). Il n'y a que des fous ou des gens intéressés qui peuvent compter sur ces petits grands hommes. On ne dit pas que vous êtes pour eux, mais on dit que vous êtes *volubile* (variable), et vous avez cela de commun avec tant d'autres, quoique vous vouliez passer pour original. »

On sent l'amertume. M<sup>me</sup> d'Albany devait être cependant, comme elle le disait, moins surprise qu'une autre de cette conduite de Sismondi, celui-ci n'ayant cessé de lui marquer par lettres son dissentiment durant les derniers mois écoulés. Elle l'accusait de trop de jeunesse dans les impressions, de voir le monde trop en beau, de juger trop indulgemment les hommes; il lui répondait de Paris, le 2 mars 1815 :

« Notre dissentiment tient à ce que vous vous attachez aux personnes, et moi aux principes. Nous sommes, chacun, fidèles à l'objet primitif de notre attachement ou de notre haine, moi aux choses, vous aux gens. Moi, je continue à professer le même culte pour les idées libérales, la même horreur pour les idées serviles, le même amour pour la liberté civile et religieuse, le même mépris et la même haine pour l'intolé-

(1) M. Forti, un Italien.

rance et la doctrine de l'obéissance passive. Vous, Madame, vous conservez les mêmes sentiments pour les gens, dans quelque situation qu'ils soient. Ceux que vous avez plaints et révéérés dans le malheur, vous les aimez aussi dans la prospérité; ceux que vous avez exéérés quand ils exerçaient la tyrannie, vous les exécérez encore quand ils sont tombés... En comparant ces deux manières de fidélité, l'une aux principes, l'autre aux personnes, je remarquerai, quoi que vous en puissiez dire, que la vôtre est beaucoup plus passionnée, beaucoup plus jeune que la mienne, et que, quelques efforts que vous ayez faits pour vous calmer par l'étude de la philosophie et une longue retraite, vous avez encore le cœur plus chaud et les sentiments plus ardents que celui que vous accusez quelquefois de trop de jeunesse. »

Bientôt la correspondance cessa, s'interrompit; en la renouant l'année suivante, Sismondi s'y prit d'un ton fort digne, pas trop humblement, et sans faire son *mea culpa* du passé. Il n'aimait pas les palinodies, et il avait la conscience de n'avoir rien commis qui méritât ce nom. Il écrivait de Pise à la comtesse (16 février 1816) :

« Je ne voulais, Madame, me présenter à vous qu'avec trois volumes à la main (trois volumes de *ses Républiques italiennes*), je voulais les porter comme une offrande expiatoire; je sentais fort bien que vous auriez vivement blâmé ce que j'ai pensé et écrit dans cette année. Notre jugement sur quelques personnes historiques est différent, notre jugement sur les résultats actuels est peut-être différent encore, mais j'avais la confiance d'en appeler avec vous aux idées générales... Dans un mois ou six semaines, je compte faire une course à Florence; j'espère alors vous voir, j'espère encore vous trouver bonne pour moi, comme vous l'avez tou-

jours été. Votre esprit est trop philosophique pour que vous ne compreniez pas les deux manières de juger et de sentir, dont l'une tient à la vivacité des impressions présentes, et l'autre à la vivacité des impressions passées; et dussions-nous pousser, chacun, notre manière propre à l'extrême, vous avez trop de bonté aussi bien que d'étendue dans l'esprit pour ne pas tolérer des opinions qui ne sont pas les vôtres. »

La correspondance moins vive, mais toujours affectueuse, se continua jusqu'à la mort de M<sup>me</sup> d'Albany. Cependant la ligne de séparation avait été trop prononcée à un certain moment pour s'effacer désormais · le commerce de pensées en souffrit.

#### IV.

Des changements assez profonds s'étaient introduits dans la manière de vivre de Sismondî, et aussi peu à peu dans ses sentiments. Il s'était marié un peu tard, en 1819, avec une Anglaise, belle-sœur de sir James Mackintosh. Il avait, on le sait, besoin d'aimer; ce nouvel attachement, où il rencontrait un accord intellectuel parfait, remplit bientôt son existence, et lui permit de supporter la perte de sa mère, qui mourut peu après. Le goût des voyages lui avait passé; il s'était attelé à cette longue et interminable entreprise de *l'Histoire des Français*, qu'il devait mener jusqu'au vingt-neuvième volume sans la finir; il trouvait encore, à travers cela, le moyen de plaider pour une économie politique moins hâtive que celle qui a prévalu, pour

une science moins avide de résultats généraux et de satisfactions théoriques et plus soucieuse des individus, plus compatissante pour les générations qui vivent et qu'on ne supprime pas en un clin d'œil. Son temps était pris, son âme était comblée. L'homme d'esprit en lui, le philosophe avait parfois quelque remords de son bonheur qui lui ôtait de la curiosité :

« Ma vie est heureuse, écrivait-il pour lui seul (26 février 1825) heureuse, mais uniforme; je n'ai presque aucun désir qui me soit personnel; j'ai aussi peu de craintes, sauf celles qui se rapportent aux destinées du genre humain. Ce qui remplit désormais ma vie, c'est mon affection pour ma femme; elle me tient lieu de tous les autres liens; elle ne me laisse désirer ni regretter aucune autre société... Je ne fais plus d'effort pour plaire aux autres... C'est ainsi que le bonheur lui-même nuit peut-être à notre perfectionnement. »

Il avait raison; pas trop de bonheur, pas tant de plénitude conjugale et domestique, pas de béatitude, qui que vous soyez, artiste ou philosophe, si vous voulez avoir encore de l'aiguillon. Les idées religieuses de sa femme, protestante éclairée et sincère, agirent sur lui plus qu'il ne le pensait; il n'était pas du même avis qu'elle, mais, tout en causant et en discutant, il s'en rapprochait :

« Nous avons parlé ce soir de l'efficacité de la prière : ma femme, Jessie, est persuadée qu'on ne peut prendre l'habitude de prier tous les jours sans devenir meilleur. Je lui opposais des faits et la dureté de cœur des dévots dans les religions autres que la sienne. Mais Jessie fait ce que font toutes les femmes, et bien des hommes aussi : elle commence par mettre

dans sa religion tout ce qu'il y a de mieux dans une belle âme comme la sienne ; puis elle croit que c'est le caractère de la religion en général, et que toutes les religions y participent. Elle oublie qu'en prenant le genre humain entier, ceux qui font entrer des vérités bienfaisantes dans leur religion ne sont pas un contre cent... »

Et, tout en raisonnant de la sorte, il se laisse mener par sa femme au sermon ; il est tel de ces sermons qu'il trouve assez à son gré. Genève était alors un foyer de prosélytisme pour ce qu'on a appelé le réveil chrétien ou le méthodisme. Sismondi, tout en résistant, en vient à écrire sur le progrès des idées religieuses, et insensiblement il est entamé, il est gagné jusqu'à un certain point et selon sa mesure ; il regarde dans son cœur, et il écrit un matin dans son Journal :

« 31 décembre 1835. — Je sens désormais les traces profondes de l'âge, je sais que je suis un vieillard (il avait soixante-deux ans), je sais que je n'ai plus longtemps à vivre, et cette idée ne me trouble point. Ma confiance dans la parfaite bonté de Dieu, comme en sa justice, s'affermi tous les jours. Je deviens plus religieux, mais c'est d'une religion tout à moi, c'est d'une religion qui prend le christianisme tel que les hommes l'ont perfectionné et le perfectionnent encore, non tel que l'esprit sacerdotal l'a transmis... »

C'est vers ce temps que, dans sa correspondance avec M<sup>me</sup> Mojon, avec M<sup>lle</sup> de Sainte-Aulaire, avec Channing, il nous découvre tout un côté nouveau de son âme. En changeant peu à peu d'horizon, Sismondi porte, dans ses vues dernières, sa parfaite bonne foi, son bon sens, cette cordialité qui élève et qui touche. Il s'attendrit et

toutefois ne s'abandonne jamais. Le philosophe donne la main au chrétien, sans s'abdiquer ni s'abjurer soi-même. Dans une lettre à Channing, il analyse admirablement la disposition religieuse propre au XIX<sup>e</sup> siècle, en explique très-bien les origines, le point de départ, les fluctuations aussi :

« Les sentiments religieux, écrit-il (8 septembre 1834), ont été en progrès en France pendant le XIX<sup>e</sup> siècle, mais je ne sais si les efforts imprudents de ceux qui voudraient les ranimer ne les font pas, au contraire, reculer de nouveau aujourd'hui. Comme vous, je suis persuadé que c'est un enseignement tout nouveau qui serait nécessaire pour satisfaire les âmes pieuses; comme vous, je ne vois commencer nullement cet enseignement : bien au contraire, je vois reproduire la religion par ses abus, par son côté haïssable. »

Sismondi représente à Channing, qui, de loin, paraît avoir jugé trop indulgemment les choses, comment en Amérique, pays neuf, on n'a pas eu à supporter le vieil échafaudage religieux avec tout ce qui en était l'accompagnement et la conséquence, cette institution toute-puissante et intolérante qu'il a fallu, avant tout, renverser au XVIII<sup>e</sup> siècle : ce fut une lutte et une crise par où il était nécessaire de passer. Il expose nettement, sans prétendre tout justifier, comment est sorti le cri de guerre de la philosophie du XVIII<sup>e</sup> siècle contre ce qui était réellement haïssable sous la forme tout oppressive où on l'avait devant soi et au-dessus de soi. Lui-même a eu besoin, pour comprendre et s'expliquer cette colère, de voir de près la lutte engagée dans d'autres pays arriérés qui retardaient sur 89 :

« Je n'aurais point compris, je crois, cette disposition des esprits, la haine, le *fanatisme antifanatique* de l'école encyclopédique, si je n'avais passé une grande partie de ma vie en Italie, si je n'y avais vue régnante cette même hiérarchie que j'avais laissée persécutée en France. Aussi j'arrivai en Toscane avec du respect pour le culte catholique, avec la croyance que le bien que faisait cette religion l'emportait de beaucoup sur le mal... »

Il fut obligé d'en rabattre après avoir vu de près l'intolérance maîtresse chez soi et à l'œuvre. Dès qu'on ne l'a plus sous les yeux avec les maux qu'elle engendre et les abus qu'elle éternise, on revient volontiers à une appréciation plus favorable d'une institution qui a eu sa grandeur historique et qui a produit tant de personnages éminents. C'est ainsi qu'en France, au sortir de la Révolution, un nouvel ordre de sentiments inverses et tout opposés remplaça ceux de la veille :

« Quand cette Église, dit-il dans cette même lettre à Channing, eut été renversée en France par le double effort des encyclopédistes et des révolutionnaires, quand surtout un peu de calme eut succédé à la tempête, le besoin des affections tendres des cœurs, le besoin de confiance et d'espérance, l'admiration pour la création, le sentiment de la spiritualité de notre être, la soif de l'immortalité se firent sentir dans les âmes. La vie politique était encore trop agitée pour que les hommes d'un esprit supérieur dirigeassent leurs spéculations vers le monde des esprits. C'est chez les femmes qu'on a vu renaitre surtout le sentiment religieux ; mais leur influence s'est fait sentir sur la société tout entière. Presque tous les hommes accoutumés à penser, et dont les opinions s'étaient formées avant la Révolution, appartiennent encore à l'école de Voltaire, mais ils ont aujourd'hui soixante-dix ans, et ils

sont seuls : aucune des générations venues depuis n'a adopté ni leur tour d'esprit ni leurs opinions ; aucun homme, âgé de soixante ans et au-dessous, qui sache écrire, qui exerce la moindre influence, ne professe une incrédulité moqueuse ; il y a des doutes, mais du désir de se rattacher à des opinions plus relevées ; il y a un besoin de religion et de respect pour des croyances que peu de gens, cependant, peuvent adopter complètement. C'est là la France ; ce n'est nullement ni l'Italie, ni l'Espagne... »

On ne saurait analyser plus finement les causes de la renaissance religieuse de 1800, ni mieux définir l'état des esprits vers 1831, état qui est encore à peu près le nôtre. Mais en même temps, Sismondi marque avec énergie la ligne à laquelle il s'arrête, et où bien des esprits éclairés s'arrêteront avec lui. Son christianisme au reste, de la manière dont il l'entendait, ne cessa de germer en lui et de croître pendant les dix dernières années de sa vie ; il y mettait tout ce qu'on peut désirer d'un homme de bonne volonté ; il voudrait surtout croire à l'efficacité de la prière et la concilier avec l'universalité et la nécessité des lois naturelles ; il y a des moments où il lui semble saisir un trait de lumière sur cet obscur et mystérieux sujet. En attendant, il assiste sans scrupule et avec édification aux assemblées religieuses, même en y portant toutes ses réserves et ses dissentiments secrets. Il s'y trouve tout à côté peut-être de quelque orthodoxe calviniste qui croit à la doctrine de la prédestination, ou de quelque socinien et rationaliste qui ne voit dans le christianisme que le travail successif des hommes les plus vertueux et les plus

éclairés de tous les âges, et dans la morale que l'héritage et le perfectionnement des siècles :

« Tous deux se disent chrétiens, et je le crois, écrivait-il à une amie digne de le comprendre, je les reçois comme frères, et j'ai du plaisir à m'associer à eux dans un hommage public de reconnaissance et d'amour à l'Être qui nous a donné l'existence et qui l'a douée de tant de bien. »

Qu'on la partage ou non, cette façon d'entendre le christianisme, et qui se rapproche de celle d'Abauzit ou de Channing, est élevée et bien pure.

Je ne puis cependant quitter Sismondi sans dire quelques mots de l'historien et de sa manière. Sismondi appartient à la classe des historiens moraux ; il est trop porté à expliquer toutes choses, même celles d'un âge très-éloigné et d'une forme sociale toute différente, par les contrastes et les vicissitudes de liberté et de despotisme, de vertu et de corruption, qu'il entend au sens moderne. Pour son *Histoire des Français*, que j'ai appelée précédemment une compilation, il protesterait contre un pareil terme, son livre étant réellement fait d'original et d'après les sources. Il a eu le mérite d'y puiser, l'un des premiers, avant les systèmes modernes et tant de découvertes réelles ou prétendues. Les idées des Thierry, des Guizot, ont peu influé sur lui ; on trouve, à le lire, un goût particulier de naturel et de sincérité ; c'est une lecture judicieuse, copieuse et saine. Il extrait les originaux sans y chercher finesse, en y cherchant pourtant un peu trop la leçon morale. Il a le soin et l'humanité, tout le long de son histoire, de se

préoccuper du peuple, de la situation qui lui est faite, des progrès de sa condition ou de la continuité de ses misères. Si j'avais à conseiller à une jeune personne sérieuse, à une lectrice douée de patience, un livre d'histoire de France qui ne faussât en rien les idées, et où aucun système artificiel ne masquât les faits, ce serait encore Sismondi que je conseillerais de préférence à tout autre. Il est assez le Rollin de l'histoire de France ; mais c'est un Rollin qui n'a pas eu à traduire, comme l'autre, d'admirables originaux. Il l'emporte seulement par un bon sens plus mâle et une raison plus solide. A côté des avantages, les inconvénients. Il n'a aucun de ces partis pris décisifs, plus ou moins brillants ou séduisants, aucun de ces coups de clairon qui coordonnent les faits, les rangent à l'instant et les font marcher en bon ordre comme sous une bannière ; l'histoire avec lui va comme elle peut ; mais il est décidément trop long, et il n'a pas de courant qui vous entraîne.

Sans être remarquable par le style et sans en avoir un qui soit proprement à lui, il n'est pas incapable, dans ses écrits, de certains mouvements touchants et d'une véritable éloquence. On peut citer, comme exemple en ce genre, les pages sur la ruine de la civilisation arabe et les pensées, aussi élevées qu'émouvantes, par où il conclut le chapitre II de sa *Littérature du Midi*.

Politique, si l'on avait à le considérer au point de vue de sa république de Genève, on le trouverait excellent citoyen, appliqué, loyal, fuyant les excès, plus

droit cependant qu'adroit. Le premier acte de sa vie publique à Genève (1814) fut une brochure « assez âcre, où il tournait la Constitution en ridicule, » et que son ami De Candolle, voyant l'exaspération qu'elle excitait, lui fit aussitôt retirer. Quelques-uns des derniers actes publics de sa carrière lui valurent aussi de l'impopularité. Cela ne prouve point précisément qu'il eût tort ; mais, en général, il était plus préoccupé, dans la pratique politique, du droit et du devoir que de l'à-propos.

Il sentait autant que personne que toutes ces guerres intestines de Genève étaient bien petites sur la carte de l'Europe. Il ne pouvait se défendre de la pensée que, lorsqu'on s'agitait le plus dans cette *paroisse de Calvin*, on était comme les petites filles qui font le jeu des *Madames*. Cependant, quand d'autres le raillaient là-dessus, il les reprenait avec vérité, en faisant remarquer que « le bonheur de 30,000 âmes est aussi important que celui d'un grand État. »

Son économie politique, telle qu'il l'avait adoptée et qu'il la prêchait en dernier lieu, est toute particulière et le caractérise. Il eût voulu ne rien brusquer, enrayer plutôt qu'accélérer cette marche effrénée du progrès qui se lance à toute vapeur dans toutes les voies sans souci de ce qu'il rencontre, et donner aux générations présentes le temps de reprendre haleine, de se mettre au pas ou de s'écouler insensiblement à la veille des applications nouvelles. Il faisait passer le sort des populations bien avant le triomphe des idées. Lui-même, il poussait la charité dans l'habitude de la vie jusqu'à donner la préférence, pour le labour de son champ, au

journalier le plus lent et le plus vieux ; pour les réparations de sa maison , à l'ouvrier le moins en vogue. C'était , par moments , à faire sourire de lui en même temps qu'à le faire mieux aimer. Il avait un serrurier si mauvais et si maladroit , que tout le monde l'avait quitté ; il ne laissa pas de le garder jusqu'à la fin , malgré tous ses dégâts , pour ne pas lui faire perdre sa dernière pratique. Décidément , Sismondi n'était plus un homme de ce siècle quand il mourut (25 juin 1842).

Quelqu'un qui l'a connu me le dépeint ainsi : il était court de taille , assez gros , brun , l'air doux et affectueux ; bon , enjoué , sans ironie : on sentait en lui sa race italienne. Il était homme de cabinet et homme du monde , sans que l'un nuisît à l'autre. Il se mettait au travail à six heures du matin , travaillait jusqu'à midi ; le reste du jour se passait en visites et dans le monde. Sa société était celle des savants de Genève où les femmes sont fort mêlées : « Malgré tous nos malheurs , disait-il , c'est encore à Genève , je crois , qu'on trouve le plus d'esprit chez tout le monde , et comme marchandise commune. » Ailleurs , à Coppet , à Paris , à Florence , Sismondi devait faire des frais : à Genève il s'en tirait avec son esprit de tous les jours. Sa maison , grâce en partie à son aimable compagne , était l'une des plus agréables dans cette cité républicaine si bien policée , dont il eut la douleur , avant de mourir , de voir renverser tout l'édifice , et dont la chute hâta sa fin.

Lundi 28 septembre 1863.

**M. BOISSONADE**  
**SES ARTICLES DE CRITIQUE LITTÉRAIRE**

RECUEILLIS ET PUBLIÉS

PAR M. COLINCAMP (1)

---

La première loi d'un portrait est de ne pas le faire dans un ton opposé à celui du modèle. Je ne dirai pas qu'on ait observé cette loi dans les deux intéressants volumes qu'on nous donne, et j'ajouterai même qu'ils ne sont devenus tout à fait intéressants que parce qu'on ne l'a pas trop rigoureusement suivie. M. Boissonade, dont la supériorité consistait dans la connaissance fine et profonde qu'il avait de la langue et de la littérature grecques, n'a été un critique littéraire que pendant une dizaine d'années, et encore ne l'a-t-il été qu'avec réserve et discrétion. Aussi, je ferai remarquer tout

(1) Deux volumes in-8, chez Didier, quai des Augustins, 3.

d'abord, pour décharger ma conscience, que venir le présenter comme le type et le modèle de la *Critique littéraire sous le premier Empire* et mettre ce second titre, comme on l'a fait, au frontispice des deux volumes qu'on publie, c'est un peu abuser de la permission qu'on se donne généralement de grossir les choses dans le passé. Non, les articles de M. Boissonade dans le *Journal de l'Empire*, articles que, dans sa modestie, il signait de la dernière lettre de l'alphabet grec, d'un  $\alpha$ , n'ont pas et n'eurent jamais l'importance qu'on leur prête aujourd'hui après coup; ils n'obtinrent jamais le succès et la vogue, plus ou moins mérités, qui s'attachaient dans le temps aux articles des Geoffroy, des Dussault, des Feletz, des Hoffman; ils ne sont pas toute la critique littéraire du premier Empire; que dis-je! ils n'en étaient qu'une des faces, un des côtés, — le cinquième côté. Ils en formaient un coin, des plus honorables. L'étude de l'Antiquité était alors chez nous en train de renaître; tout était à faire ou à refaire; les littérateurs et les critiques français le plus en renom avaient la légèreté et la manie de trancher sur ce qu'ils ne savaient qu'imparfaitement. La Harpe, tout le premier, était à redresser et à corriger sur maint article. M. Boissonade, dans son rôle modeste, avec son savoir déjà étendu et tout d'abord précis, son esprit net et fin, sa plume élégamment correcte, donna de bonnes indications, releva des erreurs, informa les curieux de quelques points d'érudition acquis et connus à l'étranger, glissa dans ses extraits d'excellents échantillons de traductions; de plus, il jetait par-ci par-là

quelques grains de malice à l'adresse des faux érudits ou des pédants. La grammaire, la philologie française lui durent aussi d'utiles aperçus. Lorsqu'il renonça trop tôt (1813) à ce rôle d'informateur et de critique littéraire de l'Antiquité, emploi qu'il avait plutôt effleuré que rempli, et dans lequel aucun grand incident de polémique ni aucun grand fait d'exposition n'avaient signalé son passage, il laissa cependant des regrets et de vifs souvenirs. Les amateurs, mais eux seuls, se rappelaient ces articles signés *Ω*, ces extraits exacts qui n'étaient bien souvent que d'excellentes notes développées. La saveur s'en augmentant pour eux avec les années, ils se demandaient s'il ne serait pas intéressant de les recueillir et d'en faire un volume à l'usage des bons esprits qui savent goûter le sobre et le fin.

Tant que vécut M. Boissonade, il résista à cette tentation et s'opposa aux instances que firent auprès de lui des disciples dévoués. A plus d'une reprise, M. Philippe Le Bas voulut entreprendre ce recueil; un moment M. Boissonade parut ébranlé, mais ce moment fut court : « Non, dit-il après un second temps de réflexion, si j'ai fait quelque chose, il ne faut pas le mettre en comparaison avec des articles, la plupart improvisés. » Et il ferma péremptoirement la bouche à M. Le Bas, quand celui-ci revint à la charge.

En parlant ainsi, il avait raison de son vivant. Ce recueil fait par lui ou sous ses yeux, et selon son esprit, n'eût pu être ce qu'il est devenu aujourd'hui. Un autre disciple plus avisé et plus qualifié littérairement que M. Le Bas, un homme d'esprit qui réunit à

un savoir varié les talents de l'écrivain, M. Colincamp, aidé du fils de M. Boissonade, a entrepris d'élever ce monument à la mémoire d'un maître respecté : en allant contre son vœu, ni l'un ni l'autre ne se sont trompés dans l'objet de leur piété. Ils ont déjà obtenu ce résultat, que tous dorénavant peuvent apprécier et estimer celui dont les œuvres jusqu'ici restaient closes ou éparées, et dont le nom seul était connu hors du cercle des savants. Pour atteindre ce but, il a fallu quelques efforts et assez d'adresse. L'amitié a un peu forcé les tons. Une sorte de verve ingénieuse et abondante s'est répandue sur toutes les parties de l'annotation et du commentaire. Les grandes eaux de l'admiration ont joué. M. Boissonade, qui avait horreur des éloges outrés, qui en était véritablement confondu et qui en souffrait, littéralement parlant, au moral et au physique, a été loué et préconisé un peu plus que de raison. Tout le monde l'a été, à son exemple. Lui, il était franc, sobre et non pas du tout libéral et banal d'éloges envers autrui : on a dérogé à cette réserve qui lui était habituelle et qui tenait à son goût même ; la publication présente semble s'être faite sous l'invocation d'une clémence universelle, et tous les noms du temps (y compris le nôtre) y ont reçu des éloges charmants, bien doux à l'amour-propre, mais qu'il n'eût certes pas tous également ratifiés. Je suis bien sûr que, dans le petit Journal qu'il tenait pour lui et où il écrivait ses moindres pensées et ses jugements, il y avait plus d'une sévérité à l'adresse de quelqu'un de ceux qui sont célébrés aujourd'hui presque en son nom. Heuret-

sement ce petit Journal, qui s'intitulait *Éphémérides* comme celui de Casaubon, a été presque tout entier brûlé, et par lui-même; il n'en est resté qu'un cahier, choisi comme à plaisir (1). Ainsi donc, je le répète pour n'avoir plus à y revenir (et que son aimable biographe me le pardonne), non, mille fois non, le mode de peinture employé à son égard n'est pas de tout point approprié au modèle; non, on ne saurait, sans une transformation trop visible, présenter M. Boissonade sous d'aussi larges aspects, le montrer aussi ouvert et aussi hardi de vues qu'on le fait ici; il avait réellement un peu peur, quoi qu'on puisse dire, des idées générales et de tout ce qui y ressemble, il s'en garant et s'en abstenait le plus possible; on l'aurait bien étonné si on lui avait dit « qu'il préparait l'avènement de la presse philosophique; » il avait, moins que personne, « de ces lueurs qui semblent des anticipations de l'avenir. » Tout cela est à côté et au delà. Ce n'est ni de sa manière de penser ni de son style. On l'appelle attique et, en un sens, on a raison; mais convenez aussi que jamais esprit proclamé attique n'a été loué d'une ma-

(1) A l'exemple de M. Boissonade, M. Hase, le savant et profond philologue, l'homme minutieux et prudent, avait ses *Éphémérides*, mais il les tenait en grec. M. Dübner possède au complet ses carnets qui contiennent les particularités les plus curieuses, les anecdotes académiques les plus piquantes, assure-t-on : il ne s'agit que de pouvoir les lire. M. Dübner est à peu près le seul qui puisse se tirer de ce grimoire d'abréviations et d'annotations familières. Ce n'est qu'à l'abri de tous ces voiles et de tous ces retranchements que M. Hase osait ouvrir le fond du cœur et décharger ses pensées à huis clos. Il tenait même ses comptes de ménage en grec.

nière plus asiatique et plus somptueuse. Ayant fait toutes mes réserves, j'ai le droit maintenant d'ajouter que ces deux volumes doivent peut-être à ce genre de commentaire animé et plein d'effusion, à tout ce luxe inusité, d'avoir du mouvement et de la vie; d'un peu nus et d'un peu secs qu'ils eussent été autrement (les écrivains qu'on appelle attiques le sont parfois), ils sont devenus plus nourris, plus riches, d'une lecture plus diversifiée et, somme toute, fort agréable; seulement, dans le plat varié qu'on nous sert, cela saute aux yeux tout d'abord, la sauce a inondé le poisson.

## I.

M. Boissonade, qu'on a perdu en 1857 à l'âge de 83 ans, ce doyen des hellénistes français, n'était pas seulement un savant des plus distingués, un esprit sagace et fin : c'était un caractère original. J'insisterai sur ce dernier côté. M. Naudet, dans les notes de l'Éloge académique qu'il a consacré à son docte confrère, nous le montre bien tel qu'il était. On se donne l'air, il est vrai, de vouloir réfuter M. Boissonade dans les aveux et les témoignages qu'il a pris soin de laisser sur lui-même, et qui sont un peu brusques et rudes en effet. Ce n'est qu'une affaire de forme. Et qui donc sait mieux à quoi s'en tenir en pareil cas que celui qui s'observe sans cesse? Un premier trait assez singulier commencera à le peindre : M. Boissonade né en 1774, fils d'un militaire gentilhomme qui mourut gou-

verneur de Castel-Jaloux, se nommait Boissonade de Fontarabie et était de souche noble et ancienne. Il ne l'a jamais dit, et il a toute sa vie caché sa noblesse avec autant de soin que d'autres en mettent à afficher ou à confectionner la leur. Élève du collège d'Harcourt, il entra de bonne heure aux affaires étrangères; mais il en sortit sur quelque dénonciation politique en 1795. Il était des élégants du temps, des muscadins et un peu de la jeunesse dorée; il put être soupçonné d'en avoir les opinions. Toutes ces premières années de sa jeunesse se dérobent; après avoir essayé sans succès de rentrer dans l'administration, il se livra décidément à l'étude, et à celle du grec en particulier, pour lequel il se sentait une vocation. Il avait concouru pour un prix proposé par l'Institut sur la question suivante : « Rechercher les moyens de donner parmi nous une nouvelle activité à l'étude de la langue grecque et de la langue latine. » Son mémoire obtint une mention; l'auteur n'en garda pas moins l'anonyme. C'est un trait de plus. On voit par ce premier écrit, conservé dans les archives de l'Institut, quelle idée complète l'auteur s'était formée dès lors du *critique*, à prendre le mot dans toute la rigueur du sens et dans son application aux œuvres de l'Antiquité.

Nous autres critiques, qui le sommes le plus souvent par pis aller et parce que nous n'avons pas su faire autre chose, nous ne nous doutons pas de tout ce qu'exige de soins et de préparation le métier de *critique*, entendu ainsi en son sens exact et primitif. La première condition est de savoir en perfection la langue

dont on va apprécier les écrits, distinguer les emplois et les styles, peser les locutions et les mots; c'est bien le moins quand on prétend s'ériger en censeur; et pour cela il n'est que de commencer par lire, la plume à la main, et, s'il se peut, en observant l'ordre chronologique, tous les auteurs d'une langue : c'est là le premier point. Puis, chemin faisant, il importe d'acquérir et d'amasser toutes les connaissances accessoires en tout genre qui mettent à même de juger des matières dont ces auteurs si divers ont traité. Il y en a là pour une vie et pour plusieurs vies. « Le champ de la critique est toujours ouvert, » disait Boissonade. Il y entra tout d'abord sous les auspices des grands noms, l'illustre Bentley et les savants de l'école de Leyde, Hemsterhuys, Valckenaer, Runkenius, Wytttenbach. Il aspirait à devenir leur disciple ou leur émule en France. Un jeune savant allemand, Bast, qu'il connut alors, le mit au fait des travaux de l'érudition allemande; mais il avait moins de penchant de ce côté que de celui de l'école de Leyde ou de l'école anglaise. Pour lui, nos savants hellénistes français d'alors, les Larcher, les Villoison, n'avaient pas le nez assez fin.

Il s'agissait de s'attaquer à quelque portion de l'Antiquité qui fût neuve et qui permit au débutant de montrer sa force. M. Boissonade (et c'est un reproche qu'on lui a fait) s'adressa à des Grecs des temps postérieurs, à des compilateurs sans originalité, à des rhéteurs ou à des sophistes de second et de troisième ordre, et il se confina, il se cantonna exclusivement dans cette classe obscure d'auteurs inédits, laissant

de côté (au moins dans ses publications et en tant qu'éditeur) les grands écrivains et les vrais classiques. Ce ne fut que plus tard qu'il dirigea et *procura*, dans la Collection Lefèvre, la jolie édition des poètes grecs, surveillant, corrigeant le texte, et n'y mettant d'ailleurs que le moins de notes possible. En agissant de la sorte, M. Boissonade donna certainement la mesure de son savoir en grec aux vrais érudits; mais il limitait par avance son action et son influence, il circoncrivait sa portée.

Ici, il faut en convenir, il nous échappe complètement dans le détail, tout autant que si nous avions à apprécier un géomètre et un analyste d'un ordre élevé. A le prendre cependant partout où je puis l'atteindre, je crois pouvoir indiquer sans trop de tâtonnements son genre de mérite, ses qualités et tout à la fois ses faiblesses, — son faible du moins, — ses gentillesses d'esprit, sa supériorité, là où elle existe, et aussi ce que lui-même appelait sa médiocrité.

## II.

M. Boissonade était très-modeste, mais d'une modestie raisonnée; il se jugeait. Il n'y a aucune raison de récuser le témoignage de cet homme sincère sur lui-même; il suffit d'en adoucir un peu l'expression et d'y ajouter un sourire. M. Boissonade était de ceux qui se défient d'eux-mêmes, qui ne sont jamais plus contents et plus à l'aise que quand ils parviennent à penser et à

sentir avec les pensées et les paroles des autres, soit celles des anciens, soit celles des illustres ou même des moindres d'entre les modernes. Il lisait tout avec une attention ingénieuse. Il avait ramassé dans les divers auteurs toutes les phrases qu'il jugeait applicables à sa propre nature et à son caractère. Ainsi armé et s'endurissant sous le casque et le bouclier d'autrui, il dit tout sur son compte ; il s'y confesse résolument et sans pitié sur sa sauvagerie, sa misanthropie ou sa promptitude à s'effaroucher, sa fuite du monde, sa rétivité, son goût absolu de l'indépendance, sa délicatesse extrême qui le rendait plus sensible encore au mal qu'au bien, et qui lui faisait dire avec Bernardin de Saint-Pierre : « Une seule épine me fait plus de mal que l'odeur de cent roses ne me fait de plaisir. » C'est aussi avec des phrases d'auteurs célèbres qu'il répondait tout bas à ceux qui lui reprochaient de prendre pour texte de sa critique d'aussi minces et aussi ingrats sujets que ceux qu'il semblait affectionner :

« L'explication de ce qu'on appelle ma modestie est, disait-il, dans ce vers de Plaute (*Amphitryon*, acte premier, scène première) : « *Facit ille...* Il fait là ce que ne font pas ordinairement les hommes, il se rend justice. »

« — Pourquoi ne rien faire de plus important ? vous le pourriez, vous le devriez. » — Réponse :

*Arguor immerito. tenuis mihi campus aratur.*

(C'est Ovide qui dit cela dans *les Tristes* : — Je ne mérite pas le reproche : mon affaire est de cultiver un mince domaine.)

Sénèque, dans le traité *De la Brièveté de la vie* : « *Alium*

*in supervacaneis...* Un autre se consume en minuties sur des vétilles. »

Et Ménage : « J'ai tiré de côté et d'autre tout ce que j'ai composé. »

« Comme j'ai beaucoup, beaucoup trop écrit, se disait encore M. Boissonade, j'ai fait bien des fautes : ceux qui écrivent peu, qui ont le temps de soigner leurs moindres ouvrages, en font peu et même n'en devraient pas faire. Je m'applique ce vers de l'*Ænomaus* d'Euripide : *L'homme qui fait le plus de choses est celui qui fait le plus de fautes.* »

Il a renouvelé plus explicitement encore, s'il est possible, les mêmes aveux, les mêmes témoignages d'humilité dans la préface mise en tête d'un de ces auteurs des bas temps qu'il éditait pour la première fois, préface très-joliment traduite par M. Colincamp :

« Vous vous trompez, répond-il aux amis qui s'obstinent à le croire capable de mieux, je fais ce que tout le monde devrait faire, je ne m'abuse pas sur moi-même. Si j'ai choisi un si petit champ à défricher, c'est que mes ressources ne sont pas grandes ; *ingeniolum tenue*. Personne n'est plus sévère que moi ; mes habiotes. Les auteurs chez qui le style et la langue sont admirables, je les aime, je les lis, je les relis avec enthousiasme, je tâche d'entrer dans le sanctuaire de leur pensée et d'en concevoir toutes les beautés ; mais je ne les éditerai jamais, parce que je ne me crois pas assez de pénétration ni assez de science pour suffire à une telle entreprise. Les critiques les plus farouches qui censureraient mes erreurs, s'il s'agissait d'une édition de Démosthène, d'Homère ou de Thucydide, seront plus indulgents pour des fautes dont un Diogène ou un Cratès, un Marinus ou un Nicétas sont les seules victimes. »

Tout cela est charmant; remarquez que, quand il écrit en latin, M. Boissonade ose plus et s'émoustille davantage que quand il écrit en français; il use et abuse même des diminutifs; il se permet toutes ses coquetteries et ses gentillesses (je tiens au mot). Il a enfoui et caché dans les commentaires qu'il donne de ces ennuyeux et illisibles auteurs nombre de petites notes très-agréables et toutes françaises; sachons gré à M. Colincamp d'être allé les dénicher comme des rayons de miel dans des creux de rochers. Puis, quand on a dit tout ce qui convient sur ces rares fleurs et ces exquises inutilités, il est bon de s'arrêter à temps et de ne rien exagérer. La supériorité réelle de M. Boissonade n'est que sur un point, un seul; il savait le grec.

Ah! savoir le grec, ce n'est pas comme on pourrait se l'imaginer, comprendre le sens des auteurs, de certains auteurs, en gros, vaille que vaille (ce qui est déjà beaucoup), et les traduire à peu près; savoir le grec, c'est la chose du monde la plus rare, la plus difficile, — j'en puis parler pour l'avoir tenté maintes fois et y avoir toujours échoué; — c'est comprendre non pas seulement les mots, mais toutes les formes de la langue la plus complète, la plus savante, la plus nuancée, en distinguer les dialectes, les âges, en sentir le ton et l'accent, — cette accentuation variable et mobile, sans l'entente de laquelle on reste plus ou moins barbare; — c'est avoir la tête assez ferme pour saisir chez des auteurs tels qu'un Thucydide le jeu de groupes entiers d'expressions qui n'en font qu'une seule dans la phrase et qui

se comportent et se gouvernent comme un seul mot ; c'est, tout en embrassant l'ensemble du discours, jouir à chaque instant de ces contrastes continuels et de ces ingénieuses symétries qui en opposent et en balancent les membres ; c'est ne pas rester indifférent non plus à l'intention, à la signification légère de cette quantité de particules intraduisibles, mais non pas insaisissables, qui parsèment le dialogue et qui lui donnent avec un air de laisser aller toute sa finesse, son ironie et sa grâce ; c'est chez les lyriques, dans les chœurs des tragédies ou dans les odes de Pindare, deviner et suivre le fil délié d'une pensée sous des métaphores continues les plus imprévues et les plus diverses, sous des figures à dépayser les imaginations les plus hardies, c'est, entre toutes les délicatesses des rythmes, démêler ceux qui, au premier coup d'œil, semblent les mêmes, et qui pourtant diffèrent ; c'est reconnaître, par exemple, à la simple oreille, dans l'hexamètre pastoral de Théocrite autre chose, une autre allure, une autre légèreté que dans l'hexamètre plus graves des poètes épiques... Que vous dirais-je encore ? savoir le grec, c'est l'apprendre sans cesse et poursuivre une étude qui ne saurait être un hors-d'œuvre dans la vie, et qui, comme un Ancien l'a dit du métier de la marine, doit être et rester jusqu'à la fin un exercice de tous les jours, de toutes les heures : sans quoi l'on se rouille et l'on ne sait plus bien.

M. Boissonade savait le grec comme je viens de le définir, et à ce titre (n'en déplaise au grand Molière), il méritait sinon les baisers des belles, du moins tous

les respects et le plus humble coup de chapeau des profanes ou demi-profanes. Hors de là, c'était un esprit juste, net, exquis, mais limité. On a sa mesure et on peut la prendre, quand lui-même il ne nous l'aurait pas donnée.

### III.

Il est permis de regretter, malgré tout ce qu'il a pu dire pour son excuse, qu'avec un peu plus d'audace il n'ait pas fait autrement. Il avait dans sa première jeunesse plus de hardiesse qu'il n'en montra depuis. On le voit, à l'entrée de la carrière, briser une lance contre l'illustre Coray au sujet de quelques passages de Théophraste. Coray, atteint et un peu piqué, le lui rendit et le **trahit presque comme un imberbe**, en lui citant un vers d'Aristophane : « Il faut commencer par être rameur avant de mettre la main au gouvernail. » Boissonade **n'eut guère jamais, depuis, de ces pointes de polémique : il eût trop craint les représailles.** « Rien n'est si bon que la paix, » écrivait-il un jour à un helléniste mieux armé que lui et qui sait vivre, quand il le faut, sur le pied de guerre (1). Lui, il était devenu incapable de soutenir même une discussion, une contradiction directe, et à l'Institut, un jour qu'il y lisait un mémoire, il fut désarçonné... par qui?... par Gail! Il ne s'y laissa pas prendre deux fois et garda depuis un silence obstiné. On a imprimé de lui une lettre au savant critique hol-

(1) M. Rossignol.

landais Wyttenbach, qui lui avait été annoncé comme adversaire; il y saigne du nez, comme on dit, et rend les armes avant le combat (1).

Il n'eut pas non plus tout le courage de ses goûts. Parmi les auteurs grecs dont il fit choix de bonne heure pour s'en occuper, il en est un qui est bien moins méprisable que les autres : c'est Aristénète, auteur peu connu, dont le nom même n'est pas certain, mais dont on a des Lettres galantes qui ne ressemblent pas mal à ce que pourrait être un tel recueil de la main de Dorat ou plutôt de Crébillon fils : il en est vraiment de charmantes dans le nombre, et toutes sont curieuses sur

(1) Voici en deux mots l'histoire, telle qu'elle nous est donnée par les Lettres de Wyttenbach (*Wyttenbachii Epistolæ*) publiées par Mahne à Gand, 1829. Wyttenbach s'était occupé d'Eunape, et il avait déjà fait sur cet auteur bon nombre de remarques, lorsqu'il fut arrêté par l'état de ses yeux ou par toute autre cause. Boissonade, de son côté, eut l'idée de donner une édition d'Eunape; mais dans le cours de son travail, ayant appris que Wyttenbach avait amassé des notes et matériaux sur le même sujet, il le pria de lui en faire part, l'assurant que ce serait une recommandation et un ornement pour son livre. Wyttenbach lui promit de lui tout donner, en l'avertissant que ce tout n'était que bien peu de chose : « *Quidquid habeo copiarum, id totum tibi lubenter impertiam; sed est illud totum leve et exiguum.* » Cependant, peu après, Boissonade avait reçu plus d'un avis qui lui avait mis, comme on dit, la puce à l'oreille : « Il me revient de plusieurs côtés, » écrit-il à Wyttenbach, dans l'extrait rapporté par Mahne, « que vous songez à publier séparément, et dans un livre particulier, votre travail sur Eunape; et, si je suis bien informé, ce livre contiendra beaucoup de choses qui me causeront une profonde douleur (*multa erunt quæ mihi non parum mœstitiæ afferent*). Je ne puis croire d'abord que vous me refusiez l'ornement que je sollicite pour mon livre, et, dans tous les cas, bien que j'aie la

l'article des mœurs dans l'Antiquité. M. Boissonade, qui devait, plus tard, éditer Parny et Bertin, qui était galant d'inclination et qui aimait fort les érotiques, avait pris d'emblée du goût, on le conçoit, pour Aristénète : c'était un gibier à son usage. Lorsque l'esprit est entièrement libre et qu'on le laisse se diriger la bride sur le cou du côté qu'il veut, il choisit naturellement ce qu'il aime. Il n'en est pas autrement en littérature : on y porte volontiers le goût de ce qu'on préfère dans la vie et de ce qu'on pratique ou de ce qu'on a le regret de ne pas assez pratiquer. Le beliqueux choisit *l'Iliade* pour lecture ; le voyageur,

« conscience de m'être souvent lourdement mépris et surtout « d'être passablement ignorant dans l'histoire de la philosophie « où vous tenez le sceptre, Wytttenbach (*in qua tu regnas, Wyttten- « bachi*), j'aime à croire que vous êtes trop généreux pour songer « à faire de moi un sujet de risée : ce n'est pas là le caractère que « je vous connais. » Un érudit plus ferré que Boissonade, et plus crâne aussi, eût répondu aux amis de Wytttenbach : « Je l'attends l'arme au poing et je serai toujours prêt à le servir. » Un beau duel avec un illustre est une bonne fortune pour tout débutant qui aspire à se faire un nom. Mais Boissonade ne l'entendait pas ainsi, à la Rodrigue : c'eût été sortir tout à fait de son caractère et de ses mœurs. De son côté, Wytttenbach se montra bon prince ; il n'eut rien de plus pressé que de tranquilliser Boissonade, de l'assurer qu'on l'avait mal informé ; il lui envoya ses notes pour les insérer dans son Eunape. Dans une lettre précédente, du 15 février 1808, par laquelle il répondait déjà à Boissonade qui n'avait osé, disait-il, lui envoyer son Philostrate comme étant trop faible et trop plein de fautes, il lui avait fait cette légère leçon sous forme d'éloge : « *Neque convenit tantæ tuæ doctrinæ tanta sive αἰροψυχία, sive εἰρηνελα...* Savant comme vous êtes, c'est vraiment trop de pusillanimité à vous, ou d'ironie. » Le mot de *pusillanimité* est en grec, mais il est lâché.

*l'Odyssée* ; le voluptueux se détourne vers Tibulle ou Ovide : ainsi fait le commentateur. Rien d'étonnant donc que M. Boissonade, jeune, aimable, savant, se soit dirigé du côté d'Aristénète, vers ces thèmes d'amour qui permettaient et exigeaient tant de rapprochements piquants, agréables, chatouilleux. Non content de vouloir l'éditer, comme il fit ensuite en 1822, sous forme tout à fait respectable et savante, il l'avait d'abord traduit en français à l'usage de ceux qui aiment les anciens et qui ne peuvent les lire en leur langue. Il attendit, il tarda, et bientôt il n'osa plus. Cette traduction, joli péché du Directoire, est restée inédite, et s'est par malheur perdue. On n'en connaît que la préface, qu'il avait risquée comme un ballon d'essai.

Je viens de parcourir les différents articles que M. Boissonade donna dans le *Journal des Débats*, ou de *l'Empire* sur la littérature grecque. Ils sont fins, exacts, instructifs ; le genre admis, ils sont assez piquants ; il s'y moque assez légèrement de Petit-Radel, un pédant qui avait voulu absolument être jugé sur ses vers latins ; il le renvoie aux calendes grecques sur son *Longus*, et ne parle que de celui de Courier ; il parle aussi très-pertinemment de Sapho, d'Anacréon, de Simonide, de l'Hymne homérique à *Cérès* ; mais hors de là, nulle part et jamais, il n'aborde ni ne soulève aucune question importante ; il n'ouvre la tranchée sur rien. On était alors, en Allemagne, au plus fort de la controverse homérique. L'illustre critique Wolf avait institué le débat sur l'existence d'Homère et sur la formation des poèmes qui portent son nom. M. Boissonade

a à parler en 1809 de l'*Iliade*, à propos des traductions du prince Lebrun et de Bitaubé. C'était le cas de dire son avis, si l'on en avait eu un. Eh bien, il ne dit mot du fond : il passe outre à Homère, se détourne sur je ne sais quel pastiche de préface en grec composé autrefois par le prince architrésorier, et badine alentour avec assez de grâce ; mais d'Homère même, de l'*Iliade*, de la question qui agitait et partageait les grands érudits, rien. Il se comporte avec Homère comme si tout était dit et épuisé à son sujet, comme si Wolf n'était pas venu. On est tenté de s'écrier d'impatience en le lisant : *Sparge, marite, nuces...* Homme aimable, vous vous amusez à la bagatelle, et les grandes batailles de la science se livrent sans vous.

Quand plus tard il éditera Homère dans la Collection Lefèvre, il s'en tirera par un mot d'esprit, par un mot charmant, qu'il emprunte, selon son habitude, à un passage d'un ancien. « Je lis Wolf, disait-il, je l'admire, mais il ne m'arrache pas mon assentiment. De temps en temps, dans ma lecture, je pose le livre et je murmure entre mes dents avec le Chrémyle de la comédie : *Non, tu ne me persuaderas pas, lors même que tu m'aurais persuadé.* » Il s'en tire par une plaisanterie, par une défaite. C'était un parti pris : M. Boissonade éludait les grosses questions.

#### IV.

Que je voudrais définir comme je le sens cet homme exquis, délicat, incomplet, et dont l'esprit n'allait que

goutte à goutte ! J'ai causé avec plusieurs de ceux qui le connaissaient mieux que moi : le nombre n'est pas très-grand, croyez-le bien, de ceux-là qu'il avait admis à son intimité ; je ne sais s'il en est jusqu'à trois que je pourrais nommer, et tel qui s'en vante aujourd'hui n'en était pas. On ne le saisissait guère qu'à l'échappée et de rencontre. Un jour, dans mon respect pour sa science et pour ses condescendances d'amabilité, il m'était arrivé de l'appeler savant et *vénérable*. M. de Feletz vivait alors, et j'avais l'honneur d'être son collègue et son subordonné à la Bibliothèque Mazarine, de la paisible administration de laquelle M. de Falloux ne l'avait pas encore destitué. M. de Feletz, esprit critique dans son genre et qui ne pouvait supporter en silence ce qui lui paraissait faux ou exagéré, me dit : « Vous l'appellez savant, c'est bien ; mais pourquoi *vénérable* ? c'est trop fort, *respectable* serait assez. » Et il me raconta alors des particularités singulières, telles qu'on ne les savait bien que dans la famille des *Débats*, sur cet homme original, timide, fier, ennemi de tout joug, même conjugal, amoureux avant tout de sa liberté, jaloux de la reprendre au moment de la perdre, et qu'une circonstance fatale de jeunesse avait dû rendre plus réservé encore et plus retiré.

Il y eut un temps (et cela dura des années) où il cachait son logement ; il dépaysait les curieux et les dépistait ; il ne recevait chez lui à aucun prix, et ses meilleurs amis ne savaient où il demeurait. L'illustre De Candolle, dans ses *Mémoires et Souvenirs* récemment publiés, raconte qu'allant en Angleterre, en 1816, il

avait des lettres de recommandation pour sir Charles Blagden, secrétaire de la Société royale. L'ayant rencontré dans une maison tierce, il lui demanda la permission de les lui porter : « Non, non, lui répondit sir Charles, je ne reçois personne chez moi, et quand vous voudrez me voir, vous me trouverez tous les jours ici de deux à quatre heures ; mais, ajouta-t-il, si je ne puis vous recevoir, je vous serai utile d'une autre manière, en vous faisant connaître le terrain sur lequel vous vous trouvez. » Et sur ce, il passa en revue avec son interlocuteur tous les botanistes anglais, lui peignant le caractère de chacun avec une exactitude que celui-ci eut bientôt l'occasion de vérifier, lui indiquant les moyens d'être bien reçu de tous et de n'en choquer aucun. Il finit en disant : « Eh bien, ce que je viens de vous dire ne vaut-il pas mieux qu'une invitation à dîner ? » De Candolle n'eut pas de peine à en convenir, mais il trouva la méthode originale.

Cette méthode, sauf la crudité tout anglaise, était celle de Boissonade. Il ne donnait jamais son adresse et ne recevait ses lettres qu'à l'Institut. Les rendez-vous, quand on en exigeait, étaient à l'Institut encore, les jours de séance, à la Faculté ou au Collège de France après ses leçons. Il venait quelquefois à cheval faire sa leçon (je le répète comme on me l'a dit) et s'en retournait au galop ; mais, si le fait est vrai, cela doit remonter à un temps très-ancien. Aux séances de son Académie, il se plaçait près de la porte, afin de pouvoir sortir le premier et s'esquiver. Il y parlait peu, je l'ai dit, mais ce peu était fort écouté. Son autorité y était

grande; il semblait craindre d'en user. Avant d'être à Passy, où il se montra sur la fin peut-être un peu plus accessible, il habita plus d'un lieu, et notamment à Nogent-sur-Marne; là, personne ne peut se vanter d'avoir pénétré dans son intérieur. Un jour deux de ses confrères de l'Institut, Letronne et Gail, se trouvant à proximité de son habitation, et sentant leur estomac qui parlait, eurent l'idée de le voir, de lui demander rafraîchissement et réconfort; il fit dire qu'il n'y était pas. Il avait consenti un jour à aller présider l'examen dans un pensionnat ou un couvent près de là : ces dames vinrent ensuite pour le remercier; il ne les reçut point. Il craignait les suites de toute relation, les conséquences, ce qui enchaîne. Cela n'empêchait pas le farouche d'avoir de temps en temps des retours, des caprices de civilisation; il s'y montrait d'autant plus aimable, surtout avec les femmes. Mais, à la rencontre, pour tous et en tout lieu, il se montrait toujours gracieux en paroles; c'était un savant de bon ton.

Il avait dû être très-bien dans sa jeunesse. C'était la mode alors de porter la culotte, et il était admirablement jambé. Il avait des traits accentués sans être durs; de taille médiocre sans être petit, taille de danseur, d'homme de société, et qui se concilie avec l'élégance sans trop d'exiguïté. J'ai ouï dire que jeune il avait le goût des cannes élégantes, — badines encore plus que cannes, — avec des pommes de fantaisie. Il avait été et était resté fort galant; il dut être très-sensible aux pertes de l'âge et souffrir dans sa fierté de ce qui lui manquait pour avoir des succès complets en vieillis-

sant. Il l'a remarqué de Solon et des anciens sages : pourquoi ne le remarquerait-on pas de lui ? Il avait le tempérament ardent et prompt ; il était homme, dans la rue, à s'arrêter et à oublier même une conversation sur le grec, que son interlocuteur poursuivait tout seul, pour regarder une beauté du peuple qui passait. Ce coin de sa nature est essentiel ; il se marque dans beaucoup de ses notes érudites et dans le choix de plus d'un de ses sujets de publication.

Homme galant et galant homme, il l'était dans tous les sens. En fait de sentiments et de procédés dans les relations ordinaires, c'était la délicatesse même. Très-reconnaissant pour les bons offices, de très-bonne composition pour ceux qui y allaient bonnement, il se redressait et regimbait si l'on n'observait pas les égards. Il faut voir comment, dans une lettre ferme, il remit au pas Chateaubriand ou l'éditeur de Chateaubriand, qui en avait agi trop lestement avec lui et avec trop de sang-façon au sujet de la révision de *l'Itinéraire*. Un jour Beuchot, un homme excellent, mais de peu de vue, voulait publier en 1814 je ne sais quoi de satirique contre des hommes qui étaient la veille au pouvoir ; M. Boissonade le rappela à la bonté et à l'équité par une lettre qui est un modèle d'humaine sagesse :

« Ceux que vous nommez, que vous accusez, sur lesquels vous appelez le ridicule ou peut-être quelque chose de plus sévère (car les révolutions, faciles et humaines à leur origine, sont quelquefois suivies de violentes réactions), ceux de qui *vous riez*, d'un rire bien amer et bien cruel, sont d'honnêtes gens, séduits d'abord par des illusions très-séduisantes.

menés ensuite plus loin qu'ils ne l'avaient pensé. Êtes-vous donc leur juge? Êtes-vous exempt de fautes, vous qui leur faites de si vifs reproches? Vous, partisan illimité de la presse, n'avez-vous pas accepté une place où vous serviez le Gouvernement qui comprima cette liberté (1)? N'étiez-vous pas un des instruments de ce Gouvernement dont les instruments vous sont si odieux?

« Si les choses eussent duré, ne seriez-vous pas avancé? Une place plus élevée vous eût-elle trouvé bien fort? Obligé de parler publiquement, de louer publiquement, eussiez-vous refusé? Notre obscurité nous a préservés du danger. Savons-nous ce que nous aurions fait, si les faveurs fussent tombées sur nous? Soyez indulgent pour les autres. Qui n'a pas, qui n'aura pas besoin d'indulgence pour soi-même?... »

On croit entendre un personnage de Térence, transportant et appliquant à un cas moderne cette morale délicate à la fois et indulgente. — Je continue ce portrait tout composé de traits à bâtons rompus, et qui rentre assez dans le genre du modèle.

## V.

M. Boissonade travaillait avec beaucoup de goût, sans beaucoup de suite. Il n'était pas propre aux travaux sérieux, suivis et d'ensemble, où tout se tient, où il y a commencement, milieu et fin. Aussi faisait-il le plus grand cas de ceux qui avaient cette faculté (comme Letronne) : lui il se lassait vite, il allait et revenait.

(1) Beuchot était rédacteur appointé du *Journal de la Librairie* sous l'Empire.

Tout ce qui n'était pas sentiment immédiat, aperçu d'un goût rapide, n'était pas son propre. Du moment que la réflexion devenait nécessaire, qu'il fallait que la vrille, pour percer la veine du bois, appuyât un peu fort; du moment qu'il rencontrait un nœud, une difficulté, ce n'était plus son fait; il se détournait. Jamais il ne traite une question; on ne pouvait le tenir sur une discussion proprement dite; il s'échappait, comme on dit, par la tangente. Le fort de son mérite, c'est comme philologue. Il affectait de n'être qu'un grammairien. Je ne sais quel ancien a comparé ceux qui s'appliquaient à la grammaire, faute de mieux, à ces amants de Pénélope, qui, rebutés par la maîtresse, se rejetaient sur les servantes. Mais, à voir M. Boissonade cultiver si gentiment la grammaire et conter fleurette à cette servante, il semblait qu'il n'eût tenu qu'à lui de s'adresser plus haut et de faire la cour avec succès à la dame elle-même.

Il aimait moins le latin que le grec, mais il le savait en perfection, bien qu'il l'écrivit d'une manière trop raffinée et tout artificielle. Il savait très-bien l'anglais; il ne savait pas l'allemand. Ses loisirs étaient consacrés à la culture des fleurs et au jardinage pour lequel il avait un goût de prédilection. Il avait fait des rapprochements curieux de nos plantes avec celles dont parlent les anciens. Il se piquait de connaissances botaniques et ne craignait même pas d'en faire montre, à l'occasion, dans son cours. Il aimait les fleurs en tout. Un jour, l'idée lui prit de traduire quelque chose du portugais (car il le savait aussi) : qu'alla-t-il choisir dans cette

littérature si peu connue? Un petit poëme burlesque, imité du *Lutrin* et intitulé *le Goupillon*, une pure fleur artificielle. Il l'assaisonna de toutes sortes de jolies petites notes.

La note, *notula*, était son fort et son triomphe; la note courte et vive, bien amenée, bien touchée, s'arrêtant au moment où la dissertation commence. Sa note promet et ne tient pas; là où il faudrait discuter ou trancher, elle s'arrête. Un Bentley commencerait là où Boissonnade finit.

Voulez-vous un échantillon de ces notes tant vantées qui sont comme un chapelet de citations et d'éruditions enfilées? Je n'ai que l'embarras du choix. A propos de l'*Électre* de Sophocle, il rencontre un vers qui est tout entier ou presque tout entier en monosyllabes : sur ce, il remarque et note tous les vers qu'il connaît, composés également de monosyllabes :

« Racine, dans *Phèdre* :

Le jour n'est pas plus pur que le fond de mon cœur.

« Le même, dans *Bajazet* :

Quand je fais tout pour lui, s'il ne fait tout pour moi...

« La Fontaine dans une fable (la 8<sup>me</sup> du livre XII) :

Ce que je sais, c'est qu'aux grosses paroles  
On en vient sur un rien, plus des trois quarts du temps.

« Saint-Ange, traduisant Ovide qui fait parler le  
Soleil amoureux :

Par moi seul on voit tout ; seul je vois tout au monde,  
Mais je ne vis jamais rien de si beau que vous... »

Les vers cités ne remplissent même pas tous la condition voulue d'être d'un bout à l'autre monosyllabiques (1). Dans ces sortes de notes, M. Boissonade aime ainsi à mettre à la suite tous les passages plus ou moins analogues qu'il a remarqués et distingués à la loupe dans ses lectures : c'est un enfileur de perles. — A

(1) Puisque nous y sommes, je rappellerai qu'il y a de Moncrif un de ces vers monosyllabiques les plus jolis :

Qui plait est roi, qui ne plait plus n'est rien.

Et Vaugelas a fait, à propos de ces sortes de vers, une excellente remarque. Le grammairien délicat distingue en ceci entre la langue française et la langue latine ; s'il avait su le grec, il aurait eu là une occasion d'en faire un rapprochement avec le français, et de voir entre les deux langues une conformité de plus, en sautant par-dessus le latin : « Ce n'est point, dit Vaugelas, une chose vicieuse, en notre langue qui abonde en monosyllabes, d'en mettre plusieurs de suite. Cela est bon en langue latine, qui n'en a que fort peu car, à cause de ce petit nombre, on remarque aussitôt ceux qui sont ainsi mis de rang, et l'oreille qui n'y est pas accoutumée ne les peut souffrir. Mais, par une raison contraire, elle n'est point offensée de nos monosyllabes français, parce qu'elle y est accoutumée, et que non-seulement il n'y a point de rudesse à en joindre plusieurs ensemble, mais il y a même de la douceur, puisque l'on en fait des vers tout entiers, et que celui de M. de Malherbe qu'on allègue pour cela est un des plus doux et des plus coulants qu'il ait jamais faits. Voici le vers :

« Et moi je ne vois rien, quand je ne la vois pas.

« Il ne faut donc faire aucun scrupule de laisser plusieurs monosyllabes ensemble quand ils se rencontrent. Chaque langue a ses propriétés et ses grâces. Il y a des préceptes communs à toutes les langues, et d'autres qui sont particuliers à chacune. »

quoi cela sert-il? demandera-t-on. — A bien peu sans doute, à glisser une aménité au milieu d'un sujet aride, à se dérider et à sourire entre gens instruits, et qui ont leur jeu de *houchets* à leur manière.

A propos de ces jolies notes de M. Boissonade, qui promettent plus qu'elles ne rendent, qui font venir l'eau à la bouche et qui ne désaltèrent pas, où l'on trouve ce qu'on n'attendait point et presque rien de ce qu'on y cherche, un homme d'esprit parmi les érudits (1) me disait : « Il me fait toujours l'effet de tenir entre ses doigts sa tabatière d'écaille, et, en l'entr'ouvrant à peine pour y prendre une prise, de chançonner à demi-voix : *J'ai du bon tabac dans ma tabatière ; j'ai du bon tabac, tu n'en auras pas !* » Mais M. Boissonade n'y mettait pas tant de malice : il ne narguait personne ; il prisait du bout des doigts, à sa façon, et ne faisait qu'obéir à son goût.

Un vieil érudit gaulois, assez parent de Boissonade par l'esprit et par la grâce, La Monnoye, était un jour visité par Brossette, qui le félicitait fort de son érudition : La Monnoye répondit avec modestie qu'il n'était point savant et qu'il ne pouvait se piquer que d'une grande envie de savoir ; à propos de quoi il récita cette épigramme délicate de Jean Second dans son livre des *Baisers* :

(1) M. Loudierre, ancien professeur de rhétorique à Saint-Louis, qui aurait pu faire des livres comme un autre, et à meilleur titre que beaucoup d'autres, mais qui a mieux aimé faire des élèves ; un esprit philosophique et fin, qui sait l'Antiquité sans superstition, et qui s'est toujours rendu compte de ce qu'il enseignait.

*Non hoc suaviolum dare, Lux mea, sed dare tantum  
Est desiderium flebile suavioli.*

« Oh! ce n'est pas là donner un baiser, ma chère, c'est donner seulement le regret mortel d'un baiser. » Ces fins érudits sont volontiers égrillards en paroles quand ils citent grec et latin : il faut bien qu'ils se payent de leur peine et de leur ennui. M. Boissonade eût envié, pour son compte, cette citation de La Monnoye, s'il l'avait connue. On peut dire de lui aussi qu'il avait, en fait d'érudition, moins encore ce qui nourrit que ce qui affriande.

Personne ne possédait mieux et ne citait plus volontiers, ne mettait plus souvent à contribution dans ses notes la littérature française du second ordre, le menu des auteurs et poètes du xviii<sup>e</sup> siècle. Il se délectait à relire non-seulement *le Méchant*, *la Métromanie*, mais quantité d'autres comédies bien moindres, tout à fait refroidies pour nous, et qui lui semblaient toujours agréables. Un jour, venant de causer avec M. Mérimée, dont il goûtait le savoir si précis, si positif, sous des formes parfaitement aisées et mondaines, il écrivait dans son Journal :

« J'applique à M. Mérimée ces vers d'Orphise à Clitandre dans *la Coquette corrigée* :

Mon amitié pour vous ne saurait s'augmenter,  
Clitandre; j'aime en vous cet heureux caractère,  
Qui vous rend agréable à la fois et sévère,  
Cet esprit dont le ton plaît à tous les états,

Que la science éclaire et ne surcharge pas,  
 Qui badine avec goût et raisonne avec grâce. »

C'est flatteur et c'est vrai ; mais assurément personne autre n'eût jamais eu l'idée d'aller demander au poëte Lanoue un portrait de Mérimée. J'y vois de l'agrément, surtout de l'imprévu : je ne saurais y trouver la preuve d'un grand goût. La ressemblance même y étant, il y a trop de dissonance dans le ton. Orphise, Clitandre et Mérimée, cela jure.

Rien non plus ne saurait me faire trouver d'un goût excellent et simple tous les travestissements que prennent dans les notes latines de M. Boissonade les noms et les ouvrages de nos littérateurs les plus connus ; et par exemple, qui s'aviserait de reconnaître à première vue les masques que voici ?

Destuchius in <i>Naturæ vi</i> ,	Destouches dans <i>la Force du naturel</i> ;
Russavius in <i>Jatin</i> ,	Rousseau dans <i>la Nouvelle Héloïse</i> ;
Fontanius in <i>Conspicillis</i> ,	La Fontaine dans le conte des <i>Lunettes</i> ;
Rulhierus in <i>Ludis</i> ,	Rulhière dans le poëme des <i>Jeux de main</i> ;
Voltaireus in <i>Asoto</i> , etc.	Voltaire dans <i>l'Enfant prodigieux</i> , etc.

Ce sont là des amusements d'un goût douteux. Il semble qu'un homme d'autant d'esprit et qui savait son Molière autant que son Lanoue, aurait dû être guéri à jamais de cette mascarade. Mais je prends

trop au sérieux des gentillesses de *scholar*, et j'ai tort.

Si l'on me demandait quelle est l'œuvre marquante de M. Boissonade comme érudit, je commencerais par répondre que je n'y entends absolument rien, et par conséquent pas assez pour prononcer; que j'ai ouï dire à de bons juges que précisément c'est cette œuvre de marque qui lui manque : puis, si l'on me poussait, je me risquerais jusqu'à conjecturer pourtant que cette œuvre, qui serait chez lui essentielle et caractéristique, pourrait bien être tout bonnement son édition d'Aristénète, méditée et couvée durant vingt-cinq ans, faite avec amour et complaisance. Ses autres éditions ont été bien souvent des tâches, des corvées, comme tout savant s'en donne ou en accepte dans sa vie, et le *Babrius* lui-même, ce fabuliste jusqu'alors inédit, qui peut passer pour son fleuron classique, lui a été imposé. Le ministre dont la confiance l'avait désigné pour en être le premier éditeur, et qui avait hâte de voir cette découverte mise en lumière, le pressait sans relâche. « Il fallait, — à moi du moins, — pour le publier convenablement, disait M. Boissonade, un an et plus, oui plus; et le tout a été copié, traduit, expliqué en peu de mois, et réimprimé, remanié en peu de jours. » Dans cette publication tout officielle qui, malgré les défauts, lui fait beaucoup d'honneur et où le premier il rompit la glace, il n'eut donc que les ennuis et les épines du métier; il était hors de toutes ses habitudes. D'ordinaire il avait besoin de prendre ses aises et de vaquer à ses scrupules. Mais entre tous les auteurs de son choix autour desquels il

musa et s'amusa, il me fait l'effet de ne s'être complu et délecté souverainement qu'à son Aristénète, — plus encore qu'à son Philosurate. Il faut voir comme il en a distillé et dégusté chaque note, et des notes amoureuses, érotiques, galantes. C'est son *Parny* grec : il l'a choyé entre tous.

Et après cela, après tout hommage rendu à la fleur des érudits, au savant aimable et délicat, je m'adresserai aux nouveaux, à ceux qui s'élèvent : Jeunes érudits et savants qui lui succédez, vous le savez mieux que moi, si vous voulez maintenir l'Antiquité à son rang, dans toute son estime, et intéresser à elle les esprits des générations présentes et prochaines, ce n'est pas en l'abordant désormais à la Boissonade et en vous attaquant isolément à des points imperceptibles, c'est en traitant les questions qui la concernent, dans toute leur précision sans doute, mais aussi dans toute leur étendue et leur généralité, et en rattachant les anciens le plus possible au train moderne par une anse moderne aussi, par quelque agrafe puissante, en leur demandant tout ce qui se rapporte chez eux à l'histoire des idées, des mythes, des religions, de l'art, de la police et de la constitution des sociétés, à la marche enfin et au progrès de l'esprit humain et de la civilisation elle-même. Boissonade pourtant, à le prendre tel qu'il est, avec ses particularités et ses exclusions, reste unique et une perle entre les érudits français.

Je serais ingrat si je ne disais que, dans ce portrait où j'ai tâché d'être ressemblant et de me tenir avant

tout dans la ligne du vrai, j'ai beaucoup dû à un successeur et à un ami de M. Boissonade, à l'un des hommes qu'il distingua le plus, à celui qu'il avait choisi de son plein gré pour son suppléant, et à qui il écrivait, lui qui connaissait le prix de chaque mot : « Vous savez beaucoup de choses, et vous les savez bien ; » à M. Rossignol, dont l'amitié m'est précieuse autant qu'honorable. Sa place était marquée, ce semble, dans les deux volumes qu'on vient de publier : il y brille par son absence. On eût gagné certainement à ne point se passer tout à fait de lui et à consulter, jusque dans la pompe du panégyrique, et pour se préserver du trop d'excès, un si bon juge, un témoin d'un goût sain et sévère. L'honneur du maître n'en eût point souffert ; la vérité s'en fût trouvée bien. Le véritable atticisme n'est ni de la complaisance ni de la mollesse.

---

Lundi 5 octobre 1862.

## ŒUVRES

DE

# M. P. LEBRUN

DE L'ACADÉMIE FRANÇAISE

TOMES III, IV ET V (1)

---

Le ciel de l'art et de la poésie se dépeuple. L'astre d'Eugène Delacroix vient de se coucher en pleine flamme ; la blanche étoile de De Vigny s'est évanouie dans son pâle azur ; Alfred de Musset, dès longtemps, a disparu. Lamartine et Hugo, le dernier surtout, plus présent à distance et dans son éloignement, règnent encore au-dessus de l'horizon et dominant, et nous dorent ou nous échauffent de loin le front de leurs derniers soleils élargis. De nouveaux noms de poètes

(1) Chez Perrotin, rue Fontaine-Molière, 41.

se lèvent et scintillent sur bien des points, un peu confusément et au hasard, sans prééminence d'aucun; il serait prématuré et téméraire d'entreprendre de les classer; mais, en première ligne désormais, le dernier et le plus jeune d'entre les anciens, se détache et brille un rare talent, une muse charmante, capricieuse, colorée de tous les tons, philosophique aussi à sa manière, et qui n'a pas encore reçu les couronnes qui lui sont dues : tous ceux qui aiment l'art et qui apprécient le style ont nommé Théophile Gautier.

Aujourd'hui c'est à un poète d'une tout autre génération que je veux revenir, puisque l'occasion s'en présente; je la croyais, je l'avoue, indéfiniment ajournée. Il y a vingt ans que M. Lebrun publiait les deux premiers volumes de ses OEuvres, contenant ses tragédies et pièces de théâtre : *Ulysse*, *Marie Stuart*, et ce *Cid d'Andalousie* dont l'insuccès même fut un honneur; son poème de *la Grèce*, et aussi cet autre poème lyrique sur *la Mort de Napoléon*. L'auteur promettait pour un troisième volume quantité de pièces plus légères, plus familières, des chants ou des causeries d'autrefois, des épltres, des odes; cependant les années s'écoulaient, et le volume promis ne venait pas : je le regrettais, car j'avais eu communication de quelques-unes de ces pièces tout à fait inédites ou parfaitement oubliées, et elles me semblaient très-dignes d'être mises ou remises en lumière. Elles paraissent enfin aujourd'hui, et, au lieu d'un seul volume, l'auteur, comme pour nous payer de l'arriéré, nous en donne deux; et il y a joint encore un dernier volume de prose.

En nous faisant l'amitié de nous les envoyer, à nous l'un des premiers, M. Lebrun a toute raison de dire : « Ce sera du moins une nouveauté que des poésies laissées un demi-siècle en portefeuille. A côté des odes que je ne voudrais pas appeler *officielles*, car elles sont nées d'une admiration jeune, naïve et désintéressée, beaucoup de pièces témoigneront que la poésie privée et individuelle n'était pas, au temps de l'Empire, aussi rare qu'on l'a cru. » Ce que M. Lebrun ne dit pas et que je me hâte d'ajouter, c'est que nombre de ces dernières sont des plus agréables et des plus touchants.

## I.

La position de M. Lebrun, entre les divers poètes de notre âge ou de l'âge précédent, est particulière, et je la rappellerai en peu de mots. Né en 1785, il débuta sous l'Empire en 1805 et en reçut la pleine influence ; il fut, par l'inspiration et le timbre du talent, le plus jeune poète de l'Empire, et, pour ainsi dire, éclos le même jour que lui, dans sa première grande victoire. Dès l'âge de douze ans, élève du Prytanée de Saint-Cyr, il versifiait et faisait des couplets pour les fêtes et solennités scolaires. A vingt ans, et n'ayant pas encore quitté ce collège du Prytanée, il débutait dans la carrière lyrique par une *Ode à la Grande Armée* publiée au *Moniteur* presque aussitôt que le bulletin d'Austerlitz, et qui parvenait à l'Empereur au lendemain de la victoire. Il y a, à ce sujet, toute une histoire ou histo-

riette assez amusante et qu'on sait en détail. M. Daru a souvent depuis raconté à l'auteur comment les choses s'étaient passées. C'était le soir, dans le salon de Schœnbrunn : M. de Talleyrand, le maréchal Berthier et M. Daru avaient dîné avec l'Empereur ; l'Empereur assis prenait son café, quand M. Daru, ouvrant *le Moniteur* qu'il trouva sur la cheminée, fit un mouvement de surprise. « Qu'est-ce, Daru ? » dit l'Empereur. — « Voilà, Sire, dans *le Moniteur*, une ode sur la bataille. » — « Ah ! et de qui ? » — « De Lebrun, Sire. » — « Ah ! ah ! voyons, lisez-nous cela, Daru. » L'Empereur, non plus qu'aucun des auditeurs présents, ne put se douter que l'ode fût d'un autre que du fameux Lebrun-Pindare, quoique celui-ci fût resté boudeur et un peu républicain. On loua, on critiqua. Probablement, à quelques endroits, les plus connaisseurs dirent : « C'est bien là Lebrun avec ses hardiesses et ses défauts. » L'erreur, même de la part de gens de goût, était excusable : l'ode entière était animée d'un beau feu. Ordre fut donné par Napoléon d'écrire au ministre de l'intérieur qu'il accordait à Lebrun une pension de 6,000 francs. On apprit bientôt que l'ode n'était pas du célèbre lyrique, mais d'un élève de Saint-Cyr. « N'importe ! dit l'Empereur, qu'on lui donne la pension. » Elle fut seulement un peu réduite : le vieux Lebrun, du coup, eut et garda celle qu'une première méprise lui avait fait donner. Il n'en fut pas moins indigné contre le jeune cadet, sorti de terre on ne sait d'où, qui lui volait ainsi d'emblée sa lyre et son nom. Ce qu'il y avait de plus irritant, c'est que le

président du Sénat, François de Neufchâteau, plus candide que fin, lui avait fait à ce sujet de grands compliments et lui avait sans doute dit la phrase consacrée : « *Vous n'avez jamais rien fait de mieux.* » Aussi resta-t-il implacable dans sa rancune, et il laissa sans réponse la lettre, toute pleine de déférence et d'admiration, que le jeune débutant lui avait adressée en lui envoyant son ode. Celui-ci ne se vengea qu'en faisant une nouvelle ode, et très-belle, deux ans après, sur la mort du Pindare bourru.

Notre Lebrun reçut donc en plein le coup de soleil de l'Empire, et du premier jour il se consacra d'un cœur tout français et reconnaissant à en célébrer les gloires :

Aigle, je m'attache à ton aile :  
Emporte-moi dans l'avenir !

A vingt ans, il méditait aussi de doter le siècle d'une épopée, *la Colombiade* ou la découverte de l'Amérique. Dans son ambition juvénile, il se promettait encore et cueillait déjà en rêve le laurier tragique. On aurait tort, aujourd'hui que ces choses restées inachevées et incomplètes sont si éloignées, que tant d'autres ont succédé pleines d'éclat, et que la poésie a régné en son été et à son midi sous des formes plus saisissantes et toutes radieuses, de ne voir en M. Lebrun qu'un homme de lettres et un homme de talent s'essayant avec art, avec étude, avec élégance, à des productions estimables et de transition. Il est bien, en effet, un poète de transition et de l'époque intermédiaire, en

ce sens qu'il unit en lui plus d'un ton de l'ancienne école et déjà de la nouvelle : tantôt, dans ses *éptres* familières, il rappelle le bon Ducis, également touchant et familier ; tantôt, dans ses petites odes gracieuses, il semble se rattacher et donner la main à Fontanes finissant ; tantôt, dans ses stances méditatives ou ses effusions patriotiques, on dirait qu'il ne fait que côtoyer et doubler Lamartine qui prélude, ou Casimir Delavigne qui commence : tous ces accents divers, ces notes de plus d'un genre se rencontrent tour à tour et naturellement, sans disparate, dans les vers de M. Lebrun, tout cela est sensible à la simple lecture ; mais ce que je prétends, c'est que ce n'est nullement par un procédé d'imitation ou par un goût de fusion qu'il nous offre de tels produits de son talent, car il est, il a été poète, sincèrement poète, de son cru et pour son propre compte ; il en porte la marque, le signe au cœur et au front : il a la *verve*.

Une verve inégale, intermittente, qui a ses allées et ses venues, ses fuites et ses retours, qui l'abandonne parfois, qui le ressaisit tout d'un coup, qui ne se soutient pas durant un long temps, mais une veine vraie et franche, toute de source, à laquelle il obéit et s'abandonne, et qui fait de lui, non pas un versificateur plus ou moins savant et habile, mais un véritable frère des poètes.

Quoiqu'il ait peu produit, ce semble, à en juger surtout à la mesure abondante et surabondante d'aujourd'hui, il n'est pas de ceux qui se rongent les ongles et s'arrachent les cheveux à faire des vers. Sa veine, aux

moments propices, n'a rien d'aride ni de rebelle. A vingt et un ans, retiré dans une solitude champêtre en Normandie, il exprimait pour lui et pour un ami, Achille Du Parquet, dans un Journal confidentiel, les dispositions et les facilités de son esprit, il laissait déborder l'ivresse de son âme :

« Couvent de Caudebec, jeudi matin,  
30 octobre 1806.

« Il me semble que depuis quelques jours une révolution s'est faite en moi ; je sens comme un brasier dans ma tête et dans tout mon corps. Les vers coulent de ma veine sur le papier sans que j'aie même le temps de les comprendre et de les écrire. Depuis dimanche matin, j'ai fait trois actes de ma tragédie de *Pallas* : toute cette tragédie s'est placée subitement dans ma tête, sans travail, et comme d'elle-même.

« Je suis dans une émotion continuelle, tout en moi ferment. L'idée pleine d'*Évandre*, de *Pallas* et de *Dina*, je travaille dans une sorte d'extase et de joie depuis le matin jusqu'à l'autre matin, sans relâche et presque sans sommeil. Mes idées étaient auparavant laborieuses et pénibles ; quand j'avais fait quinze ou vingt vers, je n'avais pas perdu ma journée : aujourd'hui, j'en fais cent, deux cents, et plus encore. Je profite avec hâte, et comme si je le dérobaï, de ce moment de singulière effervescence ; il ne peut durer longtemps ; je n'y résisterais pas. Ma manière de travailler est si fatigante ! ma poitrine est déchirée de mes cris. Je tombe le soir harassé, tant j'ai marché et déclamé tout le jour !

« Je crois vraiment que l'esprit qui anime nos soldats se communique aux poètes ; depuis huit jours la guerre est commencée, et la bataille d'Iéna a presque déjà terminé la campagne. »

J'ai cité le passage, surtout à cause de ces derniers

mots. On s'est étonné que le premier Empire, avec ses miracles dans la guerre et dans la paix, n'ait pas suscité sur l'heure ses poètes. On voit qu'il y en avait un au moins, qui était présent sous les armes et qui ne manquait pas à l'appel.

Napoléon, qui connaissait ses soldats en tout genre et qui avait retenu le nom du nouveau Lebrun depuis la lecture de Schœnbrunn, disait un jour à M<sup>me</sup> de Bressieux, dame d'honneur de Madame Mère et protectrice aimable du poète à la Cour : « Ce jeune homme a de la verve, mais on dit qu'il s'endort. » M. Lebrun, dans sa jeunesse, sans précisément s'endormir, perdit, en effet, du temps à rêver et à être heureux : il faut en tout genre, quand on aime la gloire, être prompt à saisir, à remplir sa destinée. Athlète, tandis que vous tournez et retournez votre ceste et votre ceinture, ou que vous polissez le timon et les roues de votre char, la terre tremble, le stade se déplace, les astres se précipitent, les empires que vous méditez de célébrer s'écroulent. Il n'est déjà plus temps de ravir la palme. Demain, le fatal demain, est déjà venu... Mais que l'on juge pourtant de l'effet instantané d'une telle parole de l'Empereur, d'un tel coup d'épée sur une jeune imagination ardente et enthousiaste. Le coursier lyrique s'en ressentit aussitôt. Il y a, dans les quelques odes de M. Lebrun qui datent de ces années, des strophes tout à fait belles ; il y court comme un souffle embrasé des passions du temps. Contre la puissance et *le Vaisseau de l'Angleterre*, par exemple, en 1808, le disciple et l'héritier de Malherbe s'écriait énergiquement :

Je vois, aux plaines de Neptune  
 Un vaisseau brillant de beauté,  
 Qui, dans sa superbe fortune,  
 Va d'un pôle à l'autre porté :  
 De voiles au loin ondoyantes,  
 De banderoles éclatantes,  
 Il se couronne dans les airs,  
 Et seul sur l'humide domaine,  
 Avec orgueil il se promène,  
 Et dit : « Je suis le roi des mers. »

Mais voici la belle strophe, celle de l'invective et de la menace, tout à fait à la Malherbe, et un peu dans son style légèrement vieilli :

Il n'a pas lu dans les étoiles  
 Les malheurs qui vont advenir ;  
 Il n'aperçoit pas que ses voiles  
 Ne savent plus quels airs tenir ;  
 Que le ciel est devenu sombre,  
 Que des vents s'est accru le nombre,  
 Que la mer gronde sourdement,  
 Et que, messager de tempête,  
 L'alcyon passe sur sa tête  
 Avec un long gémissément.

Il ne manque à de telles prophéties, pour être célèbres, que d'avoir été réalisées. Il n'a manqué à plusieurs des vers de M. Lebrun, composés à cette époque, que d'avoir éclaté à temps et de n'avoir pas trop gardé la chambre. La jeunesse croit avoir l'éternité devant elle, et l'heure est rapide, l'occasion est fugitive !

Lui-même il a fait son histoire, il nous a livré sa

confession de poète dans une pièce de 1830, datée du joli pays de Champrosay et intitulée *la Muse du Réveil*. Une nuit, il s'éveille en effet, avant le jour ; il a senti un frémissement inaccoutumé : c'est bien la verve qui renaît en lui, c'est bien la fée, l'invisible fée, dont l'approche l'émeut et le transporte, c'est bien la Muse en personne :

Si la fille du Ciel défend que je la voie,  
Je la sens à sa flamme et mieux à mon amour.

Il commençait à craindre qu'elle ne voulût plus le visiter ; elle devenait rare. Il était arrivé à ce point de la vie où la route au sommet et déjà au déclin se partage. La raison, la vie pratique, les affaires ont leur tour. Il y a en nous comme deux amis, comme deux frères, d'âge inégal, inégaux surtout de précocité et d'humeur : le premier le plus vif et le plus prompt, si ardent, qui commence sitôt, qui s'ébat si joyeux, qui se lasse avant l'autre ; le second plus lent, plus engourdi dans la jeunesse, qui se décide tard, qui procède pas à pas, gagne du terrain peu à peu et reprend l'avance au milieu du chemin. Oh ! alors, quand le premier ne meurt pas tout à fait, il reste traînant et souffrant désormais ; il est comme un malade que le second doit soutenir parfois et supporter, sans trop le gourmander pourtant ; le frère solide, sensé, raisonnable, dont le tour est venu, donne le bras au frère poète qui languit plus ou moins longtemps et qu'il est destiné à ensevelir. Nous avons tous, — nous surtout poètes critiques, — connu de près ces deux frères.

La Muse pourtant ne s'en va pas tout d'un coup ni la première fois ; elle revient sourire ou murmurer à de certaines heures ; le poëte l'entend, se ranime et la salue :

C'est donc toi ! viens, capricieuse !  
 Tout entier viens me rallumer ;  
 De mon bonheur reine envieuse,  
 Viens de ton âme m'animer.  
 Que je t'ai de mois attendue !  
 Je croyais ta flamme perdue,

Et je disais : La Muse a cessé de m'aimer.  
 Et tu m'aimais encor ! C'est donc toi ! ta présence,  
 Après une si longue absence,  
 Le rire aux yeux, me fait pleurer.  
 Viens tout près d'une âme altérée,  
 Ouvre-moi ta source sacrée,  
 Viens dans ta source m'enivrer.

.....  
 Muse, sais-tu combien je t'aime !

Sais-tu depuis quel temps ? l'aimeras-tu toujours  
 Celui qui t'a donné les plus beaux de ses jours.  
 Ses belles nuits, et tout lui-même ?  
 Notre vie a fait un long cours,  
 Depuis que je t'ai devinée  
 Dans ce cher et doux Prytanée,  
 Heureux berceau de nos amours.

Vivront-ils les enfants de ce long hyménée ?  
 Si peu nombreux et si faibles, hélas !  
 J'ai trop matin commencé ma journée ;  
 Avant qu'ils soient fleuris, j'ai cueilli mes lilas ;  
 Bien jeune encor ! j'avais douze ans à peine.  
 Que la journée ouverte si matin  
 Vous paraît longue ! il la vaudrait mieux pleine.  
 Mais elle fut du moins pure et sereine ;  
 Puisse un beau soir en couronner la fin !

Il sent la Muse déjà prête à repartir ; il essaye de la retenir quelques instants de plus, en lui rappelant tous leurs chers souvenirs, à tous deux :

Te souviens-tu, Muse adorée,  
Du premier temps où je t'aimais?...  
Te rappelles-tu les jacinthes  
De nos bois secrets de Saint-Cyr?...  
Te souviens-tu de Tancarville,  
Du vallon caché dans les bois?...

A chaque rappel d'un souvenir, il lui dit comme Juliette à Roméo : « Ne pars pas ; non, ce n'est pas l'aurore... » Et dans une suite de couplets, réitérant sa supplication tendre, il lui nomme tour à tour, en manière de refrain, les constellations qui tiennent encore leur place nocturne dans le ciel : « Non, ce n'est pas l'aurore, l'étoile de Vénus est encore loin. — Non, ce n'est pas l'aurore, près du Cygne rayonne encore Jupiter. — Non, ce n'est pas l'aurore, la constellation de la Lyre est encore au zénith. » Tout ce motif est poétique et charmant.

Enfin elle part, elle s'est envolée ; le bouillonnement s'apaise, l'ivresse s'éteint par degrés :

Ah ! que le charme se prolonge !  
Reviens multiplier les jours où je te plus !  
Reviens demain encor m'enchanter d'un beau songe.  
Si rare en mon séjour, ne reviendrais-tu plus ?  
Comme toute autre maîtresse  
La Muse aime la jeunesse ;  
Et mon front s'agrandit, et l'âge sérieux  
De cheveux grisonnants sème mes noirs cheveux !

Pourquoi ce chant éloquemment poétique, ce tendre adieu à la Muse, n'a-t-il point paru en 1830, à la date même où il fut composé ? L'immortelle *Nuit* de Musset n'en serait pas moins belle ; mais il aurait eu dans M. Lebrun un précurseur. Cette remarque s'applique à la plupart des vers qu'on lira : on y retrouve, dans presque tous, quelques-uns des tons qui ont prévalu depuis sur d'autres lyres. Évidemment l'homme heureux, le sage, l'homme du monde aussi et de société ont un peu nui chez M. Lebrun au poète. Il ne s'est point hâté ; une seule fois, il a saisi au vol l'heure rapide pour sa *Marie Stuart*. Pour le reste il a tardé, ajourné, préparé sans cesse ; il oubliait trop que les choses poétiques ne se mènent point avec lenteur, par acquisition graduelle et progrès continu. D'intervalle en intervalle, d'espace en espace, à je ne sais quel signal qui éclate dans l'air, de grands talents nouveaux prennent l'essor et se posent du premier coup sur des collines plus avancées d'où l'on découvre d'autres horizons : un nouvel ordre de perspectives s'est révélé, une nouvelle ère commence. Plus vigilant, on aurait pu y atteindre des premiers, y marquer son rang, et l'on se voit à jamais distancé. Ce qu'on doit dire à l'honneur de ces poésies anciennes nouvellement publiées, c'est qu'elles ne paraissent nullement surannées ni hors de saison ; elles ont gardé de la fraîcheur encore, parce que le sentiment en fut vrai et sincère.

## II.

Tout en méditant de plus longs ouvrages, M. Lebrun, dans ses premières années, dépensa sa verve poétique en bien des pièces douces et touchantes que le public lira aujourd'hui pour la première fois. Il avait dû à la protection de Français de Nantes un de ces postes qui alors n'obligeaient à rien (ou à bien peu), et qui se donnaient à des gens de lettres distingués auxquels on voulait faire des loisirs. L'homme en place, ministre depuis hier, ne considérait point en ce temps-là un encouragement, un bienfait accordé à un poète comme un abus. M. Lebrun était donc receveur principal — dans les Droits réunis, je crois, — au Havre, avec autorisation de non-résidence, et il passait ses étés solitaire, travaillant ou rêvant, dans la tour de Tancarville, au bord de la Seine, en face de Quillebœuf. Il a laissé de ce lieu inspirateur les plus aimables peintures en vers, et même en prose. On ne saurait mieux voir ni mieux dire :

« Entouré de bois et élevé au sommet d'une falaise, sur le bord de la Seine, à l'endroit où elle commence à devenir la mer, ce château domine de ses tours quelques maisons de pêcheurs et une petite vallée étroite et boisée, au fond de laquelle naît un ruisseau qui la partage, et qui vient se jeter à la Seine après avoir fait tourner un moulin. Les navires qui passent à la hauteur de Quillebœuf aperçoivent, à l'autre bord, une tour s'avancant à l'entrée d'un enfoncement vert et ombragé : c'est la tour principale de Tancarville, la tour de

l'Aigle. Deux tours inférieures s'élèvent à la suite, les tours du portail, et plus loin deux autres encore, la tour du Lion et la tour Coquesart. Lorsque j'habitais ce beau lieu, au temps de l'Empire, il y avait, au pied de la tour de l'Aigle, un petit port souvent rempli de barques et de navires qui y faisaient relâche en remontant du Havre à Rouen. Maintenant, à la place du port, ce sont des prairies. Les vagues venaient battre les falaises et couvrir la grève de coquillages : maintenant des troupeaux y paissent. *Le temps a fait un pas, et la face de la terre est renouvelée (1).* »

C'est en ce site des plus romantiques entre tous ceux de la belle Normandie, qu'au milieu de ses livres et de ses rêves M. Lebrun ne passa pas moins de neuf belles saisons, jouissant du bonheur présent, anticipant en idée l'avenir, prenant volontiers sa paresse pour de l'étude, préparant de longues œuvres, se jouant à de moindres essais, se laissant aller à l'inspiration du moment, s'oubliant peut-être parfois en d'autres doux songes et en des erreurs qui valent mieux que la gloire. Il faut l'entendre nous raconter sa vie, et en prose d'abord ; car sa prose a du naturel et de la grâce :

« C'est là que j'ai passé, dit-il, loin des distractions et des entraînements du monde, de 1808 à 1816 ou 17, bien des semaines ou des mois de la belle saison et de l'automne, quelquefois avec un ami, le plus souvent tout seul, et alors dans une solitude si profonde, si complète, que je demeurais des jours entiers sans faire usage de la voix. J'avais meublé, dans la tour de l'Aigle, une chambre à arceaux et à vaste cheminée, avec de grands fauteuils de tapisserie et des tapis à verdure et à personnages, dans le style des vieux temps, et

(1) C'est le mot de Chateaubriand dans *René*.

pour ressembler aux anciens maîtres. Seulement, je n'avais autour de moi ni vassaux ni officiers; je n'avais pas même un domestique. Allant trouver mon dîner dans la petite auberge du port, j'annonçais moi-même le moment où je me disposais à descendre, en attachant à la fenêtre de ma tour un petit drapeau. Le signal de l'auberge répondait au mien. Pour toute compagnie, un chien, un beau lévrier; pour toute distraction, quelques ruches d'abeilles, au bruit desquelles j'allais lire *Aristée* et *les Géorgiques*; et, dans la profonde et large embrasure de croisée à banc de pierre dont j'avais fait mon cabinet d'étude et ma bibliothèque, quelques bons compagnons rangés sur des tablettes de sapin, au-dessus de la table à serge verte : Homère, Virgile, Corneille, Pétrarque, Montaigne; ajouterai-je Ronsard, Ossian et même Clotilde de Surville? Ronsard! c'était assez bien pour le temps. Avoir lu trois cent mille vers (4) de Ronsard en 1808! en plein Empire! Je goûtais déjà, on le voit, aux sources où s'est abreuquée et plongée la Restauration. J'avais déjà découvert cette étoile de la pléiade qu'on n'a cru retrouvée que de nos jours. Quant à Clotilde de Surville, elle était, je l'avoue, ma favorite; je la savais par cœur, je l'aimais, je croyais en elle. J'ai reconnu avec regret le mensonge. Clotilde de Surville s'en est allée, hélas! avec Ossian, — hélas! avec tant d'autres illusions de ma jeunesse. On m'a dit depuis qu'Homère n'était pas vrai non plus. On ne sait plus que croire...

« Dans cette retraite, éloignée des villes et des grandes routes et alors tout à fait inféquentée, je passais donc ainsi les jours, étudiant, me préparant à de sérieux travaux, commençant de grands ouvrages. J'écoutais le bruit lointain de nos victoires, et mes chants en étaient l'écho, — ou le mouvement intérieur de mon âme, et mes vers réfléchissaient les images dont j'étais entouré. Le vallon de Tancarville était ma *Valchiusa*; j'y célébrais mes bois, mes tours, ma source,

(4) Je copie le chiffre de trois cent mille; il doit y avoir erreur. Quatre-vingt mille serait bien assez.

*mon* vieil if, *ma* roche de Pierre-Gante; tout ce qui m'entourait était à *moi*, à moi, à la manière de Rousseau; j'en étais plus que le maître, j'en étais le possesseur. Beau temps! j'étais jeune, plein d'avenir, ou du moins d'espérance; mon cœur surabondait d'une continuelle joie... Je ne comptais que des heures sereines. »

Quant aux descriptions en vers de ces lieux et de ces temps, et du charme particulier qui s'y attache, je ne puis que les indiquer à tous ceux qu'attire la vérité de l'impression : lisez *le Hêtre* sur l'écorce duquel le poète a gravé un nom; c'est une pièce qu'on dirait de la dernière manière de Fontanes; — lisez cette autre pièce plus grave, plus méditative, *l'If de Tancarville*, cet if dix fois séculaire, contemporain des premiers barons normands, et devant lequel le poète en contemplation s'écrie :

Oh! comme sur la terre on laisse peu de trace!  
 Pourquoi tant tourmenter nos rapides moments?  
 Que je me sens mortel près de ce tronc vivace,  
 Dont la nature a fait un de ses monuments!

— et les stances d'une douceur émue, *Retour à la solitude*; et *la Mer et les Bois*, et l'espèce de soliloque ou de réflexion demi-élégiaque, demi-philosophique, intitulée *la Mer et les Bois*. Quoique les bois et leur ombrage lui soient bien chers, la mer l'attire encore plus; il a, vers la fin, des envies et des ardeurs de voyage : il les satisfera. Dès 1818 l'Italie, la Grèce, l'Écosse, le verront successivement accomplir tous les pèlerinages de la gloire et de la poésie; il produit chemin faisant

et dans les intervalles ; il prépare surtout et toujours. Il a de la jeunesse je ne sais quelle idée qui la lui fait paraître plus longue et plus inépuisable qu'elle ne l'est. Cependant, la sève se ralentit tout d'un coup et ne monte plus ; la lassitude se fait sentir. Après 1830, il entre dans les affaires, dans la haute administration où l'honnête homme et l'homme de bien a laissé des traces. Il ne reverra plus son cher Tancarville qu'après trente années presque révolues d'absence (septembre 1845) ; en le revoyant, sa verve se ranime avec toutes les émotions de son cœur, et il le salue, il le célèbre encore une fois par une Épître où l'homme sensible et le sage jettent un dernier regard mélancolique, mais non morose, sur ce passé :

Parmi tous ces débris où j'ai souvent erré,  
 Où j'ai joui, souffert, aimé, rêvé, pleuré.  
 Mon heureuse jeunesse en vingt lieux dispersée  
 Soudain de toutes parts remonte à ma pensée.  
 J'éprouve, pour courir vers tout ce que je vois,  
 Une force inconnue à mes jours d'autrefois.  
 Il me semble en mon sein sentir battre des ailes ;  
 Un air intérieur me soulève avec elles,  
 Me porte, et je m'envole à chaque lieu connu,  
 Léger comme un oiseau vers son nid revenu.

Si je disais tout ce qui m'a frappé ou plutôt touché dans ces volumes, je dépasserais mes limites. Que de jolies pièces qui semblent telles encore, même après toutes les merveilles des rythmes modernes ! ainsi les *Stances à trois jeunes filles* qui, au bord d'un étang, agacent un cygne, et que le poète avertit de prendre

garde au destin de Léda ; ainsi ces autres stances aux trois jeunes sœurs de Sainte-Aulaire, ramant ensemble dans une promenade sur la Seine, et qu'il invite à se laisser dériver au fil de l'eau. Un fragment d'ode (car cela n'a l'air que d'un fragment), à propos d'un meurtre célèbre, le meurtre de Fualdès, et dans laquelle est célébrée la Justice aux mains éternelles et inévitables, se dresse debout comme une colonne et rappelle vraiment Pindare ou Horace en ses grands jours. Mais, de toutes ces poésies, celle qui unit le mieux les tons divers me paraît être l'ode qui a pour titre et pour sujet *les Catacombes de Paris*, et qui date de 1812. Certes Victor Hugo les eût autrement décrites, ces Catacombes, et dans cette ode qu'il n'a pas faite, je vois d'ici en idée des merveilles de corridors, des profondeurs et des lacis de labyrinthes, et je crois sentir une impression glaciale de terreur ; mais, en dehors de toute comparaison pittoresque, l'idée philosophique et humaine, chez M. Lebrun, est admirablement exprimée ; jugez-en plutôt :

Descendez, parcourez ces longues galeries,  
 Qui sous le Luxembourg et vers les Tuileries  
 S'étendent, et des morts montrent de toutes parts,  
 En long ordre, aux parois, les reliques dressées,  
 Et des fronts sans pensées,  
 Et des yeux sans regards.

Une rare clarté, tombant par intervalle,  
 De la voûte répand sa lueur sépulcrale,  
 Et rend visible aux yeux une éternelle nuit ;  
 Et d'instant en instant la goutte d'eau qui tombe

De cette immense tombe  
Est seule tout le bruit.

Des habitants muets des souterraines rues  
Les familles, dans l'ombre incessamment accrues,  
Comme nous s'agitaient sous les rayons du jour,  
Et ceux qui sous le ciel s'agitent à cette heure  
Dans la même demeure  
Prendront place à leur tour.

J'ai vu passer un char entouré de puissance,  
De soldats, de drapeaux ; autour, un peuple immenso  
Acclamait un héros, des combats revenu ;  
Tout à coup, à ces cris, du peuple solitaire  
Qui se tait sous la terre  
Je me suis souvenu.

Si l'on vient sur ces bords pour voir et pour apprendre,  
Quelle leçon plus haute, à qui saura l'entendre,  
Que l'aspect saisissant de la double cité,  
De ce peuple brillant et de ce peuple sombre,  
Dans la lumière et l'ombre  
L'un sur l'autre porté!

Si voisins ! si parents ! si pareils l'un à l'autre !  
Mais tel aveuglement en ce monde est le nôtre,  
Qu'on nous voit à leur sort vivre comme étrangers.  
A peine si j'en crois moi-même à mes paroles,  
Tant nous sommes frivoles,  
Oublieux et légers !

.....

Et cependant nos ans dans les songes s'écoulent,  
Et le peuple circule et les carrosses roulent,  
Et l'on danse, et la nuit recommence le jour,  
Et dans les beaux jardins à deux on se promène,

Et sous la nuit sereine  
On se parle d'amour.

.....

Spectacle redoutable ensemble et salutaire!  
D'ici, que sont les biens et les rangs de la terre?  
Lorsqu'on remonte au jour, du Paris souterrain,  
Gloire, richesse, honneurs, que suit la foule avide,  
Comme tout paraît vide!  
Comme tout paraît vain!

Tout ce qui doit finir est de peu de durée.  
La gloire! ah! la plus belle et la plus assurée  
Est-elle plus pour nous, dans le dernier séjour,  
Que tous ces autres biens dont l'amour nous enivre,  
Et qui n'y peuvent suivre  
Leur possesseur d'un jour?

Ces travaux qui pour elle ont fatigué mes veilles,  
A quoi bon, si jamais du monde à mes oreilles  
Ne doit venir ici le sourd bourdonnement?  
Si, s'arrêtant au seuil de la sombre demeure,  
Pour nous ce bruit d'une heure  
Cesse éternellement?

Que nous faut-il? Un toit, la santé, la famille;  
Quelques amis, l'hiver, autour d'un feu qui brille;  
Un esprit sain, un cœur de bienveillant conseil,  
Et quelque livre, aux champs, qu'on lit loin du grand nombre,  
Assis, la tête à l'ombre,  
Et les pieds au soleil.

Horace, Malherbe, Racan, vous reconnaitriez certainement en ces strophes un disciple et un ami. L'expression, on le voit, y est naturelle, noble, élégante,

poétique même, pas assez créée toutefois, pas assez vivement pittoresque, mais puisée dans l'impression et vraie. Il y a des négligences et quelques incorrections, rien qui heurte ni qui choque.

Dans les pièces écrites en Italie, je recommande les jolies stances fort spirituelles et fort gaies sur *la République de Saint-Marin*, adressées avec à-propos à Béranger, le sujet faisant un pendant exact à son *Roi d'Yvetot*. — Dans un rythme plus savant, et marchant par couplets de cinq vers chacun, il est une autre pièce écrite en pendant et en contraste du sacre de Charles X, toute champêtre, un peu ironique, et à la manière d'Horace, *la Vallée de Champrosay*; celle-ci était déjà connue.

### III.

J'en ai dit assez, ce me semble, pour montrer que M. Lebrun peut se présenter avec confiance aux générations actuelles, si différentes qu'elles soient de celles pour lesquelles il avait écrit d'abord et chanté. Lui-même, il aime et agrée les poètes nouveaux; il ne fut jamais des derniers à les accepter et à les sentir. Il tendit la main à Hégésippe Moreau dans les premiers temps de sa détresse, et si l'infortuné avait pu être sauvé par quelqu'un, il l'aurait été par lui. A l'Académie, il se fait une loi et un plaisir de lire ces recueils nombreux qu'on y présente chaque année; ce fut lui qui me dénonça avec instance les vers naturels et ingénument pittoresques de M. Galemard de Lafayette dans

son *Poëme des Champs*. Il signalait à notre attention, il y a deux ou trois ans, la *Léda* de M. André Lefèvre, un enfant aussi de Provins et de la Voulzie. A la Chambre des Pairs, au Sénat, il a toujours pris en main l'intérêt des Lettres, ne se considérant jamais mieux à sa place en ce haut lieu que lorsqu'il est appelé à les y représenter et à les défendre. Elles eurent toujours, et elles ont là en lui leur avocat aussi ferme que modeste.

Quant à sa poésie elle-même, un dernier mot. Je ne voudrais pourtant pas, en l'annonçant et la louant comme je l'ai fait, paraître aucunement demander grâce pour elle. Une telle poésie existe de droit et se justifie à elle seule. — Poésie modérée, bien que depuis lors nous en connaissions une autre, grande, magnifique, souveraine, et que nous nous inclinions devant, et que nous l'admirions en ses sublimes endroits; — poésie d'entre-deux, moins vive, moins imaginative, restée plus purement gauloise ou française, plus conforme à ce que nous étions et avant Malherbe et après; — poésie qui n'est pas pour cela la poésie académique ni le lieu commun, et qui as en toi ton inspiration bien présente; qui, à défaut d'images continues, possèdes et as pour ressources, à ton usage, le juste et ferme emploi des mots, la vigueur du tour, la fierté du mouvement ou la naïveté du jet; poésie qui te composes de raison et de sensibilité unies, combinées, exprimées avec émotion, rendues avec harmonie; puisses-tu, à ton degré et à ton heure, à côté de la poésie éclatante et suprême, te maintenir toujours, ne cesser jamais d'exister parmi nous, et d'être honorée chez ceux qui

t'ont cultivée avec amour et candeur! lorsqu'en tout genre les choses modérées disparaissent, puisses-tu ne pas disparaître comme elles, poésie légitime et modérée!

Et pourquoi ces perpétuelles exclusions dans l'art? regardez la nature. Le Rhin n'empêche pas la Marne de couler et d'exister; le Rhône n'empêche pas le Lez (1).

(1) Pour ceux qui ignorent la géographie (et ils sont nombreux en France), nous dirons que le Lez est un fleuve qui se jette dans la Méditerranée et qui fait partie du bassin du Rhône. Par les sites qu'il traverse, par la variété et le pittoresque des rivages qu'il arrose, il rappelle les fleuves de la Grèce. Il y a sur ses bords tantôt le paysage sec et aride, tantôt et tout à coup le frais bosquet et l'ombrage comme pour l'Eurotas : et c'est le même ciel bleu

Lundi 12 octobre 1868.

## GAVARNI.

SES OEUVRES NOUVELLES (1). — D'APRÈS NATURE (2).  
— OEUVRES CHOISIES (3). — LE DIABLE A PARIS. (4).  
OEUVRES COMPLÈTES (5)

---

La littérature gagne à s'étendre et à ne pas s'isoler, à ne pas s'enfermer en soi. Il fut un temps où, sous prétexte que l'esprit est au premier rang et que la matière ne vient qu'après, bien après, un homme qui lisait dans les livres et qui en faisait, avait

(1) Trente-quatre albums in-folio lithographiés; chez Michel Lévy.

(2) Quatre dizains, avec texte par MM. Jules Janin, Paul de Saint-Victor, Edmond Texier, Edmond et Jules de Goncourt; chez Morizot, rue Pavée-Saint-André, 3.

(3) Plusieurs volumes-albums, avec texte par MM. Théophile Gautier, Léon Gozlan, Laurent-Jan, etc., etc.; chez Hetzel, rue Jacob, 18.

(4) Chez le même.

(5) Très-belles photographies par Willème, imprimées par Panckoucke. La première livraison seule a paru : chez Willème et C<sup>ie</sup>, boulevard de l'Étoile, 42.

assez en dédain les *artisans*, si habiles qu'ils fussent : il se mettait sans façon au premier rang et dans une autre classe, naturellement supérieure. Ce dédain en France a dès longtemps cessé. Il n'était plus de mise chez les gens d'esprit, ni à la Renaissance ni au xvii<sup>e</sup> siècle. En ce siècle de Louis XIV pourtant, Charles Perrault, chez nous, fit une chose considérable et neuve en réunissant dans une même publication les portraits des *Hommes illustres* dans les divers genres et en n'accordant pas plus de place dans ses notices aux grands de la terre, « aux hommes de la plus haute élévation, » qu'aux gens de lettres, et à ceux-ci qu'aux *artisans* : c'est ainsi qu'on appelait encore ceux qui avaient excellé dans les beaux-arts. Il ajoutait même que, s'il s'était engagé dans une telle entreprise dont d'autres que lui auraient pu mieux s'acquitter pour la partie littéraire, c'était uniquement en raison de la connaissance particulière qu'il avait de ces matières d'art, à la différence des orateurs « qui font souvent, disait-il, de grandes incongruités quand ils en parlent, et presque toujours à proportion de leur éloquence et de leur grande habileté en autre chose. » La publication de Perrault, si conforme à l'esprit moderne, ne fit pas tomber d'un seul coup et comme par enchantement les barrières; elle ne faisait que montrer la voie : si le divorce avait cessé, la séparation durait encore. Les artistes vivaient d'un côté, les lettrés d'un autre. Les grands collecteurs et amateurs du xviii<sup>e</sup> siècle contribuèrent à établir les communications, à généraliser le goût dans ses applications diverses : Diderot, par sa curiosité active,

par sa chaleur et son éloquence sympathique, donna après Perrault le plus grand exemple, et fit faire un pas de plus à l'union des arts et des lettres. La création de l'Institut qui assemblait dans un même lien toutes les branches de l'esprit humain, tous les ordres de savoir et de talents, consacra le fait en principe; mais qu'il restait encore à faire en pratique et dans la réalité! Aujourd'hui on est plus avancé; l'habitude est prise, la partie est gagnée, et presque au delà; depuis trente ans et plus, les nouvelles générations de lettrés et d'artistes, qui s'élèvent et se pressent à la file, se mêlent familièrement entre elles, se confondent même volontiers. Il ne s'agit pas de déplacer les genres, d'échanger les procédés, de transporter un art dans un autre, ce serait aller trop loin; mais il importait, en effet, de multiplier les points de vue, de comprendre, d'embrasser sans acception de métier, toutes les expressions de talent et de génie, toutes les originalités de nature, tous les modes de l'imagination ou de l'observation humaine. La critique qui, par un reste de préjugé ou de routine, se priverait de toute ouverture de ce côté, se retrancherait, de gaieté de cœur, bien des lumières et beaucoup de plaisir.

J'ai parlé d'observation; et qui donc, si l'on cherche parmi les noms d'auteurs ceux qui peuvent le plus prétendre en notre temps à ce genre de mérite, qui pourra-t-on citer de préférence à Gavarni? il est l'observation même. Tout ce qui a passé et défilé sous nos yeux depuis trente-cinq ans en fait de mœurs, de costumes, de formes galantes, de figures élégantes, de

plaisirs, de folies et de repentirs, tous les masques et les dessous de masques, les carnivals et leur lendemain, les théâtres et leurs coulisses, les amours et leurs revers, toutes les malices d'enfants petits ou grands, les diableries féminines et parisiennes, comme on les a vues et comme on les regrette, toujours renaissantes et renouvelées, et toujours semblables, il a tout dit, tout montré, et d'une façon si légère, si piquante, si parlante, que ceux même qui ne sont d'aucun métier ni d'aucun art, qui n'ont que la curiosité du passant, rien que pour s'être arrêtés à regarder aux vitres, ou sur le marbre d'une table de café, quelques-unes de ces milliers d'images qu'il laissait s'envoler chaque jour, en ont emporté en eux le trait et retenu à jamais la spirituelle et mordante légende. J'avais autrefois rencontré Gavarni, je ne l'ai connu que tard; mais j'ai beaucoup causé avec ceux qui l'ont pratiqué de tout temps, je me suis beaucoup laissé dire à son sujet, et insensiblement l'idée m'est venue de rendre à ma manière cette physionomie d'un artiste qui en a tant exprimé dans sa vie et qui les comprend toutes; j'ai voulu l'esquisser telle qu'à mon tour je la vois et la conçois et telle qu'on l'aime.

## I.

Gavarni n'est qu'un nom de guerre; il s'appelle de son nom de famille Chevallier (Sulpice-Guillaume), né à Paris, mais, du côté de son père, originaire de Bourgogne; du village de Saint-Sulpice, aux envi-

rons de Joigny. Il avait un oncle, frère de sa mère, peintre connu de la fin du xviii<sup>e</sup> siècle, Thiémet. D'ailleurs on ne saisit rien dans ses origines qui soit de nature à éclairer son talent. Il ne reçut pas l'éducation classique et de collège, et il se trouvera ainsi plus tard libre et affranchi de toute tradition, garanti contre l'imitation qui naît du souvenir. Son éducation fut toute professionnelle, géométrie, dessin, dessin linéaire en vue de l'architecture. Il avait appris aussi à dessiner la machine; on l'avait appliqué à cette branche de mécanique délicate et savante, les instruments de précision. Cette géométrie première, qu'il poussera plus tard jusqu'à la science, lui servit de tout temps à mieux saisir les disproportions et les désaccords; il eut de bonne heure, comme on dit, le compas dans l'œil. On lui proposa une place dans le cadastre, sans doute pour des levées de plans, et il accepta; il avait vingt ans, plus ou moins. Il va à Tarbes et y passe plusieurs années. On me le dépeint alors un beau jeune homme, à la chevelure d'un blond hardi, bouclée, élégante. M. Leleu, ingénieur en chef du cadastre à Tarbes, lui-même un peu poète et dessinateur, appréciait Gavarni et lui marquait de l'amitié. Gavarni, pendant ce séjour dans un pays pittoresque, en face des Pyrénées, essayait en tous sens son crayon : il dessinait des modes, des costumes pyrénéens, des paysages, des courses de chevaux, des descentes de diligence, etc.; on me cite, entre autres dessins, *les Contrebandiers et l'Inondation*, qu'il fit imprimer à Bordeaux : sa première manière était, me dit-on, d'un soigné naïf. De

là, vers la fin de son séjour, il envoyait à Paris, à M. de La Mésangère, qui publiait le *Journal des Dames et des Modes*, des dessins de costumes espagnols, de travestissements. Il eut de bonne heure le goût, le sentiment du costume et du travestissement; c'était son plaisir et sa folie. Revenu à Paris, il continuait de faire des dessins de diverses sortes et des aquarelles, lorsqu'un jour Susse, qui lui en achetait une, exigea une signature : « Le public, disait l'éditeur, aime des œuvres qui soient signées. » Gavarni, mis en demeure d'écrire un nom, se souvint alors de la vallée de *Gavarnie* qu'il avait habitée et de la cascade qu'il aimait, et, sur le comptoir de Susse, il signa son dessin de ce nom d'affection qu'il mit seulement au masculin. Et voilà toute l'œuvre future baptisée.

Il faisait ses débuts. M. de Girardin, qui faisait également les siens par la publication de *la Mode* avec Lautour-Mézeray, et qui de son coup d'œil d'habile directeur était à l'affût des talents, s'adressa à Gavarni dont il avait remarqué une suite de travestissements lithographiés; il le fit chercher à Montmartre où l'artiste habitait alors. Gavarni succéda, à *la Mode*, à un aimable crayon de femme, de jeune fille, mais dont les dessins charmants n'avaient pourtant pas assez de précision pour la gravure. On était en 1829, Gavarni n'avait que vingt-cinq ans; lui aussi, il était de ce groupe d'artistes chercheurs, voués à la production féconde, à la rénovation de l'art dans tous les genres, et dont la naissance, remontant aux premières années du siècle, a été comme proclamée à son de trompe dans

ce vers célèbre : « Le siècle avait deux ans... » C'est quatre ans qu'il faut dire pour Gavarni. Variez ainsi le chiffre, selon les noms, depuis un jusqu'à cinq ; demandez même au vieux siècle de vous donner les trois ou quatre dernières années de grâce auxquelles il ne tient guère, et vous aurez, en sept ou huit ans, toute la couvée réunie, tout le groupe (1).

Je ne m'arrête pas à Gavarni auteur, inventeur de modes et de costumes ; je le devrais pourtant, car il a le goût, le génie, l'invention en ce genre. « Personne, me disait un des amateurs qui connaissent le mieux toute son œuvre, personne de nos jours n'a enveloppé la femme ni habillé l'homme comme Gavarni. » Un des premiers tailleurs de Paris (2) a dit ce mot mémorable : « Il n'y a qu'un homme qui sache faire un habit noir,

(1) C'est peut-être le cas de glisser ici une petite remarque chronologique. *Le siècle avait deux ans...* En ceci on suppose que le XIX<sup>e</sup> siècle commence au 1<sup>er</sup> janvier 1800. C'est l'opinion commune. et elle a prévalu, bien qu'elle ne soit point exacte. Le changement du chiffre des centaines prête à l'illusion et fait devancer l'heure. La même question s'est posée à la fin de chaque siècle. Un ami du savant Tillemont, M. Vuillart, souhaitant une bonne fin d'année à l'un de ses amis le jeudi, dernier jour de l'an 1699, écrivait : « Il y en a qui prennent ce nouvel an pour le premier d'un siècle nouveau ; mais il me paraît bien plus naturel de le prendre pour le dernier de celui-ci. Car l'on n'est point persuadé qu'on soit payé de 100 écus qui seraient dus, si l'on n'en a reçu que 99, et on voudrait le 100<sup>e</sup> pour avoir la somme complète. Ainsi, etc. Et ce sera conséquemment 1701 qui sera la première année du XVIII<sup>e</sup> siècle de l'Église. » Mais encore un coup, cela est bon pour un ami du savant chronologiste Tillemont. Les poètes s'en sont tenus à compter comme le peuple, d'après le chiffre apparent.

(2) Humann.

c'est Gavarni. Voilà un habit fait il y a vingt-cinq ans, il est toujours à la mode. Toutes les fois qu'un homme distingué me demande un habit, c'est toujours le même que je fais. » Cet arrêt du plus compétent des juges me rappelle ce jeune homme devant une glace dans la *Vie de jeune homme* (n° 14 de la série), et cet habit qu'il essaye, si bien ajusté, adapté, si bien endossé, et qui coûtera si cher à l'insouciant qui en est tout fier. Gavarni porte en tout l'élégance et la distinction naturelle qui est en lui. Voyez sa personne; revoyez-la telle qu'elle a dû être dans la fleur de la jeunesse. Peu d'hommes, indépendamment de toute éducation et de tout acquit, sont nés aussi instinctivement distingués; j'entends par distinction « une certaine hauteur ou réserve naturelle mêlée de simplicité ». Dans tout ce qui sort de son crayon, de même : il est toujours élégant, aussi peu *comme il faut* que possible quand il le faut et que ses personnages l'y forcent, aussi bas que le ton l'exige; il n'est jamais commun.

C'est moins encore quand il fait de la mode pure que dans tout l'ensemble de son œuvre de jeunesse, que Gavarni mérite cet éloge pour la grâce des costumes. Malgré mon désir de ne pas les détacher et les séparer du sujet, je dois remarquer encore qu'il a fait révolution en ce genre au théâtre et dans les bals costumés. C'est lui qui, dès les premiers temps de sa célébrité, eut à dessiner la plupart des costumes pour les théâtres de Paris; il en fit pour Bouffé, pour M<sup>lle</sup> Georges, pour Juliette, pour M<sup>lle</sup> Ozy, pour Carlotta Grisi, etc., pour tous les acteurs et actrices en renom,

pour Déjazet surtout; j'ai eu sous les yeux de ces dessins originaux : jusque dans les plus simples indications au crayon, il y avait de l'esprit, de la gaieté. Quant au carnaval, on peut dire véritablement qu'il l'a refait, qu'il l'a rajeuni. Avant lui le carnaval était et restait presque uniquement composé des types de l'ancienne Comédie italienne, Pierrot, Arlequin, etc. Il l'a modernisé sans le vulgariser; il a inventé le *débardeur*, ce demi-déshabillé flottant, élégant, engageant, et où tous les avantages et les agréments naturels trouvent leur compte; il a refait un Pierrot tout neuf, original, coquettement coiffé, aux plis mous, relâchés, mais artistement agencés dans leur mollesse, un Pierrot plein de grâce et à faire envie aux plus séduisants minois (voir, entre autres, dans la série des *Bals masqués*, le n° 4). Il est parti d'individualités, même grossières et ignobles, comme celles du bal Chicard, pour arriver à quelque chose de fin et de galant (voir le n° 10 des *Souvenirs du Bal Chicard*; ne pas oublier la femme étendue). C'est dans les premières années qui suivirent 1830 qu'on put reconnaître l'effet des travestissements de Gavarni dans les réunions masquées; c'est au bal des *Variétés* que s'est produit d'abord, dans toute sa nouveauté et sa fureur, le débardeur svelte, alerte, découplé, déluré, en chemisette bouffante de satin blanc : tous les beaux d'alors, la jeunesse à la mode, en arboraient la livrée. Lord Seymour donnait le branle; d'aimables fous avec lui menaient la danse; il y en eut un (M. de La Battut) qui mourut d'épuisement presque en pleine fête. Notre ami et voisin Nestor Roqueplan aurait là tout un

spirituel chapitre de mœurs à écrire; je ne l'entrevois que de loin et fort *en raccourci*. Gavarni, en un mot, a introduit et renouvelé la fantaisie dans l'amusement, dans la joie nocturne aux mille falots. Un souffle de Fragonard, de Watteau, l'a inspiré à son tour, ou plutôt il n'a obéi qu'à la fée intérieure. Si on allait au fond de cet esprit observateur, un peu triste, un peu silencieux dans l'habitude, il se pourrait qu'en touchant ce luxe, cette élégance, cette poésie de costume, ce gai mensonge d'une heure, on fit vibrer la corde la plus sensible. Il aime assez la vie, il ne la trouve pas mauvaise, il l'a satirisée sans être misanthrope, et seulement parce qu'il ne pouvait s'empêcher de la voir telle qu'elle est; mais enfin la vie dans la réalité lui paraît plate; elle ne lui plait jamais plus que quand il peut l'animer, la poétiser, la travestir; il eût été capable de faire des folies pour cela; « *Mon royaume pour un cheval!* » disait ce roi démonté dans une bataille; et lui, il eût été homme à dire jusque dans la détresse: « Je l'ai trouvé! coûte que coûte, à tout prix, il me le faut, ce beau costume que voilà! » C'est sa *toquade* à lui.

Je reviens bien vite à ce qui est proprement notre gibier chez Gavarni, à ce qui est à demi littéraire. En quittant *la Mode*, il passa à *l'Artiste*, à *la Silhouette* (1832), il se répandit et dessina pour toutes les publications du moment; livré, voué à une production incessante, il ne refusait aucun travail qui s'offrait, livres illustrés, journaux à gravures, têtes de romances, etc. J'ai entendu l'un des hommes qui l'apprécient le mieux regretter qu'il eût été ainsi accaparé, saisi comme au

collet par la nécessité. Il faisait en 1831 des dessins à la plume, dont l'un, montré à Gros, attira l'attention du maître, qui dit : « Mais voilà un grand dessinateur ! » Un jour, un peintre, Louis Marvy, allant chez Delacroix, le trouva dessinant... devant un Gavarni : « Vous le voyez, dit Delacroix, j'étudie le dessin d'après Gavarni. » Mais quelque carrière qu'eût pu s'ouvrir et se frayer alors Gavarni dans une voie dite plus sévère, je ne pense pas qu'il faille, même au point de vue de l'art, rien regretter pour lui de ce qu'il a été, ni s'amuser à rêver ce qu'il aurait pu être. La nécessité, en somme, lui a été plus mère que marâtre; elle l'a forcé, dans cette voie toute nouvelle où il faisait chaque jour un pas de plus, à tirer de lui et de son talent l'œuvre unique, légère, dispersée, innombrable, rieuse, aimable et satirique, profonde en définitive, qui assure à son nom dès aujourd'hui et chez nos neveux ce souvenir net, distinct, le plus à envier de tous pour l'artiste. La dignité des genres, comme la noblesse des conditions, n'existe que pour les contemporains, et la postérité ne retient jamais mieux un nom que quand il signifie, à lui seul, quelque chose d'à part et de neuf. Or, Gavarni est devenu le nom d'un genre; il est arrivé, sans le chercher, à cette solution la plus essentielle dans la destinée de tout artiste et, je dirai, de tout homme, d'avoir fait ce que nul autre à sa place n'eût su faire. A ce titre il restera.

Il tenta en 1834 une entreprise qui ne réussit pas et ne pouvait réussir, étant plus d'un artiste que d'un homme d'affaires, et qui, de si courte durée

qu'elle ait été, eut pour effet de grever longtemps sa vie; il voulut fonder un journal, une publication où il fût maître et chez lui, et il commença le *Journal des Gens du monde*, recueil hebdomadaire, dans le genre de *l'Artiste*, et dont il ne parut qu'une vingtaine de numéros. A chacun de ces numéros, attaché avec des faveurs roses, il apporta un luxe d'élégance et de *comme il faut*, qui était dans ses goûts, mais qui dépassait ceux du public. Il y mettait des dessins proprement dits, costumes et sujets divers, sans ironie ni satire. Il y mit même des vers, et voici de lui quelques Stances fort jolies que je suis heureux d'en détacher. C'est toute une petite élégie de mystère et de bonheur :

### MINUIT DANS LE BOIS.

Juillet 1884.

Cette nuit, dans le bois, une calèche errante,  
De sa double lanterne éveillant l'écureuil,  
A travers les rameaux revenait scintillante  
De Boulogne au bassin d'Auteuil.

La rêveuse, aux buissons d'une étroite chaussée,  
Laisait nonchalamment balayer ses panneaux,  
Dans le sable, sans bruit, doucement balancée,  
Comme une barque sur les eaux.

Et pour charmer encor ce nocturne voyage,  
Dont la lune des bois gardera le secret,  
Les jeunes baliveaux agitaient leur feuillage  
Où la serpe d'argent brillait.

De projets de bonheur la calèche était pleine ;  
 Nul ne sait quels regards venaient s'y caresser,  
 Ni de quelle main blanche on ôtait la mitaine  
 Pour cueillir un premier baiser ;

Ni quelles voix ont fait de ces aveux qu'inspire  
 L'ombrage parfumé des arbres défendus.  
 Pourtant bien des échos, au moins pour en médire,  
 Voudraient les avoir entendus !

Beaux diseurs de secrets, vous perdiez un mystère  
 Échappé de Paris pour ce cher entretien :  
 Les paroles allaient tomber dans la fougère,  
 Et le salon ne saura rien.

Car aux légers panneaux les écussons s'effacent,  
 A l'heure où dans le bois va dormir l'écureuil,  
 Et vous ne suivez pas les lanternes qui passent  
 La nuit près le bassin d'Auteuil.

Voilà une image du premier Gavarni, dont le goût naturel eût été du côté de l'élégance et peut-être du sentiment. Il est bon qu'il ait eu ce goût en lui, et en même temps que ce goût ait été combattu par celui du public et des entrepreneurs de journaux qui lui demandaient de la malice, du comique, et qui l'auraient bien voulu pousser à la charge, s'il n'y avait résisté. C'est de cette combinaison et de cette complication même qu'est sorti tout son talent, formé et croisé de plusieurs inspirations contraires. Un peu de violence et de contrariété ne nuit pas à l'artiste, — je dis un peu et pas trop.

## II

Il dut donc sacrifier au goût du public lorsqu'il travailla pour *le Charivari*, pour *la Caricature*. Une remarque pourtant, et bien essentielle, se place ici, aux origines de son talent, et se vérifie dans tout le cours de son œuvre : une veine y fait défaut ; absence heureuse ! le crayon de Gavarni est innocent, il est pur et innocent de toute attaque et injure personnelle ; cet homme, si habile à saisir le ridicule, ne fit jamais de caricature contre personne. Il n'a fait qu'une seule caricature politique dans toute sa vie, contre Charles X, *le Ballon perdu*, en 1830, et il se la reproche encore ; il voudrait l'effacer. Cet artiste, qui a tant contribué au succès des journaux politiques les plus armés en guerre et les plus acharnés à la démonétisation des masques royaux, ce fin railleur a l'aversion et la haine de la politique, et n'y a jamais trempé : « Ces erreurs-là, dit-il, ne sont pas des miennes ; elles ont trop de fiel et trop peu de sincérité. » — « Ce peuple insensé, dit-il encore, en parlant d'une de nos révolutions, avait poussé la question du progrès jusqu'au coup de fusil. » Il est donc trop philosophe pour être politique, de même qu'il est foncièrement trop élégant pour être caricaturiste. La caricature est l'outrage au vrai, — *outrage* dans le sens d'*outrance*. Lui il est peintre de mœurs ; il n'a jamais fait une figure grimaçante exagérée. J'ai vu de sa façon un portrait aquarelle de son

vieil ami *Old-Nick* (Forgues), portrait de tout jeune homme, long, fluet, riant, couché, la tête renversée en arrière, les jambes étendues, dans cette délicieuse position horizontale ou demi-horizontale que l'artiste aime à reproduire, et par laquelle il exprime à ravir le *far niente*, la flânerie, cette première condition du bonheur : il a voulu, tout à côté, faire du même *Old-Nick* une charge, et il n'a réussi qu'à faire un portrait moins bien, en triste et en laid. Gavarni a bien des cordes, il n'a pas celle de la caricature proprement dite; il la laisse à Daumier, sans rival dans cette partie.

Ni la politique, — orateurs et avocats politiques, — ni la chicane et la basoche, à côté de Daumier; ni le militaire et le troupier après Horace Vernet et Charlet, et à côté de Raffet; mais à Gavarni l'ordre civil et moral, régulier ou irrégulier dans tous les genres, la femme et tout ce qui s'ensuit, à tous les degrés et à tous les âges. — Il a repris le bourgeois après Henri Monnier, créateur du type; mais au célèbre acteur-auteur il laisse presque exclusivement les abîmes et les bas-fonds d'où l'éloigne et le rejette toujours cette même naturelle et instinctive élégance.

Quand il débuta au *Charivari*, c'était la vogue de Robert Macaire; on lui demanda de faire une *Madame Robert Macaire*. « Mais Robert Macaire, répondit-il, c'est la filouterie, cela n'a pas de sexe. Quand ce serait une femme, cela n'y ferait rien. C'est la filouterie féminine qu'il faut faire; voilà le neuf. » Il transforma ainsi l'idée qu'on lui suggérait et commença la série des

*Fourberies de femmes en matière de sentiment* (1837). Il découvrait en même temps sa large veine où il n'avait plus qu'à s'étendre et à se ramifier. On assiste à la création ingénieuse de son genre.

## III.

Comment analyser de telles séries? Comment détacher la légende et la séparer du dessin, faire comprendre l'une sans montrer l'autre? Chaque série de Gavarni a une idée philosophique et se pourrait renfermer dans un mot; mais ce mot, ce serait à lui de nous le dire, et il le lui faudrait arracher. Ainsi, pour *les Enfants terribles*, le mot générateur de la série, c'est cet égoïsme profond de ces petits êtres qui, sans malice d'ailleurs ni arrière-pensée, leur fait tout voir par rapport à eux et les empêche de se rendre compte en rien de l'effet et de la catastrophe morale que leur imprudence va produire au dehors chez autrui. Ainsi, pour la série des *Coulisses*, l'idée mère, c'est un contraste perpétuel entre ce qui se joue à haute voix devant le public et ce qui se dit de près au même moment entre acteurs, — comme quand Talma, par exemple, en pleine tragédie de *Manlius*, embrassé avec transport par son ami Servilius, lui disait à l'oreille : « Prenez garde de m'ôter mon rouge. » — Ainsi pour la série des *Musiciens comiques* ou des *Physionomies de chanteurs*, c'est le contraste et la disparate entre les paroles

du chant ou la nature de l'instrument et la taille ou la mine du musicien, du chanteur ou de la cantatrice (une grosse femme chantant langoureusement : *Si j'étais la brise du soir !*). Dans les *Fourberies de femmes*, je ne me flatterai pas de trouver la formule générale, mais cependant tout s'y rapporte à une fin, à la fin féminine par excellence : tromper pour un certain motif. Après La Fontaine, après nos vieux conteurs, après les fabliaux, Gavarni a fait, sans réminiscence aucune, sa série toute moderne, saisie sur le vif, d'après nature. Prenez la plus innocente de ces fourberies, celle de la jeune fille au bras de son papa qui la devine. — « *Comment saviez-vous, papa, que j'aimais monsieur Léon ?* » — « *Parce que tu me parlais toujours de monsieur Paul.* » Allez à la plus calme, à la mieux établie et la mieux réglée de ces fourberies conjugales : un jeune homme dans un salon est assis bien à l'aise, installé dans un fauteuil, lisant comme chez lui, le chapeau sur la tête ; avec lui une jeune femme près de la fenêtre, debout, tient à la main son ouvrage et regarde en même temps dans la rue ; et, pour toute légende, ces mots : « *Le voilà !... ôte ton chapeau.* » D'un mot, c'est toute l'histoire. C'est l'heure où l'on revient du bureau ; le sans-gêne n'est plus permis, il faut que le monsieur ait l'air d'être en visite.

Gavarni excelle à ces légendes qui, en deux mots, vous mettent au cœur du sujet, de l'intrigue ou de la situation, et vous disent tout. Ainsi, dans *la Vie de jeune homme* (n° 25), une femme élégante, une femme du monde en chapeau, en écharpe, arrive et entre

dans un petit appartement; elle est au bras d'un jeune homme en robe de chambre qui, écartant une draperie de portière ou d'alcôve, la reçoit et l'introduit avec toutes sortes d'égards et d'attentions; et, pour toute légende, ce mot de la femme : « *C'est bien gentil chez vous, Monsieur Charles!* » Tout le roman s'est révélé, et juste à son heure, à ce moment plus que hasardé où l'on fait pour la première fois le pas décisif. — Ainsi encore, dans *les Enfants terribles* : on est dans un jardin public; une jeune femme dans le fond dont on ne voit pas le visage, mais qui a un air des plus convenables, est occupée à lire; sa petite fille joue près d'elle; un monsieur qui a lorgné la mère demande à la petite, en la prenant entre ses genoux et en y mettant toutes sortes de façons : « *Petit amour, comment s'appelle Madame votre maman?* » Et la petite, tout en jouant avec la canne du monsieur, répond d'un air presque offensé (mais peut-être c'est nous qui lui prêtons cet air) : « *Maman n'est pas une dame, Monsieur : c'est une demoiselle.* » Cruauté de l'innocence! Et ne vous voilà-t-il pas au fait en deux mots? que vous faut-il de plus?

La manière dont Gavarni trouve le plus souvent ses légendes est à noter. Il dessine sur la pierre couramment, du premier jet; il a le sentiment du vrai, du vraisemblable, dans les physionomies, dans les poses. Il fait donc des personnes qui sont entre elles en parfait rapport de mouvements, de gestes; mais comme son faire modifie quelque peu les figures qu'il veut reproduire, qu'il a vues en réalité ou plutôt

qu'il a présentes dans l'esprit et en idée, comme de plus l'impression sur la pierre va les modifier quelque peu encore, il attend le retour de l'épreuve afin de faire dire à ses personnages *ce qu'ils ont l'air réellement de dire*; et c'est alors seulement qu'il se demande en regardant son épreuve : « Maintenant que se disent ces gens-là? » Il les écoute parler ou plutôt il les devine parler, et il devine juste. Supposez que, du premier ou du second étage, vous regardiez dans la cour deux personnes qui causent : vous voyez leurs gestes, leur jeu de physionomie, et vous n'entendez qu'imparfaitement leurs paroles ; elles ne vous arrivent qu'en bruit confus. Or, il s'agit de trouver, de ressaisir exactement ce propos, et à l'endroit le plus intéressant, le plus significatif. — J'ai vu ou entrevu autrefois en Suisse un bien savant homme et des plus sages, M. de Gingins ; il était sourd, mais complètement sourd, comme une souche ou un rocher ; de jour, dans le tête-à-tête, personne ne s'en serait douté ; il en était venu, à force de finesse, à deviner les paroles au mouvement des lèvres. Une fois, dans une voiture publique, il était en face d'un individu qui, ne le connaissant pas, se mit à causer avec lui ; M. de Gingins répondait et soutenait la conversation ; mais insensiblement le jour baisse et tombe, l'individu questionne toujours et s'étonne que M. de Gingins ne lui réponde plus : c'est que le mouvement indicateur avait fait subitement défaut. Eh bien, Gavarni fait avec ses personnages, pour ses légendes, ce que M. de Gingins faisait pour le dialogue avec son interlocuteur : il met sur leurs

lèvres les paroles qui en doivent naturellement et nécessairement sortir.

« Un soir que nous parlions à Gavarni de ses légendes, racontent MM. de Goncourt, et que nous lui demandions comment elles lui venaient : « Toutes seules, nous dit-il ; j'attaque ma pierre sans penser à la légende, et ce sont mes personnages qui me la disent... Quelquefois ils me demandent du temps... En voilà qui ne m'ont pas encore parlé... » Et il nous montrait les retardataires, des pierres lithographiques adossées au mur, la tête en bas. »

Ces mots décisifs, ces paroles stridentes qui ouvrent des jours soudains sur une action, sur un ordre habituel de sentiments, et qui sont comme des sillons de lumière à travers la nature humaine, font de Gavarni un littérateur, un observateur qui rentre, autrement encore que par le crayon, dans la famille des maîtres moralistes. La légende de Gavarni, c'est une forme à part, et qui porte avec elle son cachet distinct, original, comme la maxime de La Rochefoucauld. On jouait aux maximes autour du fauteuil de M<sup>me</sup> de Sablé, dans le même temps que La Rochefoucauld, de son côté, faisait les siennes : on pourrait de même jouer aux légendes, le soir, autour de la table où Gavarni dessine ses figures non encore baptisées, et pendant qu'elles se succèdent de quart d'heure en quart d'heure sous sa plume rapide. Mais avec Gavarni, quand c'est lui qui baptise, cela sort du jeu ; il frappe sa médaille comme pas un, il bat sa monnaie au bon coin, et elle entre dès lors dans la circulation ; elle court le monde.

Gavarni littérateur a écrit d'autres choses que ses légendes, et j'ai sous les yeux, en épreuves, un petit recueil projeté et non publié, se composant des divers morceaux qu'il a insérés çà et là, et qui devaient paraître réunis sous ce titre : *Manières de voir et façons de penser*. J'y distingue une nouvelle de fantaisie, *Madame Acker*, l'histoire d'une jolie fille languedocienne, qui sacrifie tout, sa liberté, son amoureux, son propre bonheur, à l'envie d'avoir le pied mignon et de chausser de petits souliers. Mais, en général, ce côté du talent de Gavarni manque de développement et est trop elliptique. L'humoriste épargne trop les transitions. Le recueil est plus intéressant pour le biographe que pour le public.

Comme Gavarni n'est qu'un amateur en ce genre, qu'il n'écrit pas pour écrire, mais pour se faire plaisir à lui-même, on trouverait là, en cherchant bien, le fin mot et le fond de sa pensée sur toutes choses. On y voit, et je l'ai déjà dit, ce qu'il pense de la politique ; on n'y voit pas moins ce qu'il pense de cette philosophie essentiellement idéale et illusoire qui, sans tenir compte de la pratique humaine et de l'expérience, prétend que « le beau n'est que la forme du bon ». Et il a même, à ce sujet, une manière de parabole ou d'apologue assez remarquable. On est à bord d'un navire ; le capitaine veille à la manœuvre : la mer est calme, le ciel serein, le vent propice ; la folle galère bondit de vague en vague et fend les flots. Les passagers, oisifs, attablés, s'amuse et chantent, et dissertent entre deux vins. *Dans quelle image est la beauté ?*

c'est là le thème débattu et qui est sur le tapis. Chacun en juge à sa guise et en décide selon ses goûts :

— « La beauté, c'est ma mie, a dit l'écolier, le bonheur est dans l'amour. »

— « Le bonheur est en campagne, dit le soldat ; rien n'est beau comme un cavalier le sabre au poing. »

— « Si ce n'est un coffret plein et bien gardé, » répond l'avare.

Au tour du laboureur : — « Ce qui plait le mieux à nos regards est un champ d'épis jaunes. »

Mais le poëte : — « C'est de laurier que la beauté se couronne. Par Apollon ! point de bonheur sans la pensée. »

Le joueur de flûte : — « A quoi bon la pensée ? sait-on ce que dit le rossignol ? on l'écoute. »

Et le peintre : — « La beauté n'a point d'images : c'est une image. »

— « La beauté, affirme le philosophe, c'est la vérité. »

— « C'est le succès, » s'écrie le partisan.

— « Oui ! ajoute l'aventurier, une belle fille au sein nu, elle tient les dés du joueur heureux. »

— « Oh ! fait le marchand, le bonheur ne joue pas, il calcule. »

Le moine vient à son tour : — « L'heureux croit, mes frères, la beauté prie. »

Mais tout à coup : — « Malédiction ! » — C'est la voix du maître qui vient effrayer les chanteurs. — « Malédiction ! taisez-vous... serrons la voile ! »

Pour le marin, la beauté, tête de bois, rit à la coupe du vaisseau quand on rentre au port après l'orage.

Et, en cet instant, une troupe de joyeux requins suivaient dans le sillage et pensaient entre eux : — « Rien n'est beau comme une galère qui va sombrer en mer toute pleine de passagers. »

Et dites après cela, philosophes, que « le beau est la

forme du bon ». Cet apologue est digne de Stendhal. — Voulez-vous quelque chose de plus gai? voici la définition d'un bal :

« Un bal, c'est une corbeille de rubans et de gazes, confusément pleines de fleurs fraîches, de fleurs fanées et de fleurs artificielles, parmi lesquelles, à la lumière des bougies, se joue un essaim de papillons noirs. »

Il y a là toute une aquarelle vivante, claire, légère, comme il les sait faire, et tachetée de noir par places avec caprice et agrément.

#### IV.

Mais je reprends notre Gavarni dessinateur; c'est sous cette forme que tous l'acceptent et le comprennent. Il y eut dix années, où, à partir de 1837, il s'empara de la curiosité publique, de la vogue; et lui et Balzac, ils se mirent à peindre, à silhouetter dans tous les sens la société à tous ses étages, le monde, le demi-monde et toutes les espèces de mondes; ils prirent la vie de leur temps, la vie moderne par tous les bouts. Les *Artistes*, les *Actrices*, les *Lorettes*; *Paris le matin*, *Paris le soir*; la *Physiologie de la vie conjugale*, toutes les physiologies illustrées d'alors, celle de l'Étudiant, de l'Écolier, de l'Amoureux, du Provincial, etc. : on se perd à suivre Gavarni dans cette fécondité multiple et simultanée (1). Rien d'imité, rien de cherché ailleurs;

(1) Un catalogue complet de Gavarni est à faire; un premier essai, et très-utile, se trouve à la fin de l'agréable volume intitulé

il nage en pleine eau, et on nage avec lui dans le courant et le torrent des mœurs du jour.

On a très-justement remarqué (1) que, dans cette comparaison inévitable entre Balzac et lui, il a un rôle plus net, plus sûr, plus incontestable. Balzac, que je ne prétends nullement diminuer sur ce terrain des mœurs du jour, et de certaines mœurs en particulier, où il est expert et passé maître, Balzac pourtant s'emporte et manque de goût à tout moment; il s'enivre du vin qu'il verse et ne se possède plus; la fumée lui monte à la tête; son cerveau se prend; il est tout à fait complice et compère dans ce qu'il nous offre et dans ce qu'il nous peint. C'est une grande avance, je le sais, à qui veut passer pour un homme de génie auprès du vulgaire que de manquer absolument de bon sens dans la pratique de la vie ou dans la conduite du talent. Balzac avait cet avantage. Gavarni se possède toujours. Il a dans son crayon de cette aisance et de cette grâce dégagée qu'avait ce premier élève de Balzac, qui eût pu être supérieur au maître si un disciple l'était jamais, et si surtout il eût plus fait, et si enfin il eût vécu; je veux parler de Charles de Bernard. Gavarni a de cette élégance dans le crayon, avec la verve en sus et l'inépuisable facilité. En présence de cette mascarade

*Masques et Visages* (1857), dû à l'un de ses meilleurs amis, M. Morère, mort depuis peu. Ce petit volume est un premier canevas qui mériterait d'être repris plus en grand; cela deviendrait un guide, un fil conducteur dans l'œuvre de Gavarni, qui est bien comme un labyrinthe.

(1) M. Henri Delaborde, dans son savant et intéressant article sur la lithographie (*Revue des Deux Mondes* du 1<sup>er</sup> octobre 1863).

variée de la vie parisienne, si Balzac l'a plus fastueusement affichée et accusée, Gavarni l'a montrée plus naïvement. Gavarni, crayon et légende à part, est un esprit fin, silencieux, nourri de solitude et de méditation, qui ne donne pas exactement la note de sa valeur dans le monde ; mais ce qu'il dit compte et ressemble par le tour et la qualité au meilleur de son talent. Je lui ai entendu faire sur Balzac cette observation fine et juste :

« Il y a des gens qui ont peu d'esprit en leur nom ; — ainsi.... ; — ainsi Balzac lui-même : ils ont besoin, pour avoir tout leur esprit et toute leur valeur, d'être dans la peau d'un autre, d'être un autre (1). Pour Balzac, la personnalité individuelle n'existait pas, ou elle se marquait trop ; elle était assommante ; il ne valait quelque chose que quand il s'était fait autrui, un des personnages de ses créations ou de ses rêves. Lui personnellement n'était que comme le concierge et le portier de ses curiosités et de ses merveilles dramatiques ; sa *ménagerie*, comme il la nommait, était des plus curieuses : celui qui la montrait était insupportable. »

Critiques de profession, trouvez donc mieux que cela !

(1) Corneille, le grand Corneille, dans un petit portrait de lui, en vers, qu'il adressait à Pellisson pour le donner au Surintendant Fouquet, et qui est fort spirituel, n'a pas dit autre chose sur son propre compte :

Et l'on peut rarement m'écoûter sans ennui  
Que quand je me produis par la bouche d'autrui.

Il ajoutait dans le billet d'envoi : « Monseigneur le Surintendant a voulu avoir ces six vers, et je ne suis pas fâché de lui avoir fait voir que j'ai toujours eu assez d'esprit pour connaître mes défauts, malgré l'amour-propre qui semble être attaché à notre métier. » — L'ancien Balzac n'aurait pas écrit ce petit billet-là, ni le moderne Balzac non plus : l'amour-propre les empêchait de se voir et de se juger.

Est-ce à dire pourtant que Gavarni, maître comme il est de ses sujets et se tenant au-dessus, soit un moraliste dans un autre sens que celui de peintre de mœurs, et qu'il ait prétendu, dans la série et la succession de son œuvre, donner une leçon? Ce point est assez délicat à traiter, et je ne le trancherai pas absolument. Sans doute Gavarni ne fait pas fi de la morale, et lui-même ne serait pas fâché qu'on mit à son œuvre, entre autres épigraphes, celle-ci : « Jamais l'honnêteté ne lui a paru méprisable ni grotesque. » Il s'est moqué des maris fats ou benêts et ridicules : il ne les a pas systématiquement sacrifiés. Il a vu l'ironie, la moquerie partout où elle était naturelle et de bonne prise, et dans sa série des *Maris vengés* il n'a pas épargné les amants; il les a surpris à leur tour dans les inconvénients du rôle, et les jours où ils sont eux-mêmes pris au piège. De même, dans *les Lorettes vieilles*, dans ces figures de portières, de mendiantes et de balayeuses, au-dessous desquelles on lit : « ... a figuré dans les ballets; » ou bien : « On a fait des folies pour Dorothee; » ou bien : « Et moi, ma livrée était bleu de ciel; » dans cette autre série des *Invalides du sentiment*, où figurent tous les éclopés de l'amour et des passions, il a montré et étalé l'affreux revers. Mais y a-t-il eu précisément dessein de moraliser, de détourner du vice en effrayant? je ne le pense pas du tout. L'observateur n'a fait que suivre le cours des années et nous rendre, avec une légère teinte de misanthropie et de tristesse, la juste et rigoureuse vicissitude des choses.

Ce qui est vrai, c'est que son goût primitif l'eût

peut-être tourné davantage vers les sujets de grâce et de sentiment; mais on avait affaire, dans les journaux auxquels il collaborait, à un public mêlé auquel on portait un grand respect. Il fallait à tout prix l'amuser et le satisfaire; plus d'une fois Gavarni a été obligé d'interrompre une série philosophique, celle des *Leçons et conseils* par exemple, de peur de lasser. Les éditeurs le poussaient vers le commun, il s'en tirait par le comique: il se voyait obligé ainsi de combiner les diverses exigences, celles du dehors et celles du dedans, les siennes propres, et d'être à la fois comique, pittoresque et profond, mais en attrapant toujours un côté vulgaire: ce dernier côté, il ne faisait que l'atteindre et l'effleurer. En avançant, Gavarni, devenu plus maître et sentant qu'il dominait mieux son public, s'est accordé plus volontiers la série philosophique; mais ceci touche à une seconde manière que nous aurons à caractériser.

Ce qui est également vrai et l'un des traits les plus essentiels à noter chez Gavarni, c'est l'humanité: il est satirique, mais il n'a rien de cruel; il voit notre pauvre espèce telle qu'elle est et ne place pas très-haut sa moyenne mesure: il ne lui prête rien d'odieux à plaisir. Qu'on se rappelle, au milieu même des joies, des accidents burlesques ou des turpitudes de *Paris le soir*, cette figure de femme au bras d'un jeune homme, et qui se baisse vers un groupe de pauvres petits mendiants couchés à terre et endormis, avec cette légende: « *Le plaisir rend l'âme si bonne!* » — et plus loin ces deux figures d'un petit mendiant accroupi et d'un malheureux adossé à la muraille, avec ces mots au bas:

« *Souperont-ils?* » — et dans la série de *Clichy*, entre tant de fausses gaietés et de misères, cette admirable scène du détenu visité le premier jour par sa femme et son petit enfant qu'il couvre de baisers, et la femme dont on ne voit pas le visage sans doute mouillé de larmes, et qui lui dit d'un ton gai, tout en vidant son panier : « *Petit homme, nous t'apportons ta casquette, ta pipe d'écume et ton Montaigne.* » Gavarni, au milieu de ses ironies et de sa veine railleuse, a toujours eu le respect du bon ouvrier, et il est resté fidèle en cela à de bonnes impressions premières ; il a fait un *Jour de l'an de l'ouvrier*, qui est une glorification des joies de famille dans le peuple. Trop sensé et de trop bon goût pour ne pas admettre et respecter les rangs, il n'est pas de ceux qui croient à la distinction des classes. Dans une lettre à Forgues sur les *Petites Misères de la vie humaine* qui ne put être insérée qu'en partie au *National* (1) à cause du trop d'irrévérence en politique, il y a une page des plus vraies et des plus touchantes d'humanité et de sentiment d'égalité, que je citerai peut-être un autre jour. En un mot, Gavarni, résumant sa philosophie morale, répéterait volontiers, pour son compte, avec ces deux bons vieux qui descendent de quelque barrière : « *Vois-tu, Sophie, il n'y a que deux espèces de monde, les braves gens et puis les autres.* »

Que de choses il me reste à dire encore ! Je n'ai qu'à peine entamé ce fécond sujet.

(1) Voir le *National* du 8 décembre 1842.

Lundi 19 octobre 1868.

## GAVARNI

SES ŒUVRES NOUVELLES. — D'APRÈS NATURE.  
— ŒUVRES CHOISIES. — LE DIABLE A PARIS. — ŒUVRES  
COMPLÈTES.

(SUITE.)

Ceci est une parenthèse que j'ouvre sur Gavarni, et je me la permets parce que je la crois aussi intéressante que neuve.

Ai-je eu raison d'indiquer chez lui cette tendance première du côté du sentiment et de la délicatesse? N'ai-je pas trop dit en insistant, ainsi que je l'ai fait, sur la distinction comme caractère principal de son talent et de son crayon au milieu même de la vulgarité ou plutôt de la réalité des sujets? Je ne le pense pas, et aucun de ceux qui ont quelque peu connaissance de son œuvre ne seront, je le crois, tentés de le contes-

ter. Mais enfin abondance de preuves ne nuit pas, surtout quand elles sont d'un genre nouveau, imprévu, et qu'elles se produisent en un langage que chacun comprend à l'égal au moins de celui du dessin et des images : je veux parler des preuves écrites et littéraires. Gavarni, on l'a vu, a eu dans un temps, à un moment de sa jeunesse, non pas des prétentions, mais des vellétés ou de vagues projets littéraires; au nombre de ces projets était un roman, non terminé, dont je puis cependant donner une idée assez précise et citer quelques pages arrachées qui seront autant de jours ouverts sur sa manière de penser et de sentir. Ici on aura affaire à l'homme de sentiment et de tendresse plus encore que de plaisir : l'ironie est absente.

## I.

La première scène se passe, j'en demande bien pardon pourtant aux amateurs de l'idéal, dans un omnibus, — oui, dans un omnibus :

« Un de ces soirs, dit l'auteur, le Diable, après avoir corrigé dans quelque imprimerie la trente-septième édition de ses Mémoires par M. Frédéric Soulié, grimpa, pour se distraire, sur le marchepied d'un omnibus. Un aigre coup sonna, et l'aiguille de fer dut marquer sur le cadran un voyageur nouveau : c'était le conducteur stupéfait. Lui-même, il venait de donner six sous au Diable et se laissait conduire.

« La casquette sur le coin de l'œil, Satan regarda donc les piétons d'une manière attentive. Il avisa bientôt dans la foule

un homme à gants frais : c'était Michel, une manière de poète. Celui-ci mordait machinalement la pomme de sa canne, en comptant les pavés du trottoir au bout de ses bottes vernies. Satan fit un signe, et Michel monta. Le Diable avait une idée.

« A quatre pas de là, il aperçut une belle dame et fit un autre signe. La belle dame monta. (Il pleuvait.)

« Ceci fait, Satan prit lestement à droite, à gauche, ce qu'il put trouver en voyageurs de plus épais, de plus malplaisant. Après avoir entassé bourgeois sur bourgeois dans son coche et crié : « Complet ! » il tira de dessous les jambes d'un électeur éligible le petit tabouret pour s'asseoir. Ici l'Ange déchu se prit à sourire, tout en faisant avec son ongle un trou dans un parchemin. Les yeux rouges de l'omnibus flamboyèrent alors, et les chevaux hennirent.

« A l'autre bout de Paris, la voiture s'arrêta; la belle dame descendit d'abord, Michel ensuite... »

C'est là un joli début. Nos deux voyageurs descendus causèrent. Il se trouva que si l'un était une manière de poète et d'artiste, l'autre personne était une grande dame, une femme de qualité, et de ce qu'on appelle le faubourg Saint-Germain. Comment s'était-elle décidée à monter en omnibus? On a déjà dit qu'il pleuvait, et puis le Diable en personne s'en était mêlé ce jour-là, et du moment que le Diable s'en mêle, c'est assez.

La conversation d'abord ne fut pas facile. La jeune femme ne se laissa pas aborder tout uniment et sans se rébellier un peu; mais tous deux avaient de l'esprit, et leurs esprits d'emblée se prirent de bec, se querellèrent. De cette première rencontre il résulta, à deux jours de là, un rendez-vous; ce rendez-vous ne

se donna point non plus, on peut le croire, sans toutes sortes de façons et de cérémonies; mais Michel était beau, d'une taille noble, d'une grande finesse de physionomie, d'une parole aisée et sobre qui ne montrait que l'homme du monde et qui ne laissait deviner en rien le métier ni la profession. Enfin, il sut s'y prendre :

« — Madame, madame, lui dit-il au moment de la quitter, je vous reverrai, n'est-ce pas? — Vous êtes fou. — Oui. — Ou moqueur. — Oh! — Ou du moins bien étrange. — Qu'importe? — Eh bien, écoutez. — J'écoute. — Vous allez me donner votre parole de gentilhomme que... »

« M. Michel n'est pas gentilhomme, mais pour la fierté, c'est un Castillan. Il avait secoué la tête comme fait un dormeur quand on lui passe doucement une plume sous le nez.

« Je ne suis pas gentilhomme! » fit-il.

« Le poëte ne voulait pas de ces plumes de paon.

« — Eh bien, donnez-moi votre parole d'homme : vous ne chercherez jamais à me connaître... »

Michel, le poëte artiste, donna sa parole, et il la tiendra : il ne saura jamais au juste ce qu'était la dame. Cette rencontre d'omnibus ne sera, après tout, pour lui qu'une sorte d'aventure de bal masqué dont il ne connaîtra jamais bien le domino. Le premier rendez-vous, accordé à cette condition, eut-il lieu en effet, ou manqua-t-il, comme cela peut-être serait mieux? Y eut-il, au jour dit, un billet moqueur apporté par un petit commissionnaire au quai d'Orsay, lieu indiqué pour le rendez-vous, un billet mignon qui sentait l'iris, dont le cachet avait des armes, — couronne de

duchesse ou de comtesse, — et contenant ces seuls mots à l'adresse de Michel : « Un des plus doux plaisirs d'une femme est de faire un regret; » et ne fut-ce que plus tard, par l'effet d'un hasard nouveau, que Michel retrouva la belle inconnue et reconquit l'occasion? Tout cela n'est pas très-déterminé dans ce que j'ai sous les yeux; il y a des ratures, et l'auteur paraît avoir hésité entre deux versions. Ce qui est certain, c'est que bientôt une liaison s'engage, et l'on a un roman tout de sentiment et d'analyse, comme on disait en ce temps-là. L'analyse, ce n'est pas Michel qui l'apporterait d'abord, il s'en passerait bien; c'est la dame, la noble dame, désignée simplement sous le nom de Marie, qui va l'introduire à toute force et obliger Michel à cet exercice imprévu, à cette escrime où il se trouvera maître.

La situation est celle-ci : deux inconnus qui ignorent réciproquement leur vrai nom, qui supposent ou soupçonnent seulement leur situation sociale exacte, et dont toute la liaison se passe dans le mystère, dans une sorte d'enchantement furtif et rapide qu'ils dérobent à leurs entours. Le piquant, c'est que la femme qui a fait ce premier pas si hasardé est une personne d'ailleurs de scrupule presque autant que de curiosité, une âme fière, ombrageuse même, soigneuse des convenances, en quête du sentiment pur, prête à exiger beaucoup, tout en donnant peu. Est-elle mariée, veuve? est-elle libre? on l'ignore. Pas un mot ne sera dit entre eux de ces circonstances en quelque sorte étrangères; les difficultés ne naîtront pas du dehors ni d'aucun

événement contraire, et c'est en cela que le roman est d'une grande délicatesse ; elles sortiront uniquement du cœur et de l'esprit des personnages, et viendront de la femme en particulier.

La femme est bien de sa date et aussi de sa condition : il y a mélange et conflit en elle ; elle a le goût des beaux sentiments, des grands sentiments, un peu de mélancolie, de la métaphysique ; elle lit les romans du jour, George Sand et Balzac. Elle y mêle parfois un peu de Montaigne, mais pas à dose suffisante pour servir de correctif. Elle n'est pas non plus sans une teinte marquée de religion ; elle observe les dimanches et ne manque pas les sermons du carême. C'est une figure d'une grande vérité ; plus d'une jeune femme du faubourg Saint-Germain devait être ainsi vers 1835. Avec toutes ces recherches et ces incohérences, telle qu'on l'entrevoit dans ces pages, elle est belle d'abord, très-spirituelle, et a des moments d'un abandon charmant qu'elle se reproche aussitôt et qu'elle voudrait retirer : « pauvre femme qui veut qu'on l'aime et que l'amour offense ! »

Michel, l'artiste poète, est amoureux, heureux ou toujours prêt à l'être, bonnement, simplement, selon la nature ; il a le ciel dans le cœur ; mais, au moment où il croit tenir l'entière félicité, elle lui échappe ; on le désole par mille subtilités, par mille craintes. A peine dissipées, elles renaissent d'elles-mêmes. Il ne cesse de prêcher, et il le fait d'une façon fine, tendre, poétique et sensée, gaie et légère, qui aurait dû être pleinement persuasive, si la nature n'était pas plus

forte que toutes les raisons. Voici quelques-unes de ses pensées; le roman est en partie par lettres :

« Soyez confiante. Je suis de si bonne foi! Ce que je veux de vous, c'est vous-même. Que me fait le reste? Il y a dans vos lettres un ton de hauteur dont je ne songe pas à être blessé, car il est adorable. — Ce que je penserai de vous? — Je ne sais. — Vous le verrez, dites-vous. — Eh bien, vous le verrez. — Ce que vous êtes? — La femme ravissante que j'ai vue! n'est-ce pas? que j'ai mal vue, que j'ai devinée!...

« Vous avez été au quai d'Orsay lundi! Moi, j'ai recherché tout seul les rues que nous avions parcourues ensemble. J'ai étudié ce cher quartier; j'ai cherché, cherché, trouvé presque. Tout cela est oublié aujourd'hui. Je n'ai questionné personne, ne craignez rien! Avez-vous lu Voltaire? Je m'inspirais de l'intelligence de Zadig qui, pour trouver la trace de je ne sais plus quel prince ou quelle princesse, — à cheval, je crois, — ne demandait rien aux gens et cherchait dans les choses. Vous étiez un charmant problème, mais le voilà résolu. »

Non, le problème n'est pas résolu, et il restera jusqu'à la fin un problème. Michel, s'il ne l'avait connu jusqu'alors, apprendrait le respect près d'elle, près de celle qui semblait s'offrir d'elle-même. Il y a un grand Ange qu'elle invoque toujours et qui fait querelle entre eux :

« C'est parce que je vous aime, Marie, que je hais ce grand Ange imbécile que je vois toujours derrière vous. Que j'en suis jaloux! que je voudrais lui avoir arraché jusqu'à la dernière plume!... J'aurais vendu mon âme à Satan, s'il ne l'avait eue déjà, pour le plaisir seulement de plumer cet Ange! »

Michel a beau plaisanter ; il a l'air de rire, mais il avance bien peu. Comme il aime véritablement et qu'il a de la délicatesse, il ne s'irrite pas. Elle croit tout perdu pour une légère faveur ; il la raille de ses tourments, de ses petits malheurs dans le bonheur :

« Vous êtes adorable, enfant ! vous voulez que je pleure avec vous de vos chagrins de poupée. — La poupée n'a pas été sage. — Tous ces petits tourments d'une femme sont le bonheur d'un homme. »

Il lui prêche l'instinct, il lui en veut d'avoir trop d'esprit et d'en mettre à tout :

« Votre instinct, c'est le meilleur de vous. La pensée d'une jolie femme n'a jamais rien de mieux à faire que de s'humilier devant son instinct. C'est votre noblesse. Si vous tenez à Dieu, c'est par Ève. »

Elle est bien fille d'Ève, en effet ; elle le prouve en venant chez lui, en s'y laissant conduire. Elle y vient d'abord sans savoir où elle est, ni chez qui. Elle médite avec l'ami mystérieux un petit voyage. Malgré cela, la passion avance peu de son côté ; elle fait des objections, des raisonnements sans fin ; on lui répond, et c'est en entrant dans son idée qu'on essaye de l'amener insensiblement plus loin :

« Vous ne pouvez pas m'aimer encore, parce que vous êtes une femme, et que les femmes n'aiment pas ainsi pour un oui, pour un non. Il faut à leur tendresse une garantie, une consécration. Il leur faut le temps. Elles n'aiment pas tout de suite elles aiment plus tard, — beaucoup, — trop

peut-être. Vous ne m'aimez pas. Il n'y aura pas de bonheur pour vous dans ce petit voyage que nous pouvons faire ensemble mais il y aura, j'en suis certain, du plaisir, le plaisir de me savoir heureux. Si vous m'aimiez, le bonheur serait pour vous, le plaisir pour moi. »

Cette belle n'entend pas avoir affaire au désir; elle le trouve vulgaire et grossier; il faut qu'elle en prenne son parti pourtant :

« Le désir, vous me l'avez donné, vous le savez, ma reine ! Oh ! vous ne doutez pas de cela ! J'ai le crime de lèse-majesté dans le cœur depuis votre baiser. Vous savez si je mérite d'avoir le poing coupé. « L'homme a deux mains, » a dit Victor Hugo, et il entend que c'est pour faire le bien. Je me réjouis d'avoir deux mains en pensant au mal. Pardonnez-moi le souvenir, ma souveraine; j'ai l'espoir plus coupable encore. »

Et, à un autre moment, il poétise sa pensée jusqu'à dire :

« La femme qui donne le bonheur n'est qu'une femme, la femme qui donne le désir est une reine. »

Tout cela est très-galant. Marie y prend goût, mais par esprit, par curiosité plus que par tendresse. Elle ne comprend pas toute la puissance du désir qu'elle inspire; elle ne le ressent pas : tout au plus elle daignera par moments faire semblant de le partager et de le ressentir. Son bonheur d'ailleurs, lorsqu'elle s'accorde des instants, est toujours inquiet, agité, mêlé de craintes. Elle a, de cette ardeur dans tout ce qui n'est

pas l'amour, tout ce qu'il en faut pour la faire souhaiter dans l'amour. On ne cesse de lui dire : *Soyez femme, restez femme* : elle vise à l'Ange. Il y a chez elle des restes d'Elvire, il y a des commencements de Lélia. Elle a des vides dans la sensibilité, des curiosités de savoir je ne sais quoi. Ce type de jeune femme, à sa date, est parfaitement observé et dessiné, et sans exagération dans aucun sens. C'est d'après nature.

Michel se montre d'un caractère heureux et bien fait; il apprécie la distinction et le charme de sa conquête, — de sa demi-conquête. « Si vous n'aviez pas cette noblesse de goût qui vous rend si charmante, je n'aurais pas le désir de vous plaire. » Il est très-amoureux, pas assez pour faire des folies ni pour rien brusquer. Il essaye de se mettre au point de vue de Marie, et quand elle a fort raisonné sur ce qu'il implore d'elle et qu'elle a épilogué sur les différentes manières d'aimer et sur celle même qu'elle ne comprend pas, il lui dit :

« Eh bien, n'en parlons plus, laissons mon rêve. C'est une poésie sur laquelle votre raison a soufflé. Ces petits amours sont des oiseaux fort farouches; les grands mots surtout leur font peur. »

En général, Michel se fait peu d'illusion sur les femmes; il sait la vie, il sait ce que valent la plupart du temps ces grandes défenses : « La parole chez les femmes est toujours un mensonge convenu; on peut facilement la mal traduire et se tromper de ruse. » Mais ici ce n'est pas le cas. Marie est une exception, à ses yeux; il la comprend, elle; il l'accepte et la croit sur

ce qu'elle dit et sur ce qu'elle oppose de résistance sincère :

« Les femmes ont le semblant d'une chose dont vous avez la réalité. Votre pudeur, c'est vous. »

Le malheur est que Marie n'est pas simple, elle n'est pas toujours la même; elle a trop lu, trop subtilisé. Elle a trop pensé : le trop d'esprit amène bien des sottises dans l'amour. Elle cherche le triste pour le triste, elle le choisit. Si elle s'avance jusqu'à la passion, c'est pour n'en tirer que l'amertume; elle se plaît à voir dans l'amour lui-même avec ses félicités « une couronne d'épines. » Michel épuse avec elle toutes les nuances de l'affectueux et du tendre :

« Que n'êtes-vous, Marie, une pauvre fille habitant quelque mansarde! Vous auriez humblement travaillé toute la semaine. C'est aujourd'hui dimanche, jour de repos et de plaisir. Vous seriez coiffée de votre cornette la plus gentille, et je serais humblement agenouillé auprès de votre chaufferette. J'aurais mis des gants jaunes pour vous plaire, ou je les aurais cachés pour ne pas vous déplaire. Vous n'auriez vu que moi en moi, comme je ne cherchais que vous en vous. Et vous ne sauriez pas lire, Marie, heureusement! et vous n'auriez pas pris dans tous ces beaux livres des phrases pour des idées! »

Mais quand il lui parlait avec cette effusion, avec ce naturel d'un amant artiste et philosophe, la grande dame en elle se réveillait avec ses hauteurs; elle parlait avec dédain de ces filles du peuple comme ignorant le noble et le fin de la passion. « Oui, répondait-elle,

celui qui paye leur entrée au bal est toujours le plus aimé. » Sur quoi Michel, un peu froissé, lui disait : « Pourquoi ne me renvoyez-vous jamais une pensée sans l'avoir fanée? »

## II.

Le désaccord au fond règne entre eux. Il voudrait transformer la femme du monde, lui ôter de ses préjugés et du factice des salons, en lui laissant tout son charme. Il a pour maxime que « le monde polit les mauvaises natures et gâte les bonnes. » Il lui voudrait rendre, à elle, toute sa bonté, son intégrité. Il y a des moments où il exprime ce vœu avec une énergie qui devait dépasser le but et faire reculer celle qu'il ne pouvait convertir et entraîner :

« Je voudrais faire de l'amour un autre monde où rien ne fût de celui-ci. J'ai des horreurs profondes pour les formes, pour les considérations de tous les jours. À force de remuer les choses dans la pensée, elles changent de valeur et on éprouve cette lassitude de l'intelligence qui ne la fait se reposer que dans le paradoxe ; et il arrive que parfois le *distingué* vous devient si commun, l'esprit vous paraît si bête, et qu'enfin tout ce qu'on préconise vous est si peu, qu'on irait volontiers boire au cabaret avec des charbonniers pour trouver quelque distinction, — et qu'on y va plus ou moins. »

Tantôt il y met plus de tendresse et un accent ému, éloquent, qui élève et passionne le regret :

« Oh! l'on ne voudrait pas surtout que le monde prit rien

à votre amour ni qu'il lui donnât rien ; que le cher enfant ne vous apportât rien le soir des dégoûts, des ennuis du jour ; qu'il ne fût ni dandy, ni bourgeois, ni goujat, ni vilain, ni gentilhomme, rien de commun ! pas plus athée que dévot.

« Tiens, Marie, avant de quitter cette pensée, laisse-moi te dire qu'un de mes plus doux souhaits aurait été de te donner cette noble indépendance de la raison, cette fierté dans ce que l'homme a de plus fier, la pensée. Chère orgueilleuse ! que j'aurais aimé à souffler sur ton front, entre deux baisers, cette puissance de tout voir sans éblouissement ; j'aurais voulu te faire regarder tout en face ; j'aurais surtout aimé à te voir sourire dédaigneusement au nez de tous ces valets de l'intelligence qui vont, la livrée au cerveau, servant chacun quelque chose à tout le monde, — Pierre une philosophie, — Paul un scepticisme, — celui-ci une croyance, celui-là un blason ; un autre ne portant rien, ou seulement portant des gants jaunes... Je t'aurais montré : Ceci est un maçon, ceci est un marquis, mais ceci est un homme...

« Nous aurions eu ensemble l'esprit de tout prendre et de laisser tout, même l'esprit, quand il serait devenu de trop entre nous. Il est prodigieux que nous nous trouvions si éloignés par les choses de la pensée, quand elles ont en nous tant de rapports cependant ! Cela tenait à un rien... Enfin, Marie, vous êtes vous, et j'étais moi : qu'y faire ? »

La situation se dessine vivement, ainsi que les caractères : il y a au fond deux natures et deux conditions différentes en jeu. Michel, aussi, demande un peu trop ; il veut faire d'une femme plus qu'elle ne peut être, si elle n'est philosophe et Ninon ; mais alors ce n'est plus la femme, c'est la camarade et l'amie. Marie frissonnait à de certains mots, elle marquait du dégoût. « Oh ! vous me croyez bien vulgaire, n'est-ce pas ? lui disait Michel en ces moments, je hais pourtant la vul-

garité plus que vous peut-être ; mais je la vois ailleurs et là où vous ne la voyez pas... Tout est relatif ; ce qui vous manque à vous, Marie, c'est de la vulgarité. » Il y a d'autres moments où Michel est plus dans le possible avec elle, où il entre mieux dans ce qui peut atteindre un cœur de femme et le toucher. Il est question d'un voyage à deux, de l'accompagner en chemin à quelque campagne où elle doit passer quelques heures et de la reprendre au retour. Marie hésite ; elle semble craindre du côté du respect. Michel la rassure tout en la raillant :

« Que vous me comprenez peu si vous ne voyez pas que j'aurai toujours pour la faiblesse le respect que je pourrais refuser à l'orgueil, si vous croyez descendre à mes yeux en devenant femme, simple et bonne : vous vous élevez au contraire !... Mais vous confondez : vous dites *respect*, vous entendez *estime*. On ne respecte pas une femme qu'on aime, on l'aime. L'amour est une démangeaison de manquer de respect à chaque instant. Pour l'estime, c'est autre chose ; mais c'est une chose inutile aussi à expliquer. L'amour sans l'estime est un amour qui ne songe pas à vous et qui ne vous regarde pas. Vous êtes de ces reines de femmes dont le baiser honore.

« Ne cherchez donc pas d'humilité en moi, pauvre orgueilleuse ! mais frappez-y à toutes les délicatesses, et vous me réjouirez. »

La maladie de 1834 agit sur cette imagination de femme ; l'esprit aussi a ses modes. Elle a tout à la fois des Pères de l'Église et du Voltaire, et du roman noir dans sa tête et du Byron, et avec cela de brusques éclats de joie enfantine ; mais ils sont courts. Marie lit trop,

je l'ai dit; elle est pleine de ces livres du temps où l'on ne parlait jamais d'amour sans parler de croyances et sans faire intervenir l'humanité :

« Marie, Marie! quelle vie vous faites-vous? Que lisez-vous? qu'écrivez-vous? Je vois dans les lettres que vous m'adressez un reflet d'études graves. Des mots d'histoire et de philosophie vous échappent. Vous croyez à l'histoire, et vous doutez de la vie! »

Marie écrit beaucoup; elle aime à écrire : « c'est la seule chose d'elle qu'elle donne sans craindre trop. » Elle croit aimer : « Vous dites que vous m'aimez, Marie. Vous aimez l'amour, — l'amour qui se lit dans les livres. » Quand par hasard l'un et l'autre peuvent arracher à leur vie si diversement partagée une heure rapide, une heure de mystère, qu'en fait-on? Au lieu d'en user pour vivre vite, on disserte trop souvent, on met le raisonnement à la place du plaisir. « Voyez-vous courir les écoliers quand l'heure de jouer sonne?... Mais la cloche enchantée n'est pour nous que le signal de la métaphysique. » Qu'importe? ces heures sont encore des heures heureuses, et l'on ne se quitte point sans un vif désir de se retrouver. « J'ai toujours pensé, dit Michel, que les querelles étaient arrangées par la Providence pour les accommodements. »

Et puis, le lendemain de ces journées de bonheur, tout est changé tout d'un coup sans qu'on sache pourquoi. Que s'est-il passé? Marie a changé de ton; elle met en avant les grands mots, « ce besoin d'aimer qui ne peut être satisfait par rien; » ou encore : « Tout ce qui

est grand, est triste. » Elle est femme à dire : « Je vous aime de toutes les puissances de mon cœur, et je ne veux pas de votre amour. » Que voulez-vous donc, Marie?

Il perd ses raisons à la réfuter; il en a pourtant de bien naturelles et d'insinuanes, où il entre du cœur et de l'esprit :

« Ce sont là des paradoxes, ne cesse-t-il de lui répéter à propos de ces grands axiomes de tristesse; je ne crois pas au triste. Le triste n'est pas vrai, car il suffit de le nier. Mais ce n'est pas le rire que j'aime, c'est le sourire. Vous ne sauriez pas rire : je ne le sais guère non plus. J'essaye aussi.

« Ne vous moquez pas des enfants : l'enfance a le plaisir. Si je savais le plaisir dans des boules de neige, j'irais chercher de la neige au Mont-Perdu ! »

Il y a un jour, un jour unique où ce nuage noir de Marie semble s'être dissipé, où il lui échappe de dire qu'elle veut être aimée tout bonnement « pour tout ce que M<sup>me</sup> Denis regrette; » mais ce mot naturel, ce mot que Michel appelle adorable, comme elle le reprend et le retire! comme elle a hâte de l'expier! La première lecture, un drame, un roman nouveau, va derechef tout gâter en elle et tout assombrir :

« Nous nous étions quittés si bons amis! où avez-vous été prendre toute cette tristesse? Vous vous préoccupez des rêves creux de votre héroïne (1). Ce roman est un bien plus mauvais livre que beaucoup d'autres. Son moindre tort est de

(1) L'héroïne d'un roman à la mode : mettez-y le nom que vous voudrez.

faire croire à un malheur de plus. Ce livre dispose l'imagination d'une certaine façon, pour la désoler ensuite selon la fantaisie de l'auteur, — grand artiste, mais pauvre philosophe! Le monde réel, le présent n'est pas si désenchanté que vous voulez le voir, allez! Dites! ne vous souvenez-vous pas avec quelque joie au cœur de ce doux moment qui a commencé nos rapports, de cette soudaine et délicieuse intelligence... Mais les femmes ne veulent croire qu'à l'amour parlé; il faut leur chanter les désirs, il faut prêcher quand le cœur bat. Vous voulez que je parle. Les félicités de l'amour sont dans le silence. Oh! j'étais amoureux de vous alors! Il n'y a pas de madrigaux pour dire cela...

« Oh! je méprise la parole et les phrases. L'esprit est une misère. Les sots s'aiment mieux que les autres... J'ai souvent pensé que des gens qui ne parleraient pas la même langue, un Russe et une Espagnole, je suppose, pourraient passer ensemble de bien douces soirées, sous les bosquets d'un jardin, — pourvu qu'il fasse un peu de lune. Il faut au moins s'entrevoir...

« Vous allez voyager, il est tout simple de vous dire que vous penserez quelquefois à moi; pensez-y surtout quand le soir viendra et que la voiture montera lentement une côte; imaginez que je suis auprès de vous et que nous ne sommes pas seuls, mais que j'ai pris votre main sous votre mantelet. Rêvez, rêvez alors... »

Mais voici un dernier passage qui sort du ton sentimental et tendre, et qui, ce me semble, est éloquent, élevé, poétique à la fois et philosophique, tout un jet brillant de hardiesse et de libre fantaisie. On ne saurait l'omettre dans une étude qui a pour objet avant tout d'éclairer la nature distinguée dont Michel n'est pour nous qu'un léger masque à demi transparent. Un jour donc que Marie questionnait Michel, et le questionnait

sur toute chose humaine ou divine, — car il entre évidemment beaucoup plus de curiosité que d'amour dans son goût pour lui, — Michel, interrogé, répond :

« Marie, je n'ai pas tout vu, quoique je sois fort curieux; je n'ai pas tout analysé; je n'ai pas tout nié, Dieu merci ! Vous dites que je sais plus que vous. Je suis pourtant fort ignorant, mais voici ce que je sais et comment je sais. J'ai pour raison une sorte d'oiseau qui peut voler haut et voir de loin. Quand les religions et les intérêts de ce monde, si nombreux, si divers, criaient autour de moi à me rendre sourd, dans ces rues tortueuses de cette vie de nos jours, dans les corridors de cette Babel où nous sommes, j'envoyais l'oiseau dans quelque point de l'espace d'où il pût voir tout ce qui se fait, tout ce qui s'est fait, dit, édifié, détruit, refait, redit, depuis qu'on agit et qu'on parle en ce monde, et l'oiseau revenait me dire : Les sociétés sont folles; partout Dieu n'est et n'a été que l'enseigne d'une boutique; la morale n'est qu'un comptoir; le bien et le mal sont des faits; le devoir est une mesure. Qu'est-ce qui est beau? qu'est-ce qui est laid? demandais-je à l'oiseau. — Tout. — Où est la poésie? — Partout.

« Voilà ce que je sais, Marie, ce que j'ai appris. La Fantaisie est la reine du monde. »

C'est l'artiste et le poète qui parle. La Rochefoucauld, tout politique, disait de même et diversement : « La Fortune et l'humeur gouvernent le monde. » Une réflexion ne vous frappe-t-elle pas? Ceux qui s'intitulent philosophes et qui ne sont que des professeurs ou des raisonneurs de philosophie, ne se doutent pas du degré de philosophie véritable auquel atteignent naturellement et de prime saut quelques-unes de ces natures qu'on appelle artistes. — Mais Michel, après avoir fait

voir et dire à l'oiseau babillard tant de choses merveilleuses et à étonner les simples, se rabattait l'instant d'après à donner à Marie d'aimables et riants conseils bien capables de l'appivoiser :

« La vie, telle qu'elle est, est pleine de choses heureuses, Marie ; les plaisirs de la pensée sont infinis. Pourquoi se faire un tourment de l'esprit ? pourquoi n'être pas doucement joyeux ? Avec les lettres, les sciences, les arts, nous avons encore l'amour, l'amour qui vaut tout cela, cent fois tout cela ! mais l'amour enfant, blond, caressant, l'amour païen, — chrétien même, bon Dieu ! si vous le voulez à toute force, — vous voyez que je n'y tiens pas, pourvu qu'il ait un peu de malice et qu'il soit tout nu et bien gentil. »

Je ne voudrais pas abuser du plaisir de citer parmi ces pages, déjà si nombreuses, d'un livre inachevé ; mais cette finesse de sentiment et d'analyse, cette délicatesse d'expression sous forme écrite, jettent certainement un jour sur le talent de Gavarni, et nous expliquent les distinctions secrètes de son crayon, même lorsque ensuite il ira, comme il dit, au cabaret. On a pu remarquer dans tout ce qui précède quantité de pensées qui feraient des légendes tendres et en sens inverse de celles que l'on connaît. Avant d'avoir eu la légende ironique, Gavarni l'a eue amoureuse ; et par exemple, cette pensée encore, cette devise : « Le bonheur de l'amour n'est pas le bonheur qu'on a, c'est celui qu'on donne. »

## III.

Le roman ne finit pas. La femme du monde a bien vite senti qu'elle avait affaire à un poète, à un artiste, à un homme d'une autre race. Michel, en s'interdisant, selon sa promesse, de soulever le léger masque de la femme, a déposé le sien à un certain jour; il s'est livré, elle a gardé sur lui ses avantages. Elle en profite pour se révolter; là où sa confiance aurait dû plutôt redoubler, elle est entrée en méfiance. Le fait est que Michel, malgré ses instants de joie et de triomphe, ne l'a point complètement soumise et domptée; il n'a pu parvenir à la réduire dans son orgueil, dans son raffinement d'esprit; il ne lui a pas donné le sentiment qu'elle était vaincue : et la conscience qu'il a de ce peu de succès intérieur le décourage à son tour et le refroidit. Car un des secrets de l'amour, il le lui dira au dernier moment, « c'est qu'il faut toujours qu'un homme domine une femme, — par la force, par l'intelligence, par l'orgueil, par la fierté, par tout ce qui est mâle en lui; — et c'est pour cela, ajoute-t-il, qu'on n'aime jamais bien une femme qu'on ne comprend pas, qu'on craint de blesser en frappant autour d'elle des choses qu'on ne saisit pas bien... Que voulez-vous qu'un homme fasse de l'orgueil d'une femme? » Elle l'a donc amené à douter insensiblement de lui et à ne savoir que faire d'elle, à s'avouer qu'il n'a jamais bien su lui-même où saisir précisément cette pensée fuyante dans

le vain nuage dont elle s'environnait. La désillusion est venue d'elle, d'elle seule, mais elle est venue.

A force de nier l'amour en autrui et de le trouver trop froid à son gré, ou trop peu sublime au prix de la flamme éthérée qu'elle rêve, elle lui a soufflé du froid, en effet, elle a tué le charme :

« Je commence à voir clair en nous, lui écrit Michel dans un dernier adieu : vous me disiez si fermement que j'étais froid et que j'analysais, que parfois je croyais que vous m'aimiez beaucoup et que je vous aimais peu. Vous m'auriez fait croire, Marie, que je ne vous aimais pas ! Votre orgueil est d'une éloquence étrange. N'écrivez jamais, Marie, à l'homme qui vous aimera ! »

Malheureuse Marie, belle, spirituelle, aimée, qui a eu trop d'esprit seulement, qui a trop craint la vulgarité, qui n'a pas compris que l'imagination ne consiste pas à rêver l'impossible, et que son plus sublime effort est de trouver « la poésie de la réalité ; » âme malade des préjugés de l'éducation et du faux idéal qui flottait dans l'air à cette époque ; une de ces femmes qui, avec toutes leurs délicatesses, ont des sécheresses soudaines qui froissent les cœurs délicats, et à laquelle enfin, pour tout reproche, Michel, en se séparant, a pu dire : « Marie, vous manquez de simplicité ! »

Mais se serait-on attendu, je vous prie, que le peintre dont le crayon railleur a tant dévoilé de misères et de duplicités féminines dans un ordre vulgaire, nous conduirait à étudier sous sa plume discrète une telle femme, une telle distinction malade de la sensibilité ?

Il avait bien, on le voit, à l'origine et par goût, l'aristocratie du talent.

Et maintenant qu'on sait comment Gavarni entendait le sentiment dans sa jeunesse, lorsqu'on verra ensuite tel de ses dessins, et pour n'en citer qu'un seul, cette aquarelle, par exemple, — véritable élégie, — où une châtelaine penchée au bord d'une terrassé attend impatiemment et semble appeler une lettre, apportée par le messager qui s'avance à pas lents et lourds dans un chemin couvert; à ce moment de fièvre et de désir où elle croit distinguer le bruit de ses pas sans l'apercevoir encore, et où visiblement elle hâte de ses vœux, de son geste et comme de toute l'attitude de son corps, la marche du bonhomme qui ne se presse guère, on comprendra qu'il ne faisait que rendre là une de ces images de tout temps familières à sa fantaisie et à sa sensibilité gracieuse.

Derrière tout misanthrope, il y a eu un ami des hommes, ami trop tendre le plus souvent et qui a reçu de trop sensibles blessures. Ainsi, derrière un ironique il y a eu un croyant, un cœur confiant du moins, aimant, affectueux, et ce *Michel*, pour l'appeler d'un nom, cet amoureux d'autrefois, cet homme délicat et humain n'est jamais mort chez Gavarni : il a eu jusqu'à la fin des retours marqués dans son talent.

On aura plus tard les propos du philosophe amer et morose sous le nom et le masque allégorique de Thomas Vireloque : on a vu ici la philosophie première, toute gaie et souriante, dans Michel. L'artiste, quoi qu'il fasse, s'en souviendra toujours. Au fond, c'est

bien la même dans les deux âges, sauf la couleur et le sourire.

A côté de la vie qui dans sa jeunesse lui permettait de semblables rêves, il en avait une autre, une double, et toute visible. Il avait, à côté du boudoir et du mystère, ce qu'il appelle quelque part « sa cour des miracles et ses truands. » Il nous y faut venir ; mais il est vraiment trop tard pour aujourd'hui.

---

Lundi 26 octobre 1863.

## GAVARNI.

SES ŒUVRES NOUVELLES. — D'APRÈS NATURE.  
ŒUVRES CHOISIES. — LE DIABLE A PARIS. — ŒUVRES  
COMPLÈTES.

---

(SUITE ET FIN.)

---

### I.

Gavarni, en ses années de jeunesse, était comme le centre d'un tourbillon; il vivait dans un monde d'artistes, de joyeux amis; — joyeux, entendons-nous bien, et n'exagérons pas. La vie d'un artiste sérieux est, avant tout, dans le travail. Gavarni travaillait d'ordinaire par jour ses dix-huit heures sur vingt-quatre, et c'est ainsi qu'il est arrivé à produire ce chiffre de pièces qui n'est pas encore bien connu : les uns disent dix mille; d'autres, qui doivent être bien informés aussi, prétendent que c'est dix fois plus. Mais le soir

on se reposait, on secouait sa fatigue, et la chambre de l'artiste se remplissait d'amis et de camarades qui se dédommageaient par une orgie de paroles d'avoir travaillé ou rêvé tout le jour :

« Ces nuits, disait Gavarni en les dépeignant de sa plume la plus vive, ces nuits résumant bien la journée elle-même. On pense à sa pensée, on rêve au rêve ; on se moque de tout, de la vie, de l'art, de l'amour, des femmes qui sont là et qui se moquent bien de la moquerie ! Philosophie, musique, roman, comédie, peinture, médecine, amours, luxe et misère, noblesse et roture, tout cela vit ensemble, rit ensemble ; et quand ces intelligences barbues et ces plâtres vivants habillés de satin sont partis, il reste ici pendant deux jours une odeur de punch, de cigare, de patchouli et de paradoxe, à asphyxier les bourgeois. On ouvre les fenêtres et tout est dit. »

Voilà bien l'image d'une soirée d'artistes dans l'atelier. C'était au n° 1 de la rue Fontaine-Saint-Georges que Gavarni tenait sa cour des Miracles. Nommerai-je quelques-uns des gais amis qui se réunissaient le plus habituellement autour de lui ? Pourquoi non ? A ceux qui me reprochent de trop m'amuser au détail en de semblables sujets, je ne répondrai qu'en redoublant de soin pour laisser à ceux qui viendront après nous le plus de renseignements précis et le plus d'idées vivantes sur un passé déjà si enfui pour nous-mêmes et si lointain dans le souvenir. C'était donc Balzac, Léon Gozlan, Jules Sandeau, Théophile Gautier, Méry, Mélesville ; — Forgues, que la nature a fait distingué et que la politique a laissé esprit libre ; Édouard Ourliac,

d'une verve, d'un entrain si naturel, si communicatif, et qui devait finir par une conversion grave; un Italien réfugié, patriote et virtuose dans tous les arts, le comte Valentini, qui payait sa bienvenue en débitant d'une voix sonore et d'un riche accent le début de la *Divine Comédie* : *Per me si va...* C'était le médecin phrénologue Aussandon, qui signait *Minimus Lavater* et qui avait la carrure d'un Hercule; Laurent Jan, esprit singulier, tout en saillies pétillantes et mousseuses; le marquis de Chennevières, esprit poétique et délicat, qui admire avec passion, qui écoute avec finesse; — nommerai-je, parmi les plus anciens, Lassailly l'excentrique, qui, même en son bon temps, frisait déjà l'extravagance, qui ne la séparait pas dans sa pensée de la poésie, et qui me remercia un jour très-sincèrement pour l'avoir appelé *Thymbræus Apollo?* — C'était Anténor Joly, entrepreneur infatigable, qui avait la bosse de la direction théâtrale et aussi la rage du petit journal, et qui, pour enrôler notre ami dans je ne sais quelle feuille nouvelle, lui écrivait :

« Je suis l'homme petit journal. Je date des Figaros : Figaro I, avec Saint-Alme, Jules Janin, etc.; — Figaro II, avec Bohain, Nestor Roqueplan, Gozlan, Karr, etc.; — Figaro III, avec Delatouche, Félix Pyat, George Sand, etc., etc.»

Qu'allais-je faire? j'oubliais Henry Monnier, l'aîné de Gavarni de quelques années et son franc camarade dont j'ai sous les yeux lettres sur lettres réclamant des costumes pour les rôles de sa femme, et parfois dans un latin macaronique transparent (*Indigo vestis*

*mihi uxoris ad proximam operam dramaticam, etc.*).

Charlet, d'un autre temps, d'une tout autre génération, et de sa barrière du Maine, n'était en rien de ce monde-là ; mais il estimait de loin Gavarni, et il lui écrivait un jour, à l'occasion d'un jeune homme que celui-ci lui recommandait pour l'examen de l'École Polytechnique où Charlet était professeur :

« Mon cher confrère, demandez-moi *tout* hors ce que vous me demandez, car je ferai *tout* pour vous prouver toute l'estime que je professe pour votre talent.

« Nous ne sommes point assez sévères peut-être à l'École pour le dessin, et il faudrait vraiment que le dessin de M. D... fût d'un mauvais à faire frissonner les cheveux de la nature pour avoir le zéro fatal.

« En tout autre cas, dans toute autre circonstance, votre recommandation serait, croyez-le bien, d'un grand poids pour moi, parce qu'ainsi que je vous le dis, je fais grand cas de votre talent, que la masse accueille sans l'apprécier. Elle prend pour des caricatures les jolis Watteau que vous jetez au vent ; vos dessins si fins et si spirituels annoncent un sentiment très-fin de couleur, tout à fait dans le goût de Watteau, qui fut un très-grand coloriste. On ne peut apprécier ce maître par ce que nous avons en France. Mais j'ai vu en Angleterre d'admirables tableaux, etc. »

Cet éloge de Charlet s'applique bien aux dessins de Gavarni, tant qu'il fut le chroniqueur malin et gracieux du monde élégant et de la jeunesse : une seconde manière viendra, que ne soupçonnait pas Charlet.

Grandville, le fabuliste du crayon, l'auteur avec Forgues des *Petites Misères de la vie humaine*, et qui n'avait de l'esprit que dans ses croquis, n'était pas non

plus des habitués. Grandville était un sauvage. Quand Gavarni voulut le connaître, il en fut très-flatté, mais il s'en fit une affaire. Forgues les voulait réunir à dîner soit au Cercle, soit au restaurant. Grandville s'effraya à l'idée du Cercle ; il crut voir dans ce mot toute l'image d'un souper-Régence. Le dîner à trois se fit. Grandville s'y prépara comme à un événement ; il se pommada, se parfuma et crut n'en avoir jamais fait assez pour être à la hauteur. Gavarni en fut pour ses frais de naturel et ne réussit point à le familiariser. Ce dîner trop laborieux ne recommença pas.

## II.

Cependant les années s'écoulaient, et l'observateur impartial des diverses réalités humaines mûrissait en Gavarni, tandis que de son côté le dessinateur aussi se fortifiait de plus en plus et s'enhardissait. Son faire devenait plus sûr et plus décisif en même temps que ses observations s'étendaient à d'autres travers encore qu'à ceux de la jeunesse. Le Gavarni-Fragonard passait insensiblement au La Bruyère. Une circonstance tout accidentelle vint hâter singulièrement cette transformation qui était en train de se faire peu à peu, et qui se marquait dans les illustrations sans nombre de *Monte-Christo*, du *Juif-Errant*, des *Contes fantastiques*, etc., etc. ; dans les séries achevées ou commencées des *Mères de famille*, du *Chemin de Toulon*, des *Contemporains illustres*, etc. Gavarni partit pour l'Angleterre sur

la fin de 1847; il était à Londres aux fêtes de Noël de cette année. Il y était allé, croyant n'y passer que quelques jours : il y resta presque quatre ans. Ce furent des années toutes d'étude, de réflexion, d'observation solitaire, de production aussi, et d'un renouvellement vigoureux et fécond. Il arrivait précédé par sa réputation de peintre spirituel des mondanités et des élégances parisiennes ; l'aristocratie anglaise crut avoir trouvé en lui un dessinateur, un artiste tout à son gré et à son choix, comme elle l'eut bientôt dans Eugène Lami. Elle ne tarda pas à s'apercevoir qu'elle avait trop présumé. Que se passa-t-il dans l'esprit de Gavarni ?

Il avait, à son arrivée, l'intention de profiter des ouvertures obligeantes qui lui étaient faites. Le duc de Montpensier qui lui avait témoigné de l'amitié lui procura une introduction auprès du prince Albert. La reine des Belges recommanda elle-même Gavarni à M. Meyer, secrétaire du prince. M. Antoine de Latour, au nom du duc de Montpensier, écrivait à Gavarni, à la date du 25 janvier 1848 : « Il est revenu à Son Altesse Royale que la reine Victoria s'étonnait de ne pas vous avoir encore vu. Si vous avez hâte de mettre Sa Majesté dans votre galerie, il paraît que Sa Majesté n'est pas moins impatiente de poser. C'est un bon moment dont vous profiterez, et je crois vous faire plaisir en vous le disant. » M. Meyer, de la part du prince Albert, invitait Gavarni à venir à Windsor le 2 février : « Vous trouverez, lui disait-il, Son Altesse Royale toute prête à poser pour vous. » Gavarni eut l'audience, et il n'y

donna pas suite. L'aimable comte d'Orsay, qui le patronnait en Cour et dans ce grand monde, en fut pour ses avances et ses bienveillantes intentions.

Encore une fois, que se passa-t-il dans l'esprit de l'artiste? quelque chose de bien simple. Hasard ou choix, il avait commencé par se loger à portée de Saint-Giles, le quartier pauvre. En s'y promenant, il prit goût tout d'abord aux types de figures qui l'environnaient, et il y élut en quelque sorte domicile en y louant une chambre qui lui servait d'observatoire et d'atelier. L'observateur en lui fut saisi par la vue de la nature anglaise, si particulière, si forte, si crûment grossière, si finement élégante là où elle l'est. « On ne sait pas, dit Gavarni, ce que c'est que la richesse et la pauvreté, que le luxe et la misère, que le vol et la prostitution, quand on n'a pas vu l'Angleterre. » La Chine elle-même, dans son monde d'antipodes, ne lui aurait point paru plus étrange et plus neuve. Lui, si habitué à lire dans la physionomie humaine, il se prit à pénétrer avec avidité dans ces physionomies d'une autre race, si énergiques et si fines, comme dans une langue nouvelle qu'il aurait apprise. Il hanta la taverne; il étudia sur place et chez eux les voleurs, si différents de ceux de France, les filous (*pick pockets*) à figures si aiguës, si tranchées, les boxeurs au type animal et féroce : l'un d'eux, le fameux boxeur Smith, flatté de tant d'attention, lui offrit son amitié. Quant aux femmes du peuple, il en trouva qui, la pipe à la bouche, renchérisaient par le grossier sur nos chiffonnières et nos androgynes; mais en même temps combien de filles du peuple, en-

core distinguées, encore élégantes sous la guenille, et auxquelles il ne manque que d'être mieux nourries pour faire des demoiselles ! La faim se montre à Londres comme nulle part ailleurs, et s'y étale d'un air affreux, à belles dents. Paris, avec sa bonne humeur et sa bonne grâce, avec une certaine humanité de ton et de mœurs qui y est généralement répandue, adoucit tout et sauve les transitions : Londres laisse se heurter à nu les contrastes. Le Diable à Londres ne fait pas rire comme le Diable à Paris. Ce qui séduisit Gavarni d'abord et le fixa, ce fut donc ce contraste brutal et impitoyable de luxe, d'élégance, d'horrible et hideuse misère. Il l'a rendu en mainte page avec une énergie poignante. Qu'on voie, dans *les Anglais chez eux*, ce groupe effrayant, *Misère et ses petits*, et cette autre planche intitulée *Convoitise* ! On n'a jamais fait de misère plus misérable, de haillons plus haillons que ceux-là. Dans *Convoitise*, que voit-on en effet ? au milieu d'un paysage d'automne, agreste, hérissé et dépouillé par les premiers froids, un misérable, quelque mendiant irlandais, vêtu en lambeaux, pieds nus, qui considère de derrière une haie, dans quelque verger, un mannequin oublié, un bâton surmonté d'un chapeau et de vieux habits, planté là pour effrayer les oiseaux. Ces vieux vêtements de l'épouvantail lui paraissent, au prix des siens, toute une garde-robe de prince, et il les regarde, bouche béante, d'un air inexprimable d'envie et de convoitise. Il y a des abîmes de misère au fond d'un pareil désir. Le paysan de La Bruyère, « cet animal farouche, noir, livide et tout brûlé du

soleil, qui fouille et remue la terre, » est un Apollon au prix de cet animal à face et à membres de squelette, qui convoite des haillons un peu moins haillons que les siens.

Une pensée, et non pas une pensée affîchée, mais une pensée infuse et sous-entendue, se mêle à ces dessins qui déjà se suffiraient à eux seuls par leur caractère de vérité. Gavarni veut-il nous montrer la fin et l'issue d'un combat de boxeurs, c'est d'abord le vaincu, celui qui est resté sur le carreau : on l'emporte pâle, étendu, la tête renversée, sans connaissance et comme prêt à rendre le dernier soupir ; vous tournez la page et vous voyez le vainqueur : celui-ci, on ne l'emporte pas ; il est debout, on le porte ; deux camarades ont besoin de toute leur force pour le soutenir ; éborgné, fracassé, démoli, croulant, il lui faudra bien des jours pour se refaire, s'il y parvient jamais. Tel est, se dit-on involontairement, tel, en bien des cas, le vainqueur ! tel est le soir d'une victoire !

Les combats des rats et du terrier à Londres ont eu en Gavarni le plus spirituel des peintres narrateurs. Que d'esprit et de goût pittoresque dans la manière dont tous les actes de ce petit drame sont coupés, divisés par compartiments, présentés gaiement au regard ! Comme les spectateurs de la galerie sont là attentifs, dans toutes les postures de dos, de face, de côté, appuyés et penchés chacun à sa manière ! Il y a chez Gavarni un heureux arrangement qui préside à tout.

Mais, pendant son séjour en Angleterre, Gavarni ne s'en tint pas à Londres et à ses spectacles journaliers,

aux figures de marins, aux nourrices de Saint-Giles, aux buveuses de gin et aux balayees en chapeau, il voyagea; il voulut visiter les campagnes et les hautes terres; il alla en Écosse et y fit moisson. Il en rapporta quantité de types pittoresques aussi neufs que charmants, *le Joueur de cornemuse*, la fille des rues à Édimbourg (l'élégance même, nu-pieds et en lambeaux), et toutes sortes de figures rustiques et campagnardes (*Rustic groups of figures*), très-beaux dessins publiés par Day à Londres. Malgré le grand nombre de dessins envoyés par lui à *l'Illustration* et la série des *Anglais chez eux*, on ne connaît que très-imparfaitement en France cette branche exotique de l'œuvre de Gavarni. Ce qu'on peut dire, c'est qu'il est entré d'emblée et à fond dans la nature anglaise, dans toutes les formes de cette misère horrible et aussi de cette grâce singulière. Les gens comme il faut ont pu être choqués d'abord qu'il les ait négligés : il ne les a pas omis toutefois, et il y a de lui des devant de loges d'Opéra peuplés de toutes les variétés de têtes aristocratiques, et parés de toutes les blancheurs éblouissantes. En regard de ses boxeurs, je me plaindrais à mettre un *Mariage dans le grand monde*, tous ces beaux fronts inclinés devant l'élégant ministre qui les prêche en cravate blanche, ou encore ces deux dames qui se promènent dans West-End, le valet de pied derrière, à distance, tenant sous le bras les volumes du roman nouveau qu'elles viennent d'acheter : c'est du plus haut ton.

## III.

Quels que soient donc les motifs qui aient déterminé Gavarni à mener à Londres le genre de vie assez singulier qu'il y observa ; que ç'ait été pur dégoût du trop d'aristocratie, attrait vif pour une nature populaire qui se déployait devant lui et se laissait lire à livre ouvert dans sa franchise ; que peut-être aussi cette réserve ait tenu au soupçon qu'il eut dès son arrivée, qu'on cherchait à exploiter son nom et sa présence, il ne perdit point son temps dans cette période de recueillement et de retraite durant laquelle il ne cessa de produire et de méditer. Son expédition d'Angleterre ne fut point un échec, mais un effort, un exercice de conquête et d'agrandissement aux frontières de son talent. Que n'essaya-t-il point à Londres dans ces longues heures dont aucune n'était perdue pour le travail ? Il fit des mathématiques, beaucoup et à fond. La géométrie est pour Gavarni une étude chère qu'il a approfondie, qu'il a poussée fort loin et qu'il a conduite par certaines considérations qui lui sont propres jusqu'aux limites de la découverte (ce n'est pas à nous d'en juger). Il y fit aussi de la peinture à l'huile, et, pour y réussir, il ne lui a manqué que de s'y consacrer davantage. Il écrivit même pour lui des *Réflexions sur l'Angleterre*, et j'ai lu tout un chapitre où sont racontées d'une manière simple et encadrées dans un paysage bien anglais les funérailles modestes du roi Louis-Phi-

lippe. Enfin, l'Angleterre fut pour lui et pour son talent une hôtesse nourricière et féconde. Quand il revint en France, sur la fin de l'été de 1851, il était riche d'observations, plein de sujets, plus que jamais rompu à la science du dessinateur, capable d'oser et d'entreprendre en dehors même du champ aimable et si varié qu'on lui avait reconnu jusque-là pour son domaine. Il le fit bien voir par les nombreux dessins qu'il donna en ce temps à *l'Illustration*, et surtout par la rentrée tout à fait brillante, triomphante, qu'il fit en 1852 dans le journal *Paris* que dirigeait M. de Villedeuil. Il s'engagea à y faire « une lithographie par jour ; » il tint la gageure pendant plus d'une année et y ouvrit simultanément ses séries nouvelles : *les Partageuses*, *Histoire de politique*, *les Lorettes vieilles*, *les Propos de Thomas Vireloque*, *les Invalides du sentiment*, etc. Il entrelaçait ces diverses suites et les menait de front. Par la vigueur du dessin, par le choix des sujets, par la pensée qui s'y attachait, il était entré dans sa seconde manière.

Je m'explique. Quand on interroge Gavarni lui-même, il n'a pas la conscience des deux manières distinctes et tranchées. Un travail et un effort continuel amenèrent avec eux le progrès : voilà tout ; mais il n'y eut pas de changement à vue, de renouvellement ou de redoublement systématique. Ce fut la maturité qui produisit naturellement son effet. Entre les deux Gavarni, la différence est qu'il y eut de tout temps en lui une prodigieuse et spirituelle facilité, et qu'avec les années il s'y ajouta la puissance. Dans la première moitié de son œuvre, on a un charmant petit maître

dont le crayon se joue aux costumes et aux ridicules : dans la seconde, c'est un dessinateur vigoureux, coloré, d'un grand caractère, un vrai peintre par le génie du crayon. Les légendes se ressentent aussi des deux âges : plus faciles, plus fraîches et plus gaies dans le premier temps, elles sont plus creusées, plus cherchées quelquefois dans la seconde époque; elles se répètent; elles s'attristent. Si elles perdent un peu, le dessin gagne et s'en dispenserait aisément.

Je me trouve, en présence de cette seconde moitié de l'œuvre, dans le même embarras où je me suis trouvé en face de la première. Comment décrire et montrer ce qu'on voit d'un coup d'œil et qu'on goûte avec ses sens? Je prends sa création la plus éloignée des premières grâces et de tout ce qui était couleur de rose, son *Vireloque*. Il a mis sous le nom et le masque de cette espèce de monstre, de ce personnage « à demi Quasimodo, à demi Diogène » (comme le définit M. de Saint-Victor), toute sa misanthropie et son amertume, son noir, ce qui reste de l'ancien Michel quand toutes les aurores sont éteintes, quand tous les soleils sont couchés.

MM. de Goncourt possèdent de ce *Vireloque* un portrait-aquarelle d'une touche singulièrement vigoureuse et qui a tout l'aspect de l'huile. C'est une aquarelle rehaussée et compliquée qui porte sur du fusain, et qui se fortifie de tons crayeux; à première vue, on dirait presque un Decamps. Sur un fond de ciel gris, au milieu d'un paysage nu et plat qui est assez celui de la plaine des environs de Paris, se détache l'horrible vieillard, espèce de chiffonnier au moral de toutes les

guenilles et de toutes les désillusions humaines. Il tient d'une main un panier d'ordures, de l'autre un grand bâton, et la main qui s'y appuie est d'un dessin admirable. Le reste est horrible; les jambes sont d'un squelette, les pieds de je ne sais quel animal fourchu. Il porte des lunettes, mais elles sont relevées sur son front et ne lui servent guère : d'ailleurs il est borgne. Tel est le triste spectateur final que Gavarni va donner à la farce humaine après que le bal est fini, quand le feu d'artifice est tiré, et qu'il ne reste plus que les lampions fumants et des décors vus à l'envers. Un des premiers mots de Vireloque est sanglant : il s'arrête à considérer un être ignoble, tombé ivre-mort, et, pour toute légende, il dit : « *Sa Majesté le Roi des animaux!* » Et une autre fois, tandis qu'il écoute accroupi je ne sais quel prêcheur humanitaire debout qui s'exalte et péroré, les cheveux dressés sur la tête, ce court dialogue s'engage : « —... *L'homme est le chef-d'œuvre de la création.* » — « *Et qui a dit ça?* » — « *L'homme.* » Gavarni se plait à faire assister son Vireloque et à le faire applaudir aux jeux cruels des enfants, aux traits précoces de la méchanceté humaine. Ce Vireloque, au reste, comme il l'entend, exprime bien moins la haine des hommes que la haine de tous les mensonges humains.

Mais n'insistons pas trop sur cette philosophie amère qui n'est pas une habitude, qui n'est qu'une extrémité de la pensée dernière de Gavarni, et revenons avec lui à de plus amusantes satires. Il est passé, le temps des amours légères et des espérances, et aussi des crayons légers; parmi ceux qui me reviennent à l'esprit en ce

moment, il en est un plus agréable encore et plus riant que tous les autres : c'est, dans un album des *Mélodies* de M<sup>me</sup> Gavarni, l'un des dessins intitulé *Chanson* et le jeune adolescent qui la personnifie ; grâce, gaieté, fraîcheur, lumière, tout ce qui rit à la vie est dans ce dessin-là. Mais les temps sont loin ; adieu refrains et chansons ! on a marché depuis lors ; on est au revers du coteau et sur les pentes désormais dépouillées : tous les sentiers y ramènent. Je choisis, dans ces séries dernières et désenchantées, celle qui me paraît la plus facile, la plus directe et la mieux trouvée, la plus heureuse vraiment de ces contre-parties, gaie encore et plaisante, sans rien d'odieux : *les Invalides du sentiment*. C'est ainsi que l'artiste appelle tous ceux qui ont largement usé de la jeunesse et qui sont arrivés à l'heure ingrate et fatale où l'illusion n'est plus possible et où l'on se répète tout bas, avec M. de Parny : « *C'en est fait, j'ai cessé de plaire !* »

Amusante et instructive série entre toutes, un chef-d'œuvre d'un bout à l'autre, le vrai dénoûment de la pièce, sans rien de forcé, sans rien d'obscur ! On a là un *Anatole*, un *Chérubin*, un *Antony*, un *Werther*, un ci-devant *Joconde*, un *M. le chevalier de Faublas* vieilli, un autre de ces beaux d'autrefois, assis à table sans oser manger, faisant triste mine à son assiette, et se disant d'un air de Tantale : « *Le cœur m'a ruiné l'estomac !* » Tous portraits d'une expressive et surprenante vérité.

L'idée toute naturelle de cette série, c'est, on le conçoit, le contraste entre le passé et le présent, entre ce

qu'on fut et ce qu'on est ; c'est le saillant presque ridicule de ce contraste. Mais ce n'est pas tout que ce désaccord qui saute aux yeux : il faut aussi qu'il y ait du rapport ; il faut qu'après avoir souri à première vue du contraste et du changement, à la réflexion on reconnaisse et l'on se rende compte ; qu'après s'être écrié : « *Ce n'est pas possible !* » on ajoute : « *Et pourtant c'est bien cela, c'est bien lui !* » Joconde ou Philibert le mauvais sujet, par exemple, ne doivent pas vieillir comme René, comme Werther ou le vapoureux Raphaël (1). Antony vieillira avec aigreur et maigreur, tel autre avec rondeur. Il y a bien un peu de caprice dans le nombre, et de purs baptêmes de fantaisies, comme ce chevalier Desgrieux avec son rhumatisme qui le fait marcher de côté ; mais, en général, il faut qu'on retrouve le monument sous la ruine, que jusque sous le décrépit on devine celui qui a été beau et conquérant, et la manière particulière dont il l'a été ; que la parodie, en un mot, rappelle la chanson. Gavarni excelle à ces intentions fines. Le gentilhomme qui a vendu ses bois et ses moulins, et qui traîne ses quilles, ne vieillit pas comme Anatole ou le bel Adolphe du boulevard et du café Riche. Il y a dans ces invalides quelques Anglais tels que Childe-Harold ou Oswald : il sont et restent bien Anglais de type jusque dans leur décadence.

Gavarni entend si bien la physionomie humaine qu'il nous fait d'abord reconnaître la nation au visage.

(1) Le Raphaël de Lamartine.

Ainsi, dans *Histoire de politique*, il y a deux interlocuteurs qui se querellent et dont l'un dit à l'autre : « *Eh bien ! touchez-y, à la Prusse !* » Et à la manière dont il dit cela, on reconnaît une bouche qui a parlé allemand toute sa vie. De même, dans la mélancolie et le spleen final de Childe-Harold et d'Oswald, à ces longues figures aristocratiques plus allongées que de coutume, on reconnaît sensiblement un lord invalide à sa manière, et pas un autre.

Le propre des séries de Gavarni est de vous mettre en train et de vous donner des idées dans le même sens. Eh bien ! dans ses *Invalides du sentiment*, il en a pourtant oublié un, ce me semble, l'invalide content, celui qui ne regrette rien, qui trotte toujours, qui n'a perdu que sa jeunesse et ses écus, et qui serait prêt, si on le lui offrait, à recommencer à l'instant sa ruine. Je l'ai connu, celui-là : il s'appelait Fayolle, un menu littéraire, un auteur de petits vers sous le premier Empire ; il s'était ruiné avec ce qu'on appelait alors les Nymphes de l'Opéra, et il vivait sur la fin à Sainte-Périne, où il est mort. Le plus leste des invalides, il courait tout le jour Paris et les bibliothèques. Quand on lui rappelait le temps passé, et qu'on lui demandait s'il ne regrettait pas l'emploi de sa fortune, il répondait en souriant et de l'air d'un chat qui vient de boire du lait : « Ah ! elles étaient bien gentilles ! »

Une des plus jolies séries par l'idée, ce sont les *Toquades* ; c'est comme un pendant au chapitre *De la Mode*, chez La Bruyère, chapitre qui s'intitulera aussi bien *Des Manies*. A chacun la sienne : Diphile a les oi-

seaux, un autre a les insectes ou les chenilles, ou les reliures en maroquin. Chez Gavarni, cet amateur de fleurs a son grand arbre, son cèdre empoté et à l'état de bouture : il le tient à la main et se sourit de plaisir à lui-même en le contemplant. Tel autre passe des heures accoudé sur son journal ; tel a toujours l'œil à son baromètre ; tel qui se croit moins fou a la voisine d'en face qu'il lorgne du matin au soir ; celui-ci a la chasse à l'affût où il se morfond, celui-là la pêche à la ligne où il s'enrhume. Je recommande surtout le bonhomme en bonnet de nuit qui fait une *réussite*, et cet autre bourgeois, mécanicien amateur, en lunettes, si acharné à *tourner* qu'il en oublie le boire et le manger. On remarquera que dans *les Petits bonheurs* et dans *les Toquades* se retrouvent quelques-uns des mêmes motifs et des mêmes sujets. Mais, dans la première des séries, la manie est vue du côté jeune et sous un jour riant : dans l'autre elle est regardée sinon par un misanthrope, du moins par un observateur indifférent et un peu ironique, qui n'y met rien de flatteur.

Je touche en passant et j'effleure le sommet des choses. Comme beauté et grandeur de dessin, j'admire, dans cette effrayante série de malfaiteurs qui s'intitule *le Chemin de Toulon*, la scène des deux bandits qui, dans un site aussi âpre et aussi dépouillé que celui des gorges d'Ollioules, se prennent de querelle et ont ensemble des mots. Il y a la scène d'avant et la scène d'après. Dans celle-ci l'un des deux vient d'être étendu roide mort, tandis que le camarade qui a fait le coup tourne le dos et se dépêche d'allonger le pas. Mais que

cet homme étendu sur le premier plan est donc admirablement jeté par terre, et comme on sent qu'il est tombé à la renverse, d'un seul coup, à l'improviste! Et pour toute légende, on lit au bas : « *Ils ont eu des mots!* » Ah! c'est bien tout le contraire de la mort d'Abel. C'est Caïn tué par Caïn.

Et comme beauté de dessin dans un autre genre, et comme charme, on me fait remarquer dans le quatrième *Dizain* ce n° 40, cette femme debout, cette débardeuse montée sur une banquette et adossée à une loge dans un bal masqué, plongeant de l'oeil dans la salle et regardant amoureusement la danse sans y prendre part cette fois; avec ces mots : « *Il lui sera beaucoup pardonné, parce qu'elle a beaucoup dansé!* » Que de grâce et de complaisante lassitude dans la pose, dans tout le geste! quel abandon! quelle mollesse accomplie et absolue de tout point! Ah! que celle-ci est bien tout l'opposé de la statue de Vesta!

Parmi les sujets que vient de reproduire excellemment la photographie, je ne puis m'empêcher de signaler encore, pour le dessin comme pour le sentiment, cette scène de l'homme du peuple, de l'ouvrier faisant choix d'une épouse, lui posant la main sur l'épaule, et dans un langage grossier, que la légende a rendu au naturel, lui déclarant une affection grave pourtant et des plus sérieuses : l'attitude et le visage de cette femme debout, les yeux baissés, acceptant avec simplicité une vie commune qui lui sera rude, ont un véritable caractère de chasteté. Ce sont là, à leur manière, de *justes noes*, comme diraient les anciens. Et

celui qui croirait que l'artiste a uniquement voulu plaisanter et se permettre une légèreté se tromperait fort : il a voulu, sous forme vulgaire, exprimer le côté humain bien senti et montrer l'honnêteté de la chose.

#### IV.

Pour voir et pour rendre tant de scènes et de figures, comment s'y prend Gavarni? A-t-il eu besoin précisément de voir de ses yeux tout ce qu'il dessine ensuite et qu'il intitule à bon droit *D'après nature*? Je ne le crois pas. Il a son monde en lui. Comme tous les observateurs nés tels, il est doué d'un sens particulier très-délié; il a sa seconde vue, il a le flair. Il observe en rêvant et en ruminant, sans chercher bien loin et sans regarder toujours autour de lui. Cela lui entre confusément, pour ainsi dire; il se fait un travail de nutrition au dedans, et à son heure l'invention se produit, laquelle n'est qu'une observation à la seconde puissance. Son intelligence de la physionomie humaine est telle que rien qu'à voir un individu il lui arrive souvent de mettre sur son visage non-seulement son caractère, mais sa profession.

Quand il dessine, il ne va point au hasard et ne laisse point courir son crayon à l'aventure, sauf à corriger. Jamais il n'a fait une figure sans en avoir l'idée nette dans son imagination; il a le bonhomme dans la tête. L'a-t-il vu en effet dans la réalité et l'a-t-il retenu ?

C'est possible. Dans tous les cas, l'individu existe pour lui dans sa pensée : il voit le modèle.

Son art, son habileté de dessinateur sur pierre exigeait une étude, une description; elle a été faite par MM. de Goncourt. Ils ont expliqué avec une vivacité et une sorte de rivalité de plume comment de son crayon il attaque la pierre, comment il la traite avec un sans-façon, avec une hardiesse qu'on n'y avait jamais apportés avant lui, et ils nous ont donné l'idée de ce génie du dessin en action. Un des amateurs qui savent le mieux leur Gavarni et à l'aimable obligeance duquel je dois beaucoup pour m'avoir facilité ce travail, M. Royer, allant le voir un jour, le trouva à même d'une pierre et cherchant un effet de dessin qu'il avait remarqué chez Daumier. C'était un de ces grands lavis, un de ces effets généraux et larges comme Daumier en sait trouver. Cela le dépitait de ne pouvoir y atteindre : « Je ne sais, disait-il, comment ce diable de Daumier s'y prend; c'est à croire qu'il attache la brosse à son ventre et qu'il frotte la pierre avec. » Quiconque a vu les grands dessins de Gavarni, notamment ses deux vues du *Marché des Innocents*, le côté des hommes, porteurs et charretiers, et celui des marchandes et comères, comprendra le résultat le plus savant de son procédé et de sa manière : par l'ordonnance des groupes, par la vigueur et la gradation des tons, par le relief et la profondeur des plans, ce sont des peintures.

Il a obtenu dès longtemps, dans le genre non classé qui est sa création, je ne dis pas toute la vogue (il l'eut

dès l'abord), mais toute l'estime réfléchie et motivée de ceux dont le suffrage compte et marque les rangs. Il était déjà au comble de son succès qu'une distinction à laquelle tout artiste attache du prix lui manquait encore. Un jour qu'il se trouvait dans le cabinet de M. Cavé, directeur des Beaux-Arts, celui-ci lui demanda s'il lui serait agréable d'avoir la croix, et sur sa réponse affirmative : « Eh bien ! voilà de l'encre et du papier, écrivez votre demande. » — « Helm ! fit Gavarni, s'il faut la demander soi-même, je ne l'aurai jamais. » A quelques années de là, il la reçut sans avoir eu à y songer. M. le comte de Nieuwerkerke, sans le connaître personnellement, le proposa de lui-même au Prince-Président, et Gavarni fut décoré le 16 juillet 1852. Sa nomination, proclamée avec d'autres en séance solennelle au Louvre, fut accueillie par une double salve d'applaudissements. Quelque temps après, Gavarni, qui s'entend peu aux compliments, alla chez M. de Nieuwerkerke : « J'ai voulu voir, lui dit-il, celui qui a eu l'idée de décorer Gavarni. »

Arrivé à la plénitude de la vie, à la conscience du talent satisfait qui désormais peut indifféremment continuer ou se reposer, et qui a fait sa course, — après bien des traverses et une de ces douleurs cruelles qui éprouvent à fond le cœur de l'homme (1), — Gavarni ne formait plus qu'un souhait : rêver, travailler encore, et trouver son dernier bonheur, comme Candide, à cultiver son jardin. Car il avait, il a un

(1) La perte d'un fils.

jardin, à ce qu'on appelait le Point-du-Jour, au bord de la Seine, son jardin d'Auteuil, et plus grandiose que celui de Boileau, un petit parc en vérité, avec quinconce de marronniers, avenue, terrasse, un vrai coin royal de Marly. Et il y vivait depuis des années, l'embellissant, l'ornant à plaisir, y plantant des arbres rares, ifs d'Irlande, genévriers, cyprès, cèdres du Liban, et le *Thuja filiformis*, et le *Wellingtonia gigantea*, et que sais-je encore? Celui qui avait aimé à la folie les travestissements n'avait pas de plus grande joie à cette heure que de cultiver la nature. Il était devenu aussi un jardinier consommé; comme ce vieillard de Virgile, il savait les expositions heureuses, les saisons propices, le terrain où se plaît le mieux chaque arbre, et le voisinage qui le contrarie. Mais, hélas! qu'est-il advenu? un de ces tracés géométriques inflexibles, une de ces courbes d'ingénieur qui n'obéissent qu'au compas, est venue prendre de biais le beau jardin et bouleverser tout le nid. Adieu la tranquillité et le bonheur! O ligne aveugle et inflexible, ne pouvez-vous donc vous détourner un peu et vous laisser attirer doucement du côté de ceux (comme il y en a beaucoup) qui ne demandent qu'à être traversés de part en part, sauf à être ensuite largement guéris et dédommagés? Et comment dédommager ici? comment évaluer l'ombrage, la fraîcheur matinale, les longues heures amusées, tant de petits bonheurs tout le long du jour, et le vœu final exaucé, la douce manie satisfaite, si vous voulez l'appeler de la sorte, la chimère, enfin? Tout en n'étant pas insensible au progrès de la

grandeur publique, il m'est bien souvent arrivé, je l'avoue, à l'aspect de ces abatis de maisons qui prenaient en écharpe de vieux quartiers de Paris et des faubourgs tout entiers, de regretter et de recomposer une dernière fois en idée ce que démasquait tout d'un coup le prodigieux ravage, ces petites maisons cachées, blotties dans la verdure et toutes revêtues de lierre, qui avaient été longtemps l'asile du bonheur; mais jamais je ne me suis mieux rendu compte de ce genre de regret qu'en voyant menacé d'une coupe prochaine le jardin de Gavarni.

---

Dimanche 1<sup>er</sup> novembre 1863.

# LE MARÉCHAL DE VILLARS.

---

LE DERNIER MOT

SUR LA VICTOIRE DE DENAIN (1);

---

La littérature classique bien conçue n'a pas seulement à s'occuper des chefs-d'œuvre de la langue, tragédies, épopées, odes, harangues et discours, elle ne néglige pas les victoires : je veux dire les victoires illustres, celles qui font époque dans la vie des nations. Sans parler même de ces journées à jamais mémorables

(1) Tome XI des *Mémoires militaires* relatifs à la Succession d'Espagne sous Louis XIV, dans la collection des documents inédits sur l'Histoire de France. — Tome XIV du *Journal de Dangeau*, publié par MM. Eud. Soulié et L. Dussieux ; ce dernier y a joint un Appendice essentiel et toute une dissertation sur l'affaire de Denain.

contre les Perses et le grand roi, je ne conçois pas un Grec instruit, sachant son Homère, applaudissant son Sophocle, et qui n'aurait pas eu une idée précise de la bataille de Leuctres, cette invention éclore du génie d'Épaminondas. Et qu'est-ce donc lorsqu'un Épaminondas est raconté par un Xénophon ? De même le Français serait incomplet, qui applaudirait *le Cid* en son beau temps et qui ne suivrait pas dans son vol d'aigle et dans ses soudains mouvements la victoire de Rocroy ; de même encore, un Prussien qui, se reportant à l'époque de Frédéric, posséderait son Lessing et qui ignorerait la victoire de Leuthen. Il y a de ces batailles classiques aussi, dont il faut avoir l'entière intelligence comme on l'a de tout chef-d'œuvre. Le patriote ici et l'homme de goût se confondent. Parmi ces noms fameux, il en est un qui, pour nous Français, l'est moins encore par la grandeur de l'action que par l'à-propos et l'urgence, par l'imprévu de l'événement et les conséquences promptes qui en jaillirent : c'est Denain, qui fit tourner la chance depuis si longtemps contraire et qui releva l'honneur de notre drapeau tout à la fin de Louis XIV. Le règne si long de Louis XIV, à soixante-neuf ans d'intervalle, est comme enfermé entre Rocroy et Denain, un début si brillant et si glorieux, et un retour de fortune si tardif, si désiré et si nécessaire. Denain mérite donc d'être connu, étudié comme Rocroy, d'autant plus que le récit de ce beau fait d'armes offrait des points douteux et non éclaircis, des obscurités qui n'ont été levées que dans ces derniers temps. En paraissant sortir ainsi quelquefois de ce qui est réputé

le domaine proprement littéraire, on n'a pas la prétention de devenir autre chose que ce qu'on est. Un bouillant esprit, et qui exagérât tout (1), a dit avec emphase : « Comprendre, c'est égaler. » C'est là, sous air d'axiome, une pensée fausse. Pour comprendre un tableau et se bien représenter le genre de talent qui l'a conçu et exécuté, on n'est pas un peintre ; pour comprendre l'idée et l'exécution d'une action de guerre, on n'est pas un général : on reste un critique ; l'essentiel est de l'être avec le plus d'ouverture autour de soi et le plus d'étendue qu'on le peut.

## L

Voltaire, au chant VII de *la Henriade*, introduisant le fantôme divin de saint Louis et lui faisant révéler en songe à Henri IV le cours des choses futures et les destinées de sa race, a dit :

Regardez dans Denain l'audacieux Villars,  
Disputant le tonnerre à l'aigle des Césars.

Quand on y regarde de près et en prose, Denain, avec les circonstances qui l'accompagnèrent, nous apparaît dans un éclair moins rapide et sous un jour un peu différent. Pour s'en rendre compte, il faut avant tout remonter en arrière et se former une juste idée de l'état de la France pendant les campagnes précédentes.

(1) M. de Balzac.

Le prince Eugène et Marlborough réunis nous faisaient la guerre en Flandre, assiégeaient et reprenaient les villes autrefois conquises par Louis XIV, et menaçaient nos frontières. Après avoir essayé sans succès des autres généraux et même de Vendôme, on leur opposa Villars (1709). Celui-ci arrivait avec l'éclat de ses victoires en Allemagne et sur le Rhin : il voulut s'opposer au siège de Mons, livra la bataille de Malplaquet, y fut grièvement blessé et la perdit. Mais cette bataille perdue avait cela de particulier, à la différence des précédentes, qu'on y avait combattu avec une valeur acharnée, qu'on y avait fait plus de mal encore aux ennemis qu'ils n'étaient parvenus à nous en faire, et que le moral des troupes était relevé. Villars de son lit de souffrance, envoyant au roi des drapeaux pris sur l'ennemi, put écrire sans trop de fanfaronnade : « Si Dieu nous fait la grâce de perdre encore une pareille bataille, Votre Majesté peut compter que ses ennemis sont détruits. » Ce qui reste vrai et ce qui est reconnu pour exact par les historiens militaires et les gens du métier les plus compétents, c'est que Villars, avec une armée inégale, recevant d'une telle vigueur le choc de ces énormes forces combinées des généraux alliés, et leur mettant plus de trente mille hommes hors de combat, garantit cette année-là nos frontières et obligea la Coalition à de nouveaux efforts qui demandaient du temps.

Villars avait des ennemis ; il les méritait par son bonheur à la guerre, qui ne s'était démenti et ne devait se démentir que cette fois, et par cet air de jactance

qui accusait des défauts en partie réels, et qui recouvrait des qualités dont les malveillants se gardaient bien de convenir ; mais il est certain qu'il valait infiniment mieux que n'affectaient de le montrer les mauvais propos des courtisans et des jaloux. Il fut très-beau à Malplaquet et le lendemain. Qualités et défauts, Villars était bien en tout un type parfait de l'officier français tel qu'on l'a vu de tout temps et tel qu'il est encore. Il savait autant et mieux qu'aucun général comment il faut prendre le soldat et toucher en lui le ressort. C'est dans l'une des ces campagnes de Flandre où le pain manquait et où le prêt ne venait guère, où l'argent, cette *étoile de gaité*, ne brillait que par son absence, que, pour dissiper une mutinerie commencée, il eut l'idée de faire battre la générale. Les séditeux, en entendant l'appel accoutumé, coururent aux armes d'un mouvement machinal comme pour combattre l'ennemi. Ce stratagème est l'inverse de celui de César qui apaisa une émeute militaire au Champ de Mars en apostrophant les mutins du nom de *Quirites*, comme qui dirait *Citoyens* ou *Messieurs*. Ces vétérans des Gaules, surpris et humiliés de se voir traités de bourgeois, rentrèrent à l'instant en eux-mêmes. Villars, en faisant battre le tambour, criait au contraire aux siens *Milites, Milites*, et les refaisait deux fois soldats, sans qu'ils eussent même le temps d'y songer. Dans les deux cas, on avait su toucher la fibre du soldat romain ou français à l'endroit sensible et le piquer d'honneur.

Villars connaissait les hommes. On raconte l'histoire d'un officier, d'un lieutenant-colonel brave, irrépro-

chable jusqu'alors, lequel, à Malplaquet, placé en un poste périlleux, s'enfuit et courut jusqu'à Calais, sa ville natale. Il en eut tant de honte qu'il se dénonça lui-même au général, offrant sa tête en expiation, renvoyant sa croix de Saint-Louis et se condamnant à une humiliation publique pour le reste de ses jours. On a même donné la lettre de Villars en réponse à ce touchant aveu. Villars pensait peut-être à ce brave officier qui fut lâche un jour, quand il écrivait au ministre de la guerre, M. Voisin :

« ... Connaitre les hommes, j'avoue que ce n'est pas l'affaire d'un jour. Moi qui vous parle, quoique je les étudie assez, il y en a que je n'ai pas connus dans les premiers commerces que j'ai eus avec eux. D'ailleurs, les hommes changent, et tel qui a été fort bon devient médiocre et quelquefois misérable. »

Et encore, dans une autre lettre à ce même ministre, en parlant de la bravoure :

« C'est la première qualité que je demande à la guerre.  
« On dit toujours que tout le monde est brave ; et vous ne sauriez imaginer, quand ce vient au fait et au prendre, le peu que l'on trouve de certains courages qui veulent bien marcher à la tête de tout. Autre chose est d'envoyer les troupes à l'ennemi, ou de les mener soi-même bien fièrement, et le premier. »

Un de ses talents comme chef était donc de connaître son monde, et, dans l'occasion, de l'électriser.

L'année qui suivit Malplaquet, dans la campagne de 1710, Villars, assez mal remis de sa blessure, eut

d'abord pour adjoint le maréchal de Berwick, comme il avait eu l'année précédente le maréchal de Boufflers. Mais Berwick, destiné à commander l'armée du Dauphiné, n'était là que provisoirement et pour le cas où on livrerait une nouvelle bataille. Villars parlait fort de la donner, et d'autant plus haut qu'il se doutait bien que Berwick, général flegmatique et froid, était chargé de tempérer ce qu'on appelait sa trop grande ardeur : « C'est pourquoi, dit-il, je n'hésitais pas à proposer les projets les plus hardis, persuadé qu'on en rabattrait toujours assez. » C'est ainsi qu'il fit mine de se mettre en marche comme pour aller secourir Douai, dont il croyait fort bien cependant ne pouvoir faire lever le siège. Ses collègues, les maréchaux de Berwick et de Montesquiou, n'étaient pas d'avis de commettre l'armée au delà de la Scarpe. Lui il tint à marcher en plaine à l'ennemi par manière de défi et pour rendre le cœur aux troupes ; mais, cette démonstration faite, il n'eut garde de se risquer à attaquer. Il sentait bien, malgré tous ses airs d'audace, qu'une seconde bataille comme celle de Malplaquet n'avancerait pas les affaires. Les suites étaient faites, comme il le disait, pour étonner un bon Français et lui donner à réfléchir. Il déclarait au roi ne pouvoir prendre sur lui plus de responsabilité, à moins qu'il ne reçût un ordre positif ; et si l'ordre était venu, il eût été le premier sans doute à proposer les objections. Durant toute cette campagne où l'ennemi s'empara de plusieurs places, Douai, Béthune, Aire, Saint-Venant, Villars se borna à faire traîner les sièges en longueur, à intercepter des convois,

et à se rattraper sur de petites affaires de détail où il avait le grappin sur l'ennemi. C'est par ce jeu prudent et serré, et par l'habileté de ses manœuvres, qu'il parvint à couvrir Arras, cette capitale de l'Artois, sur laquelle l'ennemi avait d'abord jeté ses vues et qui lui aurait ouvert l'entrée dans l'intérieur du royaume. Aussi l'historien des *Mémoires militaires*, rédigés sous Louis XVI et publiés seulement de nos jours, n'hésite-t-il pas à conclure son récit de la campagne de 1710 en ces termes, si avantageux à Villars :

« Ce général sauva, pour la deuxième fois, la France, peut-être aurait-il conservé quelque place de plus si, d'un côté, un reste d'espérance de paix, et, de l'autre, le danger de mettre le royaume au hasard d'un événement douteux, n'eût dicté les ordres du roi à son général, et si le général lui-même n'eût été retenu et par la crainte des risques auxquels un combat pouvait l'exposer, et par le mauvais état dans lequel étaient les troupes.

« Ces motifs, peut-être autant que l'habileté des généraux ennemis, contribuèrent à leur succès. Ils furent grands, mais ils coûtèrent cher aux alliés, tant pour les dépenses exorbitantes que leur occasionnèrent les sièges, que par la perte, suivant leur propre aveu, de plus de quarante mille hommes, tués ou enlevés par les maladies qui désolèrent leur armée. »

L'*audacieux* Villars savait donc se comporter, quand il le fallait, comme un général très-prudent.

La campagne de 1711 ne fut encore qu'une campagne de tactique et de chicane. La mort de l'empereur Joseph et des nuages qui s'élevaient en Angleterre sur la faveur

de Marlborough influèrent sans doute sur l'activité des alliés. Villars, en se montrant toujours très-jaloux de livrer une bataille rangée, dont il crut même avoir trouvé l'occasion dans les plaines de Lens, n'eut pas ordre de l'engager et n'en fut peut-être pas très-fâché au fond : il prit sa revanche, selon sa coutume, en tentant de petites actions. Forcé de se tenir sur la défensive, il la rendit aussi active et aussi nuisible à l'ennemi que possible, soit qu'il attaquât des camps isolés, des partis de fourrageurs, soit qu'il comblât des cours d'eau et coupât la navigation des rivières. Son principal objet, et il l'atteignit, était de protéger Arras et Cambrai, dont la conquête était la visée de Marlborough. « Rompre les desseins des ennemis sans commettre son armée, » c'était l'ordre que le roi lui donna, et il s'acquitta parfaitement de la mission. Il eut le déboire, il est vrai, de perdre Bouchain presque sous ses yeux, sans pouvoir le secourir ; désagréable échec, et même assez grave en ce qu'il livrait passage à l'ennemi entre l'Escaut et la Sambre, et lui permettait désormais de porter la guerre sur une partie de la frontière moins susceptible de défense. Villars, dans ses Mémoires, parle avec grand dédain et pitié de cette campagne de 1711, si peu féconde en entreprises et en résultats, et où l'on se ruinait misérablement en détail : l'historien des *Mémoires militaires*, qui a suivi de près le général dans ses moindres mouvements et dans ses lettres au roi et au ministre, lui rend plus de justice pour « la fermeté de ses vues, la justesse de ses combinaisons et la précision de ses manœuvres, » pour être parvenu aussi à

rétablir le bon esprit et la confiance dans l'officier et le soldat :

« En résumant, dit-il, les détails contenus dans ce Mémoire, et en se rappelant non-seulement les progrès que les alliés avaient faits la campagne précédente sur les frontières du royaume, mais aussi les vastes projets que leurs généraux avaient formés pour celle-ci, il est difficile de refuser à M. le maréchal de Villars la gloire d'avoir, pour la troisième fois, sauvé la France. »

## II.

Nous approchons de Denain, bien lentement, il est vrai, et il n'y a pas apparence jusqu'ici ni présage de coup de tonnerre. C'est avant de partir pour l'armée, à la campagne suivante de 1712, que Villars recueillit de la bouche de Louis XIV les magnanimes paroles qui ont été souvent répétées. Ces paroles de Louis XIV, qui exprimaient une si noble et royale résolution pour un cas extrême, avaient déjà été dites à Villars presque dans les mêmes termes à un précédent départ, et le roi les redit aussi, parlant au maréchal d'Harcourt : c'était le fond de sa pensée et de son âme, tant que pesèrent sur lui et sur son royaume ces conjonctures désastreuses.

L'entrée en jeu cependant n'était plus tout à fait la même pour la campagne de 1712 que pour les années d'aparavant ; un grave affaiblissement avait atteint les forces alliées : Marlborough était tombé en disgrâce.

Le duc d'Ormond le remplaçait dans le commandement des troupes anglaises ; mais les négociations avec l'Angleterre avançant chaque jour, le moment approchait où il se séparerait du prince Eugène. Celui-ci, pressentant sourdement que les Anglais, comme on dit, branlaient au manche, devait désirer une action générale prochaine où il les aurait encore pour alliés et compagnons d'armes. Villars et le duc d'Ormond, prévenus chacun très-secrètement de l'état et du progrès des négociations entre leurs Cours, devaient éviter de s'engager, et il ne fallait pas que Villars, par trop d'insistance guerrière et par quelque mouvement imprudent, plaçât le duc d'Ormond entre son devoir et son honneur. D'autre part, il importait aussi de ne point montrer de la timidité. Villars avait, de plus, pendant cette campagne, un adjoint et collègue qui était devenu très-influent, le maréchal de Montesquiou, lequel, ordinairement, commandait l'armée de Flandre durant la saison d'hiver, et qui avait grand appui en Cour. Villars devait se concerter avec lui, et enfin il ne faisait rien sans en avoir référé au roi et au ministre de la guerre, Voisin. Louis XIV, sur un échiquier aussi déterminé, aussi rapproché du centre, et où l'échec au roi était à tout coup si menaçant, avait un avis militaire personnel ; il passait des heures à étudier les cartes de Flandre et il répondait ou faisait répondre à Villars sur ses moindres démarches en parfaite connaissance de cause.

Le maréchal de Montesquiou proposa, dès le commencement de la campagne, de tirer des lignes depuis la tête de l'Escaut jusqu'à la Somme pour couvrir la

Picardie, et de s'y retrancher; projet que Villars dut soumettre à la Cour, par déférence pour un confrère, bien qu'il le désapprouvât en principe. La défense derrière des lignes n'est aucunement dans l'humeur française. Aller en avant et à l'arme blanche est bien plutôt notre affaire. D'autres projets de défense, conçus par des officiers généraux de l'armée de Flandre, s'élaboraient autour du général en chef, et on les envoyait à Versailles, souvent à son insu. On se plaignait de ce que Villars ne livrait point de bataille, et quand on se croyait à la veille de la livrer, plusieurs murmuraient déjà qu'il n'était pas sage de « mettre tous ses œufs dans un panier. » Versailles et Paris étaient trop voisins du camp : on espionnait, on critiquait; les deux maréchaux avaient chacun leur monde et leurs partisans; il y avait longtemps qu'il ne s'était vu un état-major si frondeur.

Cependant le prince Eugène, n'ayant pu déterminer le duc d'Ormond à un engagement général, se résolut à faire un siège; il assiégea d'abord Le Quesnoi, qui se rendit le 3 juillet après douze jours de tranchée ouverte et d'une défense jugée insuffisante; puis il porta ses vues sur Landrecies, qu'il investit avec le gros de ses forces, et dont la prise lui eût ouvert le Soissonnais : il se passait ainsi d'Arras et de Cambrai, et forçait par une autre clef le cœur de la France. Les Anglais, à dater de ce moment, cessèrent de prendre part aux opérations, et l'armistice entre eux et nous était publié le 17 juillet. Mais les Anglais seuls se retirèrent; les troupes allemandes auxiliaires qui avaient été jusqu'a-

lors à la solde de l'Angleterre se mirent incontinent au service de l'Empire.

On passait par bien des incertitudes et des péripéties. Tant que la suspension d'armes du côté des Anglais resta indécise, Louis XIV désira que Villars « gardât le milieu entre l'inaction et une bataille dans laquelle on eût risqué le tout; » et c'est à ce moment que l'idée d'une attaque sur Denain, d'une diversion sur les derrières de l'ennemi, fut suggérée de Versailles par Louis XIV lui-même. Le prince Eugène, en portant son armée entre l'Escaut et la Sambre, continuait de tirer ses approvisionnements et ses vivres de la place de Marchiennes avec laquelle il restait en communication, moyennant le camp retranché de Denain sur l'Escaut. Les lignes de communication, de Marchiennes à Denain, s'appelaient insolemment « le chemin de Paris. »

Louis XIV, il faut lui rendre cette justice, écrivait de Fontainebleau, le 17 juillet, au maréchal de Villars, cette lettre qui en suppose une autre antérieure sur le même sujet :

« Ma première pensée avait été, dans l'éloignement où se trouve Landrecies de toutes les autres places d'où les ennemis peuvent tirer leurs munitions et convois, d'interrompre leur communication en faisant attaquer les lignes de Marchiennes (ou de Denain), ce qui les mettrait dans l'impossibilité de continuer le siège; mais, comme il m'a paru que vous ne jugez pas cette entreprise sur les lignes de Marchiennes praticable, je m'en remets à votre sentiment par la connaissance plus parfaite que vous avez étant sur les lieux... »

Le ministre de la guerre, M. Voisin, dans une lettre

au comte de Broglie qui servait sous Villars et commandait les réserves de l'armée, écrivait à la même date :

« On prétend que le prince Eugène doit se déterminer ces jours-ci à faire un nouveau siège de Landrecies ou de Maubeuge. Je vous supplie de me mander si vous jugez qu'en faisant le siège de Landrecies, ils puissent toujours conserver leur communication à Douai par Marchiennes, pour en tirer leurs convois et munitions de guerre, ce qui est fort éloigné de Landrecies; et il est néanmoins bien difficile qu'ils les puissent faire venir d'ailleurs... *S'il était possible dans ce grand éloignement d'attaquer leurs lignes de Denain pour couper la communication, ce moyen paraîtrait le plus assuré et le moins hasardeux pour les obliger à lever le siège*; et vous feriez bien d'en écrire vous-même à M. le maréchal de Villars et de lui en envoyer un projet, lui marquant le nombre de troupes dont vous auriez besoin, de quelle manière et en quel temps il devrait les faire marcher, etc., etc. (1) »

Voilà donc l'idée d'une diversion sur Denain proposée aussi clairement que possible. Mais tout, à la guerre, dépend de l'occasion et du moment. Personne, dans les officiers généraux de l'armée, ne paraît avoir cru cette attaque praticable à ce premier moment antérieur à l'investissement de Landrecies. Le gros des forces du prince Eugène était alors trop rapproché des lignes de communication, et celles-ci eussent été soutenues aussitôt par toute la droite de son armée. Il fallait, pour

(1) Ces lettres ne sont pas données aussi au complet, ni discutées avec autant de netteté dans le tome X des *Mémoires militaires* qu'au tome XIV du *Journal de Dangeau*, dans l'Appendice qui est dû à M. Dussieux.

que l'entreprise pût réussir, que le prince Eugène fût tout entier engagé et occupé autour de Landrecies, et l'*originalité* militaire de cette attaque sur Denain était de la faire non pas avec un détachement, mais avec le gros de l'armée française qui se déroberait de devant Eugène et lui masquerait sa marche pendant un temps suffisant. L'idée générale, suggérée très-sensément par Louis XIV et sur laquelle il revient plus d'une fois, ne devint donc un trait de génie militaire et une heureuse pensée stratégique que moyennant transformation.

Louis XIV cependant voulait qu'on fit quelque chose : lui qui avait recommandé la prudence et d'éviter une affaire générale tant que la négociation se poursuivait avec l'Angleterre, il exigeait maintenant qu'on tentât plus qu'on ne le faisait, et qu'on jetât le dé plus hardiment :

« Mon intention, mandait-il à Villars le 21 juillet, n'est pas de vous engager à faire ce qui est impossible; mais, pour tout ce qu'il est possible d'entreprendre pour secourir Landrecies et empêcher que les ennemis ne se rendent maîtres de cette place, vous devez le faire; votre lettre n'explique point en quoi consiste le désavantage qui peut se trouver en attaquant les ennemis entre la Sambre et le ruisseau de Prisches (1). Je suis persuadé que les ennemis ne manqueront pas de profiter du temps que vous leur donnez, et la chose demande une détermination plus prompte. »

(1) C'était le terrain dont il paraît qu'on pouvait faire choix pour livrer une bataille décisive. Le comte de Broglie, après reconnaissance, ne jugea point la plaine d'au delà de la Sambre aussi défavorable à une affaire générale que le disait Villars.

Villars, en effet, d'ordinaire si porté à l'offensive, reculait devant une action générale engagée avec le prince Eugène dans ces conditions-là, c'est-à-dire dans un pays boisé où il aurait affaire à toute l'infanterie ennemie, appuyée à des lignes. En cet embarras et pour expédient, il en vint alors à cette idée d'une diversion sur Denain, que le roi avait ouverte et proposée le premier et que le maréchal de Montesquiou, qui l'avait eue de son côté ou qui s'en était pénétré de bonne heure, lui conseillait de toutes ses forces :

« Je compte faire demain (écrivait-il le 24 juillet au ministre) toutes les démarches qui pourront persuader l'ennemi que je veux passer la Sambre, et je tâcherai d'exécuter le projet de Denain qui serait d'une grande utilité : s'il ne réussit pas, nous irons par la Sambre. Je suis assez bon serviteur du roi pour garder la bataille entière pour le dernier. Elles sont, comme vous savez, dans la main de Dieu, et de celle-ci dépend le salut ou la perte de l'État, et je serais un mauvais Français et un mauvais serviteur du roi si je ne faisais les réflexions convenables. »

Nous lisons à nu dans les perplexités de l'âme de Villars. — Mais ce projet annoncé sur Denain s'évanouit presque aussitôt par suite d'un avis défavorable donné par le prince de Tingry, commandant à Valenciennes, qui devait y contribuer. Villars se détermina donc à passer la Sambre et à se disposer comme pour une bataille. Le roi fut mécontent de ces airs d'incertitude et de tous ces revirements; il le lui fit savoir, et le ministre de la guerre lui écrivait de Fontainebleau, à la date du 23 juillet :

« Toutes vos lettres sont pleines de réflexions sur le hasard d'une bataille ; mais peut-être n'en faites-vous pas assez sur les tristes conséquences de n'en point donner et de laisser pénétrer les ennemis jusque dans le royaume, en prenant toutes les places qu'ils veulent attaquer. Il me semble, à vous parler naturellement, qu'après les ordres réitérés de Sa Majesté, les plus fortes réflexions du général doivent être pour bien faire ses dispositions et profiter des moments. Je crois vous faire plaisir de vous parler avec cette liberté.

« Le roi, après avoir entendu la lecture de votre lettre et après avoir fait la réflexion que je viens de vous marquer, m'a dit qu'il attendait votre courrier : *ce ne sera pas sans quelque espèce d'inquiétude.* »

Il était impossible d'intimer plus nettement l'ordre de combattre, et de le faire sur l'heure. On était à bout de délais ; il fallait à tout prix tenter le sort, vaincre ou périr. C'est à ce moment extrême et décisif (ô fortune aléatoire de la guerre !) que tout à coup les affaires changèrent de face ; le projet de la Sambre fut abandonné ; on reprit celui de Denain pour l'exécuter, non pas avec un détachement, mais avec toute l'armée : ce qui était l'idée hardie et l'idée neuve. On n'a rien trouvé dans les papiers de la Guerre qui fasse connaître positivement quel fut le motif d'un changement aussi subit ; mais, d'après tout ce qui se lit dans les lettres du roi et des maréchaux de Villars et de Montesquiou, il n'y a nul doute que ce fut celui-ci qui détermina le premier. Villars en est lui-même convenu dans ses Mémoires. Montesquiou revint à la charge auprès de son collègue sur cette idée, à laquelle il tenait, d'une attaque sur Denain, et tout se fit de concert avec lui.

En conséquence, rien ne fut négligé, dans la journée du 23 juillet, de ce qui pouvait donner le change au prince Eugène pour lui faire croire à une bataille le lendemain devant Landrecies; on travaillait à jeter des ponts sur la Sambre comme si toute l'armée devait y passer; on fit un gros détachement comme pour reconnaître le terrain où l'on devait combattre. Puis, le 23 au soir, l'armée fut mise en mouvement sans savoir où on la conduisait; le secret avait été gardé entre les deux maréchaux et le très-petit nombre d'officiers indispensables. Les troupes ne laissèrent pas de murmurer, lorsqu'elles virent qu'on les menait à gauche comme pour tourner le dos à l'ennemi; on crut d'abord à un mouvement rétrograde. Bientôt l'éclaircissement se fit, Les nuits, à cette époque de l'année, sont fort courtes, Il fallait se hâter. Le marquis de Vieuxpont, qui commandait l'avant-garde, manda, à cinq heures du matin, qu'il ne pourrait passer l'Escaut qu'à huit heures, Villars, à cette nouvelle, put craindre que le prince Eugène éclairci sur notre marche n'y mit obstacle. Le maréchal de Montesquiou, qui semblait avoir fait de cette opération sur Denain son affaire, insista pour continuer; on arriva à l'Escaut à l'heure dite, et tandis que Montesquiou faisait construire en toute hâte des ponts, Villars diligenta l'armée et l'arrivée des troupes; les deux maréchaux passèrent ensemble l'Escaut. Le prince Eugène cependant, averti vers quatre heures du matin, accourut au galop de Landrecies à Denain avec quatre ou cinq officiers seulement, et, les premières dispositions prises pour la défense, il retourna pour ramener

à temps, s'il se pouvait, son armée. Montesquiou, chargé d'attaquer les retranchements, dut attendre, pour commencer, que Villars, qui était retourné aux ponts pour presser les troupes, l'eût rejoint. L'attaque se fit de concert « avec beaucoup d'ordre et une magnifique disposition. » Les bataillons s'avancèrent sous le feu de l'ennemi, l'arme au bras, sans plier, sans tirer un coup de fusil. Le poste fut emporté d'assaut; on prit milord d'Albemarle qui commandait, avec quinze officiers généraux et dix-sept bataillons. Il y eut beaucoup de tués et de noyés, un pont qu'ils avaient sur l'Escaut s'étant rompu sous eux. Ce pont rompu qui coupait le passage empêcha à la fois la retraite des fuyards et l'arrivée du secours d'Eugène, devenu ainsi spectateur impuissant.

### III.

Chose singulière! on a de ce fait d'armes de Denain le récit de Montesquiou, tout à son avantage naturellement; on n'a pas le bulletin officiel du général en chef. Villars envoya le jour même au roi le marquis de Nangis, qui fit un récit verbal, et l'on en est réduit, de son côté, à la narration succincte qui se lit dans ses *Mémoires* et qui n'a pas la valeur d'une relation détaillée.

Selon Montesquiou (1) qui, non content de tirer tout de

(1) Le récit du maréchal de Montesquiou, très-distinct de celui de Villars, paraît n'être arrivé d'abord au roi que par voie verbale également; mais on possède une relation écrite que ce maréchal

son côté, accuse Villars d'incertitude pendant l'opération même, ce maréchal aurait eu l'idée de s'arrêter lorsqu'il apprit de M. de Vieuxpont, à cinq heures du matin, qu'on ne pouvait être à l'Escaut avant huit heures :

« Comme il était grand jour, M. le maréchal de Villars crut que, le prince Eugène pouvant voir notre marche, c'était un obstacle invincible à notre entreprise; en conséquence, il ordonna aux officiers du campement d'arrêter l'armée et de la faire camper où elle se trouvait; ce qu'ayant appris, j'allai joindre M. le maréchal de Villars, à qui je dis que l'armée des ennemis ne pouvant marcher à Denain qu'à notre vue par la hauteur de Quérénaing, sur laquelle on ne voyait personne, je le priais de vouloir bien toujours marcher sur l'Escaut; qu'y étant arrivés nous verrions si les ennemis marchaient à Denain; que si on apercevait leur armée marcher et être à portée de secourir ce poste, nous serions toujours les maîtres de ne point passer l'Escaut et de camper, moyennant quoi il n'y avait nul risque à courir. Il se rendit à mes raisons, et nous continuâmes notre marche, après avoir perdu une heure de temps. »

Telle est la version de Montesquiou, désobligeante pour Villars. Ce dernier, dans ses *Mémoires*, dit au contraire :

« A la pointe du jour, comme j'étais à deux lieues de l'Escaut, le marquis de Vieuxpont me manda qu'il était découvert, et me pria de lui faire savoir ce qu'il fallait faire.

fit avec détails et complaisance pour être mise sous les yeux de Louis XIV, lorsqu'il dut produire ses titres et état de services avant d'être admis dans l'Ordre du Saint-Esprit.

Puységur proposa de marquer le camp dans l'endroit où l'on était. « A quoi diable songez-vous ? lui répondis-je ; avançons ! » Et en même temps j'envoyai des officiers au grand galop dire à Vieuxpont de jeter ses ponts, et moi-même je me mis dans ma chaise de poste pour aller plus vite. »

Selon Montesquiou encore, au moment où il se disposait à brusquer l'attaque du retranchement, avant que Villars, retenu près des ponts, eût pris le temps de le rejoindre, il fut retardé par un message de ce dernier :

« Dans le temps que j'étais en mouvement, M. le maréchal de Villars m'envoya MM. de Nangis et de Contades pour me dire de retarder, qu'on lui conseillait de se retrancher. Moi qui ne pouvais approuver ce retard, je voulus persister dans mon attaque, voyant que le temps pressait ; sur quoi M. de Contades me sollicita si vivement d'amitié de ne point attaquer sans parler à M. le maréchal de Villars, qui n'était pas éloigné, m'assurant que j'étais un homme perdu si l'attaque ne réussissait pas, que j'y consentis et fus le trouver à cinq cents pas. Il venait à moi, et en m'abordant me demanda si j'étais encore d'avis d'attaquer ; que les ennemis étaient préparés et qu'on lui conseillait de se retrancher. Je lui répétai tout ce qui devait l'en empêcher, après quoi il se rendit en me disant : « Puisque vous êtes d'avis d'attaquer, marchons. »

Que Villars ait voulu différer l'attaque jusqu'à ce qu'il fût arrivé et présent de sa personne, c'est possible et c'est naturel ; mais il ne paraît pas qu'après les précautions prises pour assurer son arrière-garde contre un retour du prince Eugène, il ait hésité sur l'attaque du camp ;

et comme le marquis d'Albergotti lui proposait de faire des fascines pour combler les retranchements : « Croyez-vous, lui répondit-il en lui montrant l'armée ennemie dont les têtes de colonne s'apercevaient déjà, que ces messieurs nous en donnent le temps ! Nos fascines seront les corps des premiers de nos gens qui tomberont dans le fossé. »

Ces rivalités jalouses sur un si beau fait d'armes accompli *de concert* sont misérables. La version de Montesquiou, qui n'est pas d'un très-bon camarade, court Versailles et y trouva des échos. Saint-Simon, qui s'en est emparé en l'exagérant, triomphe, et il poursuit de sa haine le victorieux jusqu'au sein de sa victoire. Il ne tient pas à lui que nous ne croyions, en vérité, qu'il a fallu mener Villars à Denain comme un chien qu'on fouette. La postérité, elle, de sa vue à distance, ne s'y est pas trompée : elle a été plus juste dans l'appréciation totale et un peu confuse. A y regarder de plus près, l'honneur de Montesquiou est, certes, d'avoir eu la visée sur Denain (qu'elle soit venue primitivement de Louis XIV ou de lui), de l'avoir proposée à Villars avec insistance sous la forme d'un plan militaire aussi hardi que praticable, et d'avoir été en première ligne dans l'exécution. L'honneur de Villars est d'avoir accueilli et adopté cette idée, de l'avoir préférée, somme toute, au péril d'une bataille rangée, d'y avoir présidé avec vigueur, tout en y apportant de temps en temps au coup d'œil de prudence en arrière. Mais il ne cessa point d'être le général en chef, et un général intrépide, celui qui entra dans les retranchements de Denain à

cheval à la tête de ses troupes, et qui recevait en personne la soumission du duc d'Albemarle et des sept ou huit lieutenants généraux de l'empereur; il avait le droit d'écrire au ministre, du camp de Denain, le soir même (24 juillet) :

« Je n'ai pas le temps, Monsieur, de vous écrire une bien longue lettre; je ne puis trop me louer des troupes. Je n'ai point donné de ces batailles générales qui mettent le royaume en peine; mais j'espère, avec l'aide de Dieu, que le roi retirera de grands avantages de celle-ci. »

Et, en effet, si l'idée originale de Denain n'est pas de Villars, il se l'appropriâ tout à fait par la manière brillante et rapide dont il sut profiter de ce premier succès; à la façon soudaine dont il en tira les conséquences, on aurait pu l'en croire le seul auteur et le père, et l'on peut dire que, par l'usage qu'il en fit, il éleva ce coup de main heureux à la hauteur d'une grande victoire. Non content d'avoir sauvé Landrecies, il reprit à l'instant l'offensive sur tous les points; délogeant l'ennemi de tous ses postes sur la Scarpe, priant M. de Montesquiou de se charger de la prise de Marchiennes, réunissant lui-même ses garnisons comme n'ayant plus à craindre pour ses places, il se mit en devoir, malgré les alarmistes qui ne manquaient pas autour de lui, de reconquérir Douai, Le Quesnoi, Bouchain. Il avait retrouvé la veine; il ne la laissa point refroidir, et toute la fin de cette campagne, qui influa sur la conclusion de la paix, fut marquée par des éclairs de fortune glorieux et des sourires consolateurs.

Il reste donc vrai de dire avec Napoléon dans son jugement résumé des campagnes du prince Eugène : « En 1712, il prit Le Quesnoi et assiégea Landrecies. Le maréchal de Villars sauva la France à Denain ! » Ce mot restera celui de l'histoire. Le nom de Denain, attaché à celui de Villars, ne fait que représenter et couronner les services des trois campagnes précédentes, méritoires et sans éclat.

#### IV.

Toute part d'éloges accordée au mérite de M. de Montesquiou pour la spécialité de l'opération, il n'est que juste (ce que ne fait pas assez, ce me semble, le rédacteur des *Mémoires militaires*) de ne point effacer devant un trop jaloux collègue le vainqueur de Denain. Non, dirai-je à mon tour en pensant à Saint-Simon et à tous ceux qui ont dénigré Villars, non, dirai-je à la suite d'un bon guide (1), ce n'était pas un soudard fanfaron, un pur *miles gloriosus*, que l'homme qui a gagné la bataille de Friedlingen, qui a défendu en 1705 la vallée de la Moselle contre Marlborough, si plein d'estime pour un tel adversaire ; qui a gagné la première bataille de Hochstett en 1703, et qui forma alors ce grand projet de marcher sur Vienne par le Danube, pendant que Vendôme, débouchant d'Italie à travers les Alpes du

(1) M. Dussieux.

Tyrol, viendrait le rejoindre sur l'Inn, projet que Bonaparte et Carnot reprirent en 1796-97, que Napoléon reprit en 1805 et exécuta en 1809. Villars put être critiqué à bon droit par Napoléon pour sa campagne d'Italie en 1733, et pour avoir méconnu alors le vrai point stratégique, la ligne défensive de l'Italie qui est sur l'Adige ; mais (circonstance atténuante) il avait alors quatre-vingts ans. Dans toute sa carrière active antérieure, il a montré l'instinct et le sentiment de la grande guerre, de brillantes et solides parties, des talents de plus d'un genre qui le classent comme capitaine à une belle place entre ceux qui viennent après les plus grands. Denain, le salut de la France, les beaux sièges qui suivent, tout cela est d'un homme heureux, trop heureux pour ne pas être digne des faveurs de la fortune. Il semble que c'est à lui et pas à un autre que Montesquieu a pensé lorsqu'il a dit : « Quand on veut abaisser un général, on dit qu'il est heureux. Mais il est beau que sa fortune fasse la fortune publique. » Et songeant moi-même à Villars, à Mâsséna, à ces grands hommes de guerre qui ont eu des vices, mais qui peuvent aussi montrer dans leur vie ces nobles pages, Rivoli, Essling et Zurich, ou bien Friedlingen, Hochstett et Denain, je dirai qu'il convient de leur appliquer les paroles de Périclès dans l'Éloge funèbre des guerriers morts pour Athènes :

« A ceux qui ont de moins bonnes parties, il est juste que la valeur déployée contre les ennemis de la patrie soit comptée en première ligne ; car le mal disparaît dans le

bien, et ils ont été plus utiles en un seul jour par ce service public, qu'ils n'ont pu nuire dans toute leur vie par leurs inconvénients particuliers. »

C'est la conclusion qui me paraît la plus digne pour ce chapitre d'histoire.

Lundi 9 novembre 1863

LETTRES INÉDITES

DE

MICHEL DE MONTAIGNE

ET DE QUELQUES AUTRES PERSONNAGES  
DU XVI<sup>e</sup> SIÈCLE

PUBLIÉES PAR M. FEUILLET DE CONCHES (1).

---

MONTAIGNE,  
Maire de Bordeaux

---

Nos superstitions sont de plus d'un genre, et toutes elles tiennent de près à des religions. La religion de l'histoire, en ce qu'elle a de fondamental, repose sur des pièces authentiques, actes et papiers d'État, traités, instructions, dépêches et correspondances, etc. La

(1) C'était un chapitre du troisième volume des *Causeries d'un Curieux*, alors sous presse; l'auteur en avait fait un extrait à part, tiré à 240 exemplaires; imprimerie de Plon, rue Garancière, 8.

superstition historique et biographique s'attache aux moindres lettres et billets des personnages célèbres, aux signatures, aux reliques insignifiantes. Mais comment distinguer et marquer le point précis où la religion finit, où la superstition commence? Comment dire à la curiosité : *Tu iras jusque-là, et tu ne t'enquerras pas plus loin?* Comment prévoir à l'avance que telle découverte ou trouvaille sera importante et capitale, telle autre piquante et singulière, telle autre futile? Il faut donc en prendre son parti et laisser faire les curieux, les laisser courir et battre la campagne en tous sens à leur guise, sauf ensuite à distinguer et à choisir dans ce qu'ils nous rapporteront. J'ai en ce moment présent à la pensée plus d'un exemple de chaque genre de recherche et de chaque nature de résultats. C'est ainsi, pour citer un cas des plus considérables, que le savant M. Teulet, ce modèle de l'éditeur historique consciencieux et grave, nous apportera des séries complètes et suivies des relations de la France et de l'Écosse au xvi<sup>e</sup> siècle. Nous y verrons un à un tous les fils dont se compose la trame la plus solide de l'histoire, le dessous et l'envers de la tapisserie; nous apprendrons à y connaître au naturel quelques figures de diplomates guerriers, d'hommes d'État, gens d'esprit ou même écrivains originaux, que les récits du dehors et le spectacle de l'avant-scène laissaient à peine soupçonner (1).

(1) Voici le titre de l'ouvrage de M. Teulet : *Relations politiques de la France et de l'Espagne avec l'Écosse au XVI<sup>e</sup> siècle* (5 volumes in-8°; chez M<sup>me</sup> veuve Jules Renouard, rue de Tournon, 6). Les quatre premiers volumes contiennent les correspon-

L'histoire sévère se détend un peu et se diversifie, la libre curiosité commence dans les recherches que je vois faire depuis quelque temps au comte Hector de Laferrière : il trouve ou on lui communique, par exemple, un livre de dépenses de Marguerite, reine de Navarre, la sœur de François I<sup>er</sup>, et il en profite pour nous donner une Étude ingénieuse et plus précise qu'on ne l'avait fait encore sur les dernières années de cette bonne et estimable princesse (1). Depuis lors, M. de Laferrière est passé à l'histoire pure, en allant prendre copie en Russie des nombreuses lettres de Catherine de Médicis que possède la Bibliothèque impériale de Saint-Pétersbourg ; mais il est resté fidèle à la variété de ses goûts et à sa littérature première en y ajoutant, chemin faisant, quantité de menu butin recueilli ou glané sur d'autres branches plus agréables qui s'offraient à lui. Nous arrivons ainsi par degrés à tant de collecteurs et amateurs d'autographes qui, dès qu'ils ont réuni un certain nombre de pièces ou de bagatelles auxquelles ils s'amuse, ont hâte de les publier, et, qui, s'ils n'éclairent pas grand'chose, aident du moins à orner ou à égayer parfois des points de biographie littéraire. Tout cela trouve sa place, son usage ; et l'excès, quand il y en a, tombe de lui-même.

Il ne saurait y avoir excès dans ce que nous donne et nous donnera en tous ces genres divers le curieux par

dances françaises, et le cinquième renferme tous les documents espagnols, particulièrement relatifs à Marie Stuart.

(1) *Marguerite d'Angoulême*, son livre de dépenses, un vol. in-18, chez Aubry, rue Dauphine, 16.

excellence, le possesseur du plus beau et du plus riche cabinet particulier qui se puisse voir. M. Feuillet de Conches a, depuis des années, réuni avec une ardeur, avec une passion qui n'a d'égale que son obligeance, des raretés sans nombre, depuis les pièces qui sont le plus faites pour éclairer l'histoire jusqu'à celles qui ne sont que des amusements, des singularités biographiques et morales. Il a commencé à nous ouvrir son trésor, y compris celui de son érudition, dans deux volumes, où il est un peu question de tout et où il a tenu à faire montre d'abord de ce qui concerne l'antiquité; mais l'antiquité n'est pas précisément ce qu'on lui demande, et, si instruit qu'il soit, il n'est pas là non plus dans son domaine : on l'attendait avec impatience sur les époques modernes, et aujourd'hui il vient nous en offrir un avant-goût en extrayant de son tome troisième des lettres de Henri IV, de la reine Marguerite, de Du Plessis-Mornay, et aussi de Montaigne. C'est à ces dernières que nous nous attacherons. Elles proviennent des papiers de la famille de Matignon et appartiennent au prince actuel de Monaco. M. Feuillet de Conches les a encadrées dans un récit animé qui les explique et leur rend toute leur signification. Je reprendrai à mon tour le chapitre de la vie de Montaigne auquel elles se rapportent, et qui est l'époque de sa mairie à Bordeaux. J'ai déjà montré Montaigne en voyage (1); on va le voir ici dans l'exercice d'une magistrature publique. Toutes ces parties se rejoignent : le miroir est comme

(1) Voir au tome II des *Nouveaux Lundis*.

brisé ou à facettes, mais chaque facette, chaque fragment nous présente bien le même homme.

## I.

Montaigne, lorsqu'il apprit sur la fin de son voyage d'Italie, aux bains de Lucques où il se trouvait à ce moment (septembre 1581), son élection inopinée à la mairie de Bordeaux, et quand après une première hésitation il crut devoir accepter, Montaigne n'était nullement étranger aux fonctions publiques. Il avait été autrefois conseiller au Parlement, et durant treize années. Treize années employées à une profession, même quand on ne s'y adonne pas de tout cœur, cela ne peut être indifférent dans la vie d'un homme comme lui, ni dans la vie d'aucun homme. Il en était sorti en 1570, à l'âge de trente-sept ans, et avait déposé sans regret la robe pour reprendre l'épée de ses pères. S'il parut d'abord un peu gauche à la porter, à ce que dit Brantôme, il finira par s'y accoutumer, et il aura même jusqu'à un certain point une carrière militaire, bien qu'on ne sache trop où la placer. Ce qui est plus certain c'est qu'il avait passé les dix années qui avaient suivi sa sortie du Parlement, tantôt à la Cour et mêlé à plus d'une négociation, tantôt dans son château à composer ses *Essais*. C'était un usage établi, et qui datait de François I<sup>er</sup>, que les gentilshommes vinsent à la Cour et s'y fissent présenter sans y être amenés par aucun office particulier. Montaigne profita de la per-

mission, dans les intervalles du temps où il écrivait les deux premiers livres des *Essais*, et plus d'un passage fait allusion au spectacle qu'il y avait eu sous les yeux. Il obtint même en ces années le titre et la charge de gentilhomme ordinaire de la Chambre du roi, qui lui donnait de droit un pied au Louvre.

Quel contingent la Cour, la familiarité des grands et des princes, apporta-t-elle à l'expérience de Montaigne ? pour quelle part entra-t-elle dans la morale des *Essais* ? On peut se faire cette question, de même qu'on a pu se demander quelle part sa profession de magistrat avait apportée dans sa connaissance et son jugement des lois et coutumes qui régissent les sociétés. La réponse à ces diverses questions est facile depuis que M. Grün a établi les divers temps et les principaux chapitres de la vie publique de Montaigne. On peut différer avec lui sur la mesure de ses conclusions et sur ce qu'elles ont parfois de trop marqué ; mais il a le mérite d'avoir posé les cadres de la discussion et d'en avoir, le premier, rassemblé avec méthode les éléments.

Nous avons vu Montaigne en voyage, ajoutant chaque jour par sa curiosité à ses connaissances et à ses plaisirs : et en général, il semble n'avoir voulu prendre de chaque état nouveau, de chaque profession ou fonction accidentelle où il entra, que ce qu'il en fallait pour compléter son éducation personnelle, pour perfectionner son outil intérieur par une application fréquente et variée. L'action ne semblait être pour lui qu'une occasion à mieux voir et à tout comprendre. Il traversait ses divers rôles, il ne s'y tenait pas. Il ne devenait un

autre personnage que pour un temps et un passage assez courts. Cela même, quand il entra dans une affaire, circoncrivait sa portée d'action et limitait son succès.

Ainsi pour le dire tout d'abord et sans crainte d'anticiper sur ce qu'on sait déjà, ce n'avait pas été un grand magistrat pas plus que ce ne fut un grand négociateur que Montaigne, pas plus que ce ne fut un grand citoyen et maire de sa ville ; il ne prenait pas assez les choses du dehors à cœur pour y primer et exceller ; il ne prenait à cœur que les choses de l'homme en général, et celles de Michel de Montaigne en particulier. Mais il fut et il parut, dans toutes ces charges et conditions de rencontre et de circonstance, avec les qualités de bon sens, de modération et d'humanité qu'on lui connaît, avec un excellent esprit et un zèle qui, dans ses intermittences, avait des accès assez vifs, bien que ne se soutenant pas. Il ne fut pas grand, mais il fut bon en tous ses emplois.

C'est bien tel et sous ces traits tout conformes à son caractère que nous allons le retrouver et le reconnaître dans la charge nouvelle qui lui était déférée. Ici pourtant il semblait qu'un plus grand zèle, et plus soutenu, était nécessaire, et qu'en devenant le premier magistrat de sa cité, il prenait, comme nous dirions aujourd'hui, une responsabilité plus grande qu'il ne l'avait jamais fait jusqu'alors.

Il le sentit bien. Aussi hésita-t-il, et son premier mouvement fut de refuser et de s'excuser. C'est en ce sens qu'il répondit d'abord aux jurats de Bordeaux qui,

en lui annonçant sa nomination, le priaient instamment de venir y faire honneur. Mais il se ravisa : « On m'apprit, dit-il, que j'avais tort, le commandement du roi s'y interposant aussi. » Il se mit en route pour revenir, avant d'avoir reçu la lettre et l'injonction du roi datée du 25 novembre 1581. Montaigne, qui avait quitté Rome dès le 15 octobre, était de retour dans son château le 30 novembre, juste à temps pour y recevoir cette lettre du roi qui ne lui eût pas laissé la liberté du refus. La voici en propres termes :

« Monsieur de Montaigne, pour ce que j'ai en estime grande votre fidélité et zélée dévotion à mon service, ce m'a été plaisir d'entendre que vous avez été élu maior de ma ville de Bourdeaux, ayant eu très-agréable et confirmé ladite élection, et d'autant plus volontiers qu'elle a été sans brigue et en votre lointaine absence. A l'occasion de quoi mon intention est, et vous ordonne et enjoins bien expressément que, sans délai ni excuse, reveniez, au plus tôt que la présente vous sera rendue, faire le dû et service de la charge où vous avez été si légitimement appelé. Et vous ferez chose qui me sera très-agréable, et le contraire me déplairait grandement. Priant Dieu, Monsieur de Montaigne, qu'il vous ait en sa sainte garde. »

Montaigne s'honora fort, et avec raison, de cette charge de maire ; il y fut réélu après deux années, en 1583. Il la remplit donc étant âgé de 48 à 52 ans (1581-1585) :

« C'est une charge qui doit sembler d'autant plus belle, dit-il, qu'elle n'a ni loyer ni gain autre que l'honneur de son exécution. Elle dure deux ans ; mais elle peut être continuée par seconde élection : ce qui advient très-rarement. Elle le

fut à moi et ne l'avait été que deux fois auparavant, quelques années y avait, à M. de Lansac et fraîchement à M. de Biron, maréchal de France, en la place duquel je succédai; et laissai la mienne à M. de Matignon, aussi maréchal de France... La fortune voulut part à ma promotion par cette particulière circonstance qu'elle y mit... Alexandre dédaigna les ambassadeurs corinthiens qui lui offraient la bourgeoisie de leur ville; mais quand ils vinrent à lui déduire comme Bacchus et Hercule étaient aussi en ce registre, il les en remercia gracieusement. »

Montaigne s'égayé et badine. Il semble vraiment que, comme Alexandre fit pour la bourgeoisie de Corinthe, il n'ait accepté lui-même la mairie de Bordeaux que quand il connut que des maréchaux de France ne l'avaient pas dédaignée.

Le fait est que c'était une charge très-honorable et considérable que d'être maire de Bordeaux. Le maire était pris d'ordinaire parmi les nobles de haute qualité, « parmi les plus vaillants et capables seigneurs du pays. » Il montait à cheval selon les occurrences, ayant une compagnie dressée pour pourvoir aux désordres en temps de paix et de guerre. Si le maire de Bordeaux avait quelque chose de plus militaire que les maires des autres cités, le bourgeois de Bordeaux aussi était plus militaire, plus près du gentilhomme que les autres bourgeois. Les Bordelais avaient des privilèges dont ils étaient fiers et jaloux. Au xv<sup>e</sup> siècle, le bourgeois de Bordeaux avait le droit de porter toujours des armes; il ne reconnaissait pour chef militaire que le maire. Condamné au dernier supplice, il avait l'honneur d'être décapité comme les gentilshommes. Le bourgeois de

Bordeaux n'était aucunement taillable ; il pouvait tenir tous biens noblement, etc. Ces prérogatives et privilèges, maintenus et respectés par les rois d'Angleterre pendant leur domination en Guienne, ne le furent pas autant par les rois de France, malgré leur première promesse. On sait ce que fit le connétable de Montmorency en 1548. Envoyé par le roi pour châtier une rébellion et venger le meurtre du gouverneur de Bordeaux, Monneins son propre parent, qui y avait péri odieusement massacré, il arriva devant cette ville, enflammé de colère, n'y voulut entrer que par la brèche et en ennemi, après avoir fait abattre trente toises de murailles, désarma les bourgeois, en envoya cent cinquante au dernier supplice ; et en outre il fit dresser un épouvantable arrêt par le maître des requêtes, Étienne de Nully, le plus violent des hommes, arrêt par lequel il interdit le Parlement, fit enlever toutes les cloches de la ville, supprima les privilèges des bourgeois, les contraignit d'en brûler eux-mêmes les titres et chartes, et de plus, ils durent déterrer le corps du gouverneur Monneins « avec leurs ongles, » aller en habits de deuil devant le logis du connétable lui crier miséricorde, et lui payer en fin de compte 200 mille livres pour les dépenses de son armée (1). Le spectacle de cette entrée épouvantable et de cette exécution laissa une longue horreur imprimée aux âmes, et quand on lit ensuite le traité de *la Servitude volontaire* d'Étienne de La Boétie,

(1) Voir le vieux Mézeray, excellent rapporteur de ces choses du xvi<sup>e</sup> siècle.

L'ami de jeunesse de Montaigne, on ne peut s'empêcher d'y reconnaître un profond sentiment de représailles autant et plus peut-être qu'un ressouvenir et une imitation de l'antiquité. Le récit de l'entrée du connétable à Bordeaux est la préface indispensable à lire au *Traité de La Boétie*. De tels royalistes font de tels républicains.

Cependant il y avait eu réparation et en grande partie réintégration depuis. Les traces de l'exécution terroriste de 1548 avaient disparu peu à peu. La grande cloche de la ville avait retrouvé sa voix en 1561 ; son silence, qui rappelait une grande calamité publique, avait cessé. Le reste des honneurs et privilèges avait été rendu, ou à peu près. C'est à cette mairie dès longtemps restaurée et remise en son lustre que Montaigne fut élu, et dans des circonstances et avec des particularités si honorables et si flatteuses pour lui.

Tout d'abord Montaigne procéda avec ceux qui venaient de l'élire comme il avait fait avec les princes qui durant ses séjours à Paris l'avaient pris pour médiateur et négociateur : il ne se donna pas pour meilleur et plus grand qu'il n'était ; il les prévint de ses défauts et de ses manquements ; il fit toutes ses réserves pour qu'ils n'eussent ensuite aucun mécompte et ne se crussent pas en droit de se plaindre de l'objet de leur choix.

Il faudrait relire ici le chapitre tout entier de ses *Essais* (le X<sup>e</sup> du livre III) qui lui a été inspiré par les souvenirs de sa mairie ; c'est encore lui qui nous en dit plus que personne sur sa gestion publique et sur l'es-

prit qu'il y apporta. En accordant toute autorité à son témoignage, à sa déposition concernant lui-même, il ne s'agit que de le bien entendre et de ne pas le prendre au mot sur tous ses aveux. Ces gens de goût, Montaigne et Horace, quand ils nous parlent d'eux et qu'ils se jugent, doivent être écoutés avec intelligence et sourire, avec quelque chose de ce sourire fin qu'eux-mêmes ils ont en nous parlant.

Dès son arrivée, il se *déchiffra* donc fidèlement et se détailla tel qu'il était ou croyait être à MM. de Bordeaux, « sans mémoire, sans vigilance, sans expérience et sans vigueur, sans haine aussi, sans ambition, sans avarice et sans violence. » C'était en grande partie en souvenir de son respectable père et en reconnaissance des services autrefois rendus par lui à la ville, qu'ils l'avaient élu. Montaigne aimait et admirait fort son père, « l'âme la plus charitable et la plus populaire qu'il eût connue. » Mais lui, il n'est point tel ni débonnaire de nature et d'humeur à ce degré ; il n'est point disposé à être, comme son père, perpétuellement agité et tourmenté des affaires de tous ; il confesse ne pouvoir le suivre et l'égaliser en cela ; il n'est pas homme à se jeter à tout moment, comme un Curtius, dans le gouffre du bien public. Pour lui, la sagesse elle-même a ses mystères, son double sanctuaire, comme Bacchus, comme Cybèle et Cérès. Or, le secret de la sagesse est de trouver le vrai point de l'amitié que chacun se doit à soi-même, ni plus ni moins. Ce vrai point de l'amour de soi n'est ni dans l'égoïsme proprement dit, ni dans le trop de dévouement non plus. Ni sacrifice, ni égoïsme.

Ce n'est pas qu'on ne puisse et qu'on ne doive même se sacrifier au besoin, une fois s'il le faut, à l'occasion et dans quelque grande circonstance ; mais habituellement, non :

« Je ne veux pas qu'on refuse aux charges qu'on prend l'attention, les pas, les paroles et la sueur, et le sang au besoin... ; mais c'est par emprunt et accidentalement, l'esprit se tenant toujours en repos et en santé, non pas sans action, mais sans vexation, sans passion. »

Cet équilibre intérieur, cette possession de soi est ce que Montaigne a à cœur plus que tout le reste. Il se loue donc d'avoir gardé la juste mesure dans l'exercice des charges publiques, de s'être donné à autrui sans s'être ôté à soi-même, « sans s'être départi de soi de la largeur d'un ongle. » On ne conduit jamais mieux la chose publique que lorsqu'on se possède ainsi. En dehors des choses sérieuses et même au jeu, cela sert de se posséder toujours. Il va plaider ainsi dans tout ce chapitre pour son propre tempérament ; il fait la théorie de sa manière d'être. Que voulez-vous ! il est trop tard pour se changer, quand on a passé la plus grande partie de sa vie ; « il n'est plus temps de devenir autre. » De propos en propos, il oublie un peu son point de départ, et il en vient, selon sa coutume, à se développer à nous et à se dévider tout entier. Il nous débite d'un trait tout son système de morale pratique. Ce ne sont que des rôles que nous jouons dans la vie ; ne les prenons que comme des rôles. Que l'homme demeure sous le comédien. Sachons distinguer *la peau de la chemise* ;

## NOUVEAUX LUNDIS.

C'est assez de s'enfariner le visage, sans s'enfariner poitrine. » Lui, il juge son métier, tout en le faisant. Il juge son parti, même en s'y engageant ; et, d'un camp à l'autre, il rend justice à l'adversaire. Jusque dans les brouilleries politiques où il se trouve mêlé, il réserve la santé et clarté de son entendement. Quand il faut absolument se décider pour ou contre, il y a un point principal, un *nœud* du débat qui le décide à prendre un parti plutôt qu'un autre ; hors de là, il reste quasi neutre et indifférent. Et de discours en discours, revenant au propos de sa mairie, il répond à ceux qui lui ont reproché d'y avoir trop peu fait. Il leur oppose ses raisons. « J'aime le bruit, je ne m'en défends pas, » disait un grand philosophe (ou professeur de philosophie) de ce temps-ci, qui est en tout le contraire de Montaigne. « Pour moi, dit à l'opposé Montaigne, je loue une vie glissante, sombre et muette. » Et il faut voir comme il justifie et motive son goût, cette antipathie qu'il a de toutes les parades et de tous les charlatanismes. C'est songer à sa réputation personnelle plus qu'au bien de la chose, que « d'attendre à faire en place publique ce qu'on peut faire en la chambre du Conseil, et de venir étaler en plein midi ce qu'on eût mieux fait la nuit précédente. » Il n'est pas de ceux qui pensent « que les bons règlements ne se peuvent entendre qu'au son de la trompette. » Et puis il s'exagère si peu l'honneur de ces postes secondaires ! Passe pour l'ambition d'un Alcibiade, d'un Alexandre, d'un Achille, cela en vaut la peine ; mais pour ces honneurs municipaux et ces dignités de quartier dont tout le

bruit se mène d'un carrefour à l'autre, il n'y a pas de quoi s'en entêter. Montaigne se moque des maires trop orgueilleux.

En somme, il conclut juste : il n'a pas fait monts et merveilles dans sa charge, il ne s'est pas entièrement satisfait lui-même ; il a fait pourtant mieux et plus qu'il n'avait promis à son entrée : il n'aura laissé après lui que de bons souvenirs et des regrets.

## II.

Maintenant, si nous écoutons d'autres que Montaigne, nous en saurons un peu plus, non sur l'esprit de sa conduite, mais sur ses actes mêmes, et le tout s'appuiera et se confirmera en définitive.

« Sa mairie, dit M. Grün, peut se diviser en deux périodes : la première, calme et pacifique, fut consacrée presque exclusivement aux affaires municipales, et Montaigne s'en acquitta si bien, qu'il fut réélu. La seconde période devint moins facile ; l'agitation politique s'y mêla aux soins des intérêts de la ville. » Ce fut durant cette seconde mairie que Montaigne plus exposé montra à un moment beaucoup de zèle, bien de l'habileté et de l'activité, et aussi, vers la fin, quelque faiblesse ou du moins quelque lassitude.

Il est à croire (et cela a une certaine importance à cause des derniers actes qui pourraient compromettre l'honneur de la mairie de Montaigne) qu'il entra en

fonction dès la fin de l'année 1581, ce qui ferait expirer sa seconde mairie à la fin de l'année 1585

Le lieutenant général du roi en Guienne à cette époque était le maréchal de Matignon, bon capitaine, et encore meilleur politique, très-fin, modéré et des plus capables. Lui et Montaigne devaient naturellement s'entendre. Les lettres de Montaigne, à lui adressées, font foi d'un parfait concert entre eux.

Tout s'était bien passé pendant trois années; Montaigne avait suffi aux affaires de la ville au dedans, aux négociations du dehors et aux sollicitations en Cour; il était même populaire; sa réélection, un moment contestée comme contraire aux statuts, avait été maintenue à la satisfaction générale; on était au commencement de la quatrième année (1585) : ce fut cette fin de magistrature qui devait accumuler en quelques mois tous les ennuis et garder en quelque sorte pour le bouquet tous les genres de difficultés et de périls.

Le duc de Guise avait pris les armes; la Ligue se formait et s'étendait : Henri III était débordé ou bien près de l'être, Bordeaux, capitale de la province, et dont le roi de Navarre était gouverneur titulaire, devenait naturellement le point de mire des plus ardents ligueurs. Le Château-Trompette qui bridait la ville était aux mains du baron de Vaillac, qu'on savait dévoué de cœur et d'âme à la Ligue; des prédicateurs violents et fanatiques excitaient le peuple. Pour des catholiques purement politiques tels que le maréchal de Matignon et Montaigne, la position devenait délicate et difficile.

Le maréchal fit preuve de grande habileté; il fit avorter l'émeute. Il assembla chez lui dans le courant d'avril le maire, les jurats, les principaux du Parlement; il y manda le baron de Vaillac sous prétexte d'avoir à lui communiquer quelques ordres du roi. Quand tout le monde fut réuni, le maréchal commença à discourir sur les desseins des ligueurs, sur les troubles qu'ils excitaient au cœur du royaume, et sur le danger où ils mettaient Bordeaux en particulier; puis, se tournant brusquement vers le baron de Vaillac, il lui dit que sa fidélité était suspecte au roi, et qu'en conséquence il eût à remettre incontinent le Château-Trompette entre ses mains. Vaillac surpris essaya de se justifier et de payer de paroles; mais le maréchal, coupant court aux beaux semblants, lui dit que, s'il n'obéissait sur l'heure et n'ordonnait à ses officiers, et à sa femme qui était dedans, de lui ouvrir et rendre le château, il le ferait pendre haut et court à la vue du château même. Et pour preuve que c'était sérieux, il fit venir à l'instant Le Londel, capitaine de ses gardes, et lui ordonna de désarmer Vaillac :

« Il s'adressa ensuite à M. de Montaigne, maire, et lui commanda de faire savoir dans toute la ville les intentions du roi et celles de son lieutenant général, afin de disposer les bourgeois, bons et fidèles serviteurs du roi, à se joindre à ses troupes pour forcer la garnison du château à se rendre, si la punition de Vaillac ne les décidait pas à se soumettre. »

Vaillac, pressé de toutes parts, se soumit et com-

manda lui-même à ses gens de sortir et de rendre le château.

Brantôme, qui raconte le fait, se demande si toutes ces adresses et subtilités dont le maréchal de Matignon savait si bien se servir, et qui lui avaient fait une réputation à part d'homme habile autant qu'heureux, ne venaient point de quelque démon ou esprit familier qu'il avait à son service, comme le bruit en courait parmi le peuple. Nous pouvons dire, sans abuser des mots, que Montaigne, avec son bon sens, tant qu'il eut l'honneur d'être l'associé et le collaborateur du maréchal, dut être, à sa manière, l'un de ces esprits familiers, et le plus sûr.

Neuf lettres de lui au maréchal, écrites pendant des absences, courses ou séjours qu'ils firent l'un ou l'autre hors de Bordeaux, et toutes se rapportant aux cinq premiers mois de cette année 1585, avant et après l'acte de vigueur du mois d'avril, marquent assez à quel point l'union de pensée et de conseil était étroite et entière entre l'habile lieutenant général et le sage maire de la cité.

Le roi de Navarre, avons-nous dit, avait titre et qualité de gouverneur de la Guienne pour le roi. Il était naturel qu'on l'informât du fait important qui venait de se passer au sujet du Château-Trompette. Mais écrire est toujours périlleux. Il y avait d'ailleurs beaucoup de mesure à observer dans ces communications avec le roi de Navarre, pour ne pas donner ombrage à l'esprit ultra-catholique et ligueur. Le maréchal de Matignon, au lieu d'écrire, aima mieux communiquer verbalement

les nouvelles, et Montaigne fut chargé de les porter en personne à Bergerac, où se trouvait alors Henri. Aucun messager ne pouvait être plus agréable.

Montaigne connaissait de longue main le roi de Navarre. Quelques mois auparavant (19 décembre 1584), il avait eu l'honneur de le recevoir, de lui donner à souper et à coucher en son château de Montaigne : honneur qui se renouvellera trois ans plus tard en octobre 1587 ; il lui donnera même alors le plaisir de la chasse dans un de ses bois. Henri IV était bien le roi que Montaigne prévoyait de loin et souhaitait de tout point à la France.

Des lettres de Du Plessis-Mornay à Montaigne, d'une date antérieure à 1585, mais écrites dans le même temps de cette mairie de Bordeaux, nous montrent combien, du côté du roi de Navarre, on se fiait en lui à titre de caractère modéré et conciliant, et nous prouvent qu'on aimait en toute circonstance à le prendre pour témoin et garant des intentions, comme quelqu'un qui, « en sa tranquillité d'esprit, n'était *ni remuant ni remué pour peu de chose.* »

Henri III, également satisfait de la prise du Château-Trompette, en remercia le maréchal et y ajouta l'ordre de marcher sur Agen, dont la reine Marguerite prétendait se faire une place de guerre et de sûreté. Pendant cette expédition du maréchal, Montaigne se trouva seul, en qualité de premier magistrat, chargé de la police et de l'ordre de la cité (mai 1585). Il y avait dans le courant du mois une revue générale indiquée de toutes les compagnies bourgeoises, et comme qui dirait de la

garde nationale de Bordeaux. Dans l'état d'agitation des esprits, on pouvait craindre non-seulement une manifestation, mais des accidents et même des coups de vengeance au milieu des salves et mousquetades des soldats citoyens. Plusieurs, parmi les magistrats municipaux, hésitaient à y paraître; Montaigne donna le conseil très-sage de ne témoigner aucune crainte, « de se mêler parmi les files, la tête droite et le visage ouvert, » de demander même aux capitaines de faire faire à leur monde « les salves les plus belles et les plus gaillardes qu'il se pourrait en l'honneur des assistants, et de n'épargner la poudre. » La prudence ici consistait à se montrer hardiment. Cette bonne contenance, que chacun tint d'après son conseil, eut son effet, et le péril fut conjuré.

La lettre mémorable de Montaigne, écrite au maréchal de Matignon et datée de la nuit du 22 mai, est déjà connue depuis une quinzaine d'années; elle a été amplement discutée et commentée par plus d'un et par moi-même. Elle fait le plus grand honneur à celui qui l'a écrite. On y voit Montaigne actif, aux aguets, prêtant l'oreille à tous les bruits, ayant l'œil à tout, et à la garde des portes, et du côté de la mer au mouvement des galères, et à celui des troupes dans la campagne; informant le maréchal avec détail, avec un surcroît d'exactitude, et surtout pressant le plus possible son retour. Mais il était temps qu'une situation si tendue cessât; on l'entrevoit, pour peu qu'elle se prolonge, un peu trop forte et trop onéreuse pour Montaigne. Une autre lettre de lui au maréchal, donnée pour la pre-

mière fois par M. Feuillet de Conches et datée de cinq jours après (27 mai), nous le fait voir dans cette même crise d'inquiétude et de vigilance, mais poussant décidément le cri d'alarme. Le baron de Vaillac, après sa soumission forcée et au lieu d'être allé rendre compte au roi de sa conduite, comme il s'y était engagé, continuait ses menées aux alentours de Bordeaux :

« Le voisinage de M. de Vaillac, écrivait Montaigne, nous remplit d'alarmes, et n'est jour qu'on ne m'en donne cinquante bien pressantes. Nous vous supplions très-humblement de vous en venir, incontinent que vos affaires le pourront permettre. J'ai passé toutes les nuits ou par la ville en armes, ou hors la ville sur le port ; et avant votre avertissement, y avais déjà veillé une nuit sur la nouvelle d'un bateau chargé d'hommes armés qui devait passer. Nous n'avons rien vu, et avant-hier soir, y fûmes jusques après minuit, où M. de Gourgues se trouva ; mais rien ne vint. Je me servis du capitaine Saintes, ayant besoin de nos soldats. Lui et Massip remplirent les trois pataches. Pour la garde du dedans de la ville, j'espère que vous la trouverez en l'état que vous nous la laissâtes. J'envoie ce matin deux jurats avertir la Cour de Parlement de tant de bruits qui courent et des hommes évidemment suspects que nous savons y être. Sur quoi, espérant que vous soyez ici demain au plus tard, je vous baise très-humblement les mains, etc. »

Le maréchal revint et soulagea Montaigne de son fardeau. Approuvons en tout ceci M. le maire, mais pourtant ne l'admirons pas trop. Que l'enthousiasme pour une lettre retrouvée ne nous emporte pas. Il fit bien, il fit très-bien, et voilà tout.

## III.

Ici, on va le voir, finit son beau rôle, et il est à regretter pour lui que son temps de mairie n'ait pas expiré en cet été de 1585, vers ce mois de juin : il sortait de l'exercice de sa charge avec tous les honneurs de la guerre. Mais la suite et la fin sont un peu moins belles, quoique je ne voie pas que personne, en ce temps-là, lui en ait fait un sujet formel de reproche. C'est nous aujourd'hui qui sommes plus délicats et plus sévères. Quoi qu'on en pense, il restera du moins évident pour tous qu'après cet effort et ce déploiement de vigueur et de zèle pendant les six premiers mois de l'année, Montaigne avait jeté son feu ; il avait donné son coup de collier, et il se crut quitte : il retomba aisément dans cette modération naturelle, éloignée de tout héroïsme.

Il faut savoir qu'il existait à Bordeaux du côté du couchant, et non loin des jardins de l'archevêché, un marais qui exhalait pendant l'été des miasmes pestilentiels. Des quartiers de la ville s'en ressentaient périodiquement et presque chaque année. En 1585, la maladie fut d'une intensité extraordinaire ; de juin jusqu'à décembre, il ne mourut pas moins de quatorze mille personnes. En de telles circonstances, le devoir d'un maire semble tout tracé : il est à son poste d'honneur au fort du danger ; il fait ce que firent, à Dreux le poète Rotrou, victime de son zèle ; l'évêque Belzunce

à Marseille, et d'autres encore; — ce que fit le maréchal d'Ornano, maire lui-même de Bordeaux, dans une autre épidémie de 1599. Il se plonge au milieu du danger, au foyer du cloaque. Or, où est Montaigne, dont la seconde mairie expirait précisément en ces mois-là, à cette fin d'année ou de saison, — où est-il? — Il est absent.

Quelqu'un, je le répète, lui a-t-il dans le temps reproché cette absence? Je ne le vois pas. A-t-il cru devoir s'en justifier dans ses *Essais*? Non. Il semble n'avoir pas pensé qu'il en fût besoin. M. Grün lui-même, en ceci le plus sévère de ses juges, prend soin de relever quelques circonstances qui sont tout à fait à sa décharge. Montaigne n'a pas quitté la ville à cause de la peste; il est simplement absent quand la peste éclate. — Ah! il est bien vrai qu'il n'y est pas revenu. Il faut être un Malesherbes par le cœur pour s'en revenir exprès de Lausanne après le 10 août, sans nécessité, tout exprès pour offrir ses bons offices à Louis XVI et mettre sa propre tête au hasard du couteau. Montaigne était donc absent, son château au pillage, les siens en marche et à l'aventure dans une contrée également pestiférée. Il se mit à la tête de sa petite caravane. Peste, guerre et famine, Montaigne, sans les chercher, en eut sa bonne part alors, durant ces six mois de calamité.

Après cela, il est toujours singulier et un peu fâcheux que, sollicité par les jurats de venir, suivant l'usage, présider, dans les premiers jours d'août, à l'élection de son successeur et à celle des nouveaux conseillers mu-

nicipaux, il n'ait pas cru devoir se hasarder jusque dans la ville, « vu le mauvais état où elle était, » et qu'il ait proposé, pour preuve de dévouement et pour sacrifice extrême, de se rendre tout au plus à un petit village voisin. « Je m'approcherai mercredi le plus près de vous que je pourrai, c'est-à-dire à Feuillasse, si le mal n'y est arrivé. » On voit qu'il prend toutes ses précautions avant de communiquer avec les atteints et soupçonnés de contagion. La lettre est là qui subsiste et parle plus clair qu'on ne voudrait.

Cicéron, dans une de ses plus admirables pages, se souvenant de ce sage pratique et de cet heureux épicurien, de ce voluptueux exquis et raffiné, Thorius, n'hésite pas à déclarer, ou plutôt c'est la vertu elle-même, nous dit-il, qui proclame par sa bouche que Régulus mourant dans les tourments de la faim et de l'insomnie a été plus heureux que Thorius buvant dans la rose. Ce n'était pas un Thorius ni précisément un raffiné en délices que Montaigne; c'était encore moins un Régulus. La vie et les actions se ressentent toujours de la philosophie qu'on a embrassée. Il y a un beau mot de Mirabeau : « Tout homme de courage devient un homme public le jour des fléaux. » Montaigne, homme public, n'a pas fait ni senti qu'il devait faire ce qu'eût fait un Mirabeau et d'autres, qui, dans l'habitude, valaient moins que lui.

Les excuses, encore un coup, ne manquent pas, et le bon sens les suggère. Sans parler des graves raisons qu'il avait d'être absent et éloigné, protection des siens, pillage de sa maison, il ne faisait défaut à l'appel que

pour deux ou trois mois au plus, *in extremis*, pour ainsi dire, et tout à la fin d'une seconde magistrature dont il était quasi dépouillé dès lors, et où un autre, déjà nommé, l'allait remplacer. Il ne tient qu'à nous, à le voir errant à la tête de sa petite tribu et cherchant pour elle les gîtes les plus sûrs, de louer en lui un bon et courageux père de famille qui sut remplir tous ses devoirs envers ceux dont le salut lui était plus particulièrement confié.

J'entre autant que personne dans l'esprit de ces raisons, et je reconnais même dans cette conduite le véritable Montaigne tel que je me le suis toujours représenté, avec toutes ses qualités de bon esprit, de modération, de prudence, de philosophie et de parfaite sagesse ; à quoi il ne manque que ce qui n'est plus en effet de la philosophie et de la sagesse, ce qui est de la sainte folie, de la flamme et du dévouement. Et de même que, conseiller au Parlement de Bordeaux, il faisait toutes les remarques que le bon sens et l'humanité pouvaient suggérer à un aussi excellent et aussi libre esprit, témoin des chicanes, des procédures sans fin, des misères et des horreurs, des *géhennes* et des tourments, mais sans s'attacher toutefois à une réforme, sans la prendre à cœur et s'y vouer par zèle pour l'humanité et la justice, comme il appartenait à l'âme d'un L'Hôpital ; de même, en qualité de maire et de chef d'une cité, il n'avait rien d'un Eustache de Saint-Pierre, ou d'un Guiton, maire de la Rochelle, de ceux qui se sacrifient et s'immolent volontiers pour un peuple ou pour une cause. Calme, modéré, de bon conseil, actif et vigi-

lant même quand il le fallait, mais prudent avant tout, il eût été, j'imagine, s'il eût vécu en 1814, un des chefs de cette municipalité de Paris qui consentit à capituler, après une journée de combat, plutôt que de risquer plus longtemps le salut et la sécurité d'une capitale. Honnête homme, oui; mais grand cœur, non. Si vous l'appellez ainsi, monsieur Feuillet, vous allez trop loin et je vous arrête. Il suffisait, en ces meilleurs moments, de l'appeler un noble cœur, et qui avait des sentiments délicats. La grandeur et la force de Montaigne (et il en a), il faut les chercher ailleurs et où elles sont, dans les monuments de sa pensée et de son esprit.

---

Lundi 16 novembre 1863.

## THÉOPHILE GAUTIER.

---

POÉSIES. — VOYAGES. — SALONS. — CRITIQUE DRAMATIQUE.

ROMANS : *Le Capitaine Fracasse*. (1).

---

C'est une dette que je me reprochais de n'avoir pas encore payée à l'un de nos confrères les plus distingués en art et en poésie, connu et aimé de tous, pas assez connu et apprécié, ce me semble, dans quelques-unes de ses branches les plus rares et les plus perfectionnées. Gautier critique, Gautier auteur des charmants feuilletons qu'on lit chaque jour, a fait tort à Gautier poète. Il y a bien un Gautier universellement accepté, qui est celui des voyages; celui-là, on le vérifie à chaque pas, dès qu'on met le pied dans les pays qu'il nous a rendus

(1) Librairie de Charpentier, quai de l'École, 28.

et exprimés en traits si saillants et si fidèles. Curieux, touristes, militaires, tous, à cet égard, lui rendent justice ; le maréchal de Saint-Arnaud, débarquant à Constantinople en mai 1854, écrivait à son frère en France : « Si tu veux une description de Constantinople, prends Théophile Gautier. » Ainsi de l'Espagne, ainsi de Saint-Pétersbourg, ainsi de tout pays où il a chevauché par monts et par vaux, ou qu'il n'a fait que saisir un jour au passage. Il a épargné le travail à ses successeurs, il les en dispense. Pour le physique il a tout dit ; il a montré les villes, le climat ; il a fait toucher et palper la lumière. Mais à côté de ce Gautier usuel et commode, il en est un autre qui n'est bien apprécié et goûté que des initiés. Je voudrais aider à le faire comprendre. Autrefois j'ai pu moi-même ne pas être très-juste pour lui à ses débuts. J'étais en train de m'éloigner, de me détacher du tronc romantique au moment où il s'y greffait et où il y entrait pour en ressortir avec son épanouissement particulier. J'étais sensible à quelques excès, à quelques efforts dont la singularité me choquait, dont l'originalité ne m'était pas démontrée. Je me suis accroché à quelques angles en le croisant. Aujourd'hui je le juge en lui-même dans son développement entier et continu, dans sa nature d'artiste complète. La tige a donné avec le temps tous ses jets et poussé tous ses nœuds successifs : elle a bien son port à elle, son unité, son attitude, sa couronne et son luxe de feuillage, ses fleurs éblouissantes, d'un pourpre ou d'un blanc de neige éclatant, ses fruits d'or de forme étrange, élégante, de saveur amère, et dont les plus

voisins du tronc sont légèrement empoisonnés. Il est et il restera une des productions les plus à part, et les plus compliquées comme les plus brillantes, de cette époque d'art qui a tant donné.

## I.

Malgré sa répugnance pour le réel proprement dit et son habitude de tout voir à travers un certain cristal et dans un certain miroir, je le prendrai, pour commencer, dans la réalité et le positif. Théophile Gautier est né le 31 août 1811, à Tarbes; son père était du Dauphiné, et sa mère de Brie. Il vint dès son bas âge à Paris, j'allais dire il y revint, tant il en est. Il fit ses toutes premières classes au collège Louis-le-Grand, et ses études proprement dites à Charlemagne en qualité d'externe libre. Il était bon élève, de force régulière. Son père, qui avait une place dans l'octroi, était bon latiniste et servait de répétiteur à son fils. Il eût été possible dès lors, m'assure-t-on, de noter chez l'écolier un goût singulier pour l'espèce de latin qui n'est pas précisément celle qu'on recommande le plus; Tite-Live et Cicéron l'ennuyaient déjà, et il se rejetait plus volontiers sur des auteurs archaïques ou de décadence, sur un latin moins simple et plus primitif ou plus avancé. Le latin espagnol ou africain le tentait. Martial ou Catulle, un brin d'Apulée, du Pétrone; le raffiné perçait déjà.

D'où venait ce goût de raffinement presque inné? De

qui le tenait-il ? Comment l'avait-il saisi et, pour ainsi dire, humé à travers l'air ? Comment (et il se l'est demandé plus tard avec bien de l'énergie sous le masque de son d'Albert), comment, nourri dans le milieu domestique le plus calme et le plus chaste, dans une atmosphère pure et saine, allait-il deviner et choisir en tout de préférence le point gâté, faisandé, le ragoût épiced qui relève et qui est surtout fait pour plaire aux palais blasés ? C'est là, dans ce talent singulier et précoce, un germe, un élément mystérieux comme celui qui entre à l'origine dans tous les talents.

Dès le collège, il commençait à dessiner et à versifier. Sa première poésie fut une traduction ou imitation de *Héro et Léandre*, le poème de Musée ; une autre de ses pièces de vers avait pour sujet *Calirhoé offrant sa virginité au fleuve Scamandre*, d'après un tableau de Lancrenon. Il entreprit aussi en vers de dix pieds un poème de l'*Enlèvement d'Hélène* d'après celui de Coluthus (1) ; il y en avait deux chants et demi de faits, lorsque, son goût ayant mûri d'un degré, il les jeta au feu. Il se préoccupait dès lors de Brantôme, de Rabelais, des vieux auteurs français. Nul esprit d'enfant et d'adolescent n'était plus préparé, on le voit, et plus prédestiné que le sien à prendre vivement la fièvre littéraire qui déjà courait et régnait au dehors.

Encore au collège, il ne résista pas au goût qui le portait vers la peinture, et, dans son année de rhéto-

(1) Le poème de Coluthus avait été assez récemment remis en circulation et en lumière par la traduction de M. Stanislas Julien, dont ce fut le début en littérature (1821).

rique, il sacrifiait une des classes, celle du matin, pour aller étudier chez Rioult, qui avait son atelier rue Saint-Antoine, près du temple protestant. Rioult était un peintre de l'école de Prud'hon ; il avait fait notamment un *Eudore et Cymodocée*, un *Roger enlevant Angélique sur l'hippogriffe*, et un autre tableau encore, emprunté de la chevalerie, dont Théophile Gautier a donné la description dans une de ses plus anciennes pièces de vers : c'est dans une causerie du soir avec un ami, pour l'engager à rester quelques moments de plus et à prolonger la veillée au coin du feu. Nous causerons, lui dit-il, poésie, littérature, et des jeunes et des vieux, des nouveaux d'aujourd'hui et de ceux d'autrefois ; et venant à la peinture :

Je te dirai comment Rioult, mon maître, fait  
 Un tableau qui, je crois, sera d'un grand effet :  
 C'est un ogre lascif qui dans ses bras infâmes  
 A son repaire affreux porte sept jeunes femmes ;  
 Renaud de Montauban, illustre paladin,  
 Le suit l'épée au poing : lui, d'un air de dédain,  
 Le regarde d'en haut ; son œil sanglant et louche,  
 Son crâne chauve et plat, son nez rouge, sa bouche  
 Qui ricane et s'entr'ouvre ainsi qu'un gouffre noir,  
 Le rendent de tout point très-singulier à voir :  
 Surprises dans le bain, les sept femmes sont nues ;  
 Leurs contours veloutés, leurs formes ingénues  
 Et leur coloris frais comme un rêve au printemps,  
 Leurs cheveux en désordre et sur leur cou flottans,  
 La terreur qui se peint dans leurs yeux pleins de larmes  
 Me paraissent vraiment admirables ; les armes  
 Du paladin Renaud faites d'acier bruni,  
 Étoilé de clous d'or, sont du plus beau fini :

Un panache s'agite au cimier de son casque,  
 D'un dessin à la fois élégant et fantasque;  
 Sa visière est levée, et sur son corselet  
 Un rayon de soleil jette un brillant reflet.  
 Mais à ce tableau plein d'inventions heureuses  
 Je préfère pourtant ses petites baigneuses...

Voilà bien le genre à sa date, la poésie pédestre et familière, telle qu'on l'essayait alors. Gautier la pratiqua du premier jour dans toute son aisance.

A l'atelier comme au collège, et dès qu'il eut le pinceau en main, Gautier se montra curieux, chercheur et visant à sortir du lieu commun par une manière : son maître notait et dénonçait cette disposition en lui.

Il demeurait alors place Royale, n° 8. Victor Hugo n'y devait venir habiter au n° 6 que deux ou trois ans plus tard. Gautier n'avait pas attendu jusqu'alors pour le connaître. Dès 1829 ou 1830, il lui avait été présenté par Gérard de Nerval et Petrus Borel. Il fit partie de ces bandes héroïques d'*Hernani*, de ces beaux jeunes gens aux formes robustes, à la mine brillante (*Insignes pinguisima coma et excellentissimo cultu pueri*, comme dit en un cas tout semblable Suétone), lesquels, disposés en pelotons et distribués selon une tactique nouvelle, remplaçaient, dans ces soirées de lutte et d'applaudissements, les ignobles gladiateurs du lustre. C'était comme peintre et comme élève d'atelier que Gautier figurait alors, non comme littérateur : il n'était pas connu à ce dernier titre, et il hésitait encore entre les deux carrières. Il ne tarda pourtant pas à faire ses preuves dans ce dernier genre et à donner ses prémices

Il publiait en 1830, le 28 juillet (le moment était bien choisi!), chez le libraire Mary, passage des Panoramas, un petit recueil de vers : *Poésies de Théophile Gautier*, avec cette épigraphe : *Oh ! si je puis un jour !* Il prenait ainsi rang en date dans l'école, tout aussitôt après Alfred de Musset, qui ne l'avait devancé dans la publicité que de quelques mois. Il n'avait pas ses dix-neuf ans accomplis.

Ce petit volume, dans sa première forme, dans son ordre naturel où les pièces se présentent selon l'heure et l'instant où elles sont nées, a pour moi du charme; il nous offre un Gautier jeune, enfant, « sous une blonde auréole d'adolescence » qu'il ne garda pas longtemps. Le recueil commence ainsi, par un soupir et par un regret :

Virginité du cœur, hélas! si tôt raviel  
 Songes riants, projets de bonheur et d'amour,  
 Frâches illusions du matin de la vie,  
 Pourquoi ne pas durer jusqu'à la fin du jour?

Pourquoi?... Ne voit-on pas qu'à midi la rosée  
 De ses perles d'argent n'enrichit plus les fleurs;  
 Que l'anémone frêle, au vent froid exposée,  
 Avant le soir n'a plus ses brillantes couleurs?

Ne voit-on pas qu'une onde, à sa source limpide,  
 En passant par la fange y perd sa pureté,  
 Que d'un ciel d'abord pur, un nuage rapide  
 Bientôt ternit l'éclat et la sérénité?

Le monde est fait ainsi; loi suprême et funeste!  
 Comme l'ombre d'un songe, au bout de peu d'instans

Ce qui charme s'en va, ce qui fait peine reste :  
La rose vit une heure, et le cyprès cent ans.

Et ce sont ensuite des amours d'enfant, des paysages riants et doux, un chemin qui serpente en ruban dans le vallon, un sentier le long de la haie et du ruisseau, et qu'on préfère à tous les autres tout pareils et où il y a également une haie, une source et des fleurs, parce qu'il conduit directement à la petite grille du parc et qu'il s'y rattache un tendre souvenir. Ce sont des pointes de clochers « montrant du doigt le ciel, » comme chez Wordsworth ; et çà et là aux endroits plus accentués, des silhouettes gothiques, des tours de cathédrales dessinant leurs dentelles de pierre sur des couchants enflammés. Sans doute il serait aisé de signaler dans ces premiers essais plus d'une réminiscence : le Gautier original ne s'y prononce pas encore. Deux ou trois pièces à peine, *le Cauchemar*, *la Tête de mort*, présagent le besoin de sensations plus fortes : elles viendront assez tôt. Mais ici, partout, même dans les choses d'enfance et jusque dans les blancheurs de l'aube, le trait est toujours pur, net, sans rien qui hésite ; le vers est parfait de rythme et de forme. Dans ce petit volume de 1830, si on le prend à part, en soi et non noyé, comme plus tard, au milieu des Poésies complètes, on surprend l'adolescence du talent qui se dessine dans toute sa grâce.

Je n'irai pas chercher dans les œuvres en prose, dans les romans de Théophile Gautier, son autobiographie précise : il pourrait la récuser, et trop d'art s'y mêle à

tout moment à la réalité pour qu'on ose se servir sans beaucoup de précaution de cette clef-là. Je ne puis cependant m'empêcher, dans ce personnage de d'Albert qui est son René à lui, de noter ce touchant passage de la confession à son ami d'enfance Silvio, lorsque, déplorant la forme de corruption précoce et profondément tranquille, qui lui est survenue et qui lui est propre, il lui rappelle avec une sorte de vivacité attendrie le court éclair de leur pure et commune adolescence :

« Te souviens-tu de cette petite île plantée de peupliers, à cet endroit où la rivière forme un bras ? — Il fallait, pour y aller, passer sur une planche assez longue, très-étroite et qui ployait étrangement par le milieu ; — un vrai pont pour des chèvres, et qui en effet ne servait guère qu'à elles : — c'était délicieux. — Un gazon court et fourni, où le *souviens-toi de moi* ouvrait en clignotant ses jolies petites prunelles bleues... »

Suit une description détaillée, minutieuse, comme l'auteur sait les faire, — et d'Albert, en effet, nous est donné lui-même comme un peu auteur, bien qu'inédit, — et il ajoute :

Que nous étions bien faits pour être les figures de ce paysage ! — Comme nous allions à cette nature si douce et si reposée, et comme nous nous harmonisions facilement avec elle ! Printemps au dehors, jeunesse au dedans, soleil sur le gazon, sourire sur les lèvres, neige de fleurs à tous les buissons, blanches illusions épanouies dans nos âmes, pudique rougeur sur nos joues et sur l'églantine, poésie chantant dans notre cœur, oiseaux cachés gazouillant dans les arbres, lumière, roucoulements, parfums, mille rumeurs confuses, le

cœur qui bat, l'eau qui remue un caillou, un brin d'herbe ou une pensée qui pousse, une goutte d'eau qui roule au long d'un calice, une larme qui déborde au long d'une paupière, un soupir d'amour, un bruissement de feuille... — quelles soirées nous avons passées là à nous promener à pas lents, si près du bord que souvent nous marchions un pied dans l'eau et l'autre sur terre !

« Hélas ! cela a peu duré, chez moi du moins ; — car toi en acquérant la science de l'homme tu as su garder la candeur de l'enfant. — Le germe de corruption qui était en moi s'est développé bien vite... »

La seconde édition des Poésies (1833), qui portait pour titre : *Albertus ou l'Ame et le pêché, légende théologique*, du nom de la pièce principale, et qui avait au frontispice une eau-forte de Célestin Nanteuil, marquait un pas de plus. *Albertus* est une légende « semi-théologique, semi-fashionable, » une galanterie et une diablerie. Un jeune beau de la ville de Leyde, un jeune peintre qui croit posséder la plus ravissante maîtresse de la ville, se trouve, minuit sonnant, au moment suprême, n'avoir entre ses bras qu'une horrible vieille, une sorcière infâme. On en tirerait au besoin une moralité sur le néant et le mensonge du plaisir : on croit mettre la dent dans une orange, et l'on mord dans la cendre. Mais c'est l'exécution de la fable, c'est le détail et l'encadrement qui est d'un curieux et d'un fini achevés. Le récit se déroule en couplets ou douzains auxquels aucune condition de l'art pittoresque et sévère ne fait défaut. Théophile Gautier est devenu un maître. Je me demande, — je commence à me demander (et cette question je me la ferai plus d'une fois en relisant

Gautier poète) pourquoi, tandis que les poésies parallèles de Musset, les moindres couplets de *Mardoche*, de *Namouna* coururent aussitôt le monde, la jeunesse plus ou moins viveuse et lettrée, et finirent même par gagner assez tôt les salons, le succès de Gautier s'est longtemps confiné et se renferme encore dans un cercle d'artistes et de connaisseurs. On me dira, je le sais bien, que Musset, au milieu de ses négligences et de ses laisser aller de parti pris, a des cris du cœur qu'il a portés à la fin jusqu'au déchirant et au sublime. Mais l'explication ne me suffit pas tout à fait; et dans *Albertus*, après une série d'apostrophes à l'amour, je trouve une suite de stances (de 50 à 58) qui me paraissent, jusque dans leur ironie, trahir une sensibilité véritable :

Moi, ce fut l'an passé que cette frénésie  
 Me vint d'être amoureux. — Adieu la poésie !  
 — Je n'avais pas assez de temps pour l'employer  
 A compasser des mots : — adorer mon idole  
 La parer, admirer sa chevelure folle,  
 Mer d'ébène où ma main aimait à se noyer;  
 L'entendre respirer, la voir vivre, sourire  
 Quand elle souriait, m'enivrer d'elle, lire  
 Ses désirs dans ses yeux ; sur son front endormi  
 Guetter ses rêves, boire à sa bouche de rose  
 Son souffle en un baiser, — je ne fis autre chose  
 Pendant quatre mois et demi.

Relisez tout ce passage d'*Albertus*. Et je rappellerai cette autre stance encore de la fin de l'épisode :

Tout ce bonheur n'est plus. — Qui l'aurait dit ? nous sommes  
 Comme des étrangers l'un pour l'autre ; les hommes

Sont ainsi : — leur toujours ne passe pas six mois. —  
 L'amour s'en est allé Dieu sait où. — Ma princesse,  
 Comme un beau papillon qui s'enfuit et ne laisse  
 Qu'une poussière rouge et bleue au bout des doigts,  
 Pour ne plus revenir a déployé son aile,  
 Ne laissant dans mon cœur, plus que le sien fidèle,  
 Que doutes du présent et souvenirs amers.  
 — Qu'è voulez-vous ! — la vie est une chose étrange ;  
 En ce temps-là j'aimais, et maintenant j'arrange  
 Mes beaux amours en méchants vers.

Il ne se peut rien de mieux senti et de mieux dit, de mieux fait et de plus fluide. On sait Musset par cœur, et c'est à qui renchérit en louanges ; je ne m'en plains pas. *Albertus* et tout ce qui s'ensuit n'a été remarqué que d'un assez petit cercle (1).

Tout en ayant l'air de braver le public, ou de le narguer, il n'est que de le prendre en dessous par une de ses veines. Théophile Gautier négligea toujours et dédaigna ce qui parle le plus au public français ; il se fit un malin plaisir et un jeu de le contredire en toute rencontre, affectant de ne s'adresser qu'à quelques-uns. Il s'en tint le plus habituellement à l'ironie et à l'art pur.

(1) Sans compter que le public français (j'y reviendrai) ne peut guère porter qu'un poète nouveau à la fois, notez encore que c'est presque toujours par des côtés accessoires, étrangers à la poésie pure, qu'il l'adopte et qu'il l'épouse. Chez Musset, le mondain et plus que mondain, le débauché homme d'esprit, à la mode de 1832, a servi singulièrement le poète. Plus tard, le roman ou la légende de Venise, avec l'accompagnement des *Lettres d'un Voyageur*, n'a certes pas nui au triomphe des *Nuits*. La jeunesse s'exalta pour l'amoureux passionné qu'elle ne discuta plus et elle s'écria, quand elle le perdit : *Adieu, notre grand Poète!*

Ardoris nostri magne Poeta, jaces!

## II.

Passé de l'atelier dans le cénacle littéraire il eut quelque temps un pied dans l'un et un pied dans l'autre, et même lorsqu'il eut quitté la peinture, le divorce entier ne s'opéra jamais, il resta peintre avec sa plume. Les *Jeune France*, publiés en 1833 et au fort de la seconde fièvre romantique, sont comme un album des modes, costumes et travestissements de ce temps-là. Ces livres, qui marquent une date et un genre, gagnent à être feuilletés et relus après des années : ce sont des témoins de mœurs. S'il est vrai que Théophile Gautier partagea ou eut l'air de partager quelques-uns des travers qu'il décrit, il était impossible de les railler avec plus de conscience, d'esprit et de finesse.

En ce temps-là précisément (1833), il était allé se loger avec quelques amis dans la rue et l'impasse du Doyenné, ce reste du vieux Paris, un îlot perdu et oublié dans un coin de la place du Carrousel. Il a décrit, en tête d'un article sur Marilhat (1), l'une des scènes de cette vie d'artiste qu'il menait en commun avec Camille Rogier, Gérard de Nerval et Arsène Houssaye, ses proches voisins, et où venaient prendre journallement leur part Bouchardy, Célestin Nanteuil, Jean ou Jehan Duseigneur; *Petrus* Borel le *Lycanthrope*; Dondey qui, par anagramme, se faisait appeler *O'Neddy*, à l'irlandaise,

(1) Voir le volume intitulé *l'Art moderne*, page 95.

et qui lançait un volume de vers intitulé *Feu et Flamme* ; Auguste Maquet qu'on appelait, lui, *Augustus Mac-Keat*, à l'écossaise. C'était à qui, dans ce jeune monde, donnerait à son nom comme à son costume une coupe non bourgeoise, une tournure bien moyen âge ou étrangère. La rue et l'impasse du Doyenné, à deux pas de la royauté citoyenne, et lui faisant la nique, était le quartier général des *Jeune France*. Braves gens, vous haussez les épaules et vous dites que ce sont là des exagérations, des excentricités, de pures manières, un genre extravagant et après tout facile à copier, toutes vérités claires comme le jour et que vous vous mettez en devoir de démontrer point par point. Bonnes gens, je vous arrête, vous êtes devancés ; la critique est faite, elle l'est de main de maître : et par qui ? par Théophile Gautier lui-même. Il a peint sur place et d'après nature les *Jeune France* ; il les a pris sur le vif, il les a tirés à bout portant et a épuisé en trois ou quatre tableaux la physiologie du genre. Son *Daniel Jovard* notamment, ce jeune classique bourgeois pudibond, converti d'un tour de main au romantisme le plus féroce par son ami Ferdinand de C..., est à mourir de rire. Pauvre Jovard ! « il était voltairien en diable, de même que monsieur son père, l'homme établi, le sergent, l'électeur, le propriétaire ; il avait lu en cachette au collège *la Pucelle* et *la Guerre des Dieux*, *les Ruines* de Volney et autres livres semblables : et c'est pourquoi il était esprit fort comme M. de Jouy et prêtrephobe comme M. Fontan ; » — bon Jovard (prenez bien garde de ne pas vous tromper et de ne pas prononcer *Jobard*), « il aurait plutôt

nié l'existence de Montmartre que celle du Parnasse ; il aurait plutôt nié la virginité de sa petite cousine, dont, suivant l'usage, il était fort épris, que la virginité d'une seule des neuf Muses ; — bon jeune homme ! je ne sais pas à quoi il ne croyait pas, tout esprit fort qu'il était : il est vrai qu'il ne croyait pas en Dieu ; mais, en revanche, il croyait en Jupiter, en M. Arnault et en M. Baour même ; il croyait au quatrain du marquis de Saint-Aulaire, à la jeunesse des ingénuités du théâtre, aux conversions de M. Jay ; » il croyait jusqu'aux promesses des arracheurs de dents, des grands orateurs de l'Opposition et au fameux programme de l'Hôtel de ville : — et voilà que, pour avoir causé un quart d'heure au foyer du Théâtre-Français, et un jour de tragédie encore, avec ce satané Ferdinand qui n'est venu là que pour profaner le lieu et y relancer une maîtresse, il est retourné comme un gant en un clin d'œil. — « Et Aristote et Boileau ! s'écrie-t-il en vain dans sa détresse, et les bustes ! » Et il montrait du doigt les images des grands et petits classiques qui peuplent le foyer :

— « Bah ! lui répond Ferdinand, ils ont travaillé pour leur temps ; s'ils revenaient au monde aujourd'hui, ils feraient probablement l'inverse de ce qu'ils ont fait ; ils sont morts et enterrés comme Malbrouk et bien d'autres qui les valent, et dont il n'est plus question ; qu'ils dorment comme ils nous font dormir ; ce sont des grands hommes, je ne m'y oppose pas. Ils ont pipé les niais de leur époque avec du sucre ; ceux de maintenant aiment le poivre : va pour le poivre ! Voilà tout le secret des littératures... »

Les recettes de détail viendront après, une à une; il suffira d'une seconde séance pour dévoiler au néophyte tous les arcanes du genre; le catéchisme ultra-romantique sera donné au complet. Tout cela est fin, ironique, moqueur; et l'ironie y est si bien distillée et filée que celui qui la répand semble parfois le même que celui aux dépens de qui elle se joue. On ne distingue plus, on ne sait plus où l'on en est, et si aguerri, si peu bourgeois et classique qu'on soit, on est tenté de dire en se frottant les yeux : « Ah çà! de qui se moque-t-on ici? » Et il est à croire que c'est un peu de tout le monde (1).

Un culte dominait toutes ces ironies, un seul, sincère et profond, celui de l'art. Il y aura plus tard, à dix ans de là, vers 1843, une Bohême littéraire qui a aussi produit ses œuvres et qui a eu sa folle et libre moisson, la Bohême de Murger. On aurait entre elle et les *Jeune France* de 1833 à noter plus d'une différence (2). Le monde de Murger est plus naturel et à l'abandon, il est aussi plus sensible : *le Manchon de Francine* n'aurait jamais pu naître au milieu des dagues de Tolède et des

(1) Voir à l'*Appendice*, à la fin de ce volume, une note sur l'effet que produisait dans sa nouveauté un *jeune France* devant ce 93 romantique, les Lameth et les Barnave de la veille s'effaçaient; plus d'un même donnait sa démission.

(2) Ce que je vais dire n'est qu'à première vue. Je n'ai pas présents tous les noms de la vraie Bohême, et il en est sorti, je le crois volontiers, plus d'un artiste et d'un écrivain qui a sa valeur. Je sais que M. Champfleury a écrit, dans des Mémoires personnels, l'histoire de ces années d'épreuve, et ce récit, à son tour, aura bien son intérêt avec le temps. Mais, en ce moment, je pense surtout au parrain de la bande, à Murger.

yatagans damasquinés de 1833. Ici, chez les *jeunes France*, on prenait même par ton des airs féroces ; on aurait cru ressembler à M. Bouilly et se déshonorer, si l'on s'était permis de s'attendrir ; on arborait, peu s'en faut, pour devise le vers de Térence ainsi retourné : « *Je suis homme, et en conséquence je ne m'intéresse à rien d'humain.* » Mais, tout compte fait et tout balancé la rue des Canettes me paraît d'ailleurs fort inférieure en visée à l'impasse du Doyenné : elle vit au jour le jour, elle n'a pas l'horizon du passé, l'enthousiasme exalté pour tous les vieux maîtres gothiques et non classiques, le mépris du médiocre, l'horreur du lieu commun et du vulgaire, l'ardeur et la fièvre d'un renouvellement. Genre pour genre, travers pour travers, celui de 1833 est d'un degré plus élevé.

Dans l'un et dans l'autre groupe, un trait qu'ils ont en commun, c'est l'absence de toute passion politique. Mais, dans le monde Murger, la politique est absente naïvement et par indifférence : dans l'impasse du Doyenné, elle est dédaignée, conspuée, comme inférieure et bourgeoise, et tout à fait *garde nationale*. Je signale l'excès ; mais la raison aussi, — j'entends la raison poétique, — la fantaisie, nourrice de l'art, y trouvaient leur compte ; et lorsqu'un des adeptes se détachait de cette société si parfaitement désintéressé et si vraiment innocente dans ses fureurs, pour entrer tout de bon dans la violence, dans la conspiration et la haine, quels vers aimables et doux Théophile Gautier lui adressait, en le rappelant cette fois à la nature non distincte de l'art !

## A UN JEUNE TRIBUN.

Ami, vous avez beau, dans votre austérité,  
 N'estimer chaque objet que par l'utilité,  
 Demander tout d'abord à quoi tendent les choses  
 Et les analyser dans leurs fins et leurs causes;  
 Vous avez beau vouloir vers ce pôle commun,  
 Comme l'aiguille au nord, faire tourner chacun;  
 Il est dans la nature, il est de belles choses,  
 Des rossignols oisifs, de paresseuses roses,  
 Des poètes rêveurs et des musiciens  
 Qui s'inquiètent peu d'être bons citoyens,  
 Qui vivent au hasard et n'ont d'autre maxime,  
 Sinon que tout est bien, pourvu qu'on ait la rime,  
 Et que les oiseaux bleus, penchant leurs cols pensifs,  
 Écoutent le récit de leurs amours naïfs.  
 Il est de ces esprits qu'une façon de phrase,  
 Un certain choix de mots tient un jour en extase  
 Qui s'enivrent de vers comme d'autres de vin,  
 Et qui ne trouvent pas que l'art soit creux et vain.  
 D'autres seront épris de la beauté du monde  
 Et du rayonnement de la lumière blonde;  
 Ils resteront des mois assis devant des fleurs,  
 Tâchant de s'imprégner de leurs vives couleurs;  
 Un air de tête heureux, une forme de jambe,  
 Un reflet qui miroite, une flamme qui flambe,  
 Il ne leur faut pas plus pour les faire contents.  
 Qu'importent à ceux-là les affaires du temps  
 Et le grave souci des choses politiques?  
 Quand ils ont vu quels plis font vos blanches tuniques,  
 Et comment sont coupés vos cheveux blonds ou bruns,  
 Que leur font vos discours, magnanimes tribuns?  
 Vos discours sont très-beaux, mais j'aime mieux des roses...

Voyez toute la pièce. Ce sont tous ces charmants vers

que je reproche au public, qui lit avec plaisir les feuilletons de Théophile Gautier, de ne pas avoir présents et de ne pas assez couronner. Je compte sur mes doigts : sur quarante ou trente-neuf lettrés d'élite, il n'y a certainement pas plus de huit personnes à l'Académie française qui les connaissent (1).

## III.

Je ne puis ni ne veux éluder le livre de prose de Théophile Gautier que je considère comme capital dans son œuvre, et qui recèle une physiologie morale toute singulière, *Mademoiselle de Maupin*, qu'il mit deux ans à composer et qu'il publia en 1836. Et ici je m'expliquerai très-nettement. Je ne conseille la lecture du livre à aucune de mes lectrices du *Constitutionnel*; c'est un livre de médecine et de pathologie. Tout médecin de l'âme, tout moraliste doit l'avoir sur une tablette du fond dans sa bibliothèque. Ce n'est pas ce que la plupart y cherchent qui me frappe surtout, quoique l'idée première cependant soit aussi juste que vive. Une jeune fille noble, de vingt ans environ, d'un esprit hardi, d'un caractère entreprenant, poussée aussi par le vague instinct d'une nature moins uniquement féminine chez elle qu'elle ne l'est d'ordinaire chez ses semblables,

(1) Cela s'est modifié depuis ; cela change d'année en année par les renouvellements. Je ne voudrais pas faire le prophète, mais il me semble que Théophile Gautier est mûr pour l'Académie ou que l'Académie est mûre pour Gautier.

s'est souvent dit que les jeunes filles, les femmes du monde ne connaissaient pas les hommes et ne les voyaient qu'à l'état d'acteurs et de comédiens; elle a désiré savoir ce qu'ils se disent quand ils sont entre eux et qu'ils ont jeté le masque. Devenue libre et maîtresse d'elle-même par la mort d'un vieux parent, elle veut en avoir le cœur net; elle tente l'aventure, prend un déguisement viril et se lance tête baissée à travers la vie. Un certain reflet de Watteau, ou mieux encore une teinte des comédies-féeries de Shakspeare, répandue par le romancier sur le monde qu'elle va traverser, ôtera toute vulgarité aux incidents et aux scènes qui se succéderont. Mais, encore une fois, je laisse l'action, très-secondaire dans le livre, je ne m'attache qu'à d'Albert, au jeune homme qu'elle rencontre et qui s'émeut d'abord à sa vue.

D'Albert est une forme dernière de la maladie de René. Il en est une nuance tranchée, une variété extrême, la plus désespérée. Dès ses premières années et au sein d'une éducation de famille calme et honnête, sous l'aile d'une bonne mère, il est arrivé à la corruption d'esprit la plus profonde, à la satiété et à la nausée avant le plaisir. Sous le duvet de l'adolescence et avant aucun acte extérieur, il était gâté. La source qui paraissait dormir, croupissait déjà. Son cœur, tout coi et tranquille en apparence, mûrissait, ou plutôt, selon son expression énergique, pourrissait « comme la nêfle sous la paille. » Blasé avant d'avoir commencé, roué avant d'avoir fait un pas, tel est d'Albert. D'où lui vient ce malheur, cette monstruosité morale? — D'Albert aime

la beauté et n'aime qu'elle ; mais il l'aime à un degré où il devient à peu près impossible de la rencontrer, et lorsqu'il aura l'air d'aimer quelque être qui lui en offre une certaine image, il sentira que ce n'est là qu'un prétexte et un fantôme, et que réellement il n'aime pas. D'Albert est né trop tard ; il y a aussi des climats pour les âmes, et, une fois le vrai climat manqué, elles sont à jamais dépayées et souffrent d'une nostalgie immortelle. Lui, il devait venir au temps de la belle Grèce et de la molle Ionie, en ces âges chantés et illustrés par l'antique Anacréon, par Alcée, par Ibycus, Solon, ou Mimnerme, ou par le glorieux Pindare. Il a trois désirs : « les armes, les chevaux, les femmes. » Trois choses lui plaisent avant tout : « l'or, le marbre et la pourpre ; éclat, solidité, couleur. » Tous ses rêves sont faits de cela. D'Albert n'a rien, mais absolument rien de chrétien. Le Christ, pour lui, n'est pas venu et n'est pas mort. C'est le dernier disciple, le plus corrompu, de Platon ; c'est le dernier Alcibiade. Un tel anachronisme est une dépravation aussi. Son effréné désir serait de remonter le cours des âges, de faire rebrousser le fleuve de l'humanité. D'Albert aime l'impossible, et il s'y acharne. Il a soif de posséder et de s'assimiler ce qu'il n'est donné à nul homme de ravir et ce qu'il est permis tout au plus de concevoir et de contempler. Il a en lui l'orgueil et les ambitions d'un Dieu : tantôt il voudrait faire rentrer dans sa propre nature et absorber en soi, sentir *soi* tout ce qu'il désire, et il se demande par moments si le monde n'est pas une ombre et si rien de ce qui n'est pas lui existe ; tantôt il n'aspire, au contraire,

qu'à sortir et à s'échapper de lui-même, à traverser les autres existences, à les revêtir et à les user par une suite d'incessantes métamorphoses. La Grèce même, en ce sens, est dépassée ; on est reporté jusqu'à l'Inde et à ses mystères. Cette forme bizarre de l'ennui, cette impuissante fureur, cette infidélité raffinée auprès de ce qu'il aime, est certes, comme je l'ai appelée, un dernier et suprême renchérissement de la maladie de René.

Deux ou trois scènes, qui ont le tort de parler trop complaisamment aux sens, ont masqué la pensée philosophique de ce livre qui est fait pour déconcerter plus d'un lecteur vulgaire. On cherchait du *Faublas*, et l'on se trouve à chaque instant arrêté et retardé par des espèces de chants et de mélodies qui viennent à la traverse, et qui sont comme un écho de certains dialogues de Platon. Je pourrais noter, comme dans un opéra, nombre de ces beaux airs ou de ces hymnes : *Si tu viens trop tard, ô mon Idéal, je n'aurai plus la force de t'aimer, etc.*; *O Beauté, nous ne sommes créés que pour t'aimer et t'adorer à genoux, etc.* Le livre est plein de ces couplets qui recommencent sans cesse comme dans une monodie. Théophile Gautier jeune s'est mis là tout entier. Il n'avait que vingt-cinq ans.

*La Comédie de la Mort*, qui parut en 1838, nous montre de plus en plus développée dans le poète à qui le préjugé n'accorde guère que la palme de la description, une pensée intime et amère d'ennui, de dégoût consommé, la réflexion désespérée et fixe d'un néant final universel. Ici la forme est inspirée du Moyen-Age,

de sa mythologie et des images de la mort qui lui sont familières. C'est une suite d'évocations lugubres, après une promenade au cimetière le jour des Morts; tour à tour Raphaël, Faust, Don Juan, Napoléon lui-même, apparaissent aux yeux du poète qui demande à la vie et à la tombe son secret; nul de ces grands revenants ne le sait, chacun renvoie à l'autre. Faust dit : « Aimez, vous ferez bien mieux que d'étudier. » Don Juan dit : « Interrogez la science, apprenez, apprenez, vous avez plus de chance de ce côté que du mien. » Le grand Empereur enfin, après avoir pressé dans sa main le globe, trouve qu'il sonne creux, et se prend à envier l'Idylle du chevrier de son île natale à travers les halliers. Que si le poète, après cela, se rejette vers l'antique Grèce et sur le plaisir couronné de roses, on sent que c'est pour s'étourdir; c'est de guerre lasse et en désespoir de cause. Il a cru supprimer le Christ; il n'a pu supprimer le Moyen-Age et ses terreurs, et le sentiment de l'infini qu'il nous a légué.

Toujours, au milieu du festin, au sein de l'ivresse, et quand le poète enflammé exhalera l'ardeur de ses chants entre les bras de Théone ou de Cinthie, la Mort se lèvera tout à coup et apparaîtra devant ses yeux, non la Mort des anciens dont l'idée ne faisait qu'aiguiser plutôt et raviver le sentiment du plaisir, mais la Mort de la Danse macabre, avec son ricanement féroce, et qui vous met et vous laisse au cœur une certaine petite crainte à *l'Hamlet* que la nuit funèbre ne soit pas le long sommeil, mais le rêve, et que tout ne soit pas fini après la vie :

La mort ne serait plus le remède suprême  
 L'homme, contre le sort, dans la tombe elle-même  
 N'aurait pas de recours,  
 Et l'on ne pourrait plus se consoler de vivre,  
 Par l'espoir tant fêté du calme qui doit suivre  
 L'orage de nos jours !

Une des productions les plus poétiques de Théophile Gautier et qui, par son tour et sa hardiesse, est encore inspirée du Moyen-Age, — du Moyen-Age irrévérent et en pleine décadence, — c'est la saynète qui a pour titre *une Larme du Diable* (1839). Si c'était traduit de Goethe ou de Heine, on en aurait parlé avec éloge et liberté, au lieu de se voiler et de l'interdire. Nous avons besoin en France que certaines liqueurs nous arrivent ainsi transvasées; sans quoi, elles sont trop fortes et font éclater le flacon. Et à ce propos on remarquera combien l'idée du Diable revient souvent dans l'imagination du poète, comme pour piquer la somnolence heureuse et stimuler l'ennui. Tout grec qu'il est et des plus païens, je ne suis pas bien sûr qu'il n'y croie pas un peu, au Diable.

#### IV.

En ces années, le poète chez Théophile Gautier était mûr et complet : il avait eu dès l'abord l'instrument; il était allé aussi au fond de son inspiration; il en avait fait le tour. Son premier voyage en Espagne, qui est de 1840, et qui fut dans sa vie d'artiste un événement,

lui avait fourni des notes nouvelles d'un ton riche et âpre, bien d'accord avec tout un côté de son talent; il y avait saisi l'occasion de retremper, de refrapper à neuf ses images et ses symboles; il n'était plus en peine désormais de savoir à quoi appliquer toutes les couleurs de sa palette. Son recueil de Poésies publié en 1845, par tout ce qu'il contient, et même avant le brillant appendice des *Émaux et Camées*, est une œuvre harmonieuse et pleine, un monde des plus variés et unesphère. Le poète a fait ce qu'il a voulu; il a réalisé son rêve d'art; il ne se borne nullement à décrire, comme on l'a trop dit, pas plus que, lorsqu'il a une idée ou un sentiment, il ne se contente de l'exprimer sous forme directe. Il nous a donné toute sa poétique dans une de ses plus belles pièces, *le Triomphe de Pétrarque*, où il s'adresse, en finissant, aux initiés et aux poètes :

Sur l'autel idéal entretenez la flamme.

.....

Comme un vase d'albâtre où l'on cache un flambeau,  
Mettez l'idée au fond de la forme sculptée,  
Et d'une lampe ardente éclairez le tombeau

C'est là son secret, son procédé, et il le met religieusement en pratique. Est-il amoureux, par exemple, souffre-t-il : au lieu de se plaindre, de gémir, de se répandre en larmes et en sanglots, de presser et de tordre son cœur au su et vu de tous, ce qui lui paraît peu digne, — car il ne sied pas, selon lui, que le poète *geigne* en public, — il se contient, il a recours à quelque

image comme à un voile, il met à son sentiment nu une enveloppe transparente et figurée; il dira :

#### LE POT DE FLEURS

Parfois un enfant trouve une petite graine,  
Et tout d'abord, charmé de ses vives couleurs,  
Pour la planter, il prend un pot de porcelaine  
Orné de dragons bleus et de bizarres fleurs.

Il s'en va. La racine en couleuvres s'allonge,  
Sort de terre, fleurit et devient arbrisseau;  
Chaque jour, plus avant, son pied chevelu plonge,  
Tant qu'il fasse éclater le ventre du vaisseau.

L'enfant revient; surpris, il voit la plante grasse  
Sur les débris du pot brandir ses verts poignards.  
Il la veut arracher, mais la tige est tenace;  
Il s'obstine, et ses doigts s'ensanglantent aux dards

Ainsi germa l'amour dans mon âme surprise;  
Je croyais ne semer qu'une fleur de printemps :  
C'est un grand aloès dont la racine brise  
Le pot de porcelaine aux dessins éclatants.

On ne saurait présenter et symboliser un amour douloureux sous un plus juste et plus ingénieux emblème. — Veut-il exprimer la quantité de fantaisies qui viennent chaque soir, à l'heure où le rêve commence, se former et s'assembler dans son imagination oisive, et qui ne demandent qu'à prendre forme et couleur chaque matin, il dira :

## LES COLOMBES.

Sur le coteau, là-bas où sont les tombes,  
Un beau palmier, comme un panache vert,  
Dresse sa tête, où le soir les colombes  
Viennent nicher et se mettre à couvert.

Mais le matin elles quittent les branches :  
Comme un collier qui s'égrène, on les voit  
S'éparpiller dans l'air bleu, toutes blanches,  
Et se poser plus loin sur quelque toit.

Mon âme est l'arbre où tous les soirs, comme elles,  
De blancs essaims de folles visions  
Tombent des cieus, en palpitant des ailes,  
Pour s'envoler dès les premiers rayons.

C'est la perfection dans la grâce. — Quand je me remets à feuilleter et à parcourir en tous sens, comme je viens de le faire, ce recueil de vers de Gautier, qui mériterait à lui seul une étude à part, je m'étonne encore une fois qu'un tel poète n'ait pas encore reçu de tous, à ce titre, son entière louange et son renom. Serait-il vrai qu'en France nous soyons en poésie comme en religion, exclusifs et négatifs? M. de Narbonne, causant avec Napoléon qui, dans une heure de mécontentement, avait parlé d'établir une Église nationale, disait ce mot qu'on rappelait tout récemment : « Il n'y a pas assez de religion en France pour en faire deux. » Serait-il vrai aussi qu'il n'y a pas en France assez de poésie pour en admettre deux et trois et plusieurs? Une

fois notre liste dressée des poètes en vogue, nous la fermons.

Je continuerai cette étude du talent de Théophile Gautier dans son application à la prose.

---

Lundi 23 novembre 1863.

## THÉOPHILE GAUTIER.

POÉSIES. — VOYAGES. — SALONS. — CRITIQUE DRAMATIQUE.

— ROMANS : *Le Capitaine Fracasse*.

—  
(SUITE.)  
—

On n'est pas impunément poète en ce temps-ci : à peine a-t-on prouvé qu'on l'était bien et dûment, avec éclat ou distinction, que chacun à l'envi vous sollicite de cesser de l'être. La prose, de toutes parts, sous toutes les formes, vous sourit, vous invite, vous tente, et finalement vous débauche. Je n'en sais, parmi les poètes de ce temps-ci, qu'un seul, Brizeux, qui fasse exception et qui ait tenu bon jusqu'au bout pour la vertu poétique immaculée. Je me rappelle qu'en 1831, vers le temps où parut sa gracieuse idylle de *Marie*, comme je le visitais en compagnie d'un ami, directeur d'un journal, nous le trouvâmes au lit, dans une assez pauvre chambre d'hôtel où il logeait, et assez mécontent du

sort ; nous l'engageâmes à travailler et à se joindre à nous pour quelques articles littéraires : à quoi il nous répondit d'un ton sec : « Non, je veux que ma carte de visite reste pure. » Ce qui, je dois le dire, nous parut légèrement impertinent, à nous qui alors étions jusqu'au cou dans la prose. Brizeux aima mieux toute sa vie se soumettre à bien des gênes que de prendre sur son-cours d'eau poétique un filet suffisant pour faire tourner quotidiennement le moulin. Il avait même fini par pousser si loin l'horreur de la prose, qu'il n'écrivait plus ses rares petits billets, toujours fort courts, à ses amis, qu'au crayon et dans un caractère à peine visible, de peur sans doute que les lignes qu'il risquait ainsi ne vinssent à être lues un jour et à le compromettre. Mais il est arrivé pour lui comme pour tous les chastes Joseph, c'est qu'on a attribué cet excès de vertu et de continence à son peu de tempérament.

Il n'en était pas ainsi de Théophile Gautier. Il fut tenté de bonne heure, et il céda. Il n'était pas de ces talents qui redoutent si fort la polygamie. Balzac, le premier, ayant lu *Mademoiselle de Maupin*, lui dépêcha un jour Jules Sandeau, à la rue du Doyenné où il était encore, pour l'engager à travailler à la *Chronique de Paris*, et Gautier y contribua en effet par quelques nouvelles et des articles de critique. Il collabora aussi au journal du soir, *la Charte de 1830*, fondé par Nestor Roqueplan vers 1836, — sans y faire ombre de politique, bien entendu. Il entra au *Figaro* avec Alphonse Karr ; il y mit des articles de fantaisie, entre autres *le Paradis des Chats*. Le roman de *Fortunio*, où la fantaisie de

l'auteur s'est déployée en toute franchise et où il a glorifié tous ses goûts, se rapporte à ce temps de collaboration. Ce roman très-osé, et sur un ton qu'il ne renouveltera plus, parut d'abord dans le *Figaro*, chapitre par chapitre. On déchirait une feuille faisant partie du journal, et cela devait former un livre. La première édition du roman était composée de ces feuillets réunis; l'édition régulière suivit aussitôt (1838). Mais dès 1837, Théophile Gautier était entré au journal *la Presse*, où il élut domicile pour bien des années, et qui lui fut comme une patrie. A dater de ce moment, il fit partie de ce brillant escadron d'écrivains que M. Émile de Girardin ralliait sous son habile direction, et dont M<sup>me</sup> de Girardin n'était elle-même que la première et la plus vaillante lance. Sa double carrière de critique d'art et de critique dramatique commence régulièrement à *la Presse* pour ne plus s'interrompre depuis. Il n'y resta pas moins de dix-huit ans, jusqu'en 1855, et c'est alors seulement qu'il entra, pour s'y caser, au *Moniteur*.

## I.

Il débuta à *la Presse* par des articles d'art, notamment sur les peintures d'Eugène Delacroix à la Chambre des Députés. Il ne fut appliqué qu'un peu plus tard à la critique du théâtre. On avait essayé de diverses plumes; Gautier eut son tour avec Gérard; ils faisaient les feuilletons du théâtre à deux et signaient G. G.;

pour faire la contre-partie du célèbre J. J. des *Débats*. Cette combinaison dura près d'un an, après quoi Gautier resta seul et maître du feuilleton.

Maître ! que disons-nous, et quel critique peut se vanter de l'être ? Le journal, tel qu'il est constitué de nos jours, a créé une charge, une fonction capitale et des plus actives, laquelle, à son tour, réclame impérieusement son homme : c'est celle de critique ordinaire et universel. Vous l'êtes ou vous ne l'êtes pas par disposition première et naturelle, qu'importe ? il vous faut à toute force le devenir. Les poètes, lorsqu'on fait d'eux des critiques (car, on ne saurait se le dissimuler, la poésie de nos jours, c'est le luxe et l'ornement ; la critique, c'est le gagne-pain), les poètes ont une difficulté particulière à vaincre : ils ont un goût personnel très-prononcé. Le père de la duchesse de Choiseul lui répétait souvent dans son enfance : « Ma fille, n'ayez pas de goût. » Ce sage père savait que les délicats sont malheureux. De même, la première leçon qu'un père prévoyant devrait donner à son fils, si ce fils se destinait à devenir un critique journaliste, ce serait, selon moi : « Mon fils, n'ayez pas le goût trop dégoûté ; apprenez à manger de tout. » Or, imaginez un poète, c'est-à-dire un être accoutumé à cultiver et à chérir un idéal, à le caresser dès l'enfance sur l'aile de la fantaisie, imaginez ce poète subitement mis à pied par la fortune et obligé par métier d'essayer de toutes les combinaisons, de déguster tous les breuvages et toutes les boissons à leur entrée, ou, si vous aimez mieux, de tremper le doigt dans toutes les sauces. On regimbe

d'abord, puis l'on s'y fait; on prend sur soi. La critique des artistes et poètes est sans doute en certains cas la plus vive, la plus pénétrante, celle qui va le plus au fond; mais elle est, de sa nature, tranchante et exclusive. Une fois qu'elle a dit son mot, elle a fini; elle n'a plus qu'à se taire. Mais comment se taire quand on a un feuilleton à remplir? Il faut parler, il faut juger, même quand les choses n'en valent guère la peine; il faut s'étendre et motiver, et savoir intéresser encore, tout en louant et en blâmant. La nécessité fait loi et, bon gré, mal gré, vous accouche. Oh! que d'esprit ainsi dépensé! que d'idées, que d'aperçus, que de bon sens sous air de boutade, que d'inspirations heureuses ainsi dispersées en germe et jetées au vent! que de poudre d'or embarquée sur des coquilles de noix au fil du courant! Que si cela vous étonne et vous afflige, prenez-vous-en aux inventions et aux cadres du jour de créer ainsi des critiques d'office qui n'auraient jamais songé à l'être sans cela. Vous qui parlez de cet élégant feuilletoniste si à votre aise et à la légère, on voit bien que vous ne savez pas ce que c'est qu'un poète condamné à la corvée à perpétuité.

Pour moi, qui viens de relire bon nombre de ces feuilletons de Théophile Gautier sur l'*Art dramatique*, j'ai plutôt admiré comme il s'acquitte de sa tâche en parfaite bonne grâce, comme il se tire des difficultés et triomphe à demi de ses goûts sans les sacrifier toutefois. Veuillez, en effet, réfléchir un peu et vous rendre compte de ses gênes. Il y a des genres tout entiers, réputés des plus français, auxquels il répugne, — et la

Tragédie, — et l'Opéra-Comique, — et le Vaudeville; il mettrait volontiers le pied dessus pour les écraser une bonne fois, s'il l'osait. Il a dans la pensée un type de théâtre à lui, une scène idéale de magnificence et d'éclat, de poésie en vers, de style orné et rehaussé d'images, de passion et de fantaisie luxurifiante, d'enchantement perpétuel et de féerie; il y admet la convention, le masque, le chant, la cadence et la déclamation quand ce sont des vers, la décoration fréquente et renouvelée, un mélange brillant, grandiose, capricieux et animé, qui est le contraire de la réalité et de la prose : et le voilà obligé de juger des tragédies modernes qui ne ressemblent plus au *Cid* et qui se ressemblent toutes, des comédies applaudies du public, et qui ne lui semblent, à lui, que « des opéras-comiques en cinq actes, sans couplets et sans air; » ou bien de vrais opéras-comiques en vogue, « d'une musique agréable et légère, mais qui lui semble tourner trop au quadrille. » Il n'est pas de l'avis du public, et il est obligé dans ses jugements de compter avec le public. Ce qu'il loue le plus, ce qu'il soutient et défend de tout son cœur, les tentatives dramatiques d'amis illustres, n'obtiennent que des succès douteux et très-combattus : il lui faut dissimuler tant qu'il peut ces résistances obstinées de la masse bourgeoise à ce qu'il admire et à ce qu'il aime. Rachel paraît et semble ressusciter avec éclat un genre qu'il abhorre. Ponsard reprend en sous-œuvre la tragédie, et son succès de bon sens est un nouvel échec à la cause de l'imagination pure. Il y a plus : la muse de la maison, la bril-

lante Delphine fait elle-même des rôles pour Rachel, et le critique, ces soirs-là, se voit pris et serré comme dans un étai. C'est au milieu de toutes ces difficultés, de tous ces écueils, que le feuilleton de Théophile Gautier a à se gouverner et à naviguer, et il s'en tire toujours d'un air d'aisance, d'élégance, avec infiniment d'adresse et toute la grâce d'une gondole qui se jouerait en plein canal (1).

On lui a reproché comme critique, surtout vers la fin, une souveraine indulgence et indifférence. Il a acquis en effet un surcroît de mansuétude avec les années; le Gautier du *Moniteur* n'est plus tout à fait celui de la *Presse*. Mais je ne trouve pas cependant qu'il ait cette indifférence absolue qu'on lui prête; il sait très-bien marquer et faire sentir toujours ses nuances d'affection ou de déplaisance. Quand il est forcé de louer ce qu'il aime moins, il n'y a qu'à bien l'écouter; il indique finement le degré en baissant le ton et en mettant une sourdine à la louange. J'ai noté de lui un éloge de Béranger qui est, à cet égard, un petit chef-d'œuvre.

Notre métier de critique (je parle de ceux qui le font

(1) Théophile Gautier, depuis que ceci est écrit, s'est lui-même expliqué sur la fonction de feuilletoniste, et ce qu'il en a dit, au moment où je le lisais, m'a dicté, à moi-même, cette remarque; « On admire chez Fontenelle la description des fonctions d'un lieutenant de police dans l'Éloge de d'Argenson, — chez Cuvier, la description des fonctions et des qualités d'un intendant général d'armée dans son Éloge académique de Daru. Appréciations de même chez Théophile Gautier, parlant sur le cercueil de Fiorentino (il n'a pas choisi l'occasion), la charmante et si distinguée définition du métier de feuilletoniste (*Moniteur* du 5 juin 1864). C'est de première qualité. »

avec délicatesse et en honnêtes gens) a ses secrets, et il n'est que de les bien connaître. Un homme d'esprit et de tact qui avait vieilli dans le journalisme me disait un jour :

« Un critique, en restant ce qu'il doit être, peut avoir jusqu'à trois jugements, — trois expressions de jugement : — le jugement secret, intime, causé dans la chambre et entre amis, un jugement d'accord avec le type de talent qu'on porte en soi, et, par conséquent, comme tout ce qui est personnel, vif, passionné, prime-sautier, enthousiaste ou répulsif, un jugement qui, en bien des cas, emporte la pièce : c'est celui de la *prédilection* ou de l'*antipathie*.

« Mais on n'est pas seul au monde, on n'est pas le type et le modèle unique et universel ; il y a d'autres moules que celui que nous portons en nous, il y a d'autres formes de beauté en dehors de celle que nous adorons comme la plus parente de notre esprit, et elles ont le droit d'exister. Au sein de cette infinie variété des talents, pour les embrasser et les critiquer, la première condition est de les comprendre, et, pour cela, de s'effacer, ou même de se contrarier et de se combattre. Il faut, si l'on veut rester juste, introduire à chaque instant dans son esprit un certain contraire. Cela constitue le second jugement, réfléchi et pondéré, en vue du public : c'est celui de l'*équité* et de l'*intelligence*.

« Enfin il y a un troisième jugement, souvent commandé et dicté, au moins dans la forme, par les circonstances, les convenances extérieures ; un jugement

modifié, mitigé par des raisons valables, des égards et des considérations dignes de respect : c'est ce que j'appelle le jugement de *position* ou d'*indulgence*. »

Il y a de ces trois sortes de jugements dans les feuilletons de Théophile Gautier, comme chez nous tous. Ce qu'il y a surtout, c'est infiniment d'esprit et, sous air de pàradoxe, plus d'une vérité. Ainsi, à propos d'une pièce (*la Fille du Cid*) de Casimir Delavigne :

« Dans le monde des arts, il y a toujours au-dessous de chaque génie un homme de talent qu'on lui préfère. Le génie est inculte, violent, orageux; il ne cherche qu'à se contenter lui-même et se soucie plus de l'avenir que du présent. — L'homme de talent est propre, bien rasé, charmant, accessible à tous; il prend chaque jour la mesure du public et lui fait des habits à sa taille, tandis que le poète forge de gigantesques armures que les Titans seuls peuvent revêtir. — Sous Delacroix, vous avez Delaroche; sous Rossini, Donizetti; sous Victor Hugo, M. Casimir Delavigne. »

Ainsi encore, à propos d'une pièce de Marivaux, il glissera ce spirituel éloge de la *manière* :

« *Marivaudage!* c'est bientôt dit, mais n'en fait pas qui veut, et peu de gens ont eu cet honneur de donner un vocable nouveau à la langue. Marivaux a l'horreur du vulgaire, et il cherche l'esprit. — Qu'est-ce que cela fait, puisqu'il le trouve? — Il est maniéré. — Soit! pourtant il ne faudrait pas trop dire de mal des maniérés : ce sont des gens de beaucoup de talent et d'invention, qui ont eu le tort de venir lorsque tous les magnifiques lieux communs, fonds du bon sens humain, avaient été exploités par les maîtres d'une façon supérieure : ne voulant pas être copistes, ils ont tâché de renouveler la face de l'art par la grâce, la délicatesse, le trait,

les milles coquetteries du style ; le riche filon était épuisé, ils ont poursuivi la fibre dans ses ramifications les plus imperceptibles. C'est encore une assez belle part. Il n'est pas donné à tout le monde d'arriver à une époque vierge, au sortir d'une barbarie relative, où l'on puisse être simple, grand et naïf. Quand la société s'est compliquée, que les mœurs se sont effacées à force de se polir, que le goût usé se blase de chefs-d'œuvre, il faut cependant faire quelque chose, ou répéter dans une suite de contre-épreuves, de plus en plus pâles, les types classiques... Si Marivaux n'avait pas les défauts que l'on critique en lui et qui ne sont, à vrai dire, que des qualités poussées à l'excès, il se perdrait obscurément parmi la foule obscure des plats imitateurs de Molière. La manière l'a sauvé. »

On ne peut mieux dire en parlant de Marivaux, ni mieux plaider indirectement pour soi-même, quand on est Théophile Gautier.

## II.

En 1840, il fit son premier voyage d'Espagne. Il avait peu couru jusqu'alors et n'avait fait qu'un tour en Belgique et en Hollande. Le Théophile Gautier des premières poésies se représente à nous comme un jeune homme frileux et casanier, « vivant au coin du feu avec deux ou trois amis et à peu près autant de chats (1). »

(1) Ce premier Théophile Gautier, antérieur aux voyages et avant qu'il fût devenu l'homme des feuilletons, se trouve très-bien esquissé en quatre pages du Recueil intitulé *Galerie de la presse, de la littérature et des beaux-arts* (première série, 1838). Dans ces pages signées A. M. (Auguste Maquet?) on voit très au net ce qu'était alors Gautier aux yeux des amis de sa première jeunesse.

Le voyage d'Espagne le fit un tout autre homme et le transforma. Il a remarqué à propos du peintre d'Orient, Marilhat, que l'âme a sa patrie comme le corps, et que souvent ces patries sont différentes. En mettant le pied en Espagne, lui-même il reconnut aussitôt son vrai climat et sa vraie terre. C'est, dit-il, ce qui l'a saisi le plus dans sa vie. Son talent découvrit du premier coup d'œil un ample champ de tableaux et trouva à s'y épanouir en pleine jouissance et félicité. Il y devint dès le premier jour le peintre accompli que nous savons.

La conquête littéraire véritable de Théophile Gautier est de ce côté, et je dois y insister. Où en était avant lui la description locale, celle des pays et des climats? Cette description n'est véritablement née qu'au xviii<sup>e</sup> siècle avec Rousseau, Buffon, Bernardin de Saint-Pierre, Volney, Saussure : elle s'est continuée avec éclat et distinction dans notre siècle par Chateaubriand, Ramond, de Humboldt... Cependant que de choses il restait encore à désirer pour le détail et la précision! Bernardin de Saint-Pierre écrivait le 1<sup>er</sup> janvier 1772 ce qu'il aurait pu redire aussi exactement soixante ans après :

« L'art de rendre la nature est si nouveau, que les termes mêmes n'en sont pas inventés. Essayez de faire la description d'une montagne de manière à la faire reconnaître : quand vous aurez parlé de la base, des flancs et du sommet, vous aurez tout dit. Mais que de variétés dans ces formes bombées, arrondies, allongées, aplaties, cavées, etc. ! Vous ne trouverez que des périphrases : c'est la même difficulté pour les plaines et les vallons...

« Il n'est donc pas étonnant que les voyageurs rendent si mal les objets naturels. S'ils vous dépeignent un pays, vous y voyez des villes, des fleuves et des montagnes; mais leurs descriptions sont arides comme des cartes de géographie : l'Indoustan ressemble à l'Europe; la physionomie n'y est pas. »

Mais Bernardin de Saint-Pierre, parlant depuis Théophile Gautier, ne dirait certainement plus la même chose, et s'il avait des critiques ou des plaintes à faire, elles seraient d'un genre différent.

Le propre de l'homme de lettres, il n'y a pas longtemps encore, était d'être empêché dès qu'on le tirait de ses livres, et de ne pas savoir comment se nomment les choses. Théophile Gautier s'est montré, à cet égard, le contraire de l'homme de lettres. Il n'est jamais plus à l'aise que quand on le met en face d'une nature ou d'un art à développer et à exhiber. Son talent semble créé tout exprès pour décrire les lieux, les cités, les monuments, les tableaux, les ciels divers et les paysages. Ce n'est pas un de ces talents qui se réservent pour donner en deux ou trois grandes occasions, qui s'y préparent à l'avance, et qui, une fois le grand site décrit, le grand morceau exécuté, se détendent et se reposent : c'est chez lui un état pittoresque habituel, facile, une manière continue, et pour ainsi dire inévitable, de tout voir et de montrer ce qu'il a vu. Je viens de relire ce volume sur l'Espagne : depuis le moment où l'on y entre avec lui par le pont de la Bidassoa, jusqu'à celui où l'on s'embarque à Valence, tout est peint, déroulé aux regards. Henri Heine, le railleur,

rencontrant Gautier à un concert de Listz à la veille de son départ, lui avait dit : « Comment ferez-vous pour parler de l'Espagne quand vous y serez allé ? » Théophile Gautier, pour cela, s'y prit d'une manière bien simple : ayant vu l'Espagne pour son compte, il la fit voir telle et toute pareille à tous. Il fallait, à cet effet, une double faculté qui n'en fait qu'une chez lui : avoir un coin particulier dans l'organe de la vision, et y joindre un don, particulier aussi et correspondant, pour l'expression des choses de la vision.

Quoiqu'il puisse sembler bien naïf, avec un écrivain dont le récit forme comme un bas-relief ou un panorama continu et où tout est tableau, de prétendre en détacher un et de venir le présenter dans un cadre, je veux le faire pour l'endroit capital de ce voyage d'Espagne, pour le moment décisif qui est l'entrée en Andalousie. C'est à cet instant que Gautier reçut le coup de soleil qui le brônza, et qu'il salua véritablement et d'un amoureux transport cette Espagne tirant sur l'Afrique, sa vague chimère jusque-là et son rêve. Je suppose donc qu'on ait à lire quelque chose de Théophile Gautier devant Bernardin de Saint-Pierre, ce grand juge du pittoresque, et un juge difficile, aisément mécontent ; voici la page que je choisirais :

« La route s'élevait en faisant de nombreux zigzags. Nous allions passer le *Puerto de los perros* ( passage des chiens, ainsi nommé parce que c'est par là que les Maures vaincus sortirent de l'Andalousie ) ; c'est une gorge étroite, une brèche faite dans le mur de la montagne par un torrent qui laisse tout juste la place de la route qui le côtoie. On ne saurait

rien imaginer de plus pittoresque et de plus grandiose que cette porte de l'Andalousie. La gorge est taillée dans d'immenses roches de marbre rouge dont les assises gigantesques se superposent avec une sorte de régularité architecturale; ces blocs énormes aux larges fissures transversales, veines de marbre de la montagne, sorte d'écorché terrestre où l'on peut étudier à nu l'anatomie du globe, ont des proportions qui réduisent à l'état microscopique les plus vastes granits égyptiens. Dans les interstices se cramponnent des chênes verts, des lièges énormes, qui ne semblent pas plus grands que des touffes d'herbe à un mur ordinaire. En gagnant le fond de la gorge, la végétation va s'épaississant et forme un fourré impénétrable à travers lequel on voit par places luire l'eau diamantée du torrent...

« La Sierra-Morena franchie, l'aspect du pays change totalement; c'est comme si l'on passait tout à coup de l'Europe à l'Afrique : les vipères, regagnant leur trou, rayent de traînées obliques le sable fin de la route; les aloès commencent à brandir leur grands sabres épineux au bord des fossés. Ces larges éventails de feuilles charnues, épaisses, d'un gris azuré, donnent tout de suite une physionomie différente au paysage. On se sent véritablement ailleurs; l'on comprend que l'on a quitté Paris tout de bon; la différence du climat, de l'architecture, des costumes, ne vous dépayse pas autant que la présence de ces grands végétaux des régions torrides que nous n'avons l'habitude de voir qu'en serre chaude. Les lauriers, les chênes verts, les lièges, les figuiers au feuillage verni et métallique, ont quelque chose de libre, de robuste et de sauvage, qui indique un climat où la nature est plus puissante que l'homme et peut se passer de lui.

« Devant nous se déployait comme dans un immense panorama le beau royaume d'Andalousie. Cette vue avait la grandeur et l'aspect de la mer : des chaînes de montagnes, sur lesquelles l'éloignement passait son niveau, se déroulaient avec des ondulations d'une douceur infinie, comme de longues houles d'azur. De larges traînées de vapeurs blondes bai-

gnaient les intervalles; çà et là de vifs rayons de soleil glaciaient d'or quelque mamelon plus rapproché et chatoyant de mille couleurs comme une gorge de pigeon. D'autres croupes bizarrement chiffonnées ressemblaient à ces étoffes des anciens tableaux, jaunes d'un côté et bleues de l'autre. Tout cela était inondé d'un jour étincelant, splendide, comme devait être celui qui éclairait le Paradis terrestre. La lumière ruisselait dans cet océan de montagnes comme de l'or et de l'argent liquides, jetant une écume phosphorescente de paillettes à chaque obstacle. C'était plus grand que les plus vastes perspectives de l'Anglais Martynn, et mille fois plus beau. L'infini dans le clair est bien autrement sublime et prodigieux que l'infini dans l'obscur. »

On vient de supprimer, à l'École des Beaux-Arts, le grand prix de paysage, et l'on a bien fait : en fait de paysages, les comparaisons sont impossibles ; les plus humbles, les plus inattendus, les plus agrestes sont souvent ceux qui plaisent le plus : et cependant il y a une grandeur dans l'éclat qu'il n'appartient qu'aux vrais maîtres de savoir saisir, et dans cette belle page le peintre a tout réuni.

L'endroit le plus étudié du livre et le plus caressé, s'il est permis encore une fois de choisir dans une peinture aussi continue, c'est Grenade et ses merveilles, l'Alhambra et le Généralife. Théophile Gautier y arrivait tout plein de la Grenade des *Ballades* et des *Orientales* ; il dut rabattre de quelques illusions au premier abord devant la Grenade réelle et moderne ; mais bientôt, à la visiter en détail et à la bien pénétrer, il retrouva tous ses ravissements. Il ne se contentait pas de hanter, d'habiter même par moments ces

palais et antiquités moresques qui étaient sa première et souveraine passion, il voyait aussi la société, allait à la *tertulia* presque chaque soir et se mêlait familièrement aux belles jeunes filles et aux enfants rieuses. Il y éprouva des sentiments qu'on lui refuse trop, parce qu'il ne les a pas étalés, et, en dehors du récit, il s'est réservé de les enfermer discrètement dans la forme sculptée des vers. Qu'on lise sa jolie pièce aux *Trois Grâces de Grenade*, Martirio, Dolorès et Gracia. Voici de lui un tout petit couplet, un *air* détaché qui est aussi daté de Grenade et qui fait songer :

J'ai laissé de mon sein de neige  
Tomber un œillet rouge à l'eau.  
Hélas ! comment le reprendrai-je,  
Mouillé par l'onde du ruisseau ?  
Voilà le courant qui l'entraîne !  
Bel œillet aux vives couleurs,  
Pourquoi tomber dans la fontaine ?  
Pour l'arroser j'avais mes pleurs !

Un vrai couplet à mettre en musique par Mozart. — Théophile Gautier a dû à Grenade et à son ciel enchanté des heures de mélancolie, — « d'une mélancolie sereine bien différente de celle du nord. » Le poète plastique, tout occupé de « donner une fête à ses yeux, » et leur recommandant de bien saisir chaque forme, chaque contour des tableaux qui se développaient devant eux et qu'ils ne reverraient peut-être plus, s'y révèle avec une vivacité de sentiment et d'émotion qui témoigne d'une organisation particulière. Après une description heureuse du Généralife qui n'est, en quelque sorte,

que le pavillon champêtre de l'Alhambra, et dont le charme principal consiste dans les jardins et les eaux, il termine par une image vivante et d'une adoration toute sympathique :

« Un canal, revêtu de marbre, occupe toute la longueur de l'enclos, et roule ses flots abondants et rapides sous une suite d'arcades de feuillage formées par des ifs contournés et taillés bizarrement. Des orangers, des cyprès sont plantés sur chaque bord... La perspective est terminée par une galerie portique à jets d'eau, à colonnes de marbre, comme le *patio* des myrtes de l'Alhambra. Le canal fait un coude, et vous pénétrez dans d'autres enceintes ornées de pièces d'eau et dont les murs conservent des traces de fresques du *xv<sup>e</sup>* siècle... Au milieu d'un de ces bassins s'épanouit, comme une immense corbeille, un gigantesque laurier-rose d'un éclat et d'une beauté incomparables. Au moment où je le vis, c'était comme une explosion de fleurs, comme le bouquet d'un feu d'artifice végétal : une fraîcheur splendide et vigoureuse, — presque bruyante, si ce mot peut s'appliquer à des couleurs, — à faire paraître blafard le teint de la rose la plus vermeille ! Ses belles fleurs jaillissaient avec toute l'ardeur du désir vers la pure lumière du ciel ; ses nobles feuilles, taillées tout exprès par la nature pour couronner la gloire, lavées par la bruine des jets d'eau, étincelaient comme des émeraudes au soleil. Jamais rien ne m'a fait éprouver un sentiment plus vif de la beauté que ce laurier-rose du Généralife. »

Et à ce laurier-rose glorieux et triomphant, « gai comme la victoire, heureux comme l'amour, » il a même adressé des vers et presque une déclaration, telle vraiment qu'Apollon eût pu la faire au laurier de Daphné.

## III.

Une fois mis en goût de voyage et cette nouvelle vocation reconnue et déclarée, Théophile Gautier ne chôma plus et ne résista qu'autant qu'il était retenu par sa chaîne au cou, « dans la niche qu'on lui avait faite au bas du journal, » ainsi qu'il s'est lui-même représenté. Il revit l'Espagne, dès qu'il le put, en 1846. Il avait vu l'Afrique, l'Algérie, pour la première fois en 1845, en juillet-août, au plein cœur de l'été, ayant pour principe qu'il faut affronter chaque pays dans toute la violence de son climat, le Midi en été, le Nord en hiver ; se donner l'ivresse de la neige, comme celle du soleil. Il ne devait visiter l'Italie qu'en 1850, l'Orient et Constantinople qu'en 1852. C'est alors qu'il revint par Athènes, et qu'il y reçut une seconde sensation et impression aussi forte que celle qu'il avait éprouvée en Espagne : l'effet même, tel qu'il en juge aujourd'hui, lui paraît avoir été plus décisif et plus profond. En présence du Parthénon, du temple d'Érechthée, de ces immortels débris d'un art qui fait comme partie de la nature, de ces montagnes pas trop hautes, de cet horizon aux lignes sobres et parfaites, il fut saisi par un sentiment d'harmonie et de proportion. Athènes lui donna le sens de la mesure : ce fut à tel point que Venise, au retour, y perdit, et, dans son délicieux pélemêle, lui parut moins divine qu'auparavant.

Lui qui avait quelquefois aimé et rêvé des monstres, il put se dire, à la vue de l'Attique, de ce pays qui a été comme créé exprès sur l'échelle humaine : « J'ai connu trop tard la beauté véritable ! » Je n'oserais assurer pourtant qu'il alla dans son regret jusqu'au repentir ; mais je tiens à bien marquer cette disposition particulière qu'il a à entrer pour ainsi dire dans chaque climat, à s'y incorporer et à s'y soumettre. Ce n'est plus une personne distincte, c'est le climat même. Athènes, après Grenade, ne fut que le plus admirable accident.

Son voyage d'Afrique, en 1845, l'avait aguerri à toutes les fatigues. Il fit en amateur la première expédition de Kabylie dans l'état-major du maréchal Bugeaud, qui lui avait donné une tente, deux chevaux et un soldat. De cinq amateurs qui suivirent l'expédition, trois moururent de fatigue ou de chaleur. Il revint à Paris, vêtu en Arabe, coiffé du fez, chargé du burnous et, sur l'impériale de la diligence depuis Châlons, tenant entre les jambes une jeune lionne qu'on lui avait confiée. Il eut lui-même une rentrée de lion : hâlé, fauve, avec des yeux étincelants. Je le vois encore tel qu'il était à cette date et à cette époque fortunée, dans toute la force et la superbe de la seconde jeunesse, dans toute l'ampleur et l'opulence de la virilité ; aspirant la vie à pleins poumons, à pleine poitrine ; ayant sa mise à lui, et, sur cette large poitrine dilatée, étalant pour gilet je ne sais quelle étoffe couleur de pourpre, une cuirasse pittoresque, de même que Balzac avait eu dans un temps sa canne à la pomme mer

veilleuse. Deux petits poneys, dignes de Tom Pouce, attelés à un élégant coupé dont la caisse en roulant rasait le pavé, portaient partout un maître à teint olivâtre qui remplissait majestueusement le dedans, et semblaient prêts eux-mêmes, à chaque visite où l'on s'arrêtait, à monter sans façon jusqu'à l'entre-sol. C'est alors, dans une de ces heures de satisfaction et de naturel orgueil, qu'il put écrire ces vers qu'il a intitulés spirituellement *Fatuité* (le propre du poète est d'exprimer au vif chaque sentiment qui le traverse et qui fut vrai, ne fût-ce qu'un moment) :

Je suis jeune, la pourpre en mes veines abonde ;  
 Mes cheveux sont de jais et mes regard de feu,  
 Et, sans gravier ni toux, ma poitrine profonde  
 Aspire à pleins poumons l'air du ciel, l'air de Dieu.

Aux vents capricieux qui soufflent de Bohême,  
 Sans les compter je jette et mes nuit et mes jours,  
 Et, parmi les flacons, souvent l'aube au teint blême  
 M'a surpris dénouant un masque de velours.

Plus d'une m'a remis la clef d'or de son âme ;  
 Plus d'une m'a nommé son maître et son vainqueur ;  
 J'aime, et parfois un ange avec un corps de femme,  
 Le soir descend du ciel pour dormir sur mon cœur.

On sait mon nom ; ma vie est heureuse et facile ;  
 J'ai plusieurs ennemis et quelques envieux ;  
 Mais l'amitié, chez moi, toujours trouve un asile,  
 Et le bonheur d'autrui n'offense pas mes yeux.

Ce sont là des vers magnifiques dans leur genre, des

vers plantureux et surabondants de santé et de séve. On comprend qu'on soit quelque peu tenté d'être matérialiste, quand la matière est si riche et si belle. Jamais homme maigre et chétif ne fera de cette poésie-là. — Mais je vois d'ici triompher les railleurs et les demi-bienveillants. Voilà donc, diront-ils, où en viennent ces désespérés et ces forcenés de l'idéal comme d'Albert, tous ces petits-neveux de René! — Hélas! oui, il suffit de vivre et de continuer d'aller pour que peu à peu ces premières tristesses s'abattent, pour que tôt ou tard ces grands orages s'apaisent. Que voulez-vous? le sceptique à la fin se lasse de chercher toujours à vide, l'ennuyé se distrait, le désespéré s'engourdit ou se console; rien qu'à dissimuler même, insensiblement on enferme son mal et l'on s'en déshabitue. Raison, résignation ou feinte, il se fait en nous, avec les années, un second nous-même, qui masque et quelquefois étouffe le premier. D'Albert est guéri ou semble l'être, ce qui, à la longue, revient au même : Fortunio le remplace. L'homme fait, l'homme réel a succédé au jeune homme des songes. La nature, en ce qu'elle a de vigoureux et de vivace, l'emporte. C'est la loi. Et dans le Goëthe de Weimar, dans ce personnage majestueux et paisible de la fin ou du milieu de la vie, qui donc reconnaitra Werther?

J'ai encore bien à dire sur le critique d'art et sur le romancier. Une trentaine de volumes pour le moins, qui composent l'œuvre de Théophile Gautier, sont devant moi. Je ne sais pas étrangler en deux ou trois

tours de phrases convenues à l'avance un homme de talent qui écrit depuis plus de trente ans. J'en demande pardon à ceux qui ont ce secret et qui ne sentent pas que c'est une injustice.

---

Lundi 30 novembre 1863.

## THÉOPHILE GAUTIER.

POÉSIES. — VOYAGES. — SALONS. — CRITIQUE DRAMATIQUE.

— ROMANS : *le Capitaine Fracasse.*

---

(SUITE ET FIN.)

---

### I.

La critique d'art, la manière dont il l'a exercée et comprise, constitue l'une des innovations et l'un des talents spéciaux de Théophile Gautier. Depuis que Diderot et Grimm ont inauguré en France la critique des Salons, ce sont presque toujours des littérateurs qui ont rendu compte des expositions de statues ou de tableaux, et presque toujours ils l'ont fait plus ou moins au point de vue de la littérature. C'était le cas surtout pour les critiques d'art qui écrivaient sous la Restauration. M. Delécluze seul avait manié le pinceau ; mais

son instruction, très-réelle et estimable quand elle se tenait dans le domaine historique, ne servit guère à lui affiner le goût. Les autres auteurs remarquables pour leurs jugements ou leurs comptes rendus de Salons, M. Guizot, M. Thiers, Stendhal, — Jal, expression de l'opinion moyenne, — avaient pu se rencontrer souvent et causer avec des artistes, mais ils ne l'étaient pas eux-mêmes. Ce ne fut guère qu'après 1830 que la critique d'art acquit, avec un développement croissant, un plus haut degré de précision et de compétence en chaque branche spéciale. Les juges, à force d'examiner et de voir de près, achevèrent de se former. Et ceux qui y apportaient une philosophie élevée de l'art comme Vitet, e. ceux qui y introduisaient une psychologie ingénieuse comme Peisse, ne cessaient de voir et de comparer. Charles Lenormant mériterait d'être cité aussi à côté d'eux, s'il avait eu autant de goût que d'avidité de savoir et de zèle. L'étroite union qui existait dans le groupe romantique entre les poètes et les peintres tourna vite au profit de la critique qui dès lors se fit de plus en plus en parfaite connaissance des procédés de l'atelier. Chez Gustave Planche, la morgue habituelle compromettait trop souvent le bon sens; chez d'autres moins hautains, l'étude constante venait à l'appui de la finesse des aperçus et donnait toute valeur à la sagacité des analyses: les Paul Mantz, les Chennevières se sont formés de la sorte. Une publication à la fois spéciale et répandue, *l'Artiste*, sous la direction d'Arsène Houssaye, conviait les jeunes plumes et préparait le goût de plus d'un expert. La *Gazette des*

*Beaux-Arts* ouvrit son cadre aux gens du métier. Mais je ne puis nommer tous ceux qui ont marqué depuis quinze ans et plus dans cette voie, et je n'ai point qualité pour les ranger : deux, entre autres, ont été signalés hors ligne, et ici même (1), pour leur science intelligente et leur universalité : Charles Blanc et Théophile Gautier. Celui-ci y joint et y apporte en sus un talent pratiqué, un art de description qui n'est qu'à lui.

La description de Théophile Gautier, en présence des tableaux qu'il nous fait voir et qu'il nous dispense presque d'aller reconnaître, a cela de particulier qu'elle est exclusivement pittoresque et nullement littéraire, et qu'elle ne se complique pas, tant qu'elle dure, de remarques critiques et de jugements. Les critiques même, s'il en vient après quelqu'une, sont des plus légères. Est-ce à dire que Théophile Gautier, en nous montrant les tableaux, ne les différencie pas à nos yeux et ne nous avertisse pas du degré d'estime qu'il y attache? Loin de là, nul, en nous faisant pénétrer dans le talent de chaque peintre, dans la nature et dans l'intention de chaque œuvre, ne nous met plus à même de les qualifier.

Dans les nombreux *Salons* qu'il a faits et qu'il est loin d'avoir tous recueillis en volumes, je prendrai presque au hasard quelques exemples pour bien définir sa manière et expliquer son procédé.

A-t-il à parler d'Ingres, de Delacroix, voyez comme

(1) Article de M. Ernest Chesneau, dans le *Constitutionnel* du 4 novembre 1863.

il sait, dans le choix même des termes employés à décrire et à caractériser leurs œuvres, impliquer l'éloge et le limiter à ce qui est dû. Dans Ingres, c'est l'idéal et le style, c'est la beauté absolue et en quelque sorte abstraite, — chez Delacroix, c'est la couleur non moins absolue, le mouvement et la passion, qu'il s'attache à démontrer en chaque toile par une reproduction des plus fidèles. Chaque peinture, chaque fresque, on croit la voir à la lumière dont il la décrit, et on la voit non-seulement dans son projet et sa disposition, mais dans son effet et son ton ou sa ligne. Le système de Gautier, en décrivant, est un système de transposition, une réduction exacte, équivalente, plutôt qu'une traduction. De même qu'on réduit une symphonie au piano, il *réduit* un tableau à l'article. Et tout ainsi que pour la symphonie transposée et réduite, ce sont toujours des sons qu'on entend, de même dans ses articles ce n'est pas de l'encre qu'il emploie, ce sont des couleurs et des lignes; il a une palette, il a des crayons. Les gammes de nuances « qui se font valoir les unes les autres » sont indiquées et observées quand il expose les tableaux de Delacroix; et dans les apothéoses d'Ingres qu'il nous rend, la simplicité hardie, le tranché nu et sculptural, les poses héroïques, les contrastes d'or et d'azur, sont mis en relief et accusés de façon à venir vous heurter et vous remplir le regard. Ce sont là de ces comptes rendus qui parlent et qui vivent. En fait d'art, montrer plutôt encore que juger est peut-être, de toutes les formes de critique, la plus utile. Il n'est rien de tel, pour faire l'éducation du public, que

de lui apprendre avant tout à voir et à regarder. Gautier a appliqué ici aux tableaux peints le même procédé qu'il a suivi à l'égard des tableaux naturels et des climats : *la soumission absolue à l'objet*. Il rend cet objet sans réagir et le réfléchit sans lui résister. Il a en cela une vue plus sérieuse et plus lointaine qu'on ne le supposerait. Les tableaux, hélas ! tous sans distinction, les plus belles toiles comme les plus médiocres, doivent disparaître dans un temps donné ; la gravure perpétuera la composition et les traits, non les couleurs. Imaginez ce que ce serait si un Pausanias, un Pline, avaient fait autrefois pour les tableaux des anciens exactement ce que Théophile Gautier fait aujourd'hui pour les nôtres : les érudits seraient dispensés de tant conjecturer sur ce qu'ils ne savent pas bien. On ne connaît plus les tableaux grecs ; il faut les deviner. Au lieu d'appliquer le Quintilien à la peinture, que n'y a-t-on appliqué à temps le Théophile Gautier, sauf à laisser les Quintilien d'alors crier à la confusion des genres, à la corruption du goût et à la décadence ?

Et puis il faut tout dire : comme lui-même, si humble et si soumis descripteur qu'il soit, il n'est, après tout, dans cette tâche dont il s'acquitte si en conscience, qu'un peintre et un poète dévoyé, il est juste qu'il se ménage de temps à autre de petites satisfactions et jouissances, c'est-à-dire des morceaux d'exécution. Il profitera donc des tableaux qu'il décrit comme d'un prétexte. « Il faut bien, dit-il, se donner quelques dédommagements et des consolations ; il faut aussi montrer son petit talent, essayer dans son art quelque

chose de ce que l'artiste dont on parle a fait dans le sien. » Et c'est ainsi que, terminant le premier article sur Eugène Delacroix lors de l'Exposition universelle de 1855, il disait :

« ... Outre leur mérite intrinsèque, *les Femmes d'Alger* marquent un événement d'importance dans la vie de M. Delacroix, son voyage en Afrique, qui nous a valu tant de toiles charmantes et d'une fidélité si locale. — Oui ce sont bien là les intérieurs garnis, à hauteur d'homme, de carreaux de faïence formant des mosaïques comme dans les salles de l'Alhambra, les fines nattes de joncs, les tapis de Kabylie, les piles de coussins et les belles femmes aux sourcils rejoints par le furmeh, aux paupières bleuies de khiol, aux joues blanches avivées d'une couche de fard, qui, nonchalamment accoudées, fument le narguilhé ou prennent le café que leur offre, dans une petite tasse à soucoupe de filigrane, une négresse au large rire blanc. »

C'est sur cet admirable petit tableau que finissait le premier article (1). Lui aussi il est peintre, et il le sait. Il a toute raison de dire avec un juste sentiment de sa valeur : « Nous faisons notre art à travers notre métier. »

Un autre petit finale d'article des plus achevés en son genre, qui me revient en mémoire, est dans le compte rendu des peintres anglais, à propos d'un tableau de Hook qui a pour sujet *Venise telle qu'on la rêve*. Ici le poète prend la parole et semble prier pour

(1) Il n'a pas pris soin d'observer la division dans son volume *les Beaux-Arts en Europe*, et il a mis les deux articles sur Delacroix bout à bout. Personne n'est plus négligent que lui de ses pages, une fois écrites et envolées.

un moment le peintre de lui céder la place; car, pour ces poètes déclassés, la critique est comme une lucarne qu'on leur ouvre, et il leur est difficile, quand la chose les intéresse un peu vivement, de ne pas passer la tête à la fenêtre pour dire : *Me voici!* et pour venir chanter à leur tour leur petit couplet et leur chanson. A propos donc de ce tableau anglais, *Venise telle qu'on la rêve*, Théophile Gautier ne peut s'empêcher d'intervenir et de dire :

« Pour notre part, nous l'avons fait souvent, le rêve de M. Hook. — Plus d'une fois elle a passé devant les yeux de notre âme cette barque qui porte un négrillon à la poupe et de beaux jeunes gens vêtus de sveltes costumes dont Vittore Carpaccio habille ses Magnifiques; plus d'une fois aussi nous avons vu en songe se pencher du haut des terrasses blanches ces belles filles aux tresses d'or crespelées, aux robes de brocart d'argent, aux colliers et aux bracelets de perles, qui jettent un baiser avec une fleur au galant haussé sur la pointe du pied!

« C'est ainsi en effet qu'on la rêve, la Vénus de l'Adriatique, séchant sur sa rive de marbre son corps rose et blanc, humide encore des caresses de la nuit; — et M. Hook, de ce sentiment d'une poésie presque banale, a fait un tableau délicieux. »

Jusqu'ici tout est bien; mais écoutez la fin, qui est d'une mélancolique poésie :

« Cependant l'enduit rouge des palais s'écaille comme le fard aux joues d'une courtisane; la vase et les herbes marines envahissent les canaux déserts; des linges séchent aux fenêtres bouchées de planches, et le crabe monte sur les marches

où Violante et la reine Cornaro (1) posaient leur pantoufle d'or. »

Et le feuilleton du *Moniteur* finit là-dessus. Cela s'appelle de nos jours de la critique. C'est de la poésie toute pure, du lacryma-christi qu'on vous verse à chaque coin de rue, sur un comptoir d'argent. Et plaignez-vous !

## II.

Théophile Gautier s'est fait de la peinture une idée particulière qui n'est pas celle de tous, et qu'on ne saurait omettre en parlant de lui sous peine de tout confondre. Il ne ferait pas de cas d'un peintre qui se contenterait de prendre, fût-ce le plus dextrement du monde, la ressemblance exacte des choses, et de la jeter sur la toile, telle quelle, avec une couleur congrue et suffisante : il veut que l'artiste ait en lui un monde en petit ou en grand, une sorte de glace magique où tout se réfléchisse, se transforme et ressorte ensuite, quand on l'y considère, avec une harmonie nouvelle qui constitue proprement la création et l'originalité. Il ne s'agit pas, pour le véritable artiste, de tout copier, de tout reproduire et de se livrer en peignant à cet infini de détails qui est le triomphe du daguerréotype. « Ce n'est pas la nature qu'il faut

(1) Catarina Cornaro, dans *la Reine de Chypre*, d'Halévy, et Violante, la maîtresse du Titien.

rendre, mais l'apparence et la physionomie de la nature. Tout l'art est là. »

Dans l'appréciation des tableaux, il a toujours maintenu l'importance ou mieux la prédominance absolue du point de vue pittoresque. Il l'a dit, une fois entre autres, en termes excellents, à propos de Meissonier :

« ... Tout prend une valeur sous son pinceau et s'anime de cette mystérieuse vie de l'art, qui ressort d'une contre-basse, d'une bouteille, d'une chaise, aussi bien que d'un visage humain. Quoiqu'il puisse sembler ne pas avoir de compositions dans le sens vulgaire du mot, comme, au point de vue pittoresque, il arrange ses tableaux ! Comme il sait choisir le pupitre, le tabouret, le papier de musique, le livre, la table, le chevalet ou le carton, selon la figure qu'il représente ! Quelle harmonie entre les accessoires et le personnage, et quelle pénétrante impression de la scène ou de l'époque, obtenue sans effort ! »

Il le redit, non moins excellemment, dans un article sur Ary Scheffer, en faisant remarquer que cet esprit si distingué et si élevé n'a pas assez compris que la *pensée* pittoresque n'avait rien de commun avec la *pensée* poétique : « Un effet d'ombre ou de clair, une ligne d'un tour rare, une attitude nouvelle, un type frappant par sa beauté ou sa bizarrerie, un contraste heureux de couleur, voilà des *pensées* comme en trouvent dans le spectacle des choses les peintres de tempérament, les peintres-nés. » Aussi, tout en rendant justice aux sentiments et aux intentions épurées de ce « poète de la peinture » comme il l'appelle, il ne l'a loué en toute sincérité et franchise que pour certains portraits où le

sens moral n'a fait qu'aiguiser l'observation et donner plus de vie à la vérité.

Théophile Gautier, dans sa critique des peintres, n'apporte donc aucun des préjugés de l'homme de lettres, pas plus qu'il ne partage aucune des illusions de la foule. D'ailleurs, on n'est pas plus ouvert que lui à tous les genres, ni plus sensible à toutes les natures de talents. Il s'ingénie à trouver pour chacun les formes de définition les plus agréables comme les plus vraies, en tirant la description le plus qu'il peut du côté de l'éloge. Là où d'autres seraient rudes et blessants d'expression, même sans le vouloir, il a des délicatesses qui tiennent à une qualité morale ; il a des égards de confrère. Il se met à la place des autres. Ainsi sur le peintre belge M. Leys, à qui il était si aisé, pour sa manière archaïque, de dénier l'originalité en le déclarant un disciple pur et simple d'Albert Durer, Théophile Gautier s'y prend avec plus de ménagement ; il a toute une théorie pour le cas particulier, et il entre dans les explications les plus appropriées comme les plus favorables :

« S'il est permis, dit-il, de ressembler à quelqu'un, c'est sans doute à son père, et M. Leys est dans ce cas : chez lui il n'y a pas imitation, mais similitude de tempérament et de race ; c'est un peintre du xvi<sup>e</sup> siècle venu deux cents ans plus tard, voilà tout... M. Leys n'est pas un imitateur, mais un semblable. »

De même sur tous, dès qu'il y a jour. Théophile Gautier évite en jugeant tout ce qui est morgue et ce

qui pourrait blesser. Il n'est pas de ceux (comme il y en a) qui vous marchent sur le pied sans s'en apercevoir ou en disant : *Tant pis!* Quand il fait une critique, il se représente ce qu'il dirait à l'auteur en personne. « Pourquoi, remarque-t-il, écrire le matin sur un honnête homme ce que l'on ne dirait pas, lui présent, le soir à dîner? De ce qu'on est lu par cinquante mille personnes, ce n'est pas une raison pour être impoli et blessant. » Il est vrai que cela gêne un peu. Mais, le dirai-je? si le critique perd par là en fermeté et autorité, le talent de l'écrivain gagne à ces précautions tout humaines, et l'on en est récompensé en finesses heureuses.

Jamais, — et ici mon observation s'étend à toute la critique de Théophile Gautier, — jamais un sentiment mauvais, soit de hauteur, soit de jalousie mesquine, n'est entré dans l'âme de ce critique sagace autant que bienveillant. Avec des antipathies profondes de genres, il a toujours adouci l'expression de son peu de goût à l'égard des œuvres et des personnes. Et quand il s'est agi d'apprécier, dans des genres voisins du sien, ceux qu'on pouvait lui opposer et qu'on lui préférerait, jamais un mouvement de retour sur lui-même ne lui a fait atténuer la louange. Qu'on lise plutôt ce qu'il a écrit de charmant, d'aimable et d'expansif au sujet d'*Un caprice* d'Alfred de Musset, lorsqu'on représenta pour la première fois à Paris ce petit acte si délicat (novembre 1847).

Les jugements ou définitions pittoresques que Gautier a donnés de tant de peintres d'hier, hommes de

mérite dans les seconds, et de Léopold Robert, et du loyal Schnetz, « qui est un Léopold Robert historique, visant moins haut et plus sain, » et de tous les jeunes modernes que nous savons, de ceux du jour si vivants et si présents, Gérôme, Hébert, Fromentin..., tous ces jugements-portraits sont aussi vrais que distingués de couleur et de ton.

Dans des articles déjà assez anciens sur Diaz, je crois avoir remarqué une des formes habituelles de son ingénieux et bienveillant procédé. Il aurait pu le critiquer, il ne le fait pas; mais, en décrivant comme amoureuxment ses tableaux, il énerve à dessein son expression, il la subtilise et l'effrange pour ainsi dire, il la rend plus diaphane ou plus miroitante que de raison; il donne à son propre style quelques-uns de ces agréables défauts du peintre, s'inquiétant peu, pourvu qu'il les exprime, qu'on l'accuse ensuite de les partager :

« M. Diaz, dit-il, vit dans un petit monde enchanté où les couleurs s'irisent, où les rayons lumineux traversent des feuil-  
lages de soie, où les objets sont baignés d'une atmosphère d'or; le ciel ressemble à l'or bleu du col des paons, les gazons se mordorent, la terre scintille comme un écrin, les étoffes miroitent ou s'effrangent en fanfreluches étincelantes, etc., etc. »

Il vous montre, en un mot, Diaz tel qu'il était en cette première manière; à force d'être exact, il le contrefait et le *grime* : voyez, jugez ensuite! il ne vous a pas trompés. Mais n'allez pas croire, cependant, d'après la caresse de sa description, qu'il ait lui-même été tout

à fait dupe. Il vous a fait passer sous les yeux une image fidèle, une merveille de réduction toute brillante, et il vous laisse à vous, l'homme sévère, l'arbitre inexorable du goût, l'honneur facile de prononcer, si vous y tenez, le jugement qu'il a amené, pour ainsi dire, sur vos lèvres.

Lisez-le bien dans cette suite de descriptions auxquelles on impute une teinte d'indulgence trop uniforme : le degré de blâme ou d'approbation résulte, pour les lecteurs attentifs, du degré d'attention et de développement qu'il y met, et aussi de la qualité de couleur qu'il y apporte. Cela dit, il est évident qu'il est un critique unique et sans pareil en son genre, le critique patient, imitatif et à toute épreuve, nullement irritable et sans colère. En ce qui est d'un jugement direct, il ne fait pas comme nous en certains moments où les nerfs nous prennent et sont les plus forts : il n'éclate jamais.

### III.

Les peintres anglais, lors de l'Exposition universelle de 1855, ont été un des thèmes favoris autour desquels sa plume s'est le plus jouée. En général, littérature ou peinture, Théophile Gautier est un Français légèrement révolté, un réfractaire. Certes, il aime d'un sincère amour et Rabelais et Ronsard, — le Ronsard lyrique, — et quelques poètes de Louis XIII, Saint-Amand, son homonyme Théophile, etc. — La Bruyère seul (cela est à

noter) obtient grâce et lui plaît de prédilection entre tous les auteurs dits du grand siècle. — Mais, pour la plupart du temps, ses vrais goûts sont ailleurs : Shakespeare, Goëthe, Heine, peuplent son ciel et sont ses dieux ; il sent plus volontiers le chef-d'œuvre étranger que le chef-d'œuvre national. Cette manière de sentir se répète en peinture. Il y a une sorte de *gris* (c'est son mot) dans l'art français, qu'il peut estimer, mais qui ne l'enflamme guère. Il lui faut plus de soleil ou de neige, la clarté tropicale ou boréale. Les extrêmes lui vont mieux que le tempéré. Ce que nous appelons netteté, limpidité, ne le séduit pas prodigieusement. Je ne suis pas très-sûr que des peintres comme Horace Vernet, des écrivains comme Voltaire (*horresco referens*) lui fassent l'effet d'être des peintres ou des écrivains. Le ragoût le tente. Il aime enfin tout ce qui a saveur et couleur. Cette disposition l'a conduit à un sentiment très-vif de l'art anglais, à le prendre depuis Reynolds jusqu'à Landseer. La peinture anglaise, à l'état d'école libre et individuelle, produisit sur lui dès l'abord une très-grande impression, et il a été des premiers en 1855 à lui rendre justice, tout en luttant de lustre et d'éclat avec elle, dans une série d'articles de son meilleur et de son plus neuf vocabulaire. Il est allé renouveler et rafraîchir cette impression à sa source, et il l'a exprimée de plus belle dans toutes ses finesses et tous ses chatoiements, lors de l'Exposition de Londres, en 1862.

J'ai prononcé le mot de *vocabulaire* : Théophile Gautier a le sien qui est inépuisable et qui fait l'étonne-

ment des connaisseurs par la précision et la distinction des nuances. Il est aisé d'y relever quelques excès et de l'abus. La langue ne gardera ou n'adoptera pas tous les termes d'art qu'il y a versés journellement ; mais il suffit pour son honneur qu'il en ait introduit un bon nombre et qu'il ait rendu impossibles après lui les descriptions vagues et ternes dont on se contentait auparavant. Une beauté *incomparable, merveilleuse, inef-fable, extraordinaire, incroyable*, toutes ces qualifications indécises et commodes, si chères au grand siècle, à M<sup>lle</sup> de Scudéry et à son admirateur, M. Cousin, qui n'est qu'éloquent et nullement peintre, ne sont plus de mise aujourd'hui. Le mot *indicible* n'est plus français, depuis que ce nouveau maître en fait de vocabulaire a su tout dire. Un jour, les théâtres chômaient ; le courant dramatique était à sec ; il n'y avait pas à l'horizon, aussi loin que la longue-vue pouvait porter, la plus petite voile de vaudeville, pas un trois-mâts de mélodrame qui se laissât apercevoir ; Théophile Gautier s'en revenait de Neuilly par le bois de Boulogne, pensif, méditant son sujet de feuilleton, et tout résigné déjà à n'en pas faire : il entre au Jardin d'acclimatation, il visite l'*Aquarium*... son sujet est trouvé, et à peine arrivé au *Moniteur*, debout, sur le coin d'un bureau selon son habitude, il écrit de sa plus jolie écriture et au courant de la plume, sans rature aucune, ce feuilleton de l'*Aquarium* (9 décembre 1861) où tous les mystères sous-marins sont racontés, — un petit chef-d'œuvre de diction scientifique et descriptive. Car vous noterez encore que ce qui paraît un tour de force n'en

est pas un pour lui : on croirait que ce style savant et dont chaque mot a sa valeur de ton est des plus travaillés, il est improvisé et facile ; il coule de source.

Je sais tout ce qu'on peut dire, tout ce que peut-être j'ai dit moi-même, sur cette peinture écrite. Il y a du trop ; il y a des jours où la couleur est disproportionnée aux choses et où elle déborde. Le bon Homère sommeille quelquefois. Il peut arriver en certains cas que l'habitude de peindre donne le change non-seulement à la critique, mais encore au sujet. C'est ainsi qu'un jour, étant allé à Fontainebleau pour assister aux funérailles du peintre Decamps, Théophile Gautier, peintre lui-même, s'oublia un peu ; il fut comme saisi du paysage, et le deuil fit place insensiblement sous sa plume à une charmante matinée de soleil dans la forêt. D'artiste à artiste, cette oraison funèbre, après tout, en vaut une autre. La fête de la nature autour d'une tombe qui s'ouvre a aussi sa philosophie vraie : c'est celle du poète qui sait qu'il chante sous la feuillée comme l'oiseau et qu'il n'a à lui que quelques printemps.

#### IV.

Je m'attarde, je m'attarde, et le *Capitaine Fracasse* m'appelle.

Et je n'ai pas parlé des ballets-pantomimes de Théophile Gautier, à commencer par *Giselle* : singulier début au théâtre pour un homme de style qu'un genre muet, une composition où l'on danse et où l'on ne dit mot.

*Giselle*, qu'il fit pour Carlotta Grisi (1841), et qui a été le plus grand succès de ballet en notre temps, était tiré d'un livre de Henri Heine, l'un des trois ou quatre poètes qui dardèrent le plus en plein sur lui leur rayon. Heine lui plaît surtout par sa fantaisie dégagée de tout lieu commun. Le compte rendu de *Giselle* par Gautier est sous la forme d'une lettre adressée à Heine.

Je n'ai point parlé non plus de cette joute de *la Croix de Berny*, de ce roman de société où il fut un des quatre tenants avec M<sup>me</sup> de Girardin, Méry et Jules Sandeau, chacun faisant son personnage et reprenant le roman à l'endroit juste où l'autre l'avait poussé. C'était une gageure, et chacun la tint à ravir. Théophile Gautier envoya sa dernière lettre du camp de Aïn-El-Arba, en Afrique, où il était alors (1845).

Je n'ai point parlé de cette quantité de jolies nouvelles attirantes dans leur étrangeté : *La Morte amoureuse*, qui vient bien après *Une Larme du Diable* ; *Une Nuit de Cléopâtre*, *Le Roi Candaule*, qui me font l'effet d'être du pur Gérome en littérature ; — de *Jean et Jeannette*, récit léger d'un genre tout différent, une manière d'agréable pastel du xviii<sup>e</sup> siècle, une sorte de duei serré avec Marivaux et la reprise en roman des *Jeux de l'Amour et du Hasard*.

Théophile Gautier, comme romancier, a jugé bon plus d'une fois de profiter de son talent de voyageur et de rendre avec une entière vérité plastique différents pays et différentes époques de sa connaissance ou de son rêve. Il aime à donner à ses récits, pour fond et pour premier plan, un lieu, une contrée précise qui

elle-même fait une bonne partie de l'intérêt. Ainsi, dans *Militona*, il nous a montré de nouveau l'Espagne ; dans *Arria Marcella*, il a figuré et ressuscité l'antique Pompéi ; ainsi dans *la Momie*, l'Égypte. Il n'a pas vu de ses yeux l'Égypte, mais il l'a si bien étudiée dans les monuments, dans les dessins, qu'il l'a imaginée comme elle était et comme elle devait être. Ce roman tout rétrospectif n'offre rien qui fasse froncer le sourcil aux vrais savants et aux initiés. M. de Rougé a paru content.

En 1848, la situation de Théophile Gautier, cet artiste et ce feuilletoniste de luxe, avait nécessairement reçu un coup violent. Il ne s'en est jamais plaint. Il ne prit part à la révolution de Février que par des pertes. Il fut exempt de toute sottise affichée alors sur les murailles. On demandait à Sieyès ce qu'il avait fait pendant la Terreur ; il répondit : « *J'ai vécu.* » Si l'on demande à Théophile Gautier ce qu'il a fait en 1848, il répond : « Je ne me suis porté nulle part. » C'était alors une singularité, même chez les gens de lettres. Lui, dans son feuilleton de théâtre, se déconcertant le moins possible, il parla d'art et d'idéal le lendemain comme la veille, après comme avant. Il choisit précisément ce temps d'orage, qui lui laissait plus d'un loisir forcé, pour graver par contraste ses *Émaux et Camées* (1852), une poésie toute d'art et de délicate transfiguration. Il compléta et rangea son écrin. De toutes ses manières, de toutes ses notes poétiques, les *Émaux et Camées* sont la dernière, la plus marquée, et je ne serais pas étonné si l'on me disait que c'est celle qui lui tient le plus à cœur et qui lui est la plus chère.

C'est aussi de tous ses volumes de vers celui qui a le plus réussi, et peut-être, à y bien regarder, est-ce le recueil qui depuis les grands succès des Musset, des Hugo, des Lamartine, a eu le plus de débit ; il y en a eu jusqu'à quatre éditions. Toutes les pièces, moins une, y sont en vers de huit syllabes et divisés en couplets de quatre vers. On a cru remarquer que cette forme a prévalu depuis et a fait école : l'alexandrin est fort négligé des débutants. Dans ce recueil la sensibilité se dérobe volontiers sous l'image ou sous l'ironie : ce n'est pas à dire qu'elle soit absente. *Les Vieux de la Vieille*, par exemple, souvenir de la rentrée des Cendres de Napoléon, sont une des pièces où le calme du dilettante s'est le plus démenti et où le sourire est le plus près des pleurs. Un jour que M<sup>lle</sup> J... du Théâtre-Français récitait la pièce dans une soirée, l'auteur présent, celui-ci surpris lui-même et gagné au sentiment que sa poésie recélait se mit tout d'un coup à éclater en sanglots. Bravo ! ô stoïcien de l'art, qui affectez parfois plus d'impassibilité que vous n'en avez ; ne vous repentez pas d'avoir obéi un moment à la nature et d'avoir trahi cette source du cœur qui est en vous ! Cet air de parfaite insensibilité (vous le savez mieux que moi) ne provient souvent que d'une pudeur extrême de la sensibilité la plus tendre, qui rougirait de se laisser soupçonner aux yeux du monde et des indifférents.

## V.

*Le Capitaine Fracasse* est un roman rétrospectif, comme Théophile Gautier en a déjà fait plusieurs. Jeune, il a aimé à la passion l'époque de Louis XIII; il l'a fort étudiée, et son volume des *Grotesques* (1844) renferme une suite de portraits originaux et singuliers de ce temps-là. Ces portraits, notamment ceux de Théophile, de Saint-Amant, de Cyrano, de Scarron, fort piquants de parti pris et d'exécution, peuvent offrir quelques inexactitudes en ce qui est de l'érudition et de la biographie. Je crois me souvenir d'en avoir relevé quelques-unes autrefois. Théophile Gautier n'a pas, — n'avait pas alors toute la patience et tous les instruments pour être un historien littéraire. Il prend aujourd'hui sa revanche comme peintre. En exécutant enfin ce *Capitaine Fracasse* dont il avait, il y a quelque vingt-cinq ans, donné le simple titre à son libraire, il a tenu encore une gageure des plus difficiles, laquelle consistait à composer un roman presque pastiche qui parût suffisamment de la date ancienne où la scène se passe, et qui eût en même temps ce je ne sais quoi de frais et de neuf, indispensable signature de toute œuvre moderne. Il a refait à un certain point de vue le *Roman comique* de Scarron, mais après lui avoir fait prendre un bain de jeunesse et d'art dans la fontaine de Castalie, comme dirait le Pédant de son livre, cet excellent Blazius. Ses personnages principaux sont des comédiens

de campagne, une troupe ambulante, les prédécesseurs immédiats de la jeunesse de Molière. Par un effet de ce grand goût qu'il a pour l'art et un certain art de convention, il a mieux aimé étudier la vie dans la comédie que de retrouver la comédie dans la vie. Cela lui imposait tout un langage et un style continu, une sorte de gamme et d'échelle harmonique où, la clef une fois donnée, rien ne fit fausse note et ne détonnât. Il s'en est acquitté à merveille. La première partie du roman surtout est en ce genre un chef-d'œuvre; c'est le classique du romantique.

Une troupe de comédiens honnêtes gens, c'est-à-dire qui prennent leur profession et leur métier au sérieux, errant la nuit par un désert de Gascogne, aperçoivent une clarté qui les dirige jusqu'à un château habité par le jeune baron de Sigognac. Mais quel château ! le vrai château de la misère. On n'a jamais exprimé avec un plus saisissant relief la poésie de la ruine et du délabrement. Sigognac n'a pour toute bienvenue à offrir à la troupe comique que le gîte et le foyer : eux, en retour, ils lui apportent le souper et la victuaille; leur chariot, à ce moment, est des mieux fournis. Une sorte de fraternité s'établit à l'instant entre les hôtes; les beaux yeux d'Isabelle, l'ingénue de la troupe (et véritablement honnête en effet), n'y nuisent pas. Au moment de se quitter, le baron se décide tout à coup à les suivre, à profiter de leur offre et de leur chariot pour aller jusqu'à Paris. Ce sont les détails de toutes ces journées de marche qu'il faut lire : la première station à l'auberge très-suspecte du *Soleil bleu*, le guet-

apens du brigand Agostin et cette attaque à main armée qui tourne en bonne humeur ; la rencontre du marquis de Bruyères, jeune gentilhomme aussi bien en point et aussi florissant que Sigognac est pauvre ; l'invitation et la réception des comédiens à ce brillant et confortable château de Bruyères, où ils donnent une représentation applaudie ; le congé et le départ bien rémunérés ; l'enlèvement volontaire de la soubrette à l'une des pattes d'oie du chemin ; puis la disette qui revient, la route qui s'allonge, la neige qui tombe, les rafales qui forcent le chariot de s'arrêter ; le pauvre Matamore, le plus maigre de la troupe, qui n'y peut tenir et qui succombe d'inanition et de froid ; la recherche qu'on fait de lui par ces steppes de neige, quand on s'est aperçu de sa disparition, son enterrement lugubre : — et cela s'appelle *Effet de neige*. L'auteur n'a pas craint de marquer par là que c'est le paysage qui domine, que c'est le pittoresque des choses qui l'emporte sur les actions des personnages. Et pourtant il n'y a pas de sa part d'insensibilité : l'humanité se retrouve dans ces pages, une humanité qui compatit aux bêtes comme aux gens, un sentiment vrai d'égalité humaine. Ce sentiment se prononce surtout lorsque Sigognac, honteux d'être à charge à ses tristes compagnons sans leur rendre aucun service, et les voyant en peine et tout désemparés depuis la perte du pauvre Matamore, s'offre à le remplacer lui-même, à mettre de côté sa véritable épée, et, sous le nom grotesque de *Capitaine Fracasse*, qui sera désormais le sien, à faire son rôle sur les tréteaux, en attendant fortune meilleure : un regard

d'Isabelle l'en récompense. Sigognac, en se faisant comédien, déroge, il ne se dégrade pas : il s'honore plutôt aux yeux du lecteur comme aux siens. La représentation dans la grange, chez Bellombre, un ancien camarade qu'ils ont retrouvé près de Poitiers, devenu riche par héritage et propriétaire, est un nouveau tableau. On va en effet dans ce roman de tableau en tableau. Il n'est pas une page qui n'en représente un tout fait ou à faire. Ici, ces cavaliers qui attendent à l'embranchement du chemin pour l'enlèvement de la soubrette avec des mules à grelots et empanachées, c'est un Wouwermans tournant un peu à l'espagnol; — cette représentation dans une grange chez Bellombre, c'est un Knaus, transporté d'Alsace en Poitou; — cet effet de neige, c'est un souvenir russe, un paysage, si vous le voulez, de Swertchkow. Tout est ainsi, et je me figure le roman comme un canevas et un prétexte à tableaux. C'est un roman-album à l'usage des artistes, des amateurs d'estampes, des collecteurs d'Abraham Bosse ou de Callot. Je laisse la série des aventures; elles se multiplient surtout et se compliquent après l'arrivée à Paris. L'auteur n'a pas craint, puisqu'il avait affaire à des comédiens, de leur appliquer dans la vie les aventures mêmes des tragi-comédies qu'ils représentent; il n'a pas manqué d'employer la reconnaissance finale et subite, ordinaire à ces fabuleux dénoûments, en faisant d'Isabelle la fille d'un prince. Encore une fois, l'action n'est que secondaire; c'est le détail tout spirituel et pittoresque qui est tout. Il paraît assez clairement que le romancier n'est pas pressé, qu'il ne tend pas au but,

qu'il tourne le dos à cette forme de récit courante et naturelle qui n'intéresse que par le fond et qui se fait oublier. Ne lui reprochez pas ce qui est son intention et son dessein même. Qu'y faire ? l'immédiat, en quoi que ce soit, ne lui fait pas l'effet de l'art, Manon Lescaut lui paraît trop simple, j'en suis sûr, et, telle qu'elle est, ne le tente pas. Il la préférerait de beaucoup avec un loup de velours sur le front et chaussée d'un brodequin. Il aime mieux voir la nature à travers un léger travestissement. Il semble avoir pris partout pour devise ce mot de *Jean et Jeannette* : « Le masque nous a rendus vrais. »

Mais ce qu'il faut dire pour juger ce roman à son vrai point de vue, c'est que c'est le chef-d'œuvre de la littérature Louis XIII qui sort de terre, après plus de deux siècles, avec tout un vernis de nouveauté. C'est la plus grande impertinence qu'on se soit permise en faveur des genres foudroyés par Boileau. Elle est un peu longue, dira-t-on, cette impertinence ; mais la longueur même fait partie de la revanche, et le descriptif, en reparaisant, se devait à lui-même une réhabilitation complète et sur toutes les coutures. Quand on écrira désormais l'histoire littéraire de l'époque de Louis XIII, on ne pourra le faire sans y joindre cette œuvre posthume, ce ricochet qui fait bouquet. Théophile Gautier s'est incrusté par là dans la littérature du passé. Il s'est imposé aux Gêruzez futurs. Dans cette espèce d'Élysée bizarre et bachique qu'on se figure aisément pour ces libres et un peu folâtres esprits d'avant Louis XIV, il me semble d'ici les voir, à cette heure de réveil,

à cette nouvelle d'un regain si inattendu : l'Ombre du joyeux Saint-Amant a tressailli; le poète Théophile se tient pour consolé et vengé dorénavant de ses disgrâces; Scarron a bondi d'aise sur son escabeau, et Cyrano enfin, retroussant sa moustache, passe et repasse en idée, plus fier que jamais, sur ce Pont-Neuf populeux où une double hale de bourgeois et de malfaiteurs ébahis l'admire.

---

Lundi 21 décembre 1863.

# VAUGELAS.

---

DISCOURS DE M. MAUREL,

PREMIER AVOCAT GÉNÉRAL,

*A l'Audience solennelle de la Cour impériale de Chambéry.*

---

Les discours prononcés chaque année à la rentrée des Cours impériales et de la Cour de cassation roulent d'ordinaire sur d'importants sujets, et sont quelquefois de véritables études concernant des personnages historiques qui n'appartiennent pas seulement à la magistrature, et qui intéressent tous les ordres de lecteurs. Cette année même, j'ai remarqué deux de ces discours d'un genre bien différent : l'un prononcé à Paris pour la rentrée de la Cour de cassation par M. l'avocat général Charrins, et qui nous offrait un vivant portrait du

très-éloquent avocat de Toulouse, défenseur heureux de tant d'accusés politiques, M. Romiguières ; l'autre, prononcé à Chambéry par M. Maurel et traitant de l'une des gloires du pays, Vaugelas, lequel se trouve, par une singulière destinée, avoir été en son temps l'organe accrédité du meilleur et du plus pur parler de la France. Je m'arrêterai à ce dernier sujet qui est tout littéraire, et je ne rougirai pas d'insister à mon tour sur un point et un moment de l'histoire de la langue qu'un studieux magistrat n'a pas craint de signaler à notre attention.

Ce moment mérite, en effet, un examen tout particulier et se présente avec un caractère distinct qui ne se retrouve à nulle autre époque de notre littérature. Malherbe et Balzac étaient venus et avaient donné des exemples de haut style, l'un du style lyrique le plus généreux et le plus fier, l'autre de la prose oratoire la plus soutenue et la plus élégante, même dans son emphase. Tous deux avaient inauguré une ère nouvelle pour la langue. Il était évident désormais, à voir ces deux colonnes debout, isolées, d'un orgueil et d'un aspect triomphal, qu'on était entré dans une voie vraiment moderne, et qu'après un temps d'anarchie et de confusion, on visait à la règle et à l'unité dans la grandeur. Mais que d'espace il restait encore à parcourir avant d'arriver à cette fin désirée dont on commençait à avoir l'idée et le sentiment ! La forme était conçue et indiquée, mais la forme seule, indépendamment du fond. Ce qu'on éprouve au sortir de la lecture de Balzac peut exactement s'exprimer par le mot de M. de

Talleyrand, devant qui on louait, un jour, je ne sais plus quel discours élégant : « Ce n'est pas le tout de faire de belles phrases, dit-il, il faut avoir quelque chose à mettre dedans. »

Et la forme elle-même, la phrase, la prose (pour ne prendre qu'elle), combien elle était loin d'être assurée dans sa régularité par ce magnifique et un peu vide exemple des *Lettres* de Balzac (1624)! Que ne restait-il pas à faire aux écrivains pour le détail de la diction, pour la souplesse, pour la grâce, la douceur et l'application heureuse et facile à tous les sujets! Ce singulier état de transition allait se prolonger durant bien des années encore. La fondation de l'Académie française par Richelieu (1635) ne fut que la reconnaissance publique et, pour ainsi dire, la promulgation officielle de ce besoin des esprits qui réclamait plus ou moins son organe et son Conseil supérieur de perfectionnement en fait d'élocution. A côté de l'Académie, soit en dehors d'elle ou dans son sein, mais dans un parfait accord et concert avec ses principaux membres, un homme en particulier eut l'honneur de comprendre mieux que personne cette disposition de son temps, de se vouer uniquement à la servir, à l'éclairer; il eut la pensée et la patience de s'établir durant de longues années dans un coin propice, non pour régler, mais pour relever au fur et à mesure, pour surprendre et constater les faits de langage, à simple titre de témoin scrupuleux et fidèle. Cet homme, ce grammairien modeste, attentif, non décisif, d'un genre et d'une nature si à part, et qui mérite une définition précise non moins qu'une

estime singulière, c'était un gentilhomme de Savoie, venu de bonne heure à la Cour, — c'est Vaugelas.

De sorte que l'on peut dire sans trop d'exagération et en résumant son rôle d'une manière pittoresque et sommaire : La langue française avait fait une année de rhétorique brillante avec Balzac ; que dis-je ? elle avait fait, depuis Malherbe, ses preuves d'une poésie bien autrement éclatante et sublime avec le *Cid* (1636), elle avait fait acte de haute et neuve philosophie avec Descartes par le *Discours de la Méthode* (1637), lorsqu'elle eut le courage de se remettre à la grammaire avec Vaugelas, — à une grammaire non pédantesque, humaine, mondaine, toute d'usage et de Cour ; non pas du tout à une grammaire élémentaire, mais à une grammaire perfectionnée, du dernier goût et pour les délicats. Avant de passer à d'autres chefs-d'œuvre, elle sentit le besoin de se donner un dernier poli. C'est cette période d'intervalle et d'élaboration que je tiens à bien définir, en la rattachant à l'individu et au nom qui la personnifie le mieux.

## I.

De toutes parts et de quelque côté qu'on tourne les yeux, dans cet espace de vingt ans qui sépare le *Cid* des *Provinciales* (1636-1656), il se fait sensiblement une grande éducation du goût, ou plutôt de la politesse et de la culture qui doivent bientôt amener le goût. Tandis que Corneille redouble et produit sur la scène

cette série de chefs-d'œuvre grandioses et trop inégaux, l'éducation des esprits se poursuit concurremment et se continue de moins haut par les romans des Gomberville, des Scudéry, par les traductions de d'Ablancourt, par les lettres des successeurs et des émules de Balzac et de Voiture, par les écrits théologiques d'Arnauld et de Messieurs de Port-Royal : — autant d'instituteurs du goût public, chacun dans sa ligne et à son moment. On a surtout, au centre du beau monde, entre la Cour et la ville, l'hôtel de Rambouillet qui est comme une académie d'honneur, de vertu et de belle galanterie, et qui institue le règne des femmes dans les Lettres ; on a, grâce à Richelieu, l'Académie française qui, sans rien produire ou presque rien en tant que compagnie, prépare sans cesse à huis clos, agit sur ses propres membres et dirige l'attention des lettrés sur les questions de langue et de bonne élocution. Il n'y avait point, à cette heure, d'arbitre unique et souverain du langage et du goût, comme l'avait été précédemment Malherbe, comme le sera plus tard Boileau : on avait seulement la monnaie de ce dictateur littéraire dans les premiers académiciens, Sérisy, Conrart, d'Ablancourt, Chapelain surtout, « homme d'un très-grand poids ! » On désignait tout bas Patru comme le futur Quintilien. Mais personne, je le répète, ne rendit en ce temps un plus réel et plus signalé service à la langue que ce grammairien médiocrement philosophe, excellemment pratique, sage, avisé, poli, scrupuleux, dont on plaisante quelquefois, mais qu'on estime dès qu'on y regarde d'un peu près. Il n'y a

pas longtemps que, me trouvant distrait et peu capable d'un travail suivi, je me mis, à mes menus instants et dans mes quarts d'heure de loisir, à refeuilleter tout Vaugelas. C'est une lecture qui ne fatigue pas, et qui se quitte ou se reprend aisément. J'y ai retrouvé bien d'agréables et de curieux détails, de piquantes anecdotes de langue, et surtout la fidèle image de cet état de croissance dernière où l'on sentait la perfection venir de jour en jour et s'achever comme à vue d'œil. Ne nous moquons pas de Vaugelas.

Nous savons, tous, par cœur les vers des *Femmes savantes* dans lesquels il est question de lui. Le bonhomme Chrysale, entre autres passages, poussé à bout par le purisme de sa sœur, de sa femme et de sa fille, s'écrie :

Une pauvre servante au moins m'était restée,  
 Qui de ce mauvais air n'était point infectée;  
 Et voilà qu'on la chasse avec un grand fracas  
 A cause qu'elle manque à parler Vaugelas!

De ce que Vaugelas est nommé jusqu'à cinq fois dans cette comédie, Auger conclut qu'il était en grande recommandation et qu'il passait pour « le législateur du langage. » Lui-même pourtant, Vaugelas, eût récusé ce dernier titre trop magnifique. Ce qu'il a été plus véritablement, c'a été le *greffier de l'usage*. Il a passé sa vie à observer cet usage en bon lieu, à en épier, à en recueillir tous les mouvements, toutes les variations, les moindres incidents remarquables, à les coucher par écrit. C'était un véritable *statisticien* du langage. C'est

encore, si l'on veut, un botaniste venu à propos qui a fait l'herbier de la Flore régnante, de celle qui devait être à peu près définitive.

## II.

Cet homme au parler si pur était né non à Chambéry, comme on l'a cru d'abord, mais à Meximieux, dans l'ancien Bugey, province de Savoie. Il était le sixième fils cadet du président Favre, célèbre jurisconsulte, ami de saint François de Salles et de d'Urfé. Son père avait rendu des services à la France lors du mariage de Madame de Savoie, fille de Henri IV, et avait obtenu de Louis XIII une pension de deux mille livres pour son fils Vaugelas, alors établi en France, pension assez mal payée de tout temps. Vaugelas fut gentilhomme ordinaire, puis chambellan du duc d'Orléans, Gaston, et le suivit en toutes ses aventures. Il fut gouverneur, sur la fin de sa vie, des enfants du prince Thomas (de Carignan), dont l'un était sourd-muet, et l'autre bègue. « Quelle destinée, disait M<sup>me</sup> de Rambouillet, pour un homme qui parle si bien et qui peut si bien apprendre à bien parler, qu'être gouverneur de sourds et muets ! » Tallemant dit que ce fut M<sup>me</sup> de Carignan « qui fit mourir ce pauvre M. de Vaugelas, à force de le tourmenter et de l'obliger à se tenir debout et découvert. » — Quand Vaugelas était à Paris, il allait tous les jours à l'hôtel de Rambouillet ; il y débitait des nouvelles « où il n'y avait aucune apparence, et il

croyait quasi tout ce qu'il entendait dire. » Il était plein de candeur, surtout attentif aux formes du langage et aux mots bien plus qu'aux choses ; gentilhomme d'ailleurs de belle apparence, de bonne mine, fort dévot, civil et respectueux jusqu'à l'excès, particulièrement envers les dames ; craignant toujours d'offenser quelqu'un, circonspect dans les disputes ; — tout à son procès-verbal élégant et perpétuel.

Cela n'empêchait pas cet honnête homme si soigneux, si rangé dans son langage et dans son procédé envers tout le monde, vivant d'ordinaire auprès des grands, d'être, on ne sait trop comment, criblé de dettes. On rapporte que, sur la fin de sa vie, pour éviter ses créanciers, il ne sortait que le soir, et on le comparait à un oiseau de nuit. Sa pension ; dont on a tant parlé, lui était, à ce qu'il paraît, fort mal servie. Pour lui avoir été rendue par Richelieu, elle n'en était pas moins précaire. Quelques lettres de Chapelain en font foi. On me permettra de les citer, car je les crois inédites, et elles ajoutent au portrait ; on y verra de plus, par l'exemple d'un des oracles académiques du jour, que la langue avait encore passablement à faire pour se polir.

#### *Chapelain à Balzac.*

« 30 janvier 1639.

« ... Je crois vous devoir dire une nouvelle qui ne vous déplaira pas, aimant le bon M. de Vaugelas comme vous faites. Depuis huit jours en ça, j'ai entrepris de lui faire rétablir sa pension, et l'ai obtenu par l'intermédiaire de M. l'abbé de

Bois-Robert, lequel, sur les propositions que je lui ai faites et les raisons que je lui ai alléguées, a si bien gouverné son maître, que la chose s'est achevée au grand contentement de ses amis. Pour engager Son Éminence à cette générosité, nous lui avons fait promettre que M. de Vaugelas composerait le Dictionnaire, à quoi il s'en va travailler. Hier et aujourd'hui il a vu Son Éminence, qui l'a caressé et accueilli en telle sorte qu'il ne tient pas dans sa peau... »

C'est à cette occasion que Vaugelas fit cette réplique souvent citée, et que Pellisson nous a transmise. Le cardinal, le voyant entrer dans sa chambre, s'avança vers lui « avec cette majesté douce et riante » qui l'accompagnait toutes les fois qu'il le voulait bien, et lui dit : « Eh bien, Monsieur, vous n'oublierez pas du moins dans le Dictionnaire le mot de *Pension*. » Et Vaugelas, s'inclinant de sa révérence la plus profonde, répondit : « Non, Monseigneur, et moins encore celui de *Reconnaissance*. » La pension, d'ailleurs, comme le fait remarquer Chapelain, était à titre onéreux, toute conditionnelle, « pour une chose longue et pénible à faire, » qui était ce travail du Dictionnaire, et de plus elle dépendait du bon plaisir du surintendant, M. de Bullion. Quand il plaisait à celui-ci de ne pas la payer (et il paraît que cela lui plaisait assez souvent), elle se réduisait à zéro. Chapelain ne perdait aucune occasion de revenir à la charge, de faire valoir son ami, ou de l'excuser quand le cardinal s'impatientait de ne voir rien venir de ce fameux Dictionnaire, dont la première édition devait mettre encore plus de cinquante ans à paraître.

*Chapelain à M. de Bois-Robert.*

« 20 juillet 1639.

« ... Au reste, vous pourriez toujours assurer Son Éminence de la continuation des travaux de M. de Vaugelas, qui fournit aux trois bureaux qui se tiennent toutes les semaines avec assiduité pour l'avancement du Dictionnaire. Et je vous proteste qu'il ne s'y peut rien ajouter, et que *si l'ouvrage réussit un peu long*, ce n'est pas par la négligence des ouvriers, mais par la nature de la matière qui, comme vous le savez par expérience, est épineuse et de grande discussion pour la bien traiter. En un mot, on n'y perd pas un moment, et Son Éminence le peut croire d'un homme comme moi qui en ai été le promoteur, qui y donne le plus cher de mon temps et qui en passionne l'accomplissement comme y ayant un plus particulier intérêt d'honneur que personne. »

Ces lettres, tout en faveur de Vaugelas, prouvent bien en même temps à quel point il y avait réellement besoin et urgence d'un Vaugelas pour épurer et alléger un peu ce style lourd et pesant des doctes Chapelain. *Si l'ouvrage réussit un peu long*, c'est-à-dire *si l'ouvrage est long à terminer* : cela peut être du latin ou de l'italien, ce n'est certes pas du français.

Vaugelas, en ses dernières années, était donc devenu le grand travailleur, la cheville ouvrière de l'Académie, celui qui tenait la plume pour le Dictionnaire et qui avait la conduite de tout l'ouvrage. Mais il ne lui fut pas donné, à lui le précurseur, d'être encore le metteur en œuvre dans l'exécution du monument. Il lui aurait fallu une seconde vie pour en venir à bout et en voir la

fin. Il mourut en février 1650, à l'âge de soixante-cinq ans environ, et dans des circonstances domestiques fâcheuses qui n'ont pas été parfaitement éclaircies. Ce qu'on sait de positif, c'est qu'aussitôt mort ses créanciers se saisirent de ses papiers et de ses cahiers : il fallut plaider et obtenir un arrêt pour que l'Académie rentrât en possession de son bien.

Le testament de Vaugelas, ou du moins un article de ce testament, a été cité, et il serait des plus remarquables s'il était bien authentique. Après avoir disposé de tous ses effets pour acquitter ses dettes, le testateur ajoutait :

« Mais comme il pourrait se trouver quelques créanciers qui ne seraient pas payés quand même on aura réparti le tout, dans ce cas, ma dernière volonté est qu'on vende mon corps aux chirurgiens le plus avantageusement qu'il sera possible, et que le produit en soit appliqué à la liquidation des dettes dont je suis comptable à la société ; de sorte que, si je n'ai pu me rendre utile pendant ma vie, je le sois au moins après ma mort. »

Il faut entendre probablement par là que Vaugelas, depuis longtemps malade d'une tumeur vers la rate ou l'estomac, autorisa l'autopsie après sa mort. Mais, pour ajouter une foi entière à la citation et à l'anecdote, il nous faudrait une autre autorité que Fréron, le premier, à ma connaissance, qui en ait parlé, et dont le témoignage est insuffisant. Revenons vite à des idées moins lugubres et à ce qui a fait la réputation littéraire du plus galant homme d'entré les grammairiens.

## III.

Le livre de Vaugelas qui parut en 1647, *Remarques sur la Langue française, utiles à ceux qui veulent bien parler et bien écrire*, est un fort bon livre et qui dut être en effet fort utile à son heure, puisqu'il peut l'être encore à qui sait le bien lire aujourd'hui. Cinquante-sept ans après, en 1704, l'Académie le faisait réimprimer, le considérant comme « un ouvrage né dans son sein, et dont la beauté a été si bien reconnue. » Elle y ajoutait un petit nombre d'*Observations* pour marquer en peu de mots les changements survenus pendant un demi-siècle et rendre compte de *l'usage présent*, « règle plus forte que tous les raisonnements de grammaire, et la seule qu'il faut suivre pour bien parler. » L'Académie était encore fidèle en cela à la loi reconnue par Vaugelas, et qui n'est autre que celle d'Horace lui-même :

..... *Si volet usus,  
Quem penes arbitrium est, et jus, et norma loquendi.*

Vaugelas, dans sa Préface aussi judicieuse que fine, commence par définir modestement son rôle; il ne prétend pas être législateur ni réformateur, il n'est que le secrétaire et le témoin de l'usage. Il ne se donne pas pour juge, il ne fait que le recueil des arrêts; il n'est que rapporteur, mais un rapporteur excellent.

Il entend et définit *l'usage* autrement que ne le faisait

Malherbe, lequel, un peu dédaigneux ou relâché pour ce qui était de la prose, renvoyait brusquement les questionneurs aux crocheteurs du Port-au-Foin. Cette différence entre le point de vue de Malherbe et celui de Vaugelas est capitale, et notre auteur, si déférant d'ailleurs envers l'illustre poète, ne perd aucune occasion de la marquer. Il estime que Malherbe n'est pas si impeccable en prose qu'en poésie. Il lui reproche comme une erreur, non pas précisément d'avoir pensé que, pour enrichir la langue, il ne fallait rejeter aucune des locutions populaires, mais bien d'avoir voulu les introduire et les admettre dans toute espèce de style, même dans le discours élevé. Il suppose, avec plus de subtilité sans doute que de fondement, et il a l'air de croire que Malherbe n'affectait ainsi en sa prose toutes ces phrases populaires que pour faire éclater davantage la magnificence de son style poétique par le contraste de deux genres si différents.

Selon Vaugelas, il y a donc usage et usage ; il exclut le trivial, et il définit le bon de cette sorte : « C'est la façon de parler de la plus saine partie de la Cour, conformément à la façon d'écrire de la plus saine partie des auteurs du temps. » Sous le terme général de *Cour*, il comprend les femmes comme les hommes et « plusieurs personnes de la ville où le Prince réside, » et à qui l'air de la Cour arrive par une communication prochaine et naturelle. Le mot de *Cour* chez lui revient assez à ce qu'on a appelé depuis *la bonne société*. Il ne s'est pas trompé en consultant un tel régulateur : il est bien vrai qu'en s'en tenant au fait et à ce qui a prévalu

dans la langue du xvii<sup>e</sup> siècle et même du xviii<sup>e</sup>, c'est bien, comme il l'indique et le prévoit, un certain caractère de choix, de noblesse et de distinction qui a pris le dessus. Le français est devenu et est resté la langue des salons, la langue diplomatique par excellence.

Mais la Cour, selon Vaugelas, ne suffit pas ; il faut encore compter les bons auteurs. Ils contribuent pour quelque chose au bon usage, — moins toutefois que la Cour ou le monde, comme nous dirions. La parole prononcée et parlée a plus d'action et de force que la parole écrite. Les bons auteurs mettent le *sceau*, mais la source première est la conversation des honnêtes gens. Cette observation bien saisie eût été un correctif contre les excès même de régularité qui ont suivi. La parole vive, en effet, a toujours ses familiarités, ses négligences aimables et ses grâces.

Et ici rendons toute justice à Vaugelas. Il n'est presque aucun des reproches qu'on est tenté de lui faire à première vue et sur un coup d'œil superficiel, qu'il n'ait prévus, pressentis et, autant que possible, réfutés à l'avance. Ce n'est pas un grammairien rectiligne ; il est pur et nullement précieux ; il est pour les irrégularités naïves, pour quantité de ces petits mots qui se disent en parlant et qui ajoutent de la grâce quand on écrit ; le commun des grammairiens les retranche : lui, il les goûte et tient à les conserver ; il est, en un mot, pour les gallicismes et les atticismes. En se voyant obligé, en sa qualité de rédacteur de l'usage, de sacrifier certains mots et de donner acte de l'arrêt qui les proscriit, il les regrette. « De tous les mots et de

toutes les façons de parler, dit-il, qui sont aujourd'hui en usage, les meilleures sont celles qui l'étaient déjà du temps d'Amyot, comme étant de la vieille et de la nouvelle marque tout ensemble. » Amyot, c'est là son trait d'union avec la vieille langue, c'est le nœud par où il s'y rattache. Il n'est nullement d'avis d'épurer, de retrancher sans motif, de faire le dégoûté à tout propos; si vous lui demandez ce qu'il préfère, il vous le dira nettement et en fera même une de ses règles :

« Un mot ancien, qui est encore dans la vigueur de l'usage, est incomparablement meilleur à écrire qu'un tout nouveau qui signifie la même chose. Ces mots qui sont de l'usage ancien et moderne tout ensemble sont beaucoup plus nobles et plus graves que ceux de la nouvelle marque. »

La Cour, au sens où l'entendait Vaugelas, n'était donc nullement un simple lieu de cérémonie et d'étiquette, une glacière polie, mais une école vivante, animée, la haute et libre société du temps. Celle-ci étant en premier lieu pour l'importance, il demandait d'y associer les bons auteurs, les bons livres, et aussi, de plus, la fréquentation, la consultation directe des personnes savantes, capables d'éclaircir les doutes et de résoudre les difficultés. Ce n'était pas trop, à ses yeux, pour acquérir la perfection du bien parler et du bien écrire, de ces trois moyens unis ensemble et combinés.

Son livre de *Remarques* résume l'expérience acquise par cette triple voie, et peut, jusqu'à un certain point, la communiquer. Il en parle avec modestie, mais aussi avec la conscience de ce qu'il a tâché d'y mettre, lui,

jouissant de tant d'avantages et de commodités pour cela, comme d'avoir vécu « depuis trente-cinq ou quarante ans » au sein de la Cour, « d'avoir fait dès sa tendre jeunesse son apprentissage en notre langue auprès du grand cardinal Du Perron et de M. Coëffeteau (ce sont ses premiers et ses plus révéérés oracles), d'avoir, au sortir de leurs mains, entretenu un continu commerce de conversation et de conférence avec tout ce qu'il y a eu d'excellents hommes à Paris en ce genre, » sans oublier d'y joindre la lecture de tous les bons auteurs, dans laquelle il a vieilli. Éducation et vocation, il unissait tout, véritablement, pour la tâche qu'il s'est donnée. Il n'est pas sans se douter et se rendre compte de l'opposition qui existe çà et là chez quelques particuliers au début d'une entreprise si considérable. Il insiste sur ce qu'il y a de juste, et de nécessaire en même temps, à se ranger à la discipline, à la règle commune et à ce qui prévaut, à ne pas faire bande à part en telle matière contre le sentiment universel. Si chacun s'émancipait de son côté, on ferait bientôt retomber la langue dans l'ancienne barbarie. Il fait allusion en toute rencontre aux retardataires et réfractaires, dont La Mothe-Le-Vayer était le plus en vue, d'autant qu'il était à la fois de l'Académie et de la Cour. — Plus tard, quand Louvois voulut établir le règlement militaire, la discipline et l'uniforme, on vit de bons officiers, mais récalcitrants, un marquis de Coetquen par exemple, se faire casser à la tête de leur régiment. — Ici, d'excellents auteurs résistent dans leurs châteaux à la Montaigne, retranchés et crénelés

dans leurs fautes de français, dans leurs à peu près d'exactitude et dans leurs inélégances. En les indiquant sans les nommer, Vaugelas les salue encore avec respect et les appelle *nos maîtres*; car il est toujours poli jusque dans sa contradiction et dans la critique qu'il fait des personnes et des auteurs. Il les prêche par toutes les raisons imaginables; il les prend, si l'on peut dire, par tous les bouts. Faites comme les autres, surtout quand les autres font bien; ne vous opiniâtrez pas de gaieté de cœur à quelques fautes qui paraissent comme une tache sur de beaux visages. Il en est un peu d'ailleurs des mots comme des costumes, et de l'usage comme de la mode; et il leur citerait volontiers ces vers s'ils avaient été faits de son temps :

La mode est un tyran dont rien ne vous délivre;  
 A son bizarre goût il faut s'accommoder;  
 Mais sous ses folles lois étant forcé de vivre,  
 Le sage n'est jamais le premier à les suivre,  
 Ni le dernier à les garder.

#### IV.

Vaugelas ne s'en tient pas au pur relevé des mots et à l'enregistrement des locutions qui lui ont été fournies par le bon usage : il a quelques règles qui sont pour lui le résultat de l'observation et d'une comparaison attentive. L'usage ne tranche pas tout : dans les cas douteux, et quand il n'y a pas d'autre moyen, la raison veut qu'on recoure à l'analogie, — l'analogie qui pour-

tant n'est elle-même que l'usage étendu et transporté du connu au moins connu. Toute notre langue n'est fondée que sur l'*usage* ou l'*analogie*, « laquelle encore n'est distinguée de l'usage que comme la copie ou l'image l'est de l'original, ou du patron sur lequel elle est formée. » Ainsi il n'y a, à le bien voir et en définitive, qu'un seul et même principe et fondement. N'admirez-vous pas comme tout cela est bien démêlé et ingénieusement déduit?

Ne demandez pas trop de raison à l'usage ; il fait beaucoup de choses *par raison*, beaucoup *sans raison*, et beaucoup *contre raison*. Et ici Vaugelas se distingue des raisonneurs en grammaire. Il y en avait de son temps ; Arnault, dans sa *Grammaire générale*, et les écrivains de Port-Royal essayeront de porter le plus de raison possible dans la langue : Vaugelas se borne à constater le fait existant, en le puisant à sa meilleure source. Arnauld essaiera de faire prévaloir la logique dans le discours et de *rationaliser*, comme il sied à un disciple de Descartes, ces choses du langage. Vaugelas n'est qu'un empirique, mais un empirique de tact, de bon lieu, et élégant. « C'est la beauté des langues, dit-il, que ces façons de parler qui semblent être sans raison, pourvu que l'usage les autorise. La bizarrerie n'est bonne nulle part que là. »

Le *bon* usage à ses yeux ne se distingue pas du *bel* usage ; il les confond. En cela il se sépare de ceux et de celles qui bientôt raffineront. Il n'est pas *précieux*, pas plus qu'il n'est *populaire* : la limite, de ce côté, est délicate, mais il sait bien la tracer. D'un tout autre

avis que Malherbe et que Platon qui, lui aussi, appelait le peuple son maître de langue, s'il se confine trop au ton des salons, il tâche du moins de l'étendre et de le fortifier par le contrôle des bons livres. En les lisant, il a des regrets à bien des mots qui passent ; s'il les rejette et s'il se voit forcé de constater leur déclin ou leur décès, son sentiment d'homme de goût ne laisse pas de souffrir en les sacrifiant. Mais qu'y faire ? c'est l'usage, ce grand tyran, qui le veut ; résister est inutile, et, en résistant trop obstinément, vous vous faites tort :

« Il ne faut qu'un mauvais mot pour faire mépriser une personne dans une compagnie, pour décrier un prédicateur, un avocat, un écrivain. Enfin un mauvais mot, parce qu'il est aisé à remarquer, est capable de faire plus de tort qu'un mauvais raisonnement, dont peu de gens s'aperçoivent, quoiqu'il n'y ait nulle comparaison de l'un à l'autre. »

Le grand adversaire de Vaugelas, l'antique et docte La Mothe-Le-Vayer s'est fort récrié sur cette parole ; il la tient pour un blasphème et se révolte contre une telle légèreté. Mais Vaugelas ne dit pas qu'on ait raison de faire ainsi et de décrier un mérite réel à cause d'un ridicule. Est-ce à dire qu'en fait il n'y ait pas lieu à la remarque et au conseil qui s'y rattache ? il suffisait trop souvent d'un mot, dans le beau temps, pour rendre un personnage ridicule à Paris, à Athènes, à Rome, chez les nations bien disantes, parleuses et railleuses. Sommes-nous bien sûrs d'être guéris de ce travers-là ? et même est-ce tout à fait un travers ?

Attaqué comme puriste et épilucheur de mots, même

avant la publication de son livre (car ces *Remarques* si longtemps préparées avaient transpiré à l'avance), Vaugelas ne se trouve nullement désarmé en face de ces intrépides et perpétuels citateurs des anciens. Sur ce terrain même il a l'autorité de l'antiquité pour lui, et il peut invoquer de grands noms, Quintilien, Cicéron, César ! Oui, César lui-même, le plus attique des Romains, César avait fait un livre *De l'analogie des mots*.

Les objections qu'on lui a faites après coup, il les avait prévues d'avance, et il y répond ; il a, à ce sujet, des passages d'une véritable portée. On pouvait sourire de lui, je le conçois, de cet homme occupé durant près de quarante ans à fixer l'usage, ce fleuve mobile qui coulait incessamment entre ses doigts ; ce badin de Voiture lui appliquait plaisamment l'épigramme de Martial sur le barbier Eutrapèle, si lent à raser son monde, qu'avant qu'il eût achevé la seconde joue la barbe avait eu le temps de repousser à la première. Voiture disait cela à propos de cette interminable traduction de Quinte-Curce que Vaugelas retouchait sans cesse et qui ne fut mise au jour qu'après lui ; il l'aurait pu dire également pour ces *Remarques* tant remaniées et ruminées. Or, écoutons à son tour Vaugelas ; son accent ici s'élève, car il a en lui, sur ces matières qui semblent un peu sèches ou légères, une chaleur vraie, un foyer d'ardeur et de conviction :

« Je réponds, et j'avoue, dit-il, que c'est la destinée de toutes les langues vivantes d'être sujettes au changement, mais ce changement n'arrive pas *si à coup* et n'est pas si

notable que les auteurs qui excellent aujourd'hui en la langue ne soient encore infiniment estimés d'ici à vingt-cinq ou trente ans, comme nous en avons un exemple illustre en M. Coëffeteau, qui conserve toujours le rang glorieux qu'il s'est acquis par sa traduction de Florus et par son *Histoire romaine*, quoiqu'il y ait quelques mots et quelques façons de parler qui florissaient alors et qui depuis sont tombées comme les feuilles des arbres. Et quelle gloire n'a point encore Amyot depuis tant d'années, quoiqu'il y ait un si grand changement dans le langage! Quelle obligation ne lui a point notre langue, n'y ayant jamais eu personne qui en ait mieux su le génie et le caractère que lui, ni qui ait usé de mots ni de phrases si naturellement françaises, sans aucun mélange des façons de parler des provinces, qui corrompent tous les jours la pureté du vrai langage français! Tous ses magasins et tous ses trésors sont dans les œuvres de ce grand homme; et encore aujourd'hui nous n'avons guère de façons de parler nobles et magnifiques qu'il ne nous ait laissées; et bien que nous ayons retranché la moitié de ses phrases et de ses mots, nous ne laissons pas de trouver dans l'autre moitié presque toutes les richesses dont nous nous vantons et dont nous faisons parade. »

Ce qui suit va répondre plus directement à la plaisanterie de Voiture et des gens d'esprit plus malins que sérieux :

« Mais quand ces Remarques ne serviraient que vingt-cinq ou trente ans, ne seraient-elles pas bien employées? Et si elles étaient comme elles eussent pu être; si un meilleur ouvrier que moi y eût mit la main, combien de personnes en pourraient-elles profiter durant ce temps-là! Et toutefois je ne demeure pas d'accord que toute leur utilité soit bornée d'un si petit espace de temps, non-seulement parce qu'il n'y a nulle proportion entre ce qui se change de ce qui demeure

dans le cours de vingt-cinq ou trente années, le changement n'arrivant pas à la milliè<sup>m</sup>e partie de ce qui demeure, mais à cause que je pose des principes qui n'auront pas moins de durée que notre langue et notre Empire. »

Que vous en semble? le greffier ici s'élève presque au législateur. Vaugelas pressent le grand siècle qui s'avance; il n'hésite pas à dire que l'heure solennelle qui l'annonce a sonné. La langue française, déclare-t-il, est arrivée à sa perfection; elle en est du moins bien voisine.

« Ce sont des maximes, ajoute-t-il en parlant des siennes, à ne jamais changer, et qui pourront servir à la postérité, de même qu'à ceux qui vivent aujourd'hui; et quand on changera quelque chose de l'usage que j'ai remarqué, ce sera encore selon ces mêmes Remarques que l'on parlera et que l'on écrira autrement que ces Remarques ne portent. Il sera toujours vrai aussi que les règles que je donne pour la netteté du langage ou du style subsisteront sans jamais recevoir de changement. »

Encore une fois, il est évident qu'à cette date il s'est passé un grand fait sensible et manifeste à tous; que tous ceux qui étudiaient et pratiquaient la langue ont eu conscience de sa formation définitive, de son entrée dans l'âge adulte et de sa pleine virilité. Cela ne se discutait pas, c'était généralement admis par les plus polis comme par les plus doctes, et même par les réfractaires et récalcitrants. Le français, dans sa dernière forme toute monarchique, se sentait près de devenir la maîtresse langue, la langue reine.

Vaugelas, en terminant sa Préface, prend soin de

tracer le programme d'un nouvel ouvrage qui serait à faire sur la langue, et que le sien n'a pas la prétention de suppléer : ce serait, après avoir célébré l'excellence de la parole en général, de tracer un historique de notre langue en particulier, de la suivre dans ses progrès et ses âges divers, depuis ses premiers bégayements jusqu'à « ce comble de perfection » où elle est arrivée, et qui permet de la comparer aux nobles idiomes de l'antiquité : témoin tant de belles traductions de cette même antiquité, dans lesquelles nos Français ont égalé quelquefois leurs auteurs, s'ils ne les ont surpassés. « Il ne faut plus accuser notre langue, dit-il, mais notre génie ou plutôt notre paresse et notre peu de courage, si nous ne faisons rien de semblable à ces chefs-d'œuvre. » En un mot, la langue est faite, il ne s'agit plus que de s'en servir et de l'appliquer à de grands sujets. Vaugelas semble dire comme un bon professeur à l'élève brillant qui a fini ses études : « Maintenant vous savez écrire ; il ne vous reste qu'à trouver de beaux et heureux sujets, des emplois originaux à votre talent. Allez, volez de vos propres ailes. »

A force d'aimer cette langue qu'il possède si bien et d'en parler avec tendresse et une sorte d'enchantement, il en vient à deviner et à décrire ce qu'elle sera lorsqu'un génie approprié l'aura mise en œuvre. Dessinant toujours son programme, et voulant donner idée de ce qu'un homme éloquent aurait pu faire et dire en sa place dans cette Rhétorique supérieure qu'il décrit :

« Il eût encore fait voir, dit-il, qu'il n'y a jamais eu de

langue où l'on ait écrit plus purement et plus nettement qu'en la nôtre; qui soit plus ennemie des équivoques et de toute sorte d'obscurité; plus grave et plus douce tout ensemble, plus propre pour toutes sortes de styles; plus chaste en ses locutions, plus judicieuse en ses figures; qui aime plus l'élégance et l'ornement, mais qui craigne plus l'affectation. Il eût fait voir comme elle sait tempérer ses hardiesses avec la pudeur et la retenue qu'il faut avoir pour ne pas donner dans ces figures monstrueuses où donnent aujourd'hui nos voisins (1), dégénérant de l'éloquence de leurs pères. Enfin, il eût fait voir qu'il n'y en a point qui observe plus le nombre et la cadence dans ses périodes que la nôtre, en quoi consiste la véritable marque de la perfection des langues. »

Mais celui qui fera cette démonstration désirée par Vaugelas, ne le sentez-vous pas? ce n'est point Patru auquel il semble, en terminant, vouloir passer la parole et résigner le sceptre de la rhétorique et de l'éloquence. Patru qui, par son goût, méritait une partie de ces éloges, était beaucoup trop mou et trop paresseux pour accomplir jamais de telles promesses. Celui qui a rempli véritablement le vœu de Vaugelas, et qui a fait voir, non plus par ses préceptes, mais par son exemple, que notre langue possédait en effet tous ces mérites d'élégance, de chasteté, de hardiesse voilée et d'harmonie soutenue, qui est-ce donc, je le demande, si ce n'est Racine? Ce n'est pas un médiocre honneur pour Vaugelas d'avoir préparé à Racine sa langue, de lui avoir aplani les voies d'élégance et de douceur dans la diction, et d'avoir si bien et si exactement défini

(1) Les Italiens.

tout ce rare ensemble de qualités possibles, qu'il n'y manque plus que d'écrire en marge le nom du plus parfait écrivain.

Entendons-nous bien : je ne parle pas de la langue de Molière, plus riche, plus ample et plus diversement composée ; mais quand on se place au point de vue de Racine, au centre de son œuvre, et qu'on le considère, ainsi que l'ont fait Voltaire et tous ceux de son école, comme le dernier terme de la perfection dans le style, on n'a pas alors à signaler de meilleur préparateur que Vaugelas. Vaugelas, c'est proprement le *fourrier* de Racine : il lui apprête et lui appareille le logis.

On aurait là, si l'on en pouvait douter encore, une preuve de plus que le règne et le siècle de Louis XIV a été, non pas un *accident* (comme je sais quelqu'un de ma connaissance qui l'a dit autrefois), mais bien le résultat et le fruit naturel d'une culture et d'un développement continu. Il était pressenti à l'avance et préparé. On lui faisait sa langue, on lui en ôtait les ronces, on lui sablait les chemins.

Combien n'ai-je pas à dire encore au sujet et à l'occasion de Vaugelas, et sur la différence profonde qu'il y a de son moment au nôtre ! Cette différence peut se résumer en deux mots : Cour et Démocratie.

---

Lundi 28 décembre 1863.

# VAUGELAS.

---

DISCOURS DE M. MAUREL,

PREMIER AVOCAT GÉNÉRAL,

*A l'audience solennelle de la Cour impériale de Chambéry (1).*

---

SUITE ET FIN.

---

I.

Du temps de Vaugelas, il y avait plusieurs langues encore distinctes et séparées, celle de la Cour, celle de la Ville, celle du Palais. Le Palais retardait fort sur les

(1) Pour ceux qui voudraient approfondir le sujet, ne pas oublier d'y joindre l'étude essentielle intitulée : *De la Méthode grammaticale de Vaugelas*, par M. E. Moncourt, ancien élève de l'École normale. L'homme de mérite qui prit ce sujet de thèse en 1851, excellent esprit, très-fort latiniste, et, à ce titre, devenu plus tard maître de conférences à cette même École dont il avait été un des

deux autres lieux et était décidément arriéré; le parler y sentait le style de greffier et de notaire. On employait de vieux mots, des locutions rudes ou enchevêtrées : on disait *un* affaire pour *une* affaire; on y prononçait autrement qu'à la Cour : tandis qu'à la Cour ou dans les cercles polis, on prononçait *Je faisais* comme avec un *a*, au Palais on prononçait *Je faisois* à pleine bouche comme avec un *o*. Racine, à quelques années de là, ne faisait que se conformer à la prononciation des anciens du Palais dans ce vers des *Plaideurs* où l'on pourrait croire qu'il a cédé à la rime :

ISABELLE, déchirant le billet que lui a remis L'Intimé.  
Tenez, voilà le cas qu'on fait de votre exploit.

CHICANEAU.

Comment! c'est un exploit que ma fille *lisoit*!

Il est à remarquer, au reste, combien la limite était encore indécise sur de certains points. Ainsi, pour cette prononciation de *ai* ou *oi*, les mêmes personnes prononçaient différemment selon les différentes occasions. Patru, qui prononçait comme nous *Académie française* quand il causait dans un salon ou dans une ruelle, s'il avait à haranguer en public, et devant la reine de Suède, par exemple, enflait la voix et disait avec em-

élèves les plus distingués, est mort il y a deux ans.— Je dois recommander encore, comme non moins essentielle, la thèse de M. L. Étienne, *Essai sur La Mothe-Le-Vayer*; Vaugelas y tient naturellement une grande place, comme ayant eu La Mothe-Le-Vayer pour antagoniste. La part entre les deux y est faite avec beaucoup d'impartialité; c'est un Rapport très-complet sur la question.

phase l'*Académie française*, comme il aurait dit l'*Académie suédoise*, et il n'en agissait de la sorte qu'après avoir pris avis de la docte Compagnie, qui se décidait ici pour la prononciation la plus forte comme étant plus oratoire et plus empreinte de dignité. La prononciation, le sort de certains mots semblaient être encore, selon l'expression des Grecs, *sur le tranchant du rasoir*. il dépendait d'un rien qu'on allât à droite ou à gauche.

Un principe pourtant se glissait, s'insinuait partout, et déterminait l'inclinaison dans la plupart des cas : en dehors du Palais, la Ville et la Cour étaient d'accord et dans une sorte d'émulation pour adoucir à l'envi les mots et la façon de les prononcer, pour rendre, en parlant, toute chose plus agréable et plus facile ; c'était là le courant général et la pente. L'influence des femmes se fait notablement sentir à ce moment de la langue, et l'on voit à quel point Vaugelas dut compter avec elles. Ainsi, le mot *Recouvrer* était alors assez difficile à entendre ; beaucoup de gens se trompaient volontiers, et disaient dans ce sens-là *Recouvrir*, qui leur était plus familier. Cela choquait bien des femmes d'entendre dire : Il *recouvra* la santé, — ou : Il a *recouvert* la santé ; elles aimaient mieux *recouvert*. Vaugelas, docile à l'usage jusqu'à en être esclave, faiblit étrangement en ce cas, je dois l'avouer ; il transige et capitule, et voici le biais qu'il imagine :

« Je voudrais tantôt dire *recouvert* et tantôt *recouvert* : j'entends dans une œuvre de longue haleine où il y aurait lieu d'employer l'un et l'autre ; car dans une lettre ou quelque autre petite pièce, je mettrais plutôt *recouvert*, comme plus

usité. Je dirais donc *recouvert* avec les gens de lettres pour satisfaire à la règle et à la raison et ne pas passer parmi eux pour un homme qui ignorât ce que les enfants savent; et *recouvert* avec toute la Cour pour satisfaire à l'usage qui, en matière de langue, l'emporte toujours par-dessus la raison. »

Sur ce point particulier, la raison et la grammaire sont parvenues pourtant à déloger le mauvais usage.

Les courtisans, pour ne pas se fatiguer en prononçant, non-seulement adoucissaient tout, mais étaient disposés, si on les eût laissés faire, à énerver tout. Ainsi, au lieu de *Mercredi, Arbre, Marbre*, ils prononçaient *Mècredi, Abre, Mabre*; ils disaient : « Il n'y en a *pus*, » pour : « Il n'y en a *plus*; » ils zézayaient, et au lieu de : *On ouvre, On ordonne*, ils prononçaient : *On z'ouvre, On z'ordonne*. En tout cela ils allaient trop loin, et on ne les a pas suivis. Mais ils disaient un *Filleul* et une *Filleule*, quand à la ville on disait un *Fillol* et une *Fillole*, et ici la douceur de leur prononciation l'emportait.

La Ville elle-même, Paris où tout s'adoucit volontiers et où les femmes aussi donnent le ton, venait à sa manière en aide à la Cour (sauf quelques cas revêches) pour mettre dans la langue plus de facilité usuelle et de coulant. Ainsi, autrefois, on disait *Sarge*, et la Cour même continuait de le dire; mais Paris, où le mot revenait plus souvent, prononçait *Serge*. La Cour se connaissait plus en soie, et Paris plus en serge. Quand la Cour disait encore : *Cet homme ici, Ce temps ici*, Paris disait : *Cet homme-ci, Ce temps-ci*; et c'est mieux. Toute la Cour alors disait : *Je vas*, et Paris disait : *Je*

vais. Paris, sur tous ces points, a eu raison et gain de cause; et tantôt corrigeant la Cour, tantôt l'imitant et rivalisant avec elle, il contribuait au moins de moitié à vérifier et confirmer cette remarque de Vaugelas : « Notre langue se perfectionne tous les jours; elle cherche une de ses plus grandes perfections dans la douceur. »

Sur la locution *A présent*, Vaugelas nous apprend une particularité assez étrange :

« Je sais bien que tout Paris le dit, et que la plupart de nos meilleurs écrivains en usent; mais je sais aussi que cette façon de parler n'est point de la Cour, et j'ai vu quelquefois de nos courtisans, hommes et femmes, qui l'ayant rencontrée dans un livre, d'ailleurs très-élégant, en ont soudain quitté la lecture, comme faisant par là un mauvais jugement du langage de l'auteur. »

Vaugelas indique comme équivalent et à l'abri de toute critique *A cette heure, Maintenant, Aujourd'hui, Présentement*; mais *A présent*, qui vaut certes *Présentement*, l'a emporté et s'est maintenu malgré la Cour. Messieurs les courtisans étaient souvent trop dégoûtés.

Les femmes alors féminisaient tout ce qu'elles pouvaient. Elles faisaient le plus souvent *Ouvrage* du féminin (comme dans le latin *Opera*) : « Voilà une belle ouvrage. Mon ouvrage n'est pas faite. » Elles n'ont pas réussi dans cette prétention, d'ailleurs assez naturelle. — Quand on demandait à l'une d'elles qu'on voyait couchée et dolente : « Êtes-vous malade? » elle répondait invariablement : « Je la suis, » au lieu de :

« Je le suis. » M. Maurel rappelle heureusement à ce sujet ce mot de M<sup>me</sup> de Sévigné, qui disait qu'en répondant « Je le suis, » comme les hommes, les femmes *croiraient avoir aussi de la barbe au menton*. A pareille question, la plupart répondraient sans doute encore de même aujourd'hui, en faisant la faute. Mais, nonobstant l'exemple et l'infraction fréquente, la règle a tenu bon et résisté. Sur presque tout le reste, les femmes ont gagné plus ou moins la partie, et quiconque a voulu leur plaire en écrivant ou en parlant, a dû éviter les sons durs, les images désagréables, les métaphores qui présentent une idée ignoble ou rebutante. Au milieu de tant de changements, cela n'a pas changé.

Il est piquant de noter bien des incidents et des vicissitudes de mots, à cette époque où la langue *muait* et où elle était en train de revêtir son dernier plumage. Ainsi, pour le mot *Fronde*, Vaugelas se croyait encore obligé, en 1647, de bien fixer la manière de dire; car beaucoup disaient *Fondø*, conformément à l'étymologie et à cause du latin *Funda*. Patience! une année à peine écoulée, et le nom de *Fronde*, avec la chose, allait éclater et se décider par un véritable suffrage universel.

C'est le suffrage universel qui fait les langues, même du temps où la Cour parait être tout. Il n'y a pas de dictateur qui tiëne; ni le grand Malherbe, ni le grand Balzac, ni la grande Arthénice elle-même (M<sup>me</sup> de Rambouillet), n'ont puissance et qualité à cet égard qu'avec l'aide et l'assentiment de tous. « Quand un homme serait déclaré par les États-Généraux du

royaume le Père de la Langue et de l'Éloquence française, il n'aurait pourtant pas le pouvoir d'ôter ni de donner l'usage à un seul mot. » C'est Vaugelas qui a dit cette belle et juste parole.

M<sup>me</sup> de Rambouillet, cette personne de tant d'autorité, et qui aurait eu le droit de faire des mots et d'imposer des noms (si quelqu'un avait ce droit), fit un jour le mot *Débrutaliser*, pour dire *Oter la brutalité, faire qu'un homme brutal ne le soit plus*; elle s'y connaissait et s'entendait à la chose; elle savait civiliser son monde et changer les esprits durs et sauvages en des esprits plus doux. Le mot fut approuvé, applaudi de tous ceux à qui on le proposa; on vota pour lui tout d'une voix dans le salon bleu; mais il n'en fut ni plus ni moins : *Débrutaliser* est resté un mot factice et artificiel; il n'était pas né viable.

Prenons quelques-uns de ces mots singuliers qui réussirent ou échouèrent alors. — Tous les gens de mer disaient *Naviguer*; toute la Cour disait *Naviger*, et tous les bons auteurs l'écrivaient ainsi. Les gens de mer l'ont emporté; c'était bien le moins pour une chose qui est si essentiellement de leur cru et de leur domaine.

Il y avait doute encore et débat sur la manière de dire *Hirondelle*, *Aronnelle*, *Hérondelle*; Vaugelas inclinait pour cette dernière forme et l'estimait la meilleure, comme elle était aussi la plus usitée des trois. Le peuple disait la *Rue de l'Hérondelle*. Mais ici *Hirondelle*, appuyée par les savants, devait l'emporter.

*Félotter quelqu'un*. — Cette locution, ce mot était

récent et avait réussi. Balzac, l'employant l'un des premiers, avait dit agréablement : « Si le mot de *féliciter* n'est pas encore français, il le sera l'année qui vient, et M. de Vaugelas m'a promis de ne lui être pas contraire quand nous solliciterons sa réception. » Le mot passa sans conteste, moins encore grâce à la faveur de Vaugelas que parce que tout le monde en avait besoin.

Vaugelas a fréquemment de ces horoscopes de mots, et la plupart du temps il devine juste. Ainsi pour *Exactitude* :

C'est un mot, dit-il, que j'ai vu naitre comme un monstre, contre qui tout le monde s'écriait; mais enfin on s'y est apprivoisé. Et dès lors j'en fis ce jugement, qui se peut faire en beaucoup d'autres mots, qu'à cause qu'on en avait besoin et qu'il était commode, il ne manquerait pas de s'établir. »

Arnould avait risqué le mot d'*Exacteté* dans son livre de la *Fréquente Communion* (1643), se réglant en cela sur les terminaisons en usage dans les mots de *Netteté*, *Sainteté*, *Honnêteté*; mais, se voyant à peu près seul, il se rétracta depuis et revint à *Exactitude*.

Sur *Sériosité*, l'horoscope de Vaugelas est en défaut; il lui avait prédit de l'avenir; il croyait qu'on dirait bientôt : « Cet homme a de la *sériosité*, » pour signifier du *sérieux*. Vaugelas, qui préférait les mots anciens restés dans l'usage, n'était nullement ennemi des mots nouveaux quand il les jugeait nécessaires. Il était de l'avis d'Apulée : qu'il faut pardonner ou même applaudir

à la nouveauté des termes, quand ils servent à éclaircir et à démêler les choses :

« J'ai vu, dit-il, *Exactitude* aussi reculé que *Sériosité*, et depuis il est parvenu au point où nous le voyons par la constellation et le grand ascendant qu'ont tous les mots qui expriment ce que nous ne saurions exprimer autrement, tant c'est un puissant secret en toutes choses de se rendre nécessaire! mais, en attendant cela, ne nous hâtons pas de le dire, et moins encore de l'écrire. »

Il a eu raison d'être prudent et d'attendre avant de l'employer. *Sériosité* n'a pu s'introduire, malgré son analogie de formation avec *Curiosité*; on s'en est fort bien passé, et l'on en a été quitte pour dire substantivement *le sérieux*.

*Transfuge* était un mot alors tout nouveau, mais excellent et fort bien reçu. On n'en avait point d'autre qui pût le suppléer dans notre langue; car *déserteur* et *fugitif* sont autre chose : « on peut être l'un et l'autre sans être transfuge. *Transfuge*, comme en latin *Transfuga*, est quiconque quitte son parti pour suivre celui des ennemis. » Pour que ce mot s'établît de plain-pied et d'un si prompt accord, il fallait peut-être que l'idée de patrie elle-même fût bien établie, et encore mieux qu'elle ne l'était il y avait environ un siècle, du temps du connétable de Bourbon. Le cardinal de Richelieu avait contribué plus que personne à inculquer à tous l'idée de l'État, et, par suite, celle des ennemis de l'État et de ceux qui méritent d'être qualifiés de *transfuges*. Le public était mûr pour le mot. Il y a de ces

raisons secrètes et délicates, le plus souvent insaisissables, dans ce qu'on est accoutumé d'appeler des hasards heureux.

Vaugelas nous fait remarquer d'autres mots plus lents, qui ont eu une peine infinie à pénétrer dans la langue et qui y sont pourtant entrés à la longue : par exemple, le mot *Insidieux*, tout latin et si expressif. Malherbe l'avait risqué; Vaugelas, qui en augure bien, avant de l'adopter toutefois, le voudrait voir employé par d'autres, et il n'ose le conseiller que moyennant des précautions et des préparations qui le fassent pardonner, comme *S'il est permis de parler ainsi, Si l'on peut user de ce mot, etc.* Et encore peut-on dire aujourd'hui qu'*Insidieux* est entré dans la langue littéraire plutôt qu'il n'est passé dans l'usage courant : c'est qu'il est de sa nature un mot savant, dont le sens, dans toute sa force et sa beauté, n'est bien saisi que des latinistes, et qu'il n'a trouvé dans notre langue aucun mot déjà établi, approchant et de sa famille, pour « lui frayer le chemin. » Toutes ces circonstances propres et comme personnelles à chaque mot sont démêlées à merveille par Vaugelas.

S'il y a pour les mots des à-propos et des moments propices qui semblent dépendre du souffle de l'air et des étoiles, il ne leur est pas inutile non plus, quand ce ne sont pas des mots populaires, d'avoir un bon parrain et qui réponde pour eux au début, qui les mette sur un bon pied à leur entrée dans le monde. Ainsi, pour le mot *Urbanité* qui fut introduit définitivement et autorisé par Balzac; il avait déjà été employé

à la fin du xv<sup>e</sup> siècle, au commencement du xvi<sup>e</sup>, par Jean Le Maire, de Belges en Hainaut (1); mais ce mot, risqué alors par un écrivain de frontière, n'avait pas eu cours dans la langue et n'était pas entré dans la circulation. Il fallut plus tard le reprendre, et il n'eut même toute sa faveur qu'assez longtemps après Balzac et quand on était en pleine possession et jouissance de la qualité fine qu'il désignait.

Le mot *Gracieux*, chose étrange! était en pleine défaveur auprès de Vaugelas et n'avait point cours dans l'usage familier : « Ce mot, dit-il, ne me semble point bon, quelque signification qu'on lui donne. » Il l'eût encore admis à la rigueur dans la signification de *doux, courtois, civil*, et par manière de pléonasmе ; mais il n'en voulait pas du tout pour dire celui *qui a bonne grâce*, une certaine élégance riante. Le mot, dans ses diverses acceptions, ne s'est vu accueilli que plus tard ; il n'est entré au cœur de la langue que par voie un peu détournée et sous le couvert de la peinture. On a eu besoin de dire : « Il y a je ne sais quoi de *gracieux* dans ce tableau. » Le xviii<sup>e</sup> siècle, qui était pour la grâce et pour le joli plus que pour le beau, en a largement usé ; le xvii<sup>e</sup> en était fort sobre. Vaugelas le traitait encore, à sa date, comme un intrus.

Singulière fortune des mots ! je ne puis m'empêcher de comparer leur destinée à la nôtre, à celle des

(1) Voir la *Couronne margaritique*, composée par Jean Le Maire en l'honneur de Madame Marguerite d'Autriche, et imprimée seulement en 1549 par Jean de Tournes (in-folio de 72 pages). M. Peetermans en a fait l'objet d'une brochure (Liège. 1850)

hommes ! Il y en a qui font leur chemin à pas de tortue ou en rampant ; il y en a qui ont véritablement des ailes. Il en est d'aventuriers qui ne font que passer et qu'on ne revoit plus ; il en est d'autres qui fondent leur race et s'établissent. Quelques-uns sont féconds et font véritablement lignée en tous sens ; un certain nombre restent isolés et stériles. Pourquoi ces différences de chance et de succès ? Pourquoi celui-ci qui semblait né pour vivre et qui était comme formé à souhait n'a-t-il duré qu'une saison et s'est-il vu moissonné dans sa fleur ? Pourquoi celui-là que rien ne distinguait d'abord a-t-il la longévitité et le règne ? Pourquoi à l'un la popularité et l'éclat, à l'autre l'obscurité et le rebut ? Pourquoi ces mots qui se posent comme d'eux-mêmes sur les lèvres des hommes et qui sont en tout lieu des idoles sonores ; et ces autres mots négligés et sourds qui n'éveillent aucun écho ? J'y vois, sous forme légère, l'emblème et l'image de nos propres générations, de nos vies inégales et inconstantes. Homère a comparé les générations humaines, — Horace a comparé la succession des mots et vocables à la frondaison des bois, aux feuilles passagères qui verdissent, gardent leur fraîcheur plus ou moins de temps, puis jaunissent et tombent.

## II.

Vaugelas, qui nous a transmis toutes ces piquantes fortunes et aventures de mots, et qui était l'homme de France le mieux renseigné sur l'usage, n'oublie pas,

chemin faisant, d'y joindre toutes sortes de petites règles et de maximes pratiques trop négligées par les grammairiens qui ont suivi ; il nous initie à sa manière de procéder et d'expérimenter, à sa méthode. Et en effet, il y fallait non-seulement de l'attention et de la patience, mais aussi de l'adresse. La façon de questionner, quand il voulait s'éclaircir d'un doute, n'était pas indifférente : pour saisir l'usage au passage et le prendre sur le fait, il ne s'agissait pas d'aller demander de but en blanc à un courtisan ou à une femme du monde : « Comment vous exprimez-vous dans ce cas particulier ? dites-vous ceci, ou bien dites-vous cela ? » Vaugelas avait fort bien remarqué que, dès qu'on adressait à quelqu'un une semblable question, il hésitait à l'instant, se creusait la tête, entraînait en doute de son propre sentiment, raisonnait et ne répondait plus avec cette parfaite aisance et naïveté qui est la grâce en même temps que l'âme de l'usage. Vaugelas tenait donc une autre voie et s'y prenait indirectement pour faire dire à la personne ce qu'il voulait savoir et ce qu'il lui importait d'entendre, sans qu'elle soupçonnât le nœud de la difficulté. Il avait, à sa manière, des artifices de juge d'instruction ou de confesseur.

Une autre règle pratique qu'il suivait dans ses doutes sur la langue et qu'il pose en principe général, c'est qu'en pareil cas « il vaut mieux d'ordinaire consulter les femmes et ceux qui n'ont point étudié que ceux qui sont bien savants en la langue grecque et en la latine. » Ces derniers, en effet, quand on les interroge sur un cas douteux qui ne peut être éclairci que par l'usage, com-

pliquent à l'instant leur réponse, et en troublent, pour ainsi dire, la sincérité par le flot même de leurs doctes souvenirs, oubliant trop « qu'il n'y a point de conséquence à tirer d'une langue à l'autre. » Ainsi *Erreur* est masculin en latin, et féminin en français; *Fleur*, de même; c'est l'inverse pour *Arbre*. Chapelain, parmi les oracles d'alors, est le plus remarquable exemple de cet abus du grecisme et du latinisme en français : il avait pour contre-poids à l'Académie, Conrart qui ne savait que le français, mais qui le savait dans toute sa pureté parisienne. Chapelain aurait voulu, par respect pour l'étymologie, qu'on gardât la vieille orthographe de *Charactère*, *Cholère*, avec *ch*, et qu'on laissât l'écriture hérissée de ces lettres capables de dérouter à tout moment et d'égarer en ce qui est de la prononciation courante. Il trouvait mauvais qu'on simplifiât l'orthographe de ces mots dérivés du grec, par égard pour les ignorants et les *idiots*, car c'est ainsi qu'il appelait poliment, et d'après le grec, ceux qui ne savaient que leur langue. Vaugelas faisait le plus grand cas, au contraire, de ces *idiots*, c'est-à-dire de ceux qui étaient nourris de nos idiotismes, des courtisans polis et des *femmelles* de son siècle, comme les appelait Courier; il imitait en cela Cicéron qui, dans ses doutes sur la langue, consultait sa femme et sa fille, de préférence à Hortensius et aux autres savants. Moins on a étudié, et plus on va droit dans ces choses de l'usage : on se laisse aller, sans se roidir, au fil du courant.

« Pour moi, disait Vaugelas, je révère la vénérable Antiquité et les sentiments des doctes; mais, d'autre part, je ne

puis que je ne me rende à cette raison invincible, qui veut que chaque langue soit maîtresse chez soi, surtout dans un empire florissant et une monarchie prédominante et auguste comme est celle de France. »

Vaugelas, bien d'accord en cela avec lui-même, pensait que « la plus grande de toutes les erreurs, en matière d'écrire, était de croire, comme faisaient plusieurs, qu'il ne faut pas écrire comme l'on parle. » Il est vrai que cette maxime d'écrire comme l'on parle doit être entendue sainement, selon lui, et moyennant quelque explication délicate. Mais on voit, par tout cet ensemble de conseils et de principes, combien il était peu grammairien au sens strict et étroit, et quelle part il faisait en tout genre au naturel et même aux aimables négligences.

Ce n'était pas seulement un homme de goût et d'un tact très-fin, c'était un fort bon écrivain que Vaugelas, il nous l'a prouvé dans sa Préface, et il ne le montre pas moins dans le chapitre final où il s'est réservé de traiter en détail de la pureté et de la netteté du style, deux qualités qu'il prend soin de distinguer et qui se complètent sans se confondre. De leur union résulte cette perfection du bien dire qu'il a en idée, vers laquelle il tend sans cesse, et où il voudrait conduire ses lecteurs.

La pureté du langage et du style n'est pas la netteté ; elle est plus élémentaire, sinon plus essentielle ; elle consiste « aux mots, aux phrases, aux particules, et en la syntaxe. » La netteté ne dépend que « de l'arrangement, de la structure, ou de la situation des mots, de

tout ce qui contribue à la clarté de l'expression. » *Emendata oratio*, c'est la pureté; *dilucida oratio*, c'est la netteté. La pureté est toute du ressort de la grammaire; la netteté relève déjà du goût, et c'est un commencement, et mieux qu'un commencement de talent. C'est le premier éclat simple (*nitor*), la lumière même de la pensée dans la parole, et que les grands esprits droits préfèrent à toute fausse couleur. « La netteté, on l'a dit depuis, est le vernis des maîtres. »

Aristote donnait, entre autres éloges, cette louange à Homère; il lui reconnaît une qualité entre mille autres, qu'il définit très-bien par le mot *ἐνάργεια*, lequel signifie une peinture toute distincte, toute pleine d'évidence, de lumière et de clarté : blancheur, éclat parfait, comme venant d'*ἀργός*, d'où *argentum*. — Il y a quelque chose de cela dans la parfaite netteté pour la prose.

On contrevient à la pureté par le barbarisme et par le solécisme; et Vaugelas en cite des exemples; — à la netteté, par le mauvais arrangement, la mauvaise construction; et il en apporte des exemples également. Malherbe, qui a si bien montré dans ses vers « le pouvoir d'un mot mis en sa place, » n'a pas le même soin dans sa prose, et il n'a jamais connu la netteté du style, soit pour la situation des mots, soit pour la forme et la mesure des périodes. Vaugelas dénonce les *équivoques* comme le plus grand des vices opposés à la netteté du discours. Il s'attache à en énumérer les principales sortes, à en dénombrer les sources les plus fréquentes : les mauvais tours, les transpositions de mots et les entrelacements maladroits, les constructions que l'on

appelle *louches* « parce qu'on croit qu'elles regardent d'un côté, et elles regardent de l'autre. » Notez ici que l'écrivain devient spirituel à force de propriété et de justesse, comme il sied à un grammairien. — La longueur des périodes est encore un des vices les plus ennemis de la netteté du style : Vaugelas entend parler surtout de celles qui suffoquent et essoufflent par leur grandeur excessive ceux qui les prononcent, « surtout, ajoute-t-il avec esprit, si elles sont embarrassées et qu'elles n'aient pas des *reposoirs*, comme en ont celles de ces deux grands maîtres de notre langue, Amyot et Coëffeteau. » *Reposoir* est fort joli. Nous connaissons à Paris de ces escaliers trop hauts où l'on met du moins des chaises sur le palier à chaque étage, pour permettre de s'asseoir et de respirer un peu. Ce sont de ces petites attentions dont on sait gré, et l'on devrait en avoir de pareilles dans toute période un peu trop longue. Tous ces défauts de style et de diction si ingénieusement définis par Vaugelas, toutes ces longueurs, ces lourdeurs, ces enchevêtrements, ou ces à peu près, on les trouverait réunis dans les écrits de ses adversaires, si l'on avait le temps de s'arrêter à eux.

## III.

Il faut bien pourtant, si l'on veut être impartial et juste, s'y arrêter un moment. L'ouvrage de Vaugelas suscita deux contradicteurs et adversaires directs. Le

plus digne, le seul digne, La Mothe-Le-Vayer, de l'Académie française, mais de ceux qu'on appelait *relâchés* sur l'article de la langue, publia en 1647 quatre Lettres adressées à son ami Gabriel Naudé, *touchant les nouvelles Remarques sur la Langue française*. Il avait publié précédemment, en 1638, des *Considérations sur l'Éloquence française de ce temps*, dans lesquelles il avait pris les devants et s'était élevé contre les raffineurs du langage.

La Mothe-Le-Vayer, né en 1588 à Paris, avait été d'abord substitut du procureur général : on s'en apercevrait peut-être à son style qui sent quelque peu le Palais et le Parlement. Mais son savoir était des plus étendus et ne se confinait à aucune profession. Il avait beaucoup voyagé et avait observé toutes les coutumes et les mœurs des divers pays ; il avait tout lu, et il procédait par citations, par autorités, comme au xvi<sup>e</sup> siècle. Homme de sens, sans supériorité d'ailleurs, il avait tant lu de choses qu'il savait que tout a été dit et pensé, et il en concluait que toute opinion a sa probabilité à certain moment, que la diversité des goûts et des jugements est infinie. Il était systématiquement sceptique, sauf dans les matières de foi qu'il réservait par prudence et pour la forme, refusant la certitude à l'esprit humain par toute autre voie. C'était un homme de la Renaissance et de la secte académique ou même pyrrhonienne ; grand personnage au demeurant, très en crédit parmi les gens de lettres, estimé en cour, précepteur du second fils du roi (Monsieur, frère de Louis XIV), et fort appuyé en tout temps du cardinal de

Richelieu qui aurait sans doute fait de lui le précepteur du futur roi.

En traitant de l'Éloquence, il parlait de ce qu'il ne possédait pas essentiellement. Il le savait bien : aussi se comparait-il à Cléanthe et à Chrysippe qui s'étaient mêlés autrefois d'écrire des traités de Rhétorique ; mais ç'avait été de telle sorte, disait en riant Cicéron, que, si l'on voulait apprendre à se taire, on n'avait rien de mieux à faire qu'à les lire. Abordant ainsi le sujet à son corps défendant, c'était chose curieuse, pour un lecteur déjà poli, de l'entendre *considérer les mots nue-ment*, discourir de la *pureté des diction*s, se demander d'où pouvait procéder, en fait de paroles, cette grande aversion contre celles qui ne sont pas dans le commerce ordinaire, dans l'usage, et en chercher la raison jusque dans les *Topiques* d'Aristote. Il traitait aussi des mauvais sons des mots, et il en blâmait de tels chez Du Vair (car il en était encore à M. Du Vair) ; et chez ce vieil auteur qu'on ne lisait plus, il notait comme trop rudes les mots d'*Empirance*, de *Vénusté* que Ménage soutint depuis et que Chateaubriand a restaurés ; il regrettait de voir *Orer* pour *Haranguer*, *Los* pour *Louange*, etc. Il avait donc, lui aussi, ses scrupules, mais très-arriérés, et il ne voulait pas qu'on les poussât trop loin, ni jusqu'à s'y asservir au préjudice de l'expression des pensées :

« Il y en a, disait-il, qui, plutôt que d'employer une diction tant soit peu douteuse, renonceraient à la meilleure de leurs conceptions ; la crainte de dire une mauvaise parole leur fait abandonner volontairement ce qu'ils ont de meilleur dans

l'esprit; et il se trouve à la fin que, pour ne commettre point de vica ils se sont éloignés de toute vertu. »

Le fait est qu'avec le souci qu'ont perpétuellement les Vaugelas, les Pellisson, et en s'y tenant de trop près, on se retrancherait beaucoup de pensées à leur naissance, de peur d'être en peine de les exprimer. Le purisme retient et glace. M. de La Mothe, en esprit solide, le sentait :

« Ce n'est pas, disait-il, que je veuille établir ici l'opinion de quelques philosophes, qui se sont déclarés ennemis capitaux du beau langage. Mon intention est d'en ôter simplement les scrupules dont beaucoup d'esprits sont cruellement gênés, et d'adoucir les peines que se donnent là-dessus des personnes qui porteraient bien plus loin leurs méditations, si ce qu'ils ont de plus vive chaleur ne se perdait par la longueur de l'expression et n'était comme éteint par la crainte d'y commettre quelque faute. *Abominanda infelicitas*, etc. »

Suit une citation de Quintilien, car La Mothe ne fait jamais dix pas sans un renfort de latin. — On a bien les deux systèmes en présence : d'un côté, le zèle, l'exactitude suprême, mais avec un penchant au purisme ; — de l'autre, une liberté qui va au relâchement, une largeur poussée jusqu'à la latitude, l'indifférence en matière de style, le tolérantisme. Des deux parts on a raison jusqu'à un certain point, et l'on a tort ; on est entre deux écueils : — l'inquiétude, la démangeaison perpétuelle du bien parler, ou la ressource et la théorie du mal écrire.

On ne peut s'empêcher, en lisant La Mothe-Le-Vayer,

de lui donner raison en général, quand il s'élève avec une franchise gauloise contre la contrainte servile qu'on voudrait imposer à tout écrivain ; il s'indigne de ces subtilités et de ces *enfantillages*, et comme il est trop poli pour dire en français ce qu'il pense, il se couvre à ce propos du latin de Cicéron. Ce grand orateur, en son temps, savait fort bien se moquer de ces petites bouches et de ces esprits pusillanimes qui, à force de craindre la moindre ambiguïté dans le langage, en venaient à ne plus même oser articuler leur nom ; et M. de La Mothe ajoute dans un sentiment vigoureux et mâle :

« Ceux dont le génie n'a rien de plus à cœur que cet examen scrupuleux de paroles, et j'ose dire de syllabes, ne sont pas pour réussir noblement aux choses sérieuses, ni pour arriver jamais à la magnificence des pensées. Les aigles ne s'amuse point à prendre des mouches... »

C'est bien pensé, c'est bien dit, mais je dois avertir que je rends service à sa phrase en la coupant.

Dans la seconde partie de son Discours, La Mothe passe à la considération des *Périodes* pour lesquelles il rend justice à Balzac ; il n'en attaque pourtant pas moins à outrance cette école de la correction qui continue Balzac et qui ne fait guère qu'appliquer ses principes. Il l'accuse de ne pouvoir jamais se contenter elle-même, et de gâter souvent un premier jet heureux à force d'y revenir et de le retoucher. L'orateur Calvus, chez les anciens, nous est représenté comme atteint de cette superstition qui le faisait ressembler à un malade

imaginaire : pour trop craindre d'amasser du mauvais sang, on se tire des veines le plus pur et le meilleur. — Il compare encore ces écrivains uniquement élégants, qui prennent tant de peine aux mots, aux nombres, et si peu à la pensée, à ceux « qui s'amuse à cribler de la terre avec un grand soin pour n'y mettre ensuite que des tulipes et des anémones ; » belles fleurs, il est vrai, agréables à la vue, mais de peu de durée et de nul rapport.

La Mothe traite dans ce même esprit la troisième partie de son Discours qui est *l'Oraison tout entière*, donnant toujours la prédominance au sens, à la doctrine, définissant l'éloquence avec Cicéron : « L'éloquence n'est rien autre chose qu'une belle et large explication des pensées du sage ; *Nihil est aliud eloquentia quam copiose loquens sapientia.* » On l'y voit blâmant l'excès de la recherche et de la curiosité, observant d'ailleurs la mesure, conseillant aux bons écrivains un peu faibles par la pensée de s'adonner aux traductions comme à de beaux thèmes où ils pourront acquérir beaucoup d'honneur, maintenant et défendant l'usage des citations en langue latine (il y est intéressé) dans tout discours qui ne s'adresse pas au peuple et à une majorité d'ignorants. Tout cela est bien et irréprochable pour le fond : mais lui-même, on ne saurait en disconvenir, il a une manière de dire bien peu propre à persuader ; il abonde en termes et locutions déjà hors d'usage et dont le français ne veut plus ; il dit *translations* pour *métaphores*, *allégations* grecques et latines pour *citations* ; il dira encore en style

tout latin : « La lecture est l'aliment de l'*Oraison*. »

Quoiqu'il contint, on le voit, de bonnes idées, bien du sens et de la doctrine, ce traité de l'*Éloquence* de La Mothe-Le-Vayer péchait donc de bien des manières, et surtout en ce qu'il naissait arriéré, sans à-propos, sans rien de vif ni qui pût saisir les esprits. Il y a dans le cours des choses humaines, et des choses littéraires en particulier, de véritables instants décisifs, des crises : un bon conseil bien donné, bien frappé à ce moment, un *coup de main* de l'esprit fait merveille et peut faire événement. M. de La Mothe n'avait à aucun degré ce sens de l'à-propos qu'eut Balzac et qu'avait Vaugelas malgré sa lenteur. Il continua toute sa vie de balancer les opinions des Anciens, de les équilibrer les unes par les autres, de dire : « Ceci est juste, cela ne l'est pas ; il y a un milieu ; dans le doute il est bon de s'y tenir. » — Mais ce n'est point avec ces balancements et ces alternatives qu'on agit sur le public et qu'on entre dans les esprits, surtout quand le style est aussi neutre et aussi peu tranchant que la pensée.

Montaigne, à la place de La Mothe, dirait beaucoup des mêmes choses. Il les dirait presque avec la même matière ; mais de quelle manière différente, de quel tour, et avec quelle vivacité de plus ! La Mothe-Le-Vayer n'est guère qu'un Montaigne un peu tardif et alourdi ; mais il y a temps pour tout, il y a l'occasion qui ne revient pas ; il y a une heure pour Montaigne, et une heure pour Vaugelas.

La réponse directe de La Mothe au livre des *Remarques*, écrite à la sollicitation de Gabriel Naudé (1647),

fut ce que son premier *Traité* pouvait faire attendre. L'auteur est poli ; il est de ceux qui, par humeur, ne parleraient de qui que ce fût en mauvaise part, et qui, pour rien au monde, « n'offenseraient personne par un mauvais trait de plume. » Il loue même Vaugelas pour plusieurs belles *Remarques* que contient son livre ; mais il réitère et renouvelle ses regrets sur plus d'un point. On voit d'abord qu'il est ramené un peu malgré lui à dire son avis sur ces questions purement grammaticales de diction et d'élocution ; ce ne sont pas les sujets qu'il préfère : « Mon âme se fait accroire, dit-il, qu'il est temps de s'occuper plus sérieusement, et qu'il y a de la honte à s'amuser encore à des questions de grammaire. » Il proteste d'honorer infiniment l'auteur des *Remarques* ; les critiques qu'il a essayées de sa part ne le rendront pas injuste. Il en vient pourtant, puisqu'il le faut, à quelques discussions de détail. Nous ne l'y suivrons pas. La partie pour lui est déjà perdue ; il paraît un peu le sentir. Cette réponse qu'on lui arrache est une sorte de réclamation dernière faite pour l'acquit de sa conscience plus encore que pour l'honneur de la cause. Je ne marquerai ici que ce qui est dit de Coëffeteau, le maître et l'oracle irréfutable selon Vaugelas : le révérend personnage y attrape son coup de lance et son horion dans la mêlée. « Je veux répondre une fois pour toutes, dit en un endroit M. de La Mothe impatienté, à l'autorité de son M. Coëffeteau. » Et il montre que ce prélat, bon prédicateur en son temps et l'une des plumes les mieux taillées qui fussent alors, aurait mieux fait de songer à être exact aux

choses d'importance que de s'attacher à des scrupules si excessifs de mots : cela lui eût épargné quelques bévues, comme lorsqu'en son *Florus* il fait de la ville de *Corfinium* un capitaine Corfinius qui n'a jamais existé. Le savant ici s'est vengé, et il est content. Mais, dans toute cette réponse, d'ailleurs, le bon sens se présente de plus en plus habillé de termes étranges et de souvenirs bizarres, tirés pêle-mêle de tous les tiroirs à la fois. Vaugelas n'est que trop justifié.

Après La Mothe-Le-Vayer, c'est à peine s'il faut nommer Scipion Dupleix, lequel pourtant s'appuie de lui et de son autorité. Scipion Dupleix n'avait pas moins de quatre-vingt-deux ans, lorsqu'il acheva d'imprimer, le 14 avril 1651, son in-quarto intitulé *Liberté de la Langue française dans sa pureté*. Ce bonhomme était un intempestif à tous égards. Dès les premiers mots de son Épître dédicatoire, il montre qu'il ne se doute pas d'où vient le vent et qu'il sait bien peu s'orienter en arrivant de sa Gascogne. S'adressant au président Perault, attaché aux princes de la maison de Condé, il vocifère contre le *fourbe Sicilien*, contre le Mazarin, qu'il croit banni de France à jamais. Dupleix, dans cette plaidoirie de l'autre monde, ne fait que reprendre, à trente ans de distance, le rôle que la vieille demoiselle de Gournay avait tenu dans ses querelles contre l'école de Malherbe : ce sont là des revenants ou des sibylles, des caricatures, des demeurants d'un autre âge, qui apparaissent tout affublés à la vieille mode et font rire, même quand ils ont des lueurs de raison. Ce sont de vieux portraits de famille qui se décrochent,

descendent du grenier avec leurs toiles d'araignée et se mettent à parler à tort et à travers. On ne les écoute plus.

Et comment écouter un écrivain qui, s'attaquant aux *Remarques* de Vaugelas, venait vous dire en 1651 : « J'ai *desseigné* (formé le dessein) d'*impugner* particulièrement cette pièce ; » qui appelait La Mothe-Le-Vayer, « ce pivot de l'Académie ; » qui voulait qu'on dit *Madamoiselle*, et non *Mademoiselle*, attendu que la substitution de l'*E* à l'*A* est une marque de ramollissement du langage et n'a cours en pareil cas que « dans la coquetterie des femmes et de ceux qui les cajolent ? » L'*A* est, selon Dupleix, une lettre incomparablement plus noble, plus mâle, et il en donnait, entre autres, cette raison superlative :

« Le langage des premiers hommes, qui fut inspiré de Dieu à Adam, en fait preuve, puisque ce même grand-père de tous les hommes a son nom composé de deux syllabes avec *A*, et Abraham, le père des croyants, de trois syllabes aussi en *A*. *Eva*, la femme de l'un, a un nom de deux syllabes dont l'une est avec *A*, et *Sara*, la femme de l'autre, a ses deux syllabes avec la même lettre *A*. »

Quel grimoire ! Et moi je dis : une cause est perdue quand elle a de tels avocats.

Ce n'était pas un adversaire de Vaugelas, c'était un approbateur sous forme badine et qui se masquait en diseur de contre-vérités, que l'évêque Godeau qui, après la lecture des *Remarques*, écrivait à l'auteur une lettre assez singulière qui débute de la sorte :

« Monsieur, il y a longtemps que votre libéralité m'a fait un grand présent en m'envoyant le livre de vos *Remarques* sur notre langue ; mais il y a fort peu de jours que je l'ai reçu après une longue attente. Ce que j'en avais déjà vu, ce que j'en avais ouï dire à ceux qui en peuvent être les juges et qui en sont les admirateurs, m'avait donné une étrange impatience de le lire tout entier. D'abord il semble que la matière, non-seulement n'est pas fort importante, mais qu'elle est tout à fait inutile et indigne d'un homme de votre âge, de votre condition, et, ce qui est plus considérable, de votre vertu et de votre esprit... »

Et Godeau, faisant l'agréable, continue sur ce ton pendant une douzaine de pages, comme s'il avait pris à tâche de résumer toutes les objections des La Mothe-Le-Vayer et autres, et de rassembler tout ce qu'on avait pu adresser de critiques justes ou injustes à Vaugelas sur le peu de raison et de philosophie de sa méthode, sur le peu de solidité et de gravité de son livre ; puis, tout à la fin de la douzième ou treizième page, tournant court tout à coup et comme pirouettant sur le talon, il ajoute :

« Mais, Monsieur, c'est assez me jouer et parler contre mes sentiments. Il est temps que je me démasque et que, tout de bon, je vous dise ce que je pense de votre ouvrage : il n'est indigne ni de votre esprit, ni de votre âge, ni de votre condition, ni de votre vertu. »

C'est un jeu, on le voit, un compliment déguisé en contre-vérité ; mais la plaisanterie est un peu trop prolongée pour être agréable, et je ne sais comment le prit Vaugelas. Il put vraiment faire la grimace à quelque

moment de la lecture. Ce qu'on peut affirmer, c'est que Voiture, le ton admis, aurait fait la lettre bien plus leste et plus piquante. Je n'ai jamais mieux senti qu'en lisant cette lettre de Godeau ce que c'est que du Voiture manqué.

#### IV.

On le comprend maintenant de reste, et, toutes choses bien pesées et examinées, il ne doit plus, ce me semble, rester un doute dans l'esprit de personne : Vaugelas avait sa raison de venir et d'être; il eut sa fonction spéciale, et il s'en acquitta fidèlement, sans jamais s'en détourner un seul jour; il reçut le souffle à son moment, il fut effleuré et touché, lui aussi, bien que simple grammairien, d'un coup d'aile de ce Génie de la France qui déjà préluait à son essor, et qui allait se déployer de plus en plus dans un siècle d'immortel renom; il eut l'honneur de pressentir cette prochaine époque et d'y croire. Dans une table générale et monumentale des écrivains de la langue, de ceux qui ont compté et concouru le jour ou la veille d'un règne si mémorable, sur cet Arc de triomphe de la France littéraire, on écrirait son nom en petites lettres; mais il aurait sa place assurée.

Aujourd'hui, même après tout ce qui est survenu, même après tant d'invasions qui ont brisé toutes les barrières, on reconnaît encore l'esprit français à quelques-unes des mêmes marques, à ce goût si répandu

dans notre pays et qu'on a, soit à la ville, soit parmi le peuple et jusque dans les ateliers, pour la curiosité de la diction, pour les questions de langue bien résolues. On aime à bien dire, *argute loqui*, comme du temps des Gaulois. *C'est bien écrit* est le premier éloge que donne une jeune fille du peuple qui a lu et qui se pique d'avoir bien lu. On peut vérifier et suivre ce goût général d'amusements et de récréations philologiques, ce goût à la Vaugelas, jusque dans ces derniers temps, jusqu'à Charles Nodier si connu et presque populaire à ce titre. Que de paris, après déjeuner, que de disputes sur la meilleure façon de dire, dont on le faisait de loin l'arbitre et le juge! Il était expert juré et patenté pour cela. Je nommerai encore Francis Wey, son ingénieux disciple. Chacun connaît Génin, qui n'a même eu qu'en ces sortes de matières grammaticales tout son mérite et son agrément. Le Dictionnaire de l'Académie n'est-il pas un sujet d'épigrammes continuelles, mais en même temps d'attention? On aime en France la casuistique du langage (1).

(1) Mais il y a casuistes et casuistes. Ne confondons pas. Arrêtons-nous en toutes choses avant d'aller jusqu'à la lie. Je ne sais rien qui ressemble moins à Vaugelas, à ce grammairien resté gentilhomme, que le peuple des grammairiens proprement dits et que la plupart de ceux qui s'intitulent ainsi de nos jours. J'en rencontre un (pour ne parler que de lui) sur mon chemin, et tout en travers; je le prends en flagrant délit de pédanterie à la fois et d'ignorance. C'est M. Poitevin qui s'est amusé, dans ce qu'il appelle une *Cacographie*, à recueillir les prétendues mauvaises phrases des meilleurs écrivains du temps. Certes nous devons, dans cette rapidité de plume qui est la condition moderne, nous tromper quelquefois et laisser échapper des fautes; mais

Cependant, il ne faudrait pas non plus se le dissimuler, les temps ont changé et changent de plus en plus chaque jour. Le moment actuel est, à certains égards, tout l'opposé de celui de Vaugelas. Alors tout tendait à épurer et à polir : aujourd'hui tout semble aller en sens contraire, et un mouvement rapide d'intrusion se manifeste. Alors tous les mauvais mots demandaient à sortir : aujourd'hui tous les mots plébéiens, pratiques, techniques, aventuriers même, crient à tue-tête et font violence pour entrer. Demandez plutôt à Larchey, ce témoin spirituel et fin des *Excentricités du Langage* (1) ; lui aussi, il sait l'usage, il l'écoute, il l'épie en tous lieux,

qu'est-ce que M. Poitevin pour nous redresser de ce ton de régent? M. Poitevin, dans sa Préface, nous dit : « Autrefois les élèves trouvaient du charme dans la lecture des grands écrivains du XVII<sup>e</sup> siècle ; ils avaient constamment entre les mains et sous les yeux de bons modèles ; mais, depuis une vingtaine d'années, le goût des études sérieuses s'est considérablement affaibli... » Et en conséquence, M. Poitevin cite comme un exemple de mauvaise phrase et de manière de dire incorrecte la pensée suivante : « On ne montre pas sa grandeur pour être à une extrémité, mais bien en touchant les deux à la fois, et en remplissant tout l'entre-deux. » M. Poitevin me fait l'honneur de m'attribuer cette phrase, sans doute pour l'avoir vue citée dans quelqu'un de mes écrits, et il la signe tout uniment de mon nom. Eh bien ! elle est de Pascal, comme le sait tout bon élève de rhétorique. Sans s'en douter, le grammairien donne sur ma joue un soufflet à Pascal. O Vaugelas, Vaugelas, que tout ce monde-là, sec et rogue, pédant et illettré, voit les choses de bas et n'est en rien de votre famille ! — (Voir à l'*Appendice*, à la fin du volume, un autre cas de pédanterie et de cuistrerie qui est des plus beaux.)

(1) *Les Excentricités du langage*, par M. Lorédan Larchey, 4<sup>e</sup> édition singulièrement augmentée, 1862. (Un vol. in-18, Dentu, Palais-Royal.)

le mauvais comme le bon. Mais, où est le bon aujourd'hui, où est le mauvais? Que de mots qui ne sont plus précisément des intrus et qui ont leur emploi légitime, au moins dans certains cas! Je les vois se dresser en foule, frapper à la porte du Dictionnaire de l'usage et vouloir en forcer l'entrée. Je vois des substantifs techniques et tout armés qui se lèvent de toutes parts, d'audacieux et splendides adjectifs qui nous crèvent les yeux, de gros, de très-gros adverbcs (l'adverbe *énormément*, entre autres, dans le sens usuel de *beaucoup*), nombre de verbes dont on n'a pas voulu jusqu'ici enregistrer la naissance : — *activer* ; — *préciser* que s'interdisait Biot, ce physicien bien dégoûté ; — *baser*, qui faisait dire à Royer-Collard : *Je sors s'il entre* ; — *impressionner* ; *dérailer* au figuré, pour *dévier*, comme l'employait l'autre jour dans un fort bon article tout classique M. Gaston Paris, un jeune savant, fils de savant ; — *photographier*, au sens moral ou figuré également, etc. Tous, à un titre ou à un autre, tous postulent et réclament le droit de cité. *Baser* est une expression juste et qui n'a pas son équivalent dans une discussion de finances et de budget. *Impressionner*, dont vous ne voulez pas, n'est pas plus mal formé qu'*ambitionner* qui a fait doute à son heure et qui a eu le dessus. Chacun de ces verbes a sa raison à produire ; chacun mérite au moins d'être entendu. Et parmi les adjectifs, ce mot *splendide* que j'employais tout à l'heure, qui revient sans cesse à la bouche et trop souvent, je l'avoue, faut-il pour cela le tenir en dehors et l'exclure dans le sens où on l'applique? Le mot *splendide*, je le sais, n'avait guère

d'occasions et d'applications autrefois : il en a maintenant de fréquentes. C'est qu'aussi il s'est fait et vu en nos jours beaucoup de choses splendides, depuis le gaz et la lumière électrique jusqu'à la poésie, et il n'est pas d'autre mot que celui-là pour les qualifier. Si l'on récite devant vous, par exemple, *le Sommeil de Booz*, de Victor Hugo, quelle est la parole qui sort la première de votre bouche pour exprimer votre impression ? « C'est *splendide*. » Voilà l'expression propre. Or, que fait l'Académie ? Sous prétexte de continuer ce curieux, mais interminable Dictionnaire historique, elle abandonne et néglige de tenir au courant son Dictionnaire de l'usage ; elle se laisse devancer et déborder par tous les lexicographes libres et les Furetières du dehors, Furetières plus probes et plus savants que ceux d'autrefois et envers qui elle affecte de se donner presque les mêmes torts. Que l'Académie veuille y songer : la démocratie des mots, comme toute démocratie en France, aime assez à être conduite et dirigée. Il ne faut bien souvent qu'un seul homme pour donner le branle à tout un empire ; mais il faut bien souvent cet homme aussi pour donner le branle, même à une compagnie. C'est cet homme du métier, — ce groupe et ce noyau de gens du métier, — qui a trop manqué depuis quelque temps à l'Académie française. Cependant l'usage se modifie et varie chaque jour ; ce n'est point par le silence et l'omission qu'il convient de le traiter. Il vit, il existe ; on ne l'élude pas. La fin de non-recevoir, avec lui, a bientôt son terme. En adoptant des noms nouveaux, en multipliant des synonymes nombreux,

voyants, saillants, excessifs, et en renchérissant à tout instant sur les anciens, l'usage ne fait, en somme, que répondre à des besoins ou à des caprices, ce qu'il importe de distinguer à temps, « et il se soustraira de plus en plus au Dictionnaire de l'Académie, si celle-ci, à l'exemple des grands politiques, ne se jette dans le mouvement pour le régulariser à son bénéfice (1) » et au profit de tous. L'Académie, par lenteur et négligence, me semble bien près de laisser tomber de ses mains le sceptre de la langue que lui déférait la nation. Je le lui ai assez dit quand j'avais l'honneur d'être des plus assidus et des plus habitués dans son sein, pour avoir le droit d'exprimer publiquement cette crainte aujourd'hui (2).

(1) Préface de M. Larchey.

(2) Depuis que ceci est écrit, j'ai eu l'honneur et la douceur de reprendre mon assiduité aux séances de la docte Compagnie. J'ai pu m'assurer que le regret, dont je m'étais fait l'organe, est compris et partagé de la plupart de mes confrères. Deux et trois fois il a été décidé qu'il y avait lieu d'examiner et de revoir le Dictionnaire de l'usage pour le remettre au courant. Je ne sais quel guignon ou quel malin génie a rendu jusqu'ici ces décisions vaines. Il faudra bien pourtant qu'on y vienne et qu'on s'y mette : on ne saurait éluder indéfiniment.

## ALFRED DE VIGNY (1).

---

Je me suis dit souvent que les portraits devaient être faits selon le ton et l'esprit du modèle : si l'on appliquait ce précepte et ce procédé à l'étude de M. de Vigny, son portrait serait bien simple et tout idéal ; il est douteux même qu'on dût y employer d'autres lignes et d'autres couleurs que celles qu'a fournies le poète. Il ne permettait guère à la critique, même la plus bienveillante et la plus admirative, de prendre ses mesures, et encore moins à la biographie de s'orienter autour de son œuvre ou de sa personne ; il a défendu, même au plus pieux et au plus filial des éditeurs, qu'un seul mot de préface fût mis en tête de ses Œuvres posthumes : il considérait volontiers tout appareil de ce genre comme un tréteau au pied d'une statue, comme une baraque au pied d'un temple ; mais lui-

(1) Cet article, qui ne fait point partie de la série des *Lundis*, a paru d'abord dans la *Revue des Deux Mondes*, à la date du 15 avril 1864 : c'est un *portrait* proprement dit, comme j'en composais autrefois.

même, et ne se confiant qu'à lui seul, il dégageait et dressait amoureusement sur son socle de marbre blanc une figure élevée, pure, une image sereine, chaste, éblouissante, austère et sans tache, sa forme incorporelle, si l'on peut dire. Il a accompli de son propre ciseau cette sorte de transfiguration et d'apothéose de soi-même dans la pièce fort belle qui termine et couronne son œuvre dernière, le livre des *Destinées*, et qui a pour titre *l'Esprit pur*. Sous prétexte de ne faire aucun cas de ses nobles aïeux et de les subordonner tous dans leur ordre de noblesse à ce qui est de l'ordre de l'esprit, il les a montrés et déroulés en une longue lignée, mais pour les replonger aussitôt dans la nuit, et il s'est représenté, lui, le dernier, comme le seul glorieux, le seul vraiment ancêtre et dont on se souviendra ; car seul il a gravé son nom sur le pur tableau des livres de l'esprit. Il s'est promis par là une gloire immortelle et toujours renouvelée au gré de chaque jeune génération, qui reviendra de dix ans en dix ans, comme en pèlerinage, pour contempler et couronner son monument :

Flots d'amis renaissants ! puissent mes destinées  
Vous amener à moi, de dix en dix années,  
Attentifs à mon œuvre, et pour moi c'est assez !

Ni l'oubli ni le bruit ; une sorte de discrétion respectueuse jusque dans la célébrité, je ne sais quoi de rare, de fidèle et de solennel, c'était son vœu et aussi son ferme espoir.

Noble foi ! noble vœu ! Mais nul désormais n'a droit

de s'imposer ainsi tout sculpté, façonné de ses propres mains, et une fois pour toutes, au culte des contemporains et de la postérité. Le libre examen, qui n'épargne pas même les religions et les dieux, ne saurait être interdit à l'égard des poètes. La recherche est permise, le champ est ouvert à la curiosité. Il y a près de trente ans que j'en ai fait l'essai et la tentative ici même, dans cette *Revue* (1), à l'occasion d'un écrit en prose de l'illustre poète. J'étais bien timide alors, et je ne m'approchais qu'en tremblant pour faire quelques remarques et observations à demi voilées. Je suis devenu plus hardi, plus libre avec le temps. Je vais donc repasser sur quelques-uns des mêmes traits en appuyant davantage, en insistant et en complétant partout où je le pourrai. Il en est de la pointe de l'esprit comme d'un crayon ; il faut recommencer à le tailler sans cesse.

## I.

Et tout d'abord j'avais été induit en erreur sur la date de la naissance. J'avais cru M. de Vigny né le 27 mars 1799 ; je le rajeunissais de deux années. Il était né le 28 mars 1797. Personne, pas même celui qui y était le plus intéressé, ne m'éclaira sur cette faute. Les poètes sont quelquefois jaloux de dérober une année ou deux, comme les femmes. Je n'ai guère rien trouvé

(1) 15 octobre 1835. — (Voir au tome I des *Portraits contemporains*.)

à ajouter depuis aux très-brefs renseignements de famille que j'ai donnés alors. Le nom de Vigny se présente rarement dans les Mémoires historiques du dernier siècle. Je le rencontre une ou deux fois dans le Journal du duc de Luynes : par exemple, à la date du vendredi 8 avril 1740. « Le roi, nous dit M. de Luynes, vient d'accorder une pension de 1,200 livres à M. de Vigny, écuyer de quartier, fils de M. de Vigny, lieutenant général de bombardiers, à qui l'on doit l'invention des *carcasses* (espèce de bombe de forme oblongue et chargée de mitraille) (1). M. de Vigny est écuyer du roi depuis environ trente ans. C'est lui qui a fait le voyage avec Madame jusqu'à la frontière d'Espagne... » Dans la Correspondance de Garrick, je trouve, au tome second, une lettre adressée au grand acteur par un gentilhomme du nom de De Vigny, qui, retenu pour dettes à Londres, a l'idée de recourir à la générosité de l'artiste célèbre. Cette lettre est d'un tour original et distingué. Il serait curieux qu'elle fût d'un parent, d'un oncle peut-être de celui qui fera un jour *Chatterton* et qui réhabilitera l'artiste en regard du gentilhomme (2).

(1) Ce M. de Vigny, officier distingué dans l'artillerie, est mentionné plus d'une fois dans les *Mémoires militaires relatifs à la succession d'Espagne*, publiés par le général Pelet. (Voir tome II, pages 13, 61, 65.)

(2) La lettre est longue; j'en citerai quelques parties : « Monsieur, vous trouverez sans doute bien extraordinaire que quelqu'un qui n'est nullement connu de vous vous prie de lui rendre un service; mais, si je vous suis inconnu, vous ne me l'êtes point. J'ai si souvent entendu faire l'éloge de votre âme, que je vous ai trouvé aussi célèbre par vos sentiments que par vos talents. D'après cette persuasion, j'ai cru pouvoir vous confier ma peine : peut-être vous

Élevé à l'institution Hix, d'où il suivait le lycée Bonaparte, le jeune de Vigny eut de bonne heure les instincts militaires et poétiques. « Nous avons élevé cet enfant pour le roi, » écrivait sa mère au ministre de la guerre en 1814; elle demandait l'admission de son fils dans les gendarmes de la Maison rouge; il y entra avec brevet de lieutenant le 1<sup>er</sup> juin 1814, à l'âge de dix-sept ans. *Le Moniteur de l'Armée*, auquel j'emprunte ces détails, nous a donné, par la plume de M. A. de Forges, le résumé des états de service du jeune officier.

touchera-t-elle, et je craindrais de vous offenser en en doutant. Je suis ici, depuis dix mois, pour 300 p. : j'ai éprouvé tout ce qui peut affliger un cœur tendre et sensible; si vous joignez à cela de manquer du nécessaire depuis deux mois, vous jugerez de quel prix serait le service que vous me rendriez. J'ai caché à ma famille et à mes amis en France ma détention, j'ai cru devoir le faire... Étranger dans ces lieux, personne ne me tend une main secourable; victime d'un cruel préjugé contre ma nation, qui confond tous les Français, je suis obligé de le combattre par les preuves de mon éducation; j'ai beau faire, je suis souvent vaincu. Je crois en vous seul, et j'y fonde mon espoir. Si cette occasion pouvait me procurer l'honneur de vous connaître, j'en serais bien flatté; je l'ai désiré bien des fois quand j'étais heureux. L'infortune n'a changé que mon état. Si vous n'avez point de répugnance pour venir ici, faites-moi cette faveur. J'ai souvent vécu, et partout, avec les hommes célèbres. Je m'instruirai à penser comme vous, si je ne puis agir aussi grandement... » Cette lettre, qui porte la date du 5 septembre 1766, avec désignation du lieu : « King's Bench, in State-House, number 7, » est signée « Jean-René de Vigny, ancien mousquetaire et officier dans une des compagnies de la garde du roi de France. » Le nom n'est précédé d'aucun titre. — (Et, jusqu'à preuve du contraire, je soupçonnerais ce titre de *comte* de ne s'être joint au nom de De Vigny qu'à dater de 1814 : je ne propose, au reste, ce cas de généalogie nobiliaire que parce qu'il ne me paraît pas parfaitement résolu, et que j'ai vu le même léger doute à d'autres que moi.)

Au 20 mars 1815, bien que très-souffrant encore d'une chute de cheval, il escorta avec sa compagnie le roi jusqu'à la frontière. Après les Cent-Jours, à la fin de 1815, licencié avec ce corps par trop aristocratique des compagnies rouges, il entra presque aussitôt (mars 1816) dans la garde royale à pied avec le grade de sous-lieutenant. Devenu lieutenant en juillet 1822, il passa l'année suivante (mars 1823) au 55<sup>e</sup> de ligne avec le grade de capitaine ; il espérait servir dans l'expédition d'Espagne. Étant demeuré quatre années sans avancement, il se fit réformer pour cause de délicatesse de santé, le 22 avril 1827, à l'âge de trente ans. Il en avait passé treize sous les drapeaux. Est-il besoin d'ajouter que ses notes militaires le présentaient comme un officier de la plus grande distinction ? « Les événements que je cherchais, a-t-il dit lui-même, ne me vinrent pas aussi grands qu'il me les eût fallu. Qu'y faire ? » Il ne lui manqua pour parvenir aux grades les plus élevés qu'une santé plus aguerrie, le temps, l'occasion, et un moindre talent qui le sollicitât ailleurs. Ses deux vocations le tiraient en sens contraire : il dut opter entre elles à une certaine heure. Il avait bien compté, ai-je dit, faire la guerre d'Espagne ; mais il eut l'ennui de rester en sentinelle sur la frontière. Il se dédommagea de cette inaction forcée par quelques-uns de ses premiers et de ses plus beaux poèmes, et cette vue des Pyrénées hâta peut-être aussi l'idée du roman de *Cinq-Mars*.

Le début d'Alfred de Vigny en littérature date de 1822 ; son premier recueil poétique parut sans nom

d'auteur (1). Il payait, par son poëme d'*Hélène*, son tribut d'enthousiasme à la cause des Grecs ; en même temps, par les pièces de *la Dryade*, de *Symètha*, il jouait de la flûte sur le mode d'André Chénier, ressuscité depuis quelques années et mis en lumière. La vraie date authentique de ces poëmes néo-grecs de M. de Vigny est celle de leur publication, et il n'y a pas lieu, pour l'historien littéraire qui tient à être exact, de recourir aux dates antérieures et un peu arbitraires que le poëte a cru devoir leur assigner depuis. M. de Vigny en effet, en les réimprimant dans l'édition de 1829 et ensuite dans ses œuvres complètes, a jugé bon de les vieillir après coup de quelques années. Il a mis au bas de cette pièce de *la Dryade* ces mots : « écrit en 1815. » Il a mis au bas de *Symètha* la même remarque. Pour *le Bain d'une jeune Romaine*, il fait plus, il note la journée précise où elle aurait été composée, « le 20 mai 1817. » *La Dryade* y prend pour second titre celui d'idylle « dans le goût de Théocrite. » Pourquoi ces minutieuses précautions rétroactives ? Pour échapper sans doute au reproche (si c'en est un) d'imitation et de ressemblance prochaine, pour qu'on ne dise pas qu'il s'est inspiré directement d'André Chénier, dont les poésies avaient été données par M. de Latouche en 1819. Tout cela, c'est de la coquetterie encore. Piquante contradiction ! d'une part on se rajeunit volontiers de deux ans, et de l'autre on vieillit ses poésies de quatre

(1) Voici le titre exact : POÈMES. — HÉLÈNE, *le Somnambule*, *la Fille de Jephté*, *la Femme adultère*, *le Bal*, *la Prison*, etc. ; un mince in-8°, 1822.

ou de cinq. C'est preuve qu'on était bien précoce ; les sources deviennent ainsi toutes mystérieuses. Mais le critique, qui croit le moins possible sur parole, et que cet excès même de précaution met sur ses gardes, ne considère que les dates publiques et constatées par l'impression. Notez bien que ces jolies pièces de *Symétha* et de *la Dryade* sont infiniment supérieures par le style au poème d'*Hélène*, qui ne saurait être antérieur à 1821, et il serait bien singulier qu'elles eussent précédé de plusieurs années. Le goût s'y refuse. Heureusement l'originalité de M. de Vigny ne tient pas à si peu de chose : il commença par s'inspirer d'André Chénier, il le nierait en vain, c'est évident ; mais il allait trouver sa propre manière, sa propre originalité dans *Moïse*, *Dolorida*, *Éloa*, et bien d'autres poèmes qui ne sont qu'à lui et qui portent sa marque irréfragable.

Dans une jolie pièce, *le Bal*, il se montrait d'une grâce aimable, en même temps plus moderne, plus direct d'inspiration, plus souple de ton qu'il ne se permettra de l'être dans la suite. C'est bien Alfred de Vigny dans un salon, à vingt-cinq ans ; le poète s'adresse en idée aux belles danseuses :

Dancez, et couronnez de fleurs vos fronts d'albâtre,  
 Liez au blanc muguet l'hyacinthe bleuâtre,  
 Et que vos pas moelleux, délices de l'amant,  
 Sur le chêne poli glissent légèrement ;  
 Dancez, car dès demain vos mères exigeantes  
 A vos jeunes travaux vous diront négligentes ;  
 L'aiguille détestée aura fui de vos doigts,  
 Ou, de la mélodie interrompant les lois,

Sur l'instrument mobile, harmonieux ivoire,  
 Vos mains auront perdu la touche blanche et noire ;  
 Demain, sous l'humble habit du jour laborieux,  
 Un livre, sans plaisir, fatiguera vos yeux...

Que ceux qui tiennent à étudier les nuances poétiques et les progressions fugitives du goût relisent tout le morceau ; ils y verront, dans le plus gracieux exemple, cette poésie choisie, élégante, mais de transition, qui cherchait à s'insinuer dans la vie, dans les sentiments et les mœurs du jour, en évitant toutefois le mot propre : poésie des Soumet, des Pichald, des Guiraud, de ceux qui louvoaient encore. M. de Vigny en a donné là un échantillon charmant.

Dans le poëme du *Trappiste*, publié en 1823 au bénéfice des Trappistes d'Espagne, il fit acte de poëte royaliste au moment où il se croyait près de faire acte de soldat en faveur de la même cause de la légitimité espagnole. Cette pièce, qui donne le degré de chaleur de ses opinions politiques d'alors, est curieuse dans sa vie morale : on peut la rapprocher de celle des *Destinées* qui a pour titre *les Oracles* et qui semble une leçon à l'adresse de tous les rois : *Et nunc, reges, intelligite*. Le poëte ne se montre pas plus favorable dans un cas que dans l'autre aux assemblées politiques ni aux cortès d'aucun temps ; mais en dernier lieu il est évident que toute sa foi royaliste s'était retirée de lui. Légitimité ou quasi légitimité, il en avait fait pareillement son deuil. Je dis là ce que chacun sait. Ainsi M. de Vigny lui-même, cette noble nature qui n'eut d'autre visée que de rester une et fidèle à son pre-

mier mot une fois proféré, — ainsi, pareil en cela à plus d'un, il vit se voiler en lui ses religions, s'éclipser et s'éteindre ses soleils, et il fut réduit comme un autre à dire *non* et *jamais*, après avoir dit *oui* et *toujours*.

*Éloa ou la Sœur des Anges, mystère*, parut en 1824, cette fois avec le nom de l'auteur : la forme était religieuse, la forme seule ; pour le fond, on était et l'on nageait en pure poésie. Le sujet pouvait sembler étrange et bien nouveau, même après Lamartine et Chateaubriand. Jésus a versé une larme en voyant Lazare mort, et bien qu'il sût en son cœur qu'il allait bientôt le réveiller. Or, cette larme donnée par l'amitié, cette larme divine du Fils, recueillie dans l'urne de diamant des séraphins et portée aussitôt aux pieds de l'Éternel, s'anime sous le rayon de l'Esprit-Saint et devient tout d'un coup une forme blanche et grandissante, un ange, qui répond au nom d'Éloa. C'est toute une chrétienne et mystique métamorphose. Faut-il chercher un sens moral, philosophique, à ce poème ? faut-il n'y voir qu'un thème magnifique et neuf de poésie ? Éloa, cette créature d'amour et de pitié, cette âme née d'une larme, se sent le besoin d'aimer un affligé, de consoler un inconsolable, et, parmi tous les anges, son instinct est de choisir celui précisément qui a failli, celui qu'on n'ose nommer dans le ciel, Lucifer lui-même. Elle n'en a entendu dire que du mal à ses frères les anges, qui ont eu l'imprudence de lui en parler un jour : c'est assez pour que déjà elle se destine à lui et qu'elle l'aime. Tout ange qu'elle est, Éloa

est bien femme ; ce n'est qu'une nouvelle Ève créée par le Fils, comme la première l'avait été par le Père, et qui, comme Ève, tombe aussi, mais de plus haut et avec infiniment plus de charme. Satan aussi cette fois se montre plus séduisant que le serpent ; c'est un Lovelace enchanteur, un don Juan qui a de célestes murmures. A un moment, il s'en faut même de peu que le bon principe ne l'emporte sur le mauvais, qu'Éloa n'attendrisse son tentateur, que la vierge angélique ne rouvre le ciel au criminel repentant :

Qui sait ? le mal peut-être eût cessé d'exister !

Mais elle manque l'instant propice ; le démon redevient plus démon que jamais, et c'est elle-même qui tombe, qui est entraînée par le ravisseur au fond de l'abîme, non repentante malgré tout, je le crains, et heureuse jusque dans sa faute de se perdre à jamais avec lui.

Qu'est-ce que tout cela prouve ? dira un géomètre ou même un moraliste. Rien sans doute ; ou tout au plus un moraliste satirique, un auteur de contes et de fabliaux dirait, en tirant à soi, que cela prouve une seule chose, ce que Pope et tant d'autres avant lui ont dénoncé il y a beau jour, que toute femme est plus ou moins friponne dans le cœur et que la plus pure a un faible pour les mauvais sujets. Mais loin d'ici de pareilles malices ! il s'agit bien vraiment de plaisanter ! Les poètes romantiques de 1824 ne plaisaient pas, ils n'ont pas le plus petit mot pour rire ; et M. de Vigny moins encore que personne. Qu'a-t-il donc voulu ce

poète sérieux, exemplaire, dans ce *mystère* rajeuni et renouvelé ? Encore une fois rien, si ce n'est faire acte de haute poésie. Mais aussi que de beaux tableaux ! que d'admirables comparaisons ! que de couplets majestueux ou pleins de grâce ! Éloa, dans ses courses rêveuses à travers les mondes et les déserts étoilés, prenant l'essor avec ses jeunes ailes, est comparée au colibri qui sort tout nouvellement du nid et qui voltige à travers les forêts vierges. Je rappelle, pour ceux qui le savent moins, ce que, tous, nous savions par cœur autrefois :

Ainsi dans les forêts de la Louisiane,  
 Bercé sous les bambous et la longue liane,  
 Ayant rompu l'œuf d'or par le soleil mûri,  
 Sort de son nid de fleurs l'éclatant colibri ;  
 Une verte émeraude a couronné sa tête,  
 Des ailes sur son dos la pourpre est déjà prête,  
 La cuirasse d'azur garnit son jeune cœur ;  
 Pour les luttes de l'air l'oiseau part en vainqueur...  
 Il promène en des lieux voisins de la lumière  
 Ses plumes de corail qui craignent la poussière ;  
 Sous son abri sauvage étonnant le ramier,  
 Le hardi voyageur visite le palmier.  
 La plaine des parfums est d'abord délaissée,  
 Il passe, ambitieux, de l'érable à l'alcée...

Et le reste. Vous avez tous les noms d'arbres les plus harmonieux, les plus doux à l'oreille. C'est éblouissant de ton, de touche, et d'une magnificence élégante que la poésie française n'avait point connue jusqu'alors. — Et au chant II, cette autre comparaison d'Éloa, se mirant dans le Chaos, avec la fille des montagnes se mirant

dans un vult naturel et profond où l'eau pure amassée réfléchit les étoiles : elle s'y voit, comme dans un ciel, le front entouré d'un brillant diadème. — Et dans le même chant, cette comparaison encore ( car les comparaisons ici se succèdent et ne tarissent pas) de la jeune Écossaise, vaguement apparue au chasseur dans la nuée, au sein de l'arc-en-ciel, avec la belle forme vaporeuse de l'ange ténébreux aperçu de loin d'abord par Éloa ; — et au chant III, cette dernière image enfin, cette description si large et si fière de l'aigle blessé qui tente un moment de surmonter sa douleur, et qui ressemble plus ou moins au même archange infernal avec sa plaie immortelle :

Sur la neige des monts, couronne des hameaux,  
L'Espagnol a blessé l'aigle des Asturies,  
Dont le vol menaçait ses blanches bergeries.  
Hérissé, l'oiseau part et fait pleuvoir le sang,  
Monte aussi vite au ciel que l'éclair en descend,  
Regarde son soleil, d'un bec ouvert l'aspire,  
Croit reprendre la vie au flamboyant empire ;  
Dans un fluide d'or il nage puissamment,  
Et parmi les rayons se balance un moment :  
Mais l'homme l'a frappé d'une atteinte trop sûre,  
Il sent le plomb chasseur fondre dans sa blessure  
Son aile se dépouille, et son royal manteau  
Vole comme un duvet qu'arrache le couteau ;  
Dépossédé des airs, son poids le précipite ;  
Dans la neige du mont il s'enfonce et palpite,  
Et la glace terrestre a d'un pesant sommeil  
Fermé cet œil puissant respecté du soleil.  
— Tel, retrouvant ses maux au fond de sa mémoire,

L'ange maudit pencha sa chevelure noire,  
Et se dit. . . . .

C'est merveilleux d'essor, de grandeur et, si j'ose dire, d'envergure. *Monte aussi vite au ciel que l'éclair en descend*, est un de ces vers immenses, d'une seule venue, qui embrassent en un clin d'œil les deux pôles. M. de Vigny aura jusqu'à la fin, et même dans sa période déclinante, de ces beaux vers larges qui signent sa poésie. On n'avait pas encore en français, si l'on excepte quelques beaux endroits des *Martyrs*, d'aussi éclatants produits d'un art tout pur et désintéressé. S'il y a réminiscence de Milton et de Klopstock, ou encore, parmi les modernes, de Thomas Moore et de Byron, la combinaison que l'imitateur en avait su tirer montrait qu'on avait affaire ici à une maîtresse abeille et qu'un coin de génie existait.

J'ai dit l'abeille, c'est le cygne que j'aurais dû dire. Cette image du cygne, volontiers employée par lui dans ses vers, était son propre emblème et revenait involontairement à la pensée en le lisant.

Un tel poète ne pouvait prétendre pourtant à être compris de tous et à se voir populaire, même dans la sphère dite éclairée. M. de Vigny le savait bien, et en donnant en 1826 ses *Poèmes antiques et modernes*, dont quelques-uns déjà connus et d'autres inédits, il idéalisa sous la figure de Moïse le rôle du pontificat littéraire et poétique, tel qu'il le concevait avec ses prérogatives et ses sacrifices. Dans ce poème dédié à Victor Hugo, Moïse, conversant avec Dieu face à face sur la mon-

tagne, se plaignait de sa charge terrible de conducteur de nation et de sa grandeur solitaire, et il n'était pas malaisé de deviner le personnage agrandi du poète sous le masque du prophète.

Sitôt que votre souffle a rempli le berger,  
 Les hommes se sont dit : Il nous est étranger ;  
 Et leurs yeux se baissaient devant mes yeux de flamme,  
 Car ils venaient, hélas ! d'y voir plus que mon âme.  
 J'ai vu l'amour s'éteindre et l'amitié tarir,  
 Les vierges se voilaient et craignaient de mourir.  
 M'enveloppant alors de la colonne noire,  
 J'ai marché devant tous, triste et seul dans ma gloire,  
 Et j'ai dit dans mon cœur : Que vouloir à présent ?  
 Pour dormir sur un sein mon front est trop pesant,  
 Ma main laisse l'effroi sur la main qu'elle touche,  
 L'orage est dans ma voix, l'éclair est sur ma bouche,  
 Aussi, loin de m'aimer, voilà qu'ils tremblent tous,  
 Et quand j'ouvre les bras on tombe à mes genoux.  
 O Seigneur ! j'ai vécu puissant et solitaire,  
 Laissez-moi m'endormir du sommeil de la terre.

Le bon sens dira ce qu'il voudra de cette prétention ambitieuse, en supposant que l'interprétation que je donne soit juste; il trouvera que c'est étrangement s'octroyer les droits et privilèges d'oïnt du Seigneur, et se faire à soi-même avec un suprême dédain les honneurs de la terre; cela conduira plus tard M. de Vigny à sa théorie exagérée du poète, et finalement à cet *Exegi monumentum des Destinées* : je sais les abus qu'on a vus sortir et qu'a trop tôt engendrés cette doctrine superbe tant de l'omnipotence que de l'isolement du génie; mais ici, dans ce poème de *Moïse*, l'idée ne

paraissait qu'enveloppée, revêtue du plus beau voile ; l'inspiration se déployait grande et haute ; elle restait dans son lointain hébraïque et comme suspendue à l'état de nuage sacré. *Moïse*, après tout, n'exprimait dans sa généralité que « cette mélancolie de la toute-puissance, comme l'a très-bien définie M. Magnin, cette tristesse d'une supériorité surhumaine qui isole, ce pesant dégoût du génie, du commandement, de la gloire, de toutes ces choses qui font du poète, du guerrier, du législateur, un être gigantesque et solitaire, un paria de la grandeur. » L'arrière-pensée littéraire et personnelle, si elle y était déjà, perçait à peine et n'est sortie qu'après.

Dans *Dolorida*, dans cette scène à l'espagnole d'une épouse amante qui se venge et qui verse à son infidèle un poison sûr dont elle s'est réservé le reste pour elle-même, la forme si dramatique est pourtant bien cherchée, bien compliquée, et le dernier vers, qui est tout un drame, a été préparé avec un art infini, mais un peu prétentieux. Le sanctuaire tend déjà à devenir un labyrinthe.

[Le roman de *Cinq-Mars*, qui parut en 1826, fit plus que tous les poèmes pour la réputation de M. de Vigny : très-lu dans le monde du faubourg Saint-Germain et dans la jeunesse aristocratique, ce roman eut une vogue élégante qui ne fut pourtant pas confirmée par des suffrages plus difficiles. L'école historique des Thierry, des Thiers, des Guizot et de leurs amis, n'y reconnut en rien le véritable esprit du genre. Dois-je le rappeler ici ? écrivant dans *le Globe* à cette date, une

[Σμμμ] censure sévère du roman de M. de Vigny } censure qui  
 [affaiblissait encore et adoucissait sur quelques points  
 ce que j'entendais dire autour de moi] fut un de mes  
 premiers faits d'armes en critique (1). (Quoique bien  
 novice et inexpérimenté alors en matière d'histoire et  
 en jugement politique, quoique mal édifié sur la vraie  
 grandeur de Richelieu, j'en savais assez déjà pour rele-  
 ver dans cet ingénieux roman la fausseté de la couleur,  
 le travestissement des caractères, les anachronismes de  
 ton perpétuels : non, quoi que de complaisants amis  
 pussent dire, non, ce n'était pas là du Walter Scott  
 français ; M. de Vigny n'eut jamais, pour réussir à pareil  
 rôle, la première des conditions, le sentiment et la vue  
 de la réalité, — j'entends aussi cette *seconde vue* qui  
 s'applique au passé. Il n'avait que de l'imagination et  
 de la poésie, et aussi, tout en blâmant beaucoup, je  
 louai de grand cœur à ce dernier titre le début du  
 xxiii<sup>e</sup> livre, *l'Absence*, dont le mouvement est si heureux  
 et qui ressemble à un motif d'élégie :

« Qui de nous n'a trouvé du charme à suivre des yeux les  
 nuages du ciel ? Qui ne leur a envié la liberté de leurs  
 voyages au milieu des airs, soit lorsque, roulés en masse par  
 les vents et colorés par le soleil, ils s'avancent paisiblement  
 comme une flotte de sombres navires dont la proue serait  
 dorée, soit lorsque, parsemés en légers groupes, ils glissent  
 avec vitesse, sveltes et allongés, comme des oiseaux de pas-  
 sage ?... L'homme est un lent voyageur qui envie ces passa-  
 gers rapides ; rapides moins encore que son imagination, ils

(1) 8 juillet 1826.

ont vu pourtant, en un seul jour, tous les lieux qu'il aime par le souvenir ou l'espérance...

« Où vont-ils les nuages bleus et sombres de cet orage des Pyrénées ? C'est le vent d'Afrique qui les pousse devant lui avec une haleine enflammée ; ils volent, ils roulent sur eux-mêmes en grondant, jettent des éclairs devant eux...

— « O madame ! disait Marie de Mantoue à la reine, voyez-vous quel orage vient du midi ? » — « Vous regardez souvent de ce côté, ma chère, répondit Anne d'Autriche, appuyée sur le balcon... »

Hors de là et à part ces scènes délicates, le roman de *Cinq-Mars* est tout à fait manqué en tant qu'historique, et pour tout esprit ami de la vérité il ne saurait se relire aujourd'hui.

Il n'en était pas moins, dans sa nouveauté, un très-spécieux et très-brillant apanage du poète. A cette heure de 1826, M. de Vigny, âgé de vingt-neuf ans, jouissait d'un rare bonheur et d'une perspective à souhait telle que l'imagination la peut rêver. Il avait fait ses trois plus beaux poèmes, *Éloa*, *Moïse*, *Dolorida* : il avait atteint un sommet de l'art au-dessus duquel il ne devait pas s'élever. Peu connu du grand et du gros public, ignoré même entièrement de la foule (ce qui est un charme), apprécié seulement d'une noble et chère élite, il occupait dans la jeune école de poésie, entre Lamartine, déjà régnant, et Victor Hugo, qu'on voyait grandir, une position élevée, originale, à laquelle son épaulette, qu'il ne quitta que l'année suivante, ajoutait une distinction de plus. Fort lié depuis plusieurs années déjà avec le groupe de poètes qui précéda la recrue de 1829 et qui eut quelque temps son

centre et son organe à *la Muse française*, il y trouvait pour son talent une émulation pleine de caresses, un auditoire tendrement sympathique et comme à son choix. Tant qu'il avait été dans la garde royale, c'est-à-dire jusqu'en 1823, il avait vécu à Paris et dans les cercles littéraires, où il rencontrait habituellement Soumet, Guiraud, les frères Deschamps et cette charmante et merveilleuse muse, Delphine Gay, alors dans la fleur naissante de son talent poétique et dans le premier épanouissement de sa beauté. Le temps écoulé, — presque un demi-siècle, hélas! — suffit-il à justifier ici une légère confidence? M<sup>me</sup> Sophie Gay écrivait, en août 1823, à son amie M<sup>me</sup> Desbordes-Valmore, qui était en ce moment à Bordeaux, où M. de Vigny lui-même était depuis peu en garnison :

« .. Ce charmant Émile (Deschamps) m'a dit que son cousin M. D... avait le bonheur de vous voir souvent : il connaît aussi M. de Vigny et je présume qu'en ce moment il vous a déjà amené le poète-guerrier. Je vous le dis bien bas, c'est le plus aimable de tous, et malheureusement un jeune cœur qui vous aime tendrement et que vous protégez beaucoup s'est aperçu de cette amabilité parfaite. Tant de talent, de grâces, joints à une bonne dose de coquetterie, ont enchanté cette âme si pure, et la poésie est venue défier tout cela. La pauvre enfant était loin de prévoir qu'une rêverie si douce lui coûterait des larmes; mais cette rêverie s'emparait de sa vie. Je l'ai vu, j'en ai tremblé, et après m'être assurée que ce rêve ne pouvait se réaliser, j'ai hâté le réveil. — Pourquoi? me direz-vous. — Hélas! il le fallait. Peu de fortune de chaque côté : de l'un assez d'ambition, une mère ultra, vaine de son titre, de son fils, et l'ayant déjà promis à une parente riche, en voilà plus qu'il ne faut pour

triumpher d'une admiration plus vive que tendre; de l'autre, un sentiment si pudique qu'il ne s'est jamais trahi que par une rougeur subite, et dans quelques vers où la même image se reproduisait sans cesse. Cependant le refus de plusieurs partis avantageux m'a bientôt éclairée; j'en ai demandé la cause et je l'ai, pour ainsi dire, révélée par cette question. Vous la connaissez et vous l'entendez me raconter naïvement son cœur. Le mien en était cruellement ému... »

Et la mère, dans son légitime orgueil, ajoutait :

« Comment, pensais-je, n'est-on pas ravi d'animer, de troubler une personne semblable? Comment ne devine-t-on pas, ne partage-t-on pas ce trouble? Et malgré moi j'éprouvais une sorte de rancune pour celui qui dédaigne tant de biens. Sans doute il ignore l'excès de cette préférence, mais il en sait assez pour regretter un jour d'avoir sacrifié le plus divin sentiment qu'on puisse inspirer, aux méprisables intérêts du grand monde (1). »

(1) Quelques autres passages de ces lettres de M<sup>me</sup> Sophie Gay ne déplairaient pas : « ... Voilà une confiance qui prouve tout ce que vous êtes pour moi, chère amie, et je n'ai pas besoin de vous en recommander le secret. Mais je dois à ce *malentendu* de la société un chagrin de tous les jours et que vous seule pouvez bien comprendre. Si vous voyez cet Alfred, parlez-lui de nous et regardez-le; il me semble impossible qu'un certain nom ne flatte pas son oreille. Il a de l'amitié pour moi, et je lui en conserve de mon côté, à travers mon ressentiment caché. Je suis sûre que vous le partagerez un peu et que vous ne lui pardonnerez pas de ne point l'adorer. Leurs goûts, leurs talents s'accordaient si bien !... » — Et encore (de Villiers, 14 octobre 1823) : « Que j'ai pensé à vous, chère amie, en lisant *Dolorida* ! C'est divin ! n'est-ce pas ? Il nous l'avait déjà dite et redite même. Eh bien ! j'ai trouvé encore plus de plaisir à la lire. C'est une composition, un tableau admirable. Le moyen de se distraire d'un démon qui se rappelle à vous par de tels souvenirs ! Delphine attend avec impatience votre avis sur

M. de Vigny ne se maria qu'en quittant le service : il n'épousa pas sa riche parente, mais une Anglaise qu'il avait rencontrée dans le midi et dont le père, grand original, assure-t-on, avait parfois quelque peine à se rappeler le nom du poète son gendre. Un jour à Florence, à un dîner où était M. de Lamartine, comme on parlait des jeunes poètes français du moment : « Et moi aussi, disait-il, j'en ai un qui a épousé ma fille. » — « Et son nom ? » lui demanda-t-on aussitôt. Et comme il cherchait dans sa tête sans trouver, il fallut qu'on lui en nommât plusieurs pour qu'il dit au passage : « C'est lui. »

Je n'eus l'honneur de connaître M. de Vigny qu'en 1828 ; je m'étais fait pardonner, par l'admiration bien sincère que j'avais pour sa poésie, mon jugement anté-

« cette *Dolorida* ; elle espère se dédommager, en citant votre suffrage, de la contrainte qu'elle éprouve en n'osant donner hautement le sien. J'ai reçu une lettre charmante de l'auteur ; mais, comme il met les numéros tout de travers, elle ne m'est parvenue qu'après des courses sans fin. J'aurais été désolée de la perdre, car elle contient des choses ravissantes pour vous. J'avais bien prévu qu'il vous sentirait comme moi, c'est la personne du monde la plus sensible à la grâce et à l'esprit. Aussi plus j'y pense et plus je dis : « C'est dommage ! » Le voilà en Catalogne, dit-on. La paix ne le ramènera-t-elle pas ? Je vais lui répondre au hasard sans savoir où le trouver. Si vous en savez quelque chose, vous me le direz. N'est-il pas bien ridicule de courir ainsi, encore malade ? » — Et enfin, à la date du 11 novembre : « Vous connaissez sans doute le *Satan* de M. de Vigny. On dit que c'est ravissant de grâce et de scélératessse. L'auteur vient à Paris. S'il ne m'apporte ni lettres ni vers de vous, nous l'étranglerons. Ainsi conservez au monde un homme aimable et un talent divin. » — On n'est pas fâché de savoir comment se traitaient toutes ces muses entre elles. On ne se rudoyait pas trop, ce me semble.

rieur sur *Cinq-Mars*. Je viens de relire une douzaine de lettres de lui qui se rapportent à cette année et aux suivantes, et j'y ai retrouvé toute une image de ces temps de vive ardeur et de sympathie mutuelle, les témoignages précieux d'une expansion trop réprimée dans la suite et trop combattue. Pourquoi, me suis-je demandé souvent, pourquoi donc suis-je un critique ? pourquoi n'ai-je pas continué à demeurer le servant officieux et le défenseur dévoué des mêmes gloires ? pourquoi ce besoin d'analyser, de regarder dedans et derrière les cœurs, que M. de Vigny, à propos de la préface des *Consolations*, me reprochait déjà, et que j'ai appliqué aussi, pour mon malheur et pour mes péchés, à l'intime perscrutation des talents ? Mais pourquoi eux-mêmes ces talents aimés, ces poètes adoptés, pourquoi les plus fidèles d'entre eux ont-ils également changé et varié avec les saisons ? pourquoi l'esprit obéit-il à sa pente ? pourquoi la vie a-t-elle son cours irrésistible ? pourquoi, dès qu'on en sort un instant, ne saurait-on rentrer dans le fleuve au même endroit du rivage et dans les mêmes flots ?

## II.

Le théâtre, avec ses concurrences inévitables, fut ce qui apporta la première division sensible entre les illustres amitiés de 1829. M. de Vigny eut de ce côté de grandes ambitions ; il ne les réalisa qu'en partie. Il offrit Shakspeare sur notre scène plus fidèlement qu'on

ne l'avait osé faire jusqu'alors ; son *Othello*, représenté le 24 octobre 1829, précéda de peu *Hernani*. C'était, dans sa pensée, un simple prélude pour des œuvres originales ; mais de plus hardis, de plus puissants le devancèrent et livrèrent les premiers le grand combat. L'idée de rivalité ( je n'ose dire d'envie ) se glissa dès lors dans son esprit et n'en sortit plus. Sa *Maréchale d'Ancre* ne fut elle-même qu'une tentative (25 juin 1831). En général, au théâtre, M. de Vigny tâtonna jusqu'à ce qu'il eût obtenu son succès enfin, un succès des plus vifs et des plus saisissants, par son *Chatterton*, représenté le 12 février 1835. Il eut là véritablement ce qu'il appelait « sa soirée, » un triomphe public qui peut se discuter, non se contester. Il en demeura sur cette victoire unique et s'y reposa comme sur une ère mémorable et solennelle, sur une hégire de laquelle il aimait à dater.

Pendant des éléments nouveaux, et qu'on n'aurait guère prévus, s'étaient introduits dans sa vie et dans son talent. Dès 1829, M. de Vigny avait été touché et comme mis à l'épreuve par les écoles philosophiques nouvelles qui s'essayaient et qui cherchaient des alliés dans l'art. M. Buchez et ses amis avaient remarqué au sein de la jeune école romantique la haute personnalité de M. de Vigny et avaient tenté de l'acquérir : il résista, mais il fut amené dès lors à s'occuper de certaines questions sociales plus qu'il ne l'avait fait jusque-là, et, quand il s'occupait une fois d'une idée, il ne s'en détachait plus aisément. La chute de la royauté légitime en 1830 exerça sur lui et sur sa pensée une grande

influence : cette première monarchie, si elle avait été plus intelligente, était bien le cadre naturel qui lui aurait convenu, un cadre noble, digne, élégant, orné et un peu resserré, plus en hauteur qu'en largeur. En se brisant par sa faute, elle l'obligea à chercher d'autres points d'appui pour son art, d'autres points de vue. Elle lui laissa, somme toute, moins de regrets que de réflexions de toute sorte qu'il se mit à agiter en tout sens. Il se demanda d'abord ce qu'il aurait fait en ces journées critiques et sanglantes de juillet 1830, s'il était resté dans cette garde royale où il comptait tant d'amis. La lutte de l'honneur et de la raison, du devoir et de l'humanité, se posa clairement à sa vue. De ses souvenirs de sa vie de soldat et des problèmes qu'il y rattachait, sortit ce livre de *Grandeur et Servitude militaires*, un noble livre, tout plein de choses fières, fines, maniérées et charmantes, où il sculpta d'un ciseau coquet et qu'il croyait sévère la statue de l'Honneur, le dernier dieu qu'il eût aimé à voir debout et respecté au milieu des ruines.

[Rien de ce qui est histoire n'y est exact, rien n'y est vu naturellement ni simplement rendu : l'auteur ne voit la réalité qu'à travers un prisme de cristal qui en change le ton, la couleur, les lignes ; il transforme ce qu'il regarde] mais, malgré tout, la pensée comme l'expression ont, à chaque page, une élévation et un lustre qui attestent un écrivain de prix. [Si M. de Vigny altère et fausse l'histoire, ce n'est jamais par frivolité, c'est par trop de réflexion : c'est qu'il cherche comme l'alchimiste à transmuier les métaux, à faire

de l'or avec de la terre, du diamant avec du charbon.

Il est des sources dites autrefois merveilleuses, dans lesquelles si l'on plonge une baguette, un rameau vert, on ne les retire que chargés de sels brillants et à facettes, d'aiguilles diamantées, d'incrustations élégantes et bizarres : c'est à croire à une magie, à un jeu de la nature. L'esprit de M. de Vigny ressemblait à ces sources : on n'y introduisait impunément aucun fait, aucune particularité positive, aucune anecdote réelle : elles en ressortaient tout autres et méconnaissables pour celui même qui les y avait fait entrer. C'est ainsi, pour prendre un exemple saillant et qui se rapporte à un autre de ses livres, que sur André Chénier et sur sa prison à Saint-Lazare, tout le récit qu'on lui en avait fait se transforma. M. Gabriel de Chénier dans une rude brochure, M. Molé dans sa réponse académique à M. de Vigny, M. Pasquier en ses Mémoires, tous ceux qui ont vu et su se sont élevés contre cette *transmutation* de la vérité. Lui, il ne pouvait comprendre pourquoi on réclamait si fort et où était la différence. On n'est jamais parvenu à l'éclairer et à le redresser sur un fait. L'idée lui faisait nuage et lui cachait tout.

Les esprits jeunes, poétiques, exclusivement littéraires, les esprits plus ou moins féminins et non critiques, lui donnaient raison aussi par leur émotion. Des divers épisodes qui composent le volume de *Grandeur et Servitude militaires*, celui de *Laurette ou le Cachet rouge*, au moment où il parut dans cette *Revue* (mars 1833), obtint un succès marqué d'attendrisse-

ment et de larmes. « Que me demandez-vous de plus? pouvait répondre M. de Vigny à ceux qui lui opposaient un goût plus difficile; on a lu, on a cru, on a pleuré. »

Un autre problème l'occupait alors et lui tenait encore plus à cœur que celui des destinées du soldat, le problème de l'homme de lettres, du poète, et de sa situation dans la société : c'est de là que naquirent les *Consultations* de son Docteur noir auprès du spleenique et vapoureux Stello. Dans ce livre, M. de Vigny essaya de tracer comme l'Évangile littéraire moderne : il y posa l'antithèse perpétuelle du poète et du politique, de l'homme de pensée et de l'homme de pouvoir; celui-ci n'était que le pharisien : il assigna au premier sa mission toute sainte, toute désintéressée, toute pure. Dans les exemples de Gilbert, de Chatterton et d'André Chénier, il étalait complaisamment l'image du poète-martyr; il se faisait le pontife des jeunes esprits douloureux.

1830 avait suscité et voyait s'essayer de toutes parts bien des prophètes et même des demi-dieux. On ne saurait se le dissimuler, M. de Vigny, à sa manière et dans sa sphère toute pure et sereine, avait été saisi alors d'un sentiment analogue, d'un accès de cette fièvre sociale et religieuse. L'archange avait été tenté, à son tour, de se faire révélateur. Il avait cru à sa mission, à son apostolat; les uns prêchaient pour le prolétaire, les autres pour la femme : lui, il s'était dit qu'il y avait à prêcher pour le poète. On n'a qu'à lire, si l'on en doutait, la préface qu'il mit au drame de *Chatterton*, et qui a pour titre : *Dernière nuit de travail*. — Du 29 au

30 juin 1834. Le caractère et les termes en sont tout mystiques. Il avait d'ailleurs touché une corde vive. Son *Chatterton*, une fois mis sur le théâtre et admirablement servi par l'actrice qui faisait Kitty Bell, alla aux nues; il méritait les applaudissements et une larme par des scènes touchantes, dramatiques même vers la fin. C'était éloquent à entendre, émouvant à voir; mais il faut ajouter que c'était maladif, vaniteux, douloureux : de la souffrance au lieu de passion. Cela sentait, des pieds jusqu'à la tête, le rhumatisme littéraire, la migraine poétique, dont le poète avait déjà décrit les pointillements aux tempes de son Stello. L'effet n'en était que plus vif et plus aigu auprès d'une génération littéraire atteinte du même mal et très-surexcitée. On aurait plus d'une anecdote curieuse à raconter à ce sujet. Une *Revue* s'étant montrée alors assez sévère, l'irritation dans le camp des néophytes fut extrême, et peu s'en fallut qu'un jeune auteur de sonnets ne provoquât en duel le directeur. Le ministre de l'intérieur, M. Thiers, reçut les jours suivants lettres sur lettres de tous les Chatterton en herbe, qui lui écrivaient : « Du secours, ou je me tue ! » — « Il me faudrait renvoyer tout cela à M. de Vigny, » disait-il en montrant cette masse de demandes.

Je constate la vogue et le succès : ce n'est pas le moment de discuter ici la théorie. Eh ! sans doute, pour le poète, pour l'homme de lettres véritable, dans cette société où nous sommes, la tâche est rude, et il y a pour les talents plus d'une forme de suicide ou de demi-suicide. En vérité, à bien voir, cette vie n'est

qu'une suite de jugs; on croit s'en délivrer en en changeant. A qui le dites-vous? aurais-je pu répondre tout le premier à M. de Vigny; poëte à mes débuts, je l'ai trop éprouvé : j'y ai perdu de bonne heure non mon feu, mais mes ailes. Et combien d'autres que je pourrais nommer, esprits délicats, esprits légers, mis au régime de la corvée, en ont souffert comme moi et en souffrent encore! Et pourtant je n'ai jamais pu entrer dans cette idée, dans ce mode de prédication et d'apostolat où donna M. de Vigny à partir d'un certain jour. Le danger est trop grand, en voulant favoriser le talent, de fomenter et d'exciter du même coup la médiocrité ou la sottise. Prenez garde qu'elles ne s'élèvent par essais, et que la nuée des moucherons et des frelons n'évince et n'étouffe encore une fois les abeilles. Et puis, pour parer au mal, il faudrait, à la tête de cet ordre de la société et dans les premiers rangs du pouvoir, je ne sais quel personnage de tact, de goût à la fois et de bonté, qui choisisse, qui devinât, qui sût, qui fût comme s'il était du métier et qui n'en fût pas, qui aimât les belles choses pour elles-mêmes, qui discernât les talents, qui les protégeât sans leur rien demander en retour, ni flatterie, ni éloge, ni dépendance..., un Mécène comme il ne s'en est jamais vu. Avez-vous rencontré jamais rien qui ressemblât à un tel homme?

Quant à M. de Vigny, dès cette époque et depuis, il ne me parut plus le même que ce poëte que nous avons connu dans les dernières années de la Restauration, homme du monde, aimable, élevé, solitaire, vivant en dehors des petites passions du jour, et s'envolant à

certaines heures dans sa voie lactée : le militaire et le gentilhomme avaient fait place à l'homme de lettres solennel qui se croyait investi à demeure d'un ministère sacré; il avait en lui, je le répète, du pontife. Son esprit comme sa parole avait acquis je ne sais quoi de lent, de tenace et de compassé, et aussi une sorte d'aigreur ironique qui me faisait dire que « son albâtre était chagriné. »

Cette ironie, d'une nature très-fine, mérite peut-être d'être analysée dans quelques-uns de ses principes et de ses éléments. Et comment M. de Vigny n'aurait-il pas été ironique en effet?

1° Il était, par goût et par instinct primitif, le poète catholique des mystères, le chantre d'*Éloa*, de *Moïse*, du *Déluge*, des grandes scènes sacrées, et au fond il ne croyait pas. Son imagination allait d'un côté, son intelligence de l'autre. Il aurait volontiers senti par l'imagination, et aussi par aristocratie de nature, comme Joseph de Maistre, et il n'avait pas même au fond la religion de Voltaire; il n'avait le plus souvent, en présence de l'univers et de la nature, que le regard silencieux de Lucrèce, avec l'agonie et le dédain de plus.

2° Il était le poète monarchique né à la vie sociale avec 1814 et rien qu'avec 1814; il avait servi, chanté même la légitimité; il aurait aimé par les dehors du moins, par la noblesse de ses goûts, à rester fidèle à l'antique tradition, à toutes les vieilles religions de race et d'honneur: et il en était venu, par l'expérience et en respirant l'air du siècle, à ne croire que bien peu aux dynasties et aux chefs d'État, et à concevoir même

un sentiment de répugnance ou d'hostilité secrète contre tout ce qui est proprement politique, contre ce qui n'est pas de l'ordre pur de l'esprit.

3° Philosophe et penseur, se rattachant à quelques égards aux écoles du progrès et de l'avenir, à la religion de l'esprit, il repoussait, par une sorte de contradiction au moins apparente, les voies et moyens de ce progrès moderne et plusieurs des résultats; il s'en prenait aux débats publics, aux discussions éclatantes, à ces chemins de fer qui créent ou qui centuplent les communications humaines et les échanges de la pensée, au développement accéléré et aux conquêtes de la démocratie. Il regrettait de l'ordre ancien plus de choses encore qu'il n'en espérait de l'ordre nouveau; il voulait et il ne voulait pas.

4° Il était devenu, il avait voulu devenir poète dramatique, et, malgré un succès brillant une fois obtenu et comme surpris, il sentait bien qu'il ne pouvait saisir la foule, qu'il n'était pas de taille à l'enlever, à s'enlacer à elle dans un de ces jeux prolongés, dans une de ces luttes athlétiques où la souplesse s'unit à la force et où les alternatives journalières se résolvent par de fréquents triomphes. Lui, il était resté sous le coup d'un triomphe unique; il y avait mis son signet et avait fermé le livre, ne le rouvrant plus jamais qu'à la même place et se donnant mille prétextes pour ne pas continuer et récidiver.

Enfin, s'il faut bien le dire, il était amoureux, et sans nous permettre assurément de regarder dans les choix délicats qu'il a pu faire, ni parmi les tendres

beautés qu'il a célébrées sous les noms d'*Eva* ou d'*Eloa*, il est impossible de ne pas voir ce qui fait partie de sa vie de théâtre et ce qui a éclaté. Il s'était avisé un jour de porter dévotement son cœur et son culte à une personne d'un grand talent, mais des moins préparées à coup sûr pour une telle offrande, et qui elle-même, si on avait pu l'ignorer, aurait divulgué le mystère (1). L'illusion de sa part dura des années : on avait beau se dire dans ce monde des poètes que la passion explique tout, excuse tout, purifie tout, le contraste ici était trop frappant, et plus d'un ancien admirateur d'*Eloa* ne pouvait s'empêcher de murmurer dans son cœur : « Sur quel sein cette larme de Jésus-Christ est-elle allée tomber ! » M. de Vigny s'en aperçut lui-même un peu tard, mais il s'en aperçut : son poème de *la Colère de Samson* l'atteste.

De tous ces éléments contradictoires combinés et pétris ensemble, et de bien d'autres que j'ignore, il était résulté à la longue dans cette nature poétique et fine une infiltration sensible, une ironie particulière qui n'était qu'à lui, — l'ironie de l'ange dont la lèvre a bu à l'éponge imbibée de vinaigre et de fiel. Pendant plus de vingt-cinq ans, à qui l'observait bien, l'auteur de *Stello* et de *Chatterton*, retranché dans sa discrétion hautaine, put paraître un malade lui-même, d'un genre de maladie subtile et rare, propre aux choses précieuses. « Il est malade, me disait un jour quel-

(1) Voir au tome XVIII<sup>e</sup> des *Mémoires* d'Alexandre Dumas, pages 157 et suivantes. M. de Vigny put lire ces pages publiées à Bruxelles en 1853.

qu'un qui le connaissait bien, de la *maladie des perles*. On ne les guérit qu'en les portant. »

Si on le portait en effet, c'est-à-dire si on l'écoutait, si on consentait à ne rien perdre de ses paroles, si l'on percevait par delà cette couche première et comme ce premier enduit d'un amour-propre à la fois satisfait et souffrant, on retrouvait l'amabilité, la distinction poétique infinie, les images, les comparaisons ingénieuses et méditées. Quelqu'un a dit : « Il faut écrire comme on parle, et ne pas trop parler comme on écrit. » M. de Vigny ne suivait pas le précepte : il conversait comme il écrivait ; il pointillait chaque mot ; il laissait peu pénétrer d'idées étrangères dans le tissu serré et le fin réseau de sa métaphore ou de son raisonnement. Mais ce qui est certain, c'est que dans le tête-à-tête il dévidait devant vous de fort jolies choses, des choses pensées et perlées, lorsqu'on lui laissait le temps de les dire et qu'on avait la patience de les entendre.

### III.

Le discours de réception de M. de Vigny à l'Académie française est devenu le sujet de mille commentaires et presque d'une légende : étant parfaitement informé de tout ce qui se rapporte à cet événement littéraire, je demande à dire ce que je sais, en invoquant au besoin d'autres témoins qui pourront dire si je m'écarte en rien du vrai et si j'exagère.

Il est bon, pour bien comprendre la situation acadé-

mique de M. de Vigny, de remonter un peu plus haut. L'école romantique avait forcé les portes de l'Académie, mais sans entrer en masse et tout d'un flot : la porte s'ouvrait ou plutôt s'entre-bâillait de temps en temps, puis se refermait pour ne se rouvrir que d'intervalle en intervalle. On aurait dit d'une loi cachée qui avait ses intermittences et ses échelons. Lamartine, s'il est permis de le rapporter à aucune école, avait été accueilli dès 1829 : Charles Nodier fut admis sans difficulté en 1834 ; Victor Hugo, tant combattu, entra par la brèche en 1841. Le plus fort semblait fait. Deux fauteuils étaient vacants en 1844 par la mort de Casimir Delavigne et de Charles Nodier lui-même : M. Mérimée et moi, nous étions sur les rangs ; M. de Vigny s'y mettait aussi. Je ne me ferai pas plus modeste que je ne le suis, mais si M. de Vigny avait eu la moindre chance d'entrer à ce moment, je me fusse volontiers et à l'instant effacé devant lui, accordant le pas à l'éminence du talent, ou même seulement à la prééminence de la poésie ; car ce n'était pas à titre de poète que mes amis me présentaient, c'était comme un simple critique et prosateur. Je me serais donc gardé d'engager la lutte avec un si noble devancier ; mais M. de Vigny, à vue d'œil et malgré l'éclat de ses titres, n'avait aucune chance de succès à ce moment-là. M. Victor Hugo pourtant croyait devoir à une ancienne amitié et à l'ordre des mérites de le porter, de le mettre en avant. C'est dans cette situation que des amis de M. Mérimée et de moi, — et pourquoi ne nommerais-je pas le principal d'entre eux, celui qui

nous honorait le plus hautement alors de son appui, M. le comte Molé? — c'est alors, dis-je, que ces académiciens de nos amis songèrent à promettre leur prochain concours à la nomination du poète : notre propre nomination à nous-mêmes en devenait plus assurée. M. Molé, deux jours avant notre élection, en alla causer avec M. Hugo à la Place-Royale, et, loin de se montrer contraire à M. de Vigny, il fit M. Hugo confident de tout son bon vouloir, et lui garantit même celui de quelques-uns de ses amis pour la prochaine occasion. Cette occasion s'offrit bientôt : nous étions nommés à peine, M. Mérimée et moi, qu'un nouveau fauteuil devenait vacant par le décès de M. Étienne, et les bonnes paroles dites en faveur de M. de Vigny se réalisaient ; il se voyait nommé (1845) par le concours de M. Molé et de ses amis, tant il est faux de dire qu'il y ait eu de ce côté hostilité d'école ou de principes littéraires contre lui et contre la nature de son talent.

M. Molé, qui se trouvait directeur de l'Académie, avait donc en cette qualité à recevoir M. de Vigny, qu'il avait efficacement contribué à faire nommer et pour qui il avait voté lui-même : voilà le point de départ véritable et des moins compliqués. Dans l'intervalle de l'élection de M. de Vigny à sa réception, que se passa-t-il ? Le poète dut sans doute envoyer le recueil de ses Œuvres à M. Molé et les accompagner de quelques visites. Je ne répondrais pas que dans ces visites M. de Vigny ne se soit pas montré plus homme de lettres qu'il ne convenait peut-être à un homme du monde, qu'il n'ait point essayé de parler de lui comme

il aurait désiré qu'on en parlât, qu'il n'ait point offert peut-être de donner une clef de sa pensée et de ses écrits à l'homme d'esprit qui se croyait fort en état de s'en passer ou de la trouver de lui-même. Je soupçonne fort qu'il en fut ainsi : aux yeux de M. de Vigny, toute son œuvre se présentait comme une suite de cellules plus ou moins mystérieuses ou de sanctuaires qui se commandaient et dont l'un menait nécessairement à l'autre ; il y fallait, selon lui, quelque initiation. M. Molé n'était pas homme à se laisser initier, ni à recevoir de la main à la main le fil conducteur. Jeune, il avait vécu dans l'intimité de Fontanes, de Joubert, de Chateaubriand ; il était resté des plus délicats en matière littéraire, et même chatouilleux, si l'on peut dire. Il n'aurait supporté de la part de personne qu'on lui fit sa leçon sur ce chapitre, et M. de Vigny, par trop d'insistance, put bien commencer dès lors à l'agacer un peu. Quoi qu'il en soit, les discours faits, ils durent être lus avant la séance publique, et selon l'usage, devant une Commission de l'Académie. Je puis assurer que, dans cette réunion qui précéda de deux ou trois jours la séance solennelle, ces deux discours, qui devaient prendre une physionomie si accentuée en public, lus sans emphase et sans mordant, et comme il convenait à des lecteurs assis en petit comité autour d'un tapis vert, ne choquèrent personne, pas même le récipiendaire. Quelques observations furent faites, qui n'avaient aucune intention blessante, ni aucun caractère d'hostilité ni d'aigreur : elles portèrent uniquement sur l'exactitude de certains faits et de certaines

interprétations historiques. En se levant après la lecture, M. de Vigny prit non pas la main, mais les deux mains de M. Molé, en le remerciant et en l'assurant qu'il n'avait pas moins attendu de sa courtoisie et de sa bienveillance. Bien que fort contredit dans cette réponse du directeur, il ne crut pas sans doute qu'elle pût nuire à son succès.

Comment put-il donc se faire qu'à la séance publique les discours aient rendu un effet et un son tout différents? A cela je dirai pour réponse : Comment se fait-il que la première représentation d'une œuvre dramatique trompe si souvent la prévision et l'attente de ceux qui ont assisté à une répétition générale? C'est une seule et même question. La séance publique fut ici, en effet, des plus dramatiques; elle le devint, et voici comment.

Et dans ce qui suit, ou je me trompe fort, on peut trouver une leçon d'art et de goût oratoire, un petit supplément anecdotique à ajouter à toutes les rhétoriques connues. J'y voudrais un chapitre qui aurait pour titre : *Des effets d'audience*, et ceci en ferait partie.

M. de Vigny avait écrit un discours fort long, dont le sujet principal, comme on sait, était l'éloge de M. Étienne; ce discours, le plus long qui se fût jusqu'alors produit dans une cérémonie de réception, il trouva moyen de l'allonger encore singulièrement par la lenteur et la solennité de son débit. Qui ne l'a pas entendu ce jour-là n'est pas juge. L'éloquence, on le sait, est tout entière dans le geste, dans le jeu, dans

l'action. M. de Vigny était volontiers formaliste et sur Pétiquette : il le fut cent fois plus en ce jour où il semblait contracter les nœuds de l'hyménée académique. Je me rappelle que, quelques instants avant la séance, M. de Vigny en costume, mais ayant gardé la cravate noire, « par un reste d'habitude militaire, » disait-il, rencontra dans la galerie de la Bibliothèque de l'Institut, et au milieu de la foule des académiciens, Spontini, également en grand costume et affublé de tous ses ordres et cordons (1); il alla à lui les bras ouverts et lui dit d'un air rayonnant : « Spontini, *caro amico*, décidément l'uniforme est dans la nature. » Ce mot, qui de la part d'un autre eût été une plaisanterie, n'en était pas une pour lui et eût pu s'appliquer à lui-même. La cérémonie commença. Son discours élégant et compassé fut débité de façon à donner bientôt sur les nerfs d'un public qui était arrivé favorable. M. de Vigny était naturellement presbyte, et, ne voulant ni lunettes ni lorgnon, il tenait son papier à distance. Qui ne l'a pas ouï et vu, ce jour-là, avec son débit précieux, son cahier immense lentement déployé et ce porte-crayon d'or avec lequel il marquait les endroits qui étaient d'abord accueillis par des murmures flatteurs ou des applaudissements (car, je le répète, la salle n'était pas mal disposée), ne peut juger, encore une fois, de l'effet graduellement produit et de l'altération croissante dans les dispositions d'alentour.

(1) Spontini ne portait pas seulement l'habit académique, il était le seul de tout l'Institut qui portât aussi le pantalon à palmes vertes.

L'orateur, sans se douter en rien de l'impression générale, et comme s'il avait apporté avec lui son atmosphère à part, comme s'il parlait enveloppé d'un nimbe, redoublait, en avançant, de complaisance visible, de satisfaction séraphique; il distillait chaque mot, il adonisait chaque phrase. Le public, qui avait d'abord applaudi à d'heureux traits, avait fini par être impatienté, excédé et, pour tout dire, irrité. Le désaccord entre l'orateur et lui était au comble. Lorsque M. Molé, qui, sans doute, en sa qualité d'homme délicat, avait sa part de cette irritation générale, commença d'un ton net et vibrant, ce fut une détente subite et comme une décharge d'électricité. L'auditoire se mit à respirer, à sourire, à applaudir, à donner à chaque parole, depuis le commencement jusqu'à la fin, une intention et une portée qu'elle n'avait pas eues, et que personne n'aurait soupçonnées à la lecture devant la Commission. C'était exactement le même discours, et il paraissait tout autre. Chaque auditeur était devenu un collaborateur qui ajoutait son sel le plus piquant et qui avait à se venger de son ennui. Je ne dis rien ici qui ne soit littéralement exact. Il y a dans tout succès dramatique (et ce fut un succès dramatique que celui du discours de M. Molé), il y a ce qui est dans l'œuvre même et ce qui est à côté, et cette dernière part est souvent celle qui compte le plus. Le discours de M. de Vigny, avec les circonstances du débit, fut la principale cause du succès de l'orateur rival, devenu tout d'un coup adversaire. Après un spirituel discours de M. de Vigny, débité avec bon goût et bonne grâce, on eût trouvé

M. Molé trop sec et trop sobre d'éloges : on le trouva juste, au contraire ; que dis-je ? on le trouva vengeur et charmant.

Une circonstance particulière et que j'allais oublier avait contribué, dès les premiers moments du discours de M. Molé, à armer ce discours en guerre, à l'amorcer en ce sens. Il faut savoir en effet que les discours communiqués à l'avance, une fois lus et arrêtés, on n'y doit plus rien changer. Or M. de Vigny, ayant réfléchi à quelques-unes des objections qu'on lui avait faites devant la Commission sur certains faits graves imputés par lui au premier Empire, avait, tout bien considéré, supprimé au dernier moment une des phrases qu'il devait lire ; il n'en avait point fait part à M. Molé, comme il l'aurait dû, et celui-ci se trouvait ainsi répondre à une phrase qui était retirée. Quand il en fut à cet endroit de sa lecture, il en fit la remarque dans une parenthèse qui fut avidement saisie ; mais ce ne fut là qu'un incident, et le courant électrique se prononçait déjà dans l'assemblée, en vertu d'une influence à laquelle personne, parmi les présents, n'échappa. Voici quelques-uns des mots qu'on distinguait dans le chorus universel. Le poëte Guiraud, l'ami de M. de Vigny, disait en sortant de la séance : « Mon amitié a souffert, mais ma justice a été satisfaite. » M. Mérimée disait plaisamment que « M. Molé avait sauvé la vie à M. de Vigny ; car, si le directeur de l'Académie n'avait pas fait cette exécution, le public était si irrité qu'il se serait fait justice de ses propres mains. » M. Droz, l'indulgent Droz, le moins épigrammatique des hommes,

traduisait ainsi l'impression qu'il avait reçue de ce discours : « M. de Vigny a commencé par dire que le public était venu là pour contempler son visage, et il a fini en disant que la littérature française avait commencé avec lui. » — « On me dit que M. de Vigny a été immolé à cette séance, ajoutait un autre académicien ; pour moi, je n'ai vu en lui qu'un pontife, et rien ne ressemblait moins à un martyr. »

Le récipiendaire fut quelque temps à se faire illusion et à s'apercevoir de la réalité des choses. Un de ses amis l'abordant au sortir de la séance : « Eh bien, je vous l'avais bien dit que votre discours était un peu long. » — « Mais je vous assure, mon cher, répondit-il magnifiquement, que je ne suis pas du tout fatigué. » Il en était encore à se rendre compte que c'était de l'effet sur le public qu'il s'agissait. Il n'avait donc pas entendu le murmure d'approbation qui avait salué au passage cette phrase de M. Molé s'excusant d'être un peu long : « Mais j'oublie trop, je le crains, *la fatigue de cette assemblée.* » L'assemblée avait témoigné, à n'en pouvoir douter, combien elle donnait son assentiment à cette parole, qui, dans tout autre cas, eût passé inaperçue et n'eût semblé qu'une politesse oratoire.

Cependant il n'y eut pas moyen pour lui de se méprendre plus longtemps sur l'impression générale, lorsque des amis l'eurent éclairé de toutes parts, comme on avait éclairé autrefois M. de Noyon ; mais ici il n'y avait rien eu de prémédité, comme cela avait eu lieu pour M. de Noyon, raillé et joué par l'abbé de

Caumartin (1) : la seule opposition sérieuse et réelle avait été dans la contradiction nécessaire et, s'il faut le dire, l'incompatibilité d'un esprit fin, net, positif, pratique, tel que celui de M. Molé, en face d'un talent élevé, mais amoureux d'illusions et sujet aux chimères. La malice et l'irritabilité du public avaient fait le reste. M. de Vigny, m'assure-t-on, prétendait, par suite de cette même illusion encore, que le discours devenu si désagréable pour lui n'était plus exactement le même que celui qu'il avait entendu à huis clos deux jours auparavant, et dont il avait remercié spontanément l'auteur. Il se crut mystifié, sans qu'on pût jamais le détromper là-dessus. Il refusa obstinément d'être présenté au roi, comme c'était l'usage, par le même directeur qui l'avait reçu. Pendant trois séances consécutives (février 1846), l'Académie eut à s'occuper de cette affaire et de ce refus : rien n'y fit. Nous eûmes là sous les yeux, comme matière de méditation, au besoin, et comme sujet d'étude morale, la plaie exposée à nu, l'image d'une mortification froide et incurable.

Ayant eu à rendre compte dans la *Revue* de la séance de réception (2), je le fis avec tous les ménagements qu'on devait à un homme d'un talent aussi élevé et en passant aussi légèrement que je pus sur la blessure. Je doute qu'il m'en ait su gré.

(1) Voir au tome XI des *Causeries du Lundi* une *Réception académique* en 1694.

(2) Dans le n° du 1<sup>er</sup> février 1846; la séance avait eu lieu le 29 janvier. — (Voir au tome III des *Portraits littéraires*, édition de 1864.)

Aujourd'hui les choses ont changé de point de vue : les deux acteurs du drame académique ont disparu de la scène du monde. Celui des deux qui n'était pas homme de lettres est volontiers sacrifié dorénavant par ceux qui sont du métier et qui prennent parti selon leurs préventions, sans savoir ni le premier ni le dernier mot de la comédie. Les discours écrits ont repris toute leur froideur sur le papier, et il est difficile, en les lisant, et même en y remarquant l'opposition constante des points de vue, d'y deviner l'occasion et le prétexte de tant de vivacité égayée et bruyante. J'ai dû, comme je l'aurais fait dans une page de Mémoires, rappeler, puisque je l'avais très-présente, l'*action* elle-même, et surtout ne pas laisser travestir et dénaturer le personnage de M. Molé, de l'homme d'une rare distinction, qui eut de son côté ce jour-là, comme cela lui arriva souvent, le véritable esprit français, le tact et le goût. Il n'y eut d'un peu trop acéré dans son fait que l'accent; mais que voulez-vous? une heure et demie d'impatience et d'agacement, cela se paye comme on peut : on n'est pas Français pour rien, et M. Molé l'était jusqu'au bout des ongles. Sans doute, si l'on considérait les gens de lettres comme solidaires entre eux et faisant corps ou secte (ainsi que M. de Vigny y inclinait), il faudrait se boucher les yeux et les oreilles et se soutenir les uns les autres *quand même*, envers et contre tous. Ce n'est pas mon cas, et il y a longtemps, grâce à Dieu, que je ne suis d'aucun couvent. Aussi ai-je mon avis, et je l'exprime au naturel. Dans ce duel si fortuitement engagé avec M. Molé, les supériorités poétiques

de M. de Vigny sont hors de cause et demeurent hors d'atteinte; mais dans les sphères humaines et même littéraires, c'est quelque chose aussi qu'un esprit fin, un esprit juste et un bon esprit.

#### IV.

*Les Destinées*, recueil posthume de M. de Vigny et dont les pièces, pour la plupart, avaient paru déjà dans cette *Revue*, ont été généralement bien jugées par la critique : elles sont un déclin, mais un déclin très-bien soutenu; rien n'y surpasse ni même (si l'on excepte un poëme ou deux) n'égale ses inspirations premières, rien n'y déroge non plus ni ne les dément. Le recueil est digne du poëte. La première pièce, qui a donné le titre au volume, a quelque chose de fatidique et d'énigmatique comme les oracles. Les Destinées, ces antiques déesses qui tenaient les races et les peuples sous leur ongle de fer, régnaient visiblement sur le monde; mais la terre a tressailli, elle a engendré son sauveur, le Christ est né! Les filles du Destin se croient dépossédées du coup et vaincues; elles remontent au ciel pour prendre le nouveau mot d'ordre et demander la loi de l'avenir; mais elles redescendent bientôt sous un nouveau titre : la *Grâce* les renvoie et les autorise de nouveau. Ce que le chrétien appelle la Grâce n'est en effet que la fatalité baptisée d'un nouveau nom. Les Destinées, moyennant détour, ressaisissent donc leur empire, et il reste douteux que, même sous la loi de

grâce, l'homme soit plus libre et plus maître de soi qu'auparavant :

Oh ! dans quel désespoir nous sommes encor tous !  
 Vous avez élargi le collier qui nous lie,  
 Mais qui donc tient la chaîne ?—Ah ! Dieu juste, est-ce vous ?

La réponse ne vient pas. Le poète, dans tout ce recueil, n'obtient à ses questions aucune réponse consolante. — Cette pièce des *Destinées* est du plus grand style et rappelle les mythes antiques, ce qu'on lit dans Eschyle, dans Hésiode, ce qu'on se figure de la poésie orphique, de celle des Muses et des Linus. J'y vois encore la contre-partie de l'Églogue à Pollion : Virgile entr'ouvrait le ciel sur la terre, M. de Vigny le referme.

Les mêmes questions redoutables reviennent dans la pièce qui a pour titre *le Mont des Oliviers* et qui nous rend l'agonie du Christ. Le Christ demande à son père le prix de sa venue : il pose les éternels problèmes du bien et du mal, de la vérité et du doute, de la vie et de la mort, de la Providence et du Hasard, tous les pourquoi possibles, en philosophie naturelle, en philosophie morale, en politique :

Et si les nations sont des femmes guidées  
 Par les étoiles d'or des divines idées,  
 Ou de folles enfants sans lampes dans la nuit,  
 Se heurtant et pleurant, et que rien ne conduit ?...

Ce poème est des plus beaux par la pensée. Jésus, à toutes les questions qu'il adresse au Père dans son angoisse, ne reçoit aucune réponse ; et pour trancher

l'agonie, au milieu de cette nature muette, c'est Judas seul qu'on entend rôdant déjà avec sa torche : d'où le poète conclut que, puisque le Ciel a laissé sans réponse le Fils de l'homme, dorénavant

Le juste opposera le dédain à l'absence  
Et ne répondra plus que par un froid silence  
Au silence éternel de la Divinité.

M. de Vigny, dans cette pièce écrite en 1862, dix-huit mois environ avant sa mort, gravait en quelque sorte son testament philosophique, et lui-même il a pratiqué ce silence austère dans son année finale de souffrance et d'agonie. Il a dit quelque part encore ailleurs, dans ce volume :

Seul le silence est grand, tout le reste est faiblesse !

Il y a trois beaux silences chez les grands auteurs de l'antiquité : celui d'Ajax aux Enfers dans l'*Odyssee*, lorsqu'à jamais furieux et dans sa rancune jalouse pour l'héritage perdu des armes d'Achille, il dédaigne de répondre aux avances d'Ulysse ; celui d'Eurydice dans l'*Antigone* de Sophocle, lorsque, apprenant la mort de son fils, elle sort sans dire un seul mot pour se tuer ; celui enfin de Didon aux Champs-Élysées de Virgile, lorsqu'elle ne répond aux tendresses tardives d'Énée que par un muet regard de mépris. Dans les trois cas sublimes, un même effet est produit par la haine orgueilleuse d'un héros, par la douleur délirante d'une mère, par le ressentiment implacable d'une amante. M. de Vigny a trouvé

un quatrième et non moins superbe silence : celui du poète.

Un grand désespoir est l'inspiration générale de ces pièces des dernières années, — un sentiment d'abnégation, combattu par je ne sais quel autre sentiment qui dit au poète d'espérer en l'esprit, en l'avenir de l'esprit, et contre toute espérance même. *La Bouteille à la mer* exprime sous une forme saisissante cette disposition stoïque et funèbre. On est dans un grand naufrage; qui que tu sois, passager ou capitaine, lutte jusqu'au bout, fais ce que dois; qui sait?... peut-être!

*La Mort du loup*, qui est dans la même intention stoïque, marque un peu trop le parti pris de chercher partout des sujets de poésie philosophique et méditative; l'apostrophe aux *sublimes animaux* vient un peu singulièrement à propos de cet animal féroce que je n'avais jamais vu tant idéalisé que cela. Les chasseurs en savent là-dessus plus long que moi; mais ici il me paraît qu'il y a un peu trop de désaccord entre la bête prise pour emblème et la moralité trop quintessenciée.

*La Sauvage*, qui exprime le contraste de la vie errante primitive avec la colonisation la plus civilisée, est mieux conçue et contrastée : c'est l'éloge de la famille anglaise, du *comfort* anglais, de la religion biblique anglicane. L'idée y est supérieure à l'exécution; la pièce paraît longue, et un peu d'ennui s'y glisse. Une grave inexactitude s'y fait remarquer : Caïn y est représenté comme laboureur, et c'est à bon droit; mais Abel, le pastoral Abel, y est donné comme chasseur et hantant les forêts, ce qui n'est pas juste.

Dans le *Joueur de flûte*, le poète a essayé de la poésie familière; un sentiment d'humilité et de fraternité qui ne lui est pas habituel l'a inspiré : il explique par une image sensible, empruntée à l'instrument de buis, les désaccords, les fautes et les gaucheries de l'exécution en toute œuvre de l'esprit et de l'art. Il s'en prend, en général, des imperfections moins au joueur lui-même qu'à la flûte. Les derniers vers, où il montre le pauvre mendiant, tout réconforté et encouragé par de bonnes paroles, se remettant à jouer et jouant mieux qu'il n'avait jamais fait, sont des plus heureux :

Son regard attendri paraissait inspiré,  
La note était plus juste et le souffle assuré.

Il y a pourtant quelques gaucheries dans cette pièce même. En un endroit, on se demande ce que c'est que

Le bon Sens qui se voit, la Candeur qui l'avoue,

avec leurs majuscules. Ce n'est pas seulement prétentieux, c'est au rebours de l'intention ; car, précisément, *le bon sens* et *la candeur* vont tout droit leur chemin et n'ont pas de grandes lettres sur leur chapeau.

*La Maison du Berger*, dédiée à Éva, débute par un beau mouvement :

Si ton cœur, gémissant du poids de notre vie,  
Se traîne et se débat comme un aigle blessé,  
Portant comme le mien, sur son aile asservie,  
Tout un monde fatal, écrasant et glacé ;  
S'il ne bat qu'en saignant par sa plaie immortelle,...

si tu souffres trop enfin, viens, lui dit-il; laisse là les cités; la nature t'attend dans son silence et ses solitudes. — Et c'est alors qu'il offre à la belle et pâle voyageuse, comme aux premiers jours du monde, la hutte roulante du berger. L'invective contre les chemins de fer suit de près; il s'y voit de bien beaux vers :

Évitons ces chemins. Leur voyage est sans grâces,  
Puisqu'il est aussi prompt, sur ces lignes de fer,  
Que la flèche lancée à travers les espaces  
*Qui va de l'arc au but en faisant siffler l'air.*

. . . . .  
On n'entendra jamais piaffer sur une route  
*Le pied vif du cheval sur les pavés en feu;*  
Adieu, voyages lents, bruits lointains qu'on écoute,  
Le rire du passant, les retards de l'essieu...

Tout ce passage est charmant; il y en a de très-élevés : la nature parle et dit d'admirables choses dans son impassible dédain pour la fourmilière humaine :

On me dit une mère, et je suis une tombe !

Il revient, vers la fin, à sa maison de berger, qui est, il faut en convenir, un véhicule plus poétique que commode; mais de beaux vers font tout pardonner. Il promet à Éva de lui dire ses propres poèmes, assis tous deux au seuil de la maison roulante :

Tous les tableaux humains qu'un Esprit pur m'apporte  
S'animeront pour toi quand, devant notre porte,  
*Les grands pays muets longuement s'étendront.*

Voilà un vers à joindre au *Pontum adspectabant flentes* de Virgile, à ces longues *vallées sacrées* que l'errant Ulysse voit si souvent se dérouler devant ses yeux dans les contrées désertes qu'il a à traverser chez Homère, — un vers presque égal lui-même à l'immensité. C'est ce côté de M. de Vigny qu'il faut maintenir, et que tous les échecs académiques ne sauraient atteindre. Il avait du grand sous le pointillé.

Mais la pièce, selon moi, la plus belle du recueil, et au moins égale, je le crois, à n'importe lequel de ses anciens poèmes, c'est *la Colère de Samson*, écrite en 1839 et restée inédite jusqu'ici. Le poète a été trompé par la femme; il a été trahi et vendu ou du moins raillé, et il le dira; il le dira à sa manière, sous un masque grandiose, hébraïque, impersonnel; c'est l'antique Samson qui parlera pour lui. Samson est assis dans sa tente au désert, et Dalila, la tête appuyée sur les genoux de l'homme puissant, repose avec nonchalance. L'heure, le moment, l'attitude, sont décrits par un poète qui a retrouvé ses plus jeunes pinceaux. Samson se plait à bercer la belle esclave et lui chante en hébreu une chanson funèbre dont elle ne saisit pas le sens :

Elle ne comprend pas la parole étrangère,  
Mais le chant verse un somme en sa tête légère.

Et cependant Samson, à ce moment où il montre tant de douceur et de complaisance, sait tout : il sait la ruse de la femme, ses perfides confidences à son sujet, ses intelligences avec l'ennemi, et que la femme est et

sera toujours Dalila. Trois fois déjà il a tout su, trois fois il l'a vue en pleurs et lui a pardonné. Que voulez-vous ? le plus fort, à ce jeu, est aussi le plus faible :

L'homme a toujours besoin de caresse et d'amour...  
Quand ses yeux sont en pleurs, il lui faut un baiser...

Dalila pourtant, cette Dalila qui dort sur ses genoux, s'est cruellement jouée de lui ; elle s'est vantée, entre autres choses, de tout lui inspirer sans rien ressentir :

A sa plus belle amie elle en a fait l'aveu :  
Elle se fait aimer sans aimer elle-même ;  
Un maître lui fait peur. C'est le plaisir qu'elle aime ;  
L'Homme est rude et le prend sans savoir le donner.  
Un sacrifice illustre et fait pour étonner  
Rehausse mieux que l'or, aux yeux de ses pareilles,  
La beauté qui produit tant d'étranges merveilles...

En un mot, Dalila est fière de Samson, voilà tout ; il lui fait honneur devant le monde, il la décore et la rehausse en public ; mais elle ne l'aime pas ; il ne l'amuse pas : elle met ses goûts moins haut. Cette Dalila des Philistins est capable, comme une Dalila de Paris, de dire à sa meilleure amie ce mot du cœur qui a été dit bien réellement et qui peint toutes les Dalila : « Vois-tu, ma chère, plus je vais, et plus je sens qu'on ne peut bien aimer que celui qu'on n'estime pas. »

Samson est donc à bout, non de pardon, mais de courage ; il a la nausée de tout ; il donnerait sa vie pour rien ; il ne daigne plus la préserver ni la défendre, et il le dit en des termes d'une superbe amertume, qui

rappellent en leur genre le *Moïse* du poëte et ses lassitudes mortelles :

Mais enfin je suis las. J'ai l'âme si pesante,  
 Que mon corps gigantesque et ma tête puissante,  
 Qui soutiennent le poids des colonnes d'airain,  
 Ne la peuvent porter avec tout son chagrin.  
 Toujours voir serpenter la vipère dorée  
 Qui se traîne en sa fange et s'y croit ignorée ;  
 Toujours ce compagnon dont le cœur n'est pas sûr,  
 La Femme, enfant malade et douze fois impur !...

M. Michelet envierait ce dernier vers. Aristophane a dès longtemps appelé les femmes *τὰς οὐδὲν ὑγιᾶς*, les *rien-de-sain*.

Danton disait : « Je suis saoul des hommes. » Samson, à sa manière, le dit des femmes; il a trouvé la femme « plus amère que la mort. » Il s'abandonne, de guerre lasse, à sa destinée, et Dalila le livre. Mais si sa carrière de défenseur et d'athlète d'Israël est perdue, si ses yeux sont à jamais éteints, les cheveux ont repoussé à Samson et avec eux ses forces : il renverse un jour le temple de Dagon, écrase d'un seul coup ses trois mille ennemis, et il est vengé.

Ce *Samson* va rejoindre, dans l'œuvre de M. de Vigny, son *Moïse*, et si j'avais aujourd'hui à nommer ses trois plus beaux et plus parfaits poèmes, je dirais : *Éloa*, *Moïse* et *la Colère de Samson*. Il se sent même, dans ce dernier, un feu et un mordant qui le rend bien autrement vivant que les deux autres. La forme est idéale toujours; mais elle a comme sa trempe d'amertume;

le vase porte, cette fois, les marques de la flamme. Si Samson est le pendant de Moïse, Dalila est la revanche d'Éloa. — Ce Samson, me dit un connaisseur, est une belle chose ; il y a la *griffe*.

Je parle au point de vue de l'art : il est un autre point de vue encore. Quand on vient de lire ce dernier volume de M. de Vigny et de s'y rafraîchir l'idée et la mémoire de son talent, on comprend le cas que les esprits élevés et ceux mêmes des nouvelles écoles philosophiques ou religieuses font et feront de lui. Il a compris quelques-uns des grands problèmes de notre âge et se les est posés dans leur étendue. Le poëme du *Mont des Oliviers* les assemble et les suspend comme dans un nuage. Il est de cette élite de poëtes qui ont dit des choses dignes de Minerve. Les philosophes ne le chasseront pas de leur république future. Il a mérité que M. Littré commencât sa *Vie d'Auguste Comte* par une belle parole empruntée de lui : « Qu'est-ce qu'une grande vie ? Une pensée de la jeunesse réalisée par l'âge mûr. »

J'ai épuisé non pas tout ce que j'avais à dire, mais ce qu'il y a d'essentiel dans ma manière propre de considérer l'homme et le poëte et de les juger. Je voyais peu M. de Vigny dans les dernières années ; je ne le rencontrais qu'à l'Académie, où il était fort exact et le plus consciencieux de nos confrères. On était tenté de lui en vouloir par moments de cet excès de conscience et de l'invariable obstination qu'il mettait en toute rencontre à maintenir son opinion et son idée, même lorsqu'il était seul contre tous, ce qui lui arrivait

quelquefois. Il nous donnait par là tout loisir de l'observer, et souvent un peu plus qu'on ne l'aurait désiré; j'ai retenu plus d'un trait qui achèverait de le peindre, en amenant sur les lèvres le sourire; mais un sentiment supérieur l'emporte sur cette vérité de détail qui ne s'adresse qu'à des défauts ou des faiblesses désormais évanouies, et, puisque nous avons été reportés par ce dernier recueil aux sommets mêmes de son esprit, aux meilleures et aux plus durables parties de son talent, je m'en tiendrai, en finissant, à la réflexion la plus naturelle qui s'offre à son sujet et qui devient aussi la plus juste et la plus digne des conclusions.

Il est un feu sacré d'une nature particulière qui, chez quelques mortels privilégiés, accompagne et rehausse l'étincelle commune de la vie. Par malheur, ce feu divin, chez tous ceux qu'il visite, est loin d'embrasser et d'égaliser la durée de la vie elle-même. Chez quelques-uns, il n'existe et ne se dégage que dans la jeunesse, à l'état de vive flamme, et il ne luit dans son plein qu'un moment. Chez la plupart, il s'éclipse vite, il se voile trop tôt, il s'entoure de brouillards opaques; on dirait qu'il se nourrit d'éléments plus ternes, il s'épaissit. Passé la première heure si éclatante et si belle, quelque chose s'obscurcit ou se fige en nous. Il en est très-peu que le feu divin illumine durant toute une longue carrière, ou chez qui il se change du moins et se distribue en chaleur égale et bienfaisante pour donner aux divers âges humains toutes leurs moissons. Mais c'est déjà beaucoup d'avoir reçu le don et le rayon à une certaine heure, d'avoir atteint d'un jet lumineux, ne

fût-ce que deux ou trois fois, les sphères étoilées, et d'avoir inscrit son nom, en langues de feu, parmi les plus hauts, sur la coupole idéale de l'art. M. de Vigny a été de ceux-là, et lui aussi, il a eu le droit de dire à certain jour et de se répéter à son heure dernière : « J'ai frappé les astres du front. »

---

## APPENDICE.

---

### SUR LES JEUNE FRANCE.

(Se rapporte à l'article *Théophile Gautier*, page 280.)

Le hasard me fait retrouver une preuve certaine de l'effarouchement véritable que produisit dans le monde même de Victor Hugo et chez une partie de ses premiers amis l'invasion, en apparence barbare, de ces jeunes recrues et de cette génération romantique toute nouvelle. Un homme d'esprit et d'étude, M. Auguste Le Prevost, l'antiquaire normand, était, ainsi que son compatriote l'aimable poëte Ulric Guttinguer, des plus anciens amis littéraires de Hugo, des amis qui dataient de 1824 environ, qui s'étaient ralliés à lui pour tant de belles odes et de jolies ballades, pour ses inspirations du moyen âge et du gothique, pour ses colères et anathèmes contre la Bande noire, etc. Déjà, nous-mêmes, nouveaux venus de 1828, nous les avons bien étonnés un peu ; mais ils nous adoptèrent vite, je puis même dire qu'ils nous acceptèrent d'emblée, et notre amitié n'eut pas de peine à répondre aussitôt à leur. Ce fut autre chose quand vinrent ce que j'appelle les recrues de 1831-1833, et quand la Bohême de l'impasse du Doyenné apparut à l'horizon. Ulric Guttinguer, un jour qu'il était allé chez Hugo, Place-Royale, fut très-choqué de la distraction qu'il crut trouver à son égard chez le grand poëte, et de l'attention marquée qu'on témoignait au contraire à

ces nouveaux poètes barbus, à ces artistes à tous crins. Il avait même juré, en sortant, qu'il n'y retournerait plus, et il était reparti pour la Normandie. Auguste Le Prevost, alors son ami intime, et qui le blâmait de tant de susceptibilité, me faisait confidence de cette zizanie en des termes qui ouvrent un jour sur l'intérieur romantique de ce temps-là :

« J'ai joué de malheur avec notre ami Ulric. En arrivant « ici (à Rouen), j'ai appris qu'il en était parti la veille. Cette « circonstance m'a contrarié encore plus qu'à l'ordinaire, à « cause du besoin que j'éprouvais de lui parler de vous et de « nos douces causeries. Je m'en suis dédommagé autant que « je l'ai pu en lui écrivant ; mais je vois avec bien du regret « qu'il persiste à ne point retourner chez Victor. C'est sur « vous que je compte pour triompher de ses résolutions à ce « sujet. Notre ami se trompe en voulant demander à une « pareille puissance les soins et les petites attentions de « l'amitié. Ce n'est pas ainsi, ce me semble, qu'il faut juger « des hommes tels que Hugo ; ce n'est pas avec cette obstina- « tion qu'il faut refuser de franchir leur porte, quand ils « veulent bien nous l'ouvrir. Cette conduite me paraît encore « plus dure depuis que j'ai lu le magnifique article de *l'Eu- « rope littéraire* (1), que vous m'aviez si justement vanté, et « qu'on dirait avoir été écrit par un géant. Pour moi, je ne « penserai jamais à faire un ami de l'homme qui a écrit ces « trois ou quatre pages, parce que je le trouve trop grand « pour pouvoir commodément me donner le bras ; mais tant « qu'il voudra bien me recevoir chez lui, j'accepterai, au « risque d'y rencontrer M. Gautier ou tout autre ambassa- « deur bousingot. »

On voit à quel point il y avait méprise ; la singularité du costume donnait le change sur la nature des opinions Auguste Le Prevost méconnaissait le *jeune France* ; il appe-

(1) L'article qui porte la date du 29 mai 1833 et qui commence par ces mots : « L'art est aujourd'hui à un bon point. Les querelles des mots ont fait place à l'examen des choses.. »

lait *bousingot* ce qu'il y avait de plus opposé à cette catégorie de politiques tapageurs et communs. Lui-même, homme d'ordre avant tout, il allait devenir député, et un excellent député du centre, du juste milieu. La lettre est datée de Rouen, du 23 juin 1833. C'était l'époque des grandes batailles romantiques au théâtre, et il n'était que trop naturel que les amateurs-admirateurs de 1825 cédassent le pas, dans l'action, aux jeunes admirateurs plus effectifs et plus utiles qui payaient de leur personne. Combien de moments différents, combien de ces petites crises intérieures au sein de ce monde et de cette école poétique ! Elles se perdent et disparaissent aujourd'hui dans l'ensemble du mouvement ; elles sont déjà oubliées de ceux mêmes qui y assistèrent, et il faut, pour les y ramener avec précision, qu'une page d'une lettre toute jaunie, retrouvée entre deux feuillets d'un livre, vienne avertir et réveiller du plus loin leur mémoire.

---

### UN CAS DE PÉDANTERIE.

(Se rapporte à l'article *Vaugelas*, page 394.)

Qui plume a guerre a.

Je n'ai pas été peu surpris, il y a un ou deux mois, de lire un matin (7 juin 1866), dans le journal intitulé *l'Événement* et qui n'est censé s'occuper que de sujets à l'ordre du jour, la critique d'un discours que j'avais prononcé autrefois sur la tombe d'un de mes amis, le docteur Armand Paulin, discours qui n'avait pas moins de *neuf* années de date (ce que le critique se gardait bien de dire), discours oublié de moi-même et que je n'avais jamais songé à recueillir dans aucun de mes volumes de *Mélanges*, publiés depuis. Le critique, un doc-

teur Joulin, que ses amis appellent un homme d'esprit, me dénonçait pour ce discours comme faisant honte à l'Académie française, comme ne sachant pas un mot de français, sinon à la réflexion et à tête reposée, comme ne pouvant écrire couramment deux lignes sans pataquès; et il notait dans ce seul discours jusqu'à *cinquante-trois* fautes de langue et de goût. Je pourrais me borner à lui répondre :

Le moindre solécisme en parlant vous irrite ;  
Mais vous en faites, vous, d'étranges en conduite

Quoi ! je suis appelé à parler sur la tombe d'un ami intime, j'écris ce discours le matin même de la cérémonie funèbre ; je le prononce devant des témoins amis et émus ; *le Moniteur*, où j'écrivais alors, insère le lendemain les paroles qui sont l'éloge du mort ; si d'autres feuilles, des journaux de médecine et de science les reproduisent, j'y suis totalement étranger et je n'ai eu nullement à m'en mêler : ces journaux n'ont vu dans mon Éloge funèbre que la mémoire du médecin, homme de bien, que j'y célébrais. Depuis lors, je garde fidèlement le souvenir de mon ami, mais je ne pense plus à mon discours. Et vous, confrère et médecin, qui trouvez d'ailleurs, dites-vous, mes éloges du docteur Paulin justes et mérités, vous venez, après neuf ans, relever, par une diatribe bruyante, qui vise au grotesque et qui prend en s'affichant des airs de mascarade, quelques négligences et des rapidités inévitables de diction : vous venez en faire une sorte d'éclat et comme de découverte dans un journal quotidien, de telle sorte qu'il ne tenait qu'aux lecteurs de *l'Événement*, ce jour-là, de croire que je m'étais rendu coupable d'un méfait littéraire assez récent, d'une harangue tout à fait ridicule. Est-ce là un procédé ? et n'est-ce pas déjà être pédant, au pire sens du mot, que d'agir de la sorte ?

Mais il y a mieux, et je n'accepte aucune ou presque aucune des remarques aussi messéantes que puérides du docteur Joulin qui ne me parait, à moi, qu'un *magister en*

fait de langue (4). Et je ne craindrai pas d'en faire juge le public qui n'a pas eu sous les yeux la pièce incriminée; car je ne considère pas comme un texte loyal et sincère le texte déchiqueté et entrecoupé, à chaque mot, de lazzi grossiers, qui lui a été présenté par cet étrange docteur.

Armand Paulin, l'ami médecin que nous perdions le 7 septembre 1857, était une figure originale et une nature avant tout sympathique. On ne fait pas un portrait sur une tombe, et je n'ai pu qu'esquisser une rapide image; mais les amis présents ont tous reconnu celui qu'ils avaient aimé pour ses qualités, pour ses vivacités, pour ses défauts mêmes, nés d'un surcroît du cœur. Sorti de l'École normale et destiné aux sciences, envoyé comme professeur de physique au lycée de Metz, Paulin se signala en 1844 et 1845 par la chaleur et, je dirai, l'effervescence de son patriotisme, par son dévouement à la cause de l'armée, à celle de l'Empereur, par ses prodiges d'humanité au service des blessés et des malades. Qu'il nous suffise de dire qu'un jour, pour courir là où l'appelaient son devoir et son cœur de citoyen, il força violemment la consigne du lycée et qu'il écarta de la main le proviseur. Sa conduite généreuse, et toujours droite jusqu'en ses excès d'ardeur, lui acquit alors, dans la cité messine, de ces amitiés qu'on ne noue qu'une fois dans la vie et qui durèrent jusqu'à sa mort. Il y gagna le cœur d'une jeune personne, fille d'un des principaux fonctionnaires de la ville, d'une condition et d'une naissance supérieures à la sienne, et qui, malgré sa famille, lui donna sa main. Armand Paulin fit tout pour mériter, pour justifier cette préférence dont il était l'objet et qui devint l'honneur de sa vie. Médecin et praticien

(1) Les curieux en matière de querelles littéraires peuvent voir dans le *Figaro* du dimanche 10 juin 1866 une réponse qu'un bienveillant anonyme fit, en ma faveur, au docteur Soulin, en relevant chez lui quantité de fautes par manière de représailles. Pour moi, ce qui me frappe surtout dans l'attaque, c'est le ton grossier de la plaisanterie, l'air d'insulte et de triomphe pour si peu, le gros rire d'un demi-savant qui se croit sûr de son fait.

à Paris, il se plaisait à réunir chez lui des hommes distingués que retenaient le charme et l'intelligence de M<sup>me</sup> Paulin : c'était le docteur Lallemant, Andral, Jouffroy, Jean Reynaud, Stourm, Littré, beaucoup d'autres. C'est la plume de M. Littré qui traça dans *le National* l'Éloge funèbre de M<sup>me</sup> Paulin. Mais j'ai tort de revenir à l'avance sur ce qu'on va lire et qui a été dit par moi-même en termes assez généraux, pourtant exacts et suffisants. Je reproduis donc ce qu'on lisait dans *le Moniteur* du 10 septembre 1857, et qui a fait l'objet d'une dénonciation, assurément tardive, dans *l'Événement* du 7 juin 1866

NÉCROLOGIE. — Le docteur Armand Paulin, médecin de l'École normale supérieure, chevalier de la Légion d'honneur, brusquement enlevé le 7 septembre par une attaque d'apoplexie pulmonaire, a été aujourd'hui enterré au cimetière d'Auteuil, où est le caveau de sa famille. Les obsèques ont eu lieu à l'église de Saint-Germain-des-Prés au milieu d'un grand concours de médecins, de membres de l'Université et d'amis, dont un bon nombre a suivi le convoi jusqu'à Auteuil. Le deuil était conduit par M. Guérard, préfet des études à Sainte-Barbe.

M. Sainte-Beuve, l'un des plus anciens amis du docteur Paulin, a prononcé sur la tombe les paroles suivantes :

« Messieurs, vous avez désiré que nous ne quittions pas, sans lui adresser un dernier adieu, les restes du médecin habile, de l'ami excellent, du cœur dévoué que nous perdons. C'est pour obéir à ce vœu de l'amitié que je me hasarde à élever la voix dans un lieu et dans une circonstance où le silence ému est encore la plus éloquente des paroles.

« Ce qu'était Armand Paulin qui nous est si soudainement enlevé, nous le savons tous ! Né en 1792, enfant d'une génération qui a produit des hommes supérieurs ou distingués en tout genre, élève de l'École normale dans la première ferveur de la création, il eut aussi, à sa manière, le souffle et le feu sacré ; il marqua de bonne heure, entre ses jeunes camarades, par des qualités qui étaient bien à lui. Destiné d'abord à l'enseignement des sciences, chargé de professer la physique au Lycée de Metz, il reçut dans cette cité patriotique et guerrière le coup direct des événements de 1814 et

de l'invasion. Son cœur saigna, et il commença par faire ce qu'il fit ensuite toute sa vie : il se dévoua. Son zèle à servir nos braves soldats atteints du typhus faillit lui devenir funeste; saisi lui-même par le fléau, il fut près de payer de sa vie son humanité, et Metz qui avait été témoin de ce dévouement du jeune professeur s'en est ressouvenu toujours: cette noble cité était devenue pour Armand Paulin une seconde patrie; ses amis de Metz sont restés fidèles jusqu'à la fin à cet enfant adoptif, à ce cœur généreux dont ils avaient vu le premier élan.

« Trop impatient pour dissimuler ses sentiments nationaux et frappé dans sa position universitaire, il se tourna vers une profession indépendante, et vers celle en même temps qui permettait le mieux d'appliquer les inspirations humaines qui faisaient le fond de sa nature. Il se fit médecin. C'est à d'autres qu'il appartiendrait de dire les qualités essentielles qu'il porta dans cette profession délicate et sacrée. Elle était telle pour lui, messieurs, vous le savez. Il n'écrivit pas, il s'adonna tout entier à guérir. On s'accordait à reconnaître dans Armand Paulin (et les maîtres de l'art, qui furent presque tous ses amis, ne me démentiront pas) un diagnostic prompt, fin et sûr, un tact médical qui est le premier talent du praticien.

« Pendant des années on l'a vu mener de front toutes les activités généreuses, secourir tous les malades, tous les vaincus, tous les souffrants, applaudir à tous les succès de ses amis et les propager par ses sympathies ardentes : chaque succès d'un ami était véritablement une de ses fêtes. Durant ces années heureuses où sa franche nature se déployait avec expansion, et avant les mécomptes, il fut admirablement secondé par une femme distinguée, son égale par le cœur, qui réunissait à son modeste foyer dans des conversations vives bien des hommes alors jeunes, et dont plusieurs étaient déjà ou sont devenus célèbres. Elle lui donna successivement deux filles, mortes trop tôt pour le bonheur de tous deux. Son dernier bonheur à lui s'éteignit avec l'épouse à jamais regrettée dont les restes sont ensevelis ici.

« Depuis qu'il l'eut perdue, il continua de faire le bien comme auparavant, avec le même zèle, avec plus d'empressement encore s'il se pouvait. Vous l'avez vu souvent, soit au sortir de la chambre d'un malade que ses soins avaient mis hors de péril, soit dans les heures d'entretien de l'amitié, inquiet cependant, agité toujours et, le devoir accompli, ayant comme hâte de se dérober. Il y avait

une partie de lui-même qui était ailleurs. Il semblait que quelqu'un au dehors l'attendait. Le *quelqu'un* qui l'attendait, c'était celle même, — cette compagne de toute sa vie, — qui le reçoit aujourd'hui dans cette tombe.

« Digne et excellent ami ! il avait ce qui aurait pu consoler, l'estime de tous, la chaleureuse amitié de quelques-uns ; rattaché en qualité de médecin à cette École normale dont le seul nom lui était cher, il y retrouvait les souvenirs qu'il affectionnait ; honoré d'une distinction tardive, mais si méritée, qu'il avait gagnée aussi sur ses champs de bataille à lui, il y avait été sensible de la part d'un Gouvernement qui réalisait l'un des vœux de son cœur national et qui réparait la douleur de 1814. Mais il y avait en lui un vide, que rien désormais ne pouvait combler. Homme excellent, qui a beaucoup aimé, beaucoup souffert, qui a de tout temps servi ses semblables jusqu'à en vouloir mourir, le repos enfin lui est venu. Cher Paulin, repose en paix ! le souvenir de tes vertus pratiques, de ta prodigieuse bonté, de ta délicatesse de sentiments, vivra à jamais chez tous ceux qui t'ont connu et ne mourra qu'avec eux. »

Les lecteurs peuvent en juger maintenant. Irai-je m'amuser à défendre mes phrases, à éplucher des mots comme dans une classe ? Le docteur Joulin ne veut pas de cette parole jetée en avant tout d'abord : « sans *lui* adresser un dernier adieu. » Mais si l'on est plein de son objet, si tous les assistants n'ont qu'une seule et unique pensée, personne ne se trompe quand on dit *lui* de prime abord ; on en a le droit, on en a le besoin. La suite de la phrase s'en tire comme elle peut, et quelque irrégularité de construction, en pareil cas, a toujours été admise par les rhéteurs, même les plus purs et les plus attiques. Le docteur Joulin voudrait que j'eusse dit : « Vous avez désiré que nous ne *quittassions* pas, » au lieu de *quittions*. Je laisse à des grammairiens plus délicats que lui à juger si *quittions* n'est pas ici très-légitime, puisque le désir auquel on répond n'est pas seulement au passé, mais qu'il dure et persiste jusqu'au dernier moment. « Vous avez désiré et vous désirez encore... » voilà la pensée entière, la phrase au complet, dont le second membre

est resté sous-entendu. Dans tous les cas, je suis de ceux qui, placés entre une légère faute grammaticale qui disparaît dans le débit, et une faute de goût qui, au contraire, choquerait tout le monde, se laisseraient plutôt aller à la première ; et *quittassions* eût été une faute de goût, une parole choquante. Que dire encore ? ce docteur qui tranche ignore tout ou fait semblant ; il paraît ne pas savoir que depuis 1800, depuis cette ère de renouvellement et de reconstruction sociale universelle, il y a eu quantité d'institutions ou d'administrations publiques à l'occasion desquelles on dit : « depuis la création. » On dit d'un ancien préfet, d'un ancien administrateur des Droits réunis, d'un ancien membre de l'Institut : « Il était préfet dès la création, — il appartenait à l'Institut dès la création, — il était dans la partie depuis la création, etc. » Cela s'entend de soi ; cela ne rappelle à personne la création du monde, mais bien la création de l'institution particulière dont il s'agit. Tel est l'usage : et c'est ainsi qu'à propos de l'École normale dans sa première nouveauté, j'ai été conduit à parler de la « ferveur de la création. » Enfin (et c'est là le seul côté sérieux de la discussion présente) ce docteur, grammairien improvisé, prend pour des fautes de langue ce qui n'est, à vrai dire, que le caractère et la marque d'un style ; il impute à la grammaire ce qui tient à la manière d'un écrivain. Est-ce qu'il croit, par exemple, que je ne sens pas comme lui, bien que je me la définisse moins strictement que lui, la nuance qu'il y a entre *se souvenir* et *se ressouvenir* ? Est-ce que je n'ai pas su ce que je faisais lorsque j'ai dit : « Metz, qui avait été témoin de ce dévouement du jeune professeur, s'en est *ressouvenu* toujours ? » Ce mot, dans ma pensée, a une intention : il dit un peu plus que *se souvenir*. Car, comme Metz et les amis de Metz fêtaient le docteur Paulin chaque fois qu'il y allait (et il y allait rarement) ; comme à chaque retour de dix en dix ans, ils revenaient avec lui à leurs anciens souvenirs, à ces souvenirs de 1814 et de 1815, qui dataient déjà de bien loin, j'ai employé à dessein cette expression *se ressouvenir*, qui indique en

effet qu'on a besoin de remonter en arrière et d'aller puiser au fond de sa mémoire. Ainsi pour le reste. Jamais, d'ailleurs, morceau ne fut moins un discours de rhétorique ni d'Académie que celui-là : c'est un témoignage du cœur qui m'est sorti des lèvres. Mais j'ai cherché, comme toujours, à y joindre la vérité du ton, la physionomie et la ressemblance. Encore une fois, on ne fait point un portrait le pied sur une tombe qui s'ouvre : j'ai tâché du moins de tracer une esquisse fidèle. Telle, dans le temps, elle a paru aux nombreux amis du bon docteur. Ce n'est pas le docteur Joulin que j'appellerai de ce nom ; je me contenterai de dire : Voilà encore un grammairien (puisque grammairien il y a) qui n'est pas de l'École de Vaugelas.

---

## POST-SCRIPTUM SUR ALFRED DE VIGNY.

(Se rapporte à l'article précédent, pages 398-451.)

M. Louis Ratisbonne, exécuteur testamentaire et légataire de M. de Vigny pour les choses littéraires et poétiques, m'a fait savoir que mon article sur son ami lui avait déplu ; il me l'a témoigné autant qu'il a pu en faisant imprimer dans la *Revue moderne* du 4<sup>or</sup> avril 1866 une note de M. de Vigny à mon égard, trouvée dans ses papiers, non destinée assurément à la publicité, et de laquelle il résulte que le poëte n'était pas absolument satisfait du premier Portrait de lui que j'avais tracé dans la *Revue des Deux Mondes* en 1835 :

« S.-B. fait un long article sur moi. Trop préoccupé du Cénacle qu'il avait chanté autrefois, il lui a donné dans ma vie littéraire plus d'importance qu'il n'en eut dans le temps de ces réunions rares et légères. S.-B. m'aime et m'estime, mais me connaît à peine et s'est trompé en voulant entrer dans les secrets de ma manière de produire... Il ne faut disséquer que les morts...

Dieu seul et le poète savent comment naît et se forme la pensée. Les hommes ne peuvent ouvrir ce fruit divin et y chercher l'amande... »

M. Ratisbonne, dans une note qu'il ajoute de son chef, paraît tenir à me mettre en contradiction avec moi-même : il insinue qu'ayant aimé et admiré autrefois M. de Vigny, j'ai cessé de l'aimer.

Cela est possible, et j'ai tâché du moins que mon jugement littéraire définitif ne se ressentit en rien de cette variation de sentiment. M. Ratisbonne est trop jeune pour avoir suivi et connu M. de Vigny dans la plus grande partie de sa carrière, et il ne se pose point cette question : M. de Vigny, nature de tout temps élevée et digne, n'a-t-il pas lui-même changé avec les années, et n'a-t-il pas cessé, à un certain moment, d'être ce qu'on appelle aimable ?

Je me rappelle qu'à l'Académie où nous entendions M. de Vigny plus souvent et plus longuement que nous ne l'aurions désiré (car il s'obstinait la plupart du temps à des choses ou impossibles ou inutiles ou déjà résolues), il m'arriva plus d'une fois de laisser voir mon impatience ; sur quoi notre doux et indulgent confrère, M. Patin, placé entre nous deux, avait trouvé cette formule : « S.-B. est impatient, mais il faut convenir aussi que de V. est impatientant. » Voilà la vérité sans aucun fard.

M. de Vigny dit, dans cette note de 1835 (et non pas 1833), que je le connais à peine. A cela je pourrais répondre : « Et qui donc peut se vanter d'avoir connu M. de Vigny ? » M. Jules Sandeau, directeur de l'Académie, répondant à M. Camille Doucet récipiendaire, a pu dire avec une finesse heureuse : « Tout à l'heure, Monsieur, vous exprimiez le regret de n'avoir point vécu dans la familiarité de M. de Vigny. Consolez-vous, personne n'a vécu dans la familiarité de M. de Vigny, pas même lui. » Mais M. de Vigny manquait de mémoire le jour où il écrivait cette note, et je puis dire que je le connaissais alors et l'avais étudié assez à fond, comme

poète du moins et comme artiste. M. de Vigny voulait bien m'écrire à la date du 14 mars 1828 :

« Eh bien, Monsieur, puisque vous êtes de ceux qui se rappellent les Poèmes que le public oublie si parfaitement, je veux faire un grand acte d'humilité en vous les offrant. Les voici tels qu'ils sont venus au monde avec toutes les souillures baptismales. Leur date de naissance est leur unique mérite et ma seule excuse. Il me restait encore un de ces livres, je ne pouvais le mieux placer que dans vos mains. J'aurais voulu y joindre *Éloa*, mais elle n'existe plus, même chez moi. »

Dans ce grand mouvement de propagande romantique de 1828-29, je travaillais à être utile à ces poèmes de M. de Vigny et à les propager, non-seulement en les célébrant dans mes vers, mais aussi en les faisant lire, en les commentant et les démontrant, pour ainsi dire, à d'autres critiques de bonne volonté qui furent des premiers à leur rendre justice. C'est à quoi il est fait allusion dans une lettre de M. de Vigny, du 7 mai 1829 :

« Vous êtes le plus aimable des hommes. Quoi ! vous avez pensé à cette misère ? Vous en avez même parlé ? Un autre s'en est occupé aussi, il en pense quelque chose, il en écrira ? Tout cela est, en vérité, de bien bon augure pour ces pauvres poèmes ressuscités d'entre les morts. »

Cet *autre*, c'était M. Charles Magnin, qui fit bientôt, en effet, sur les Poèmes de M. de Vigny, un article capital inséré dans le *Globe* le 24 octobre 1829.

M. de Vigny parle légèrement du Cénacle, où il s'accommodait fort bien d'être placé à la date de 1829 ; mais, en 1835, il ne demandait pas mieux que de faire colonne et obélisque à part et de s'isoler. Il n'était certes pas dans cette disposition lorsque, de la campagne où il était (à Belle-Fontaine), il m'écrivait le 3 août 1828 : « Savez-vous bien que depuis peu j'ai une médaille de Victor (*la médaille par David*) qui me ravit, et que j'ai vu Émile à Morfontaine. Je

suis presque avec vous tous, bientôt j'y serai mieux encore. » Et il m'écrivait le 7 mai 1829 : « Adieu, mon ami, si vous n'avez pas embrassé *mon* Victor sur les deux joues, j'irai vous chercher querelle. »

Je n'ai nullement dessein de publier les lettres de M. de Vigny toutes remplies de compliments et d'éloges pour moi ; mais, puisqu'il niait en 1835 le droit de la légitimité de ma méthode critique, je me contenterai de lui opposer ce passage d'une de ses lettres, du 29 décembre 1829 (je venais d'écrire dans la *Revue de Paris* un premier article sur Racine) :

« Je suis distrait, et outre cela il m'arrive presque toujours d'être en présence de mes amis ce qu'est un amant devant sa maîtresse, si aise de la voir qu'il oublie tout ce qu'il avait à lui dire. Je ris encore en pensant que j'ai passé, il y a quelque temps, deux heures avec vous sans vous rien dire de votre bel article sur Racine, et je venais d'en parler toute la matinée à quatre personnes de différentes opinions, à qui je disais ce que j'en pense. J'ai besoin de le répéter, parce que je viens de le relire : vous avez vraiment créé une critique haute qui vous appartient en propre, et votre manière de passer de l'homme à l'œuvre et de chercher dans ses entrailles le germe de ses productions est une source intarissable d'aperçus nouveaux et de vues profondes. »

On peut rabattre tout ce qu'on voudra de l'éloge, mais M. de Vigny admettait évidemment cette méthode critique en 1829. Il est vrai qu'il n'en voulait plus en 1835 lorsqu'elle s'adressait, non plus à des morts, mais à des vivants, et qu'elle s'appliquait à lui-même.

Je savais, au reste, les difficultés sans nombre qu'offrirait cette application du scalpel ou même du crayon à une nature délicate et chatouilleuse telle que la sienne, surtout lorsqu'on tenait avant toute chose à ne la point froisser. Je me rappelle encore toutes les précautions qu'il nous fallut prendre : il était absent de Paris, on choisit exprès cet instant-là ; on usa de ruse ; on ne s'adressa pas à lui pour le peu d'indications

biographiques qui étaient indispensables et qui eussent trop coûté à arracher, sans compter qu'on ne les eût obtenues sans doute qu'arrangées et embellies : ses plus anciens amis et principalement Émile Deschamps, son intime alors (et envers qui il a fait preuve, depuis leur brouille, d'une froide rancune irréconciliable), voulurent bien me renseigner tant bien que mal, et il n'y a rien d'étonnant qu'on se soit mépris d'abord sur quelques points et circonstances d'un intérêt tout domestique, notamment sur son mode et son degré de parenté avec l'amiral de Baraudin. Peu importait en ce moment, l'essentiel était fait; Alfred de Vigny était entré dans notre galerie; sans être satisfait en tout, il n'était point fâché, il ne nous en voulait pas; il m'écrivait à cette occasion en son style poétique : « Je vois que de toutes les Constellations que j'ai suivies, c'est encore à la Lyre que vous donnez la préférence. » Il avait raison. Je suis resté, jusqu'à la fin, plus fidèle à sa poésie qu'à sa prose et à ses romans ou à ses drames. Le reproche m'en a été fait, et, même pour ce dernier article de 1864, le bon sens de Buloz me l'a dit : « Vous le placez trop haut comme poète, et vous ne lui accordez pas assez comme romancier. » J'écris en ce moment comme on cause.

Si je ne considérais l'article de 1835 que comme un Portrait provisoire, je ne prétends point que celui-ci soit définitif; il ne l'est que pour moi qui ai dit là ma dernière pensée. Il m'est arrivé, depuis que je l'ai écrit, un certain nombre de lettres qui, la plupart, le confirment. En voici une de M. G. Pauthier, le savant sinologue, qui ajoute quelques traits pour l'époque de jeunesse; M. Pauthier était soldat, il y a plus de quarante ans, dans le régiment où M. de Vigny était capitaine :

« C'est en 1823 que je fis la connaissance de de Vigny. Voici comment. J'étais entré dans un régiment, le 55<sup>e</sup>, qui tenait alors garnison à Strasbourg. De Vigny y était entré aussi, à peu près en même temps, en quittant la garde royale, avec le grade de capitaine. Dans le mois de juillet 1823, notre régiment reçut l'ordre de se rendre de Strasbourg à Bordeaux pour y tenir garnison. Je

voyageais en amateur (on me laissait faire à peu près ce que je voulais dans ce régiment) (1) avec les *fourriers* qui partaient tous les jours, de 2 à 3 heures du matin, pour aller préparer les logements de la nouvelle étape. Il est d'usage dans la troupe qu'un capitaine, à tour de rôle, accompagne les fourriers pour aller près des autorités civiles du lieu où l'on doit coucher et pour faire délivrer par elles les *billets de logement*. Le jour de notre arrivée à Nancy, c'était le tour du capitaine de Vigny. Je ne le connaissais pas encore. Nous causâmes ensemble pendant la route, et quand notre régiment fut arrivé à Nancy, je fus très-surpris de recevoir de mon sergent-major un billet de logement d'*officier*, dans une maison bourgeoise distinguée. C'était le capitaine de Vigny qui m'avait fait cette gracieuseté sans m'en prévenir. De ce jour nous fûmes amis. Dans nos garnisons de Bordeaux, de l'île de Ré, de Pau, nous étions souvent ensemble. La vie de garnison n'allait pas plus à de Vigny qu'à moi ; les habitudes des autres officiers qui passaient une grande partie de leurs journées dans les cafés ou ailleurs ne lui convenaient pas. C'est à cette époque que de Vigny composa son *Cinq-Mars*. Nous fûmes témoins ensemble de l'*orage pyrénéen*, qu'il a si bien décrit. J'ai entendu plusieurs personnes soutenir que la peinture de cet orage n'était pas réelle, que c'était de pure imagination. De Vigny n'a rien exagéré dans la peinture qu'il en a faite ; au contraire. Il en est de même pour la peinture qu'il fait des caractères de certains de ses personnages. Il avait recueilli une foule de matériaux inconnus des historiens, qui lui avaient servi pour écrire son livre. *Je les ai vus* en assistant à la levée des scellés qui eut lieu après sa mort et à laquelle j'étais présent en qualité d'exécuteur testamentaire. Il y avait des lettres autographes de Richelieu, et une admirable lettre de Cinq-Mars qui lui avait été donnée par son possesseur. C'était la seule connue. »

Je laisse à la charge de mon savant ami le fait, pour moi très-douteux, de ces documents historiques tout à fait inconnus et inédits : c'est d'ailleurs chose facile à vérifier. Mais il est assez piquant de voir cette camaraderie, établie de plain-

(1) Le frère de M. Pauthier était neveu par alliance du général Donzelot, et lui-même on le considérait volontiers comme tel

pied du premier jour, entre le capitaine de Vigny et un simple soldat de son régiment, au nom de la poésie, leur maîtresse commune.

Pour en finir au sujet de l'article contesté par M. Ratisbonne, je citerai la lettre suivante que me fit l'honneur de m'écrire une personne qui, si j'excepte M. Victor Hugo, et à côté de lui dans la sphère littéraire, est peut-être la plus à même aujourd'hui de bien juger M. de Vigny, l'ayant vu de tout temps et connu très-anciennement dès les plus belles années :

« J'ai lu et relu votre Étude sur de Vigny. C'est profond, délicat et vrai. Toutefois il me semble que vous n'avez pas rendu justice aux vertus de famille de M. Alfred de Vigny. Je sais de lui, à cet égard, des faits nobles et touchants. Ce que vous dites de la séance de réception à laquelle j'ai assisté, est vivant et de la plus rigoureuse réalité, quoique, suivant mon impression, vous me sembliez un peu partial pour M. Molé qui, de son côté, avait, à cette séance, une attitude hautaine, sentant un peu trop son grand seigneur. Cette légère réserve faite, je ne sais rien de mieux raconté. »

M. le comte de Circourt enfin, cet homme de haute conscience et de forte littérature, dans une lettre qu'il m'écrivait le 24 avril 1864, reconnaissait la vérité du Portrait et s'exprimait en ces termes par lesquels je terminerai et qui me couvrent suffisamment :

« Les grands côtés du talent de M. de Vigny sont mis par vous en relief d'une manière tout à la fois large et fine ; et malgré la sévérité de quelques-unes de vos appréciations, je n'ai rien à souhaiter de mieux pour la mémoire de M. de Vigny, si ce n'est que la postérité s'en tienne sur lui à votre jugement, ce que j'espère ; j'apprends que ses vrais (et par conséquent rares) amis sont tout à fait de ce sentiment. »



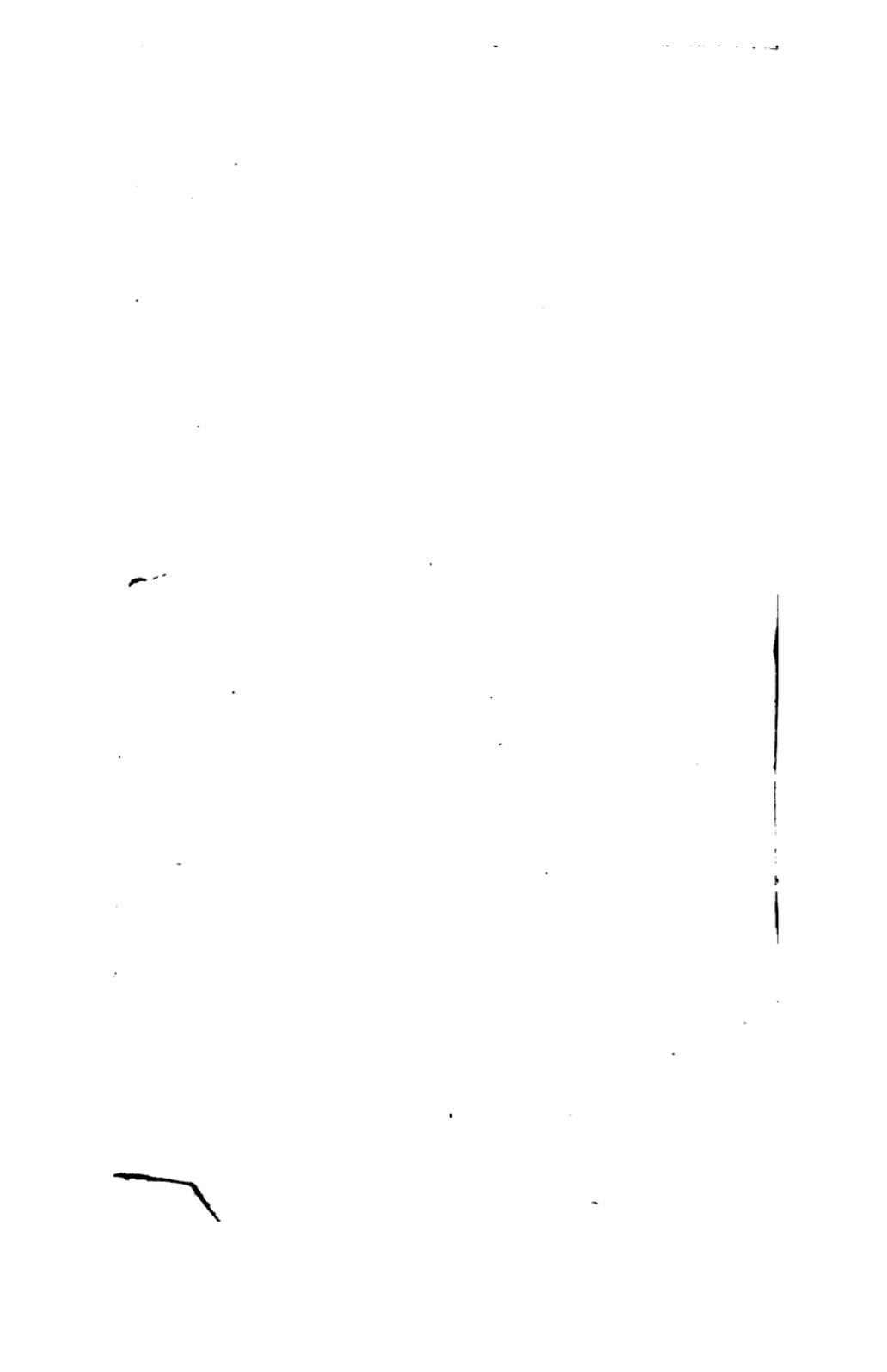
**Page**

.. 1  
.. 24  
.. 49  
.. 88  
.. 114  
.. 138  
.. 166  
.. 189  
.. 213  
.. 229  
.. 265  
.. 290  
.. 315  
.. 340  
.. 365  
.. 390  
.. 423  
.. 454  
.. 481

## TABLE DES MATIÈRES

	Pages.
Vie de Jésus par M. E. Renan.....	1
SISMONDI. — Lettres à madame d'ALBANY. {	24
I.....	49
II.....	82
M. BOISSONADE.....	114
Œuvres de M. P. Lebrun.....	138
<i>Garnier</i> ..... {	166
I.....	189
II.....	213
III.....	239
Le maréchal de VILLARS. — Le dernier mot sur la victoire de Denain.	265
MONTAIGNE, maire de Bordeaux.....	293
Théophile Gautier..... {	315
I.....	340
II.....	365
III.....	398
VAUGELAS..... {	452
I.....	454
II.....	461
III. Post-scriptum sur Alfred de Vigny.	
Alfred de VIGNY.....	452
Appendice..... {	454
I. Sur les <i>Jeune France</i> .....	461
II. Un cas de pédanterie.....	
III. Post-scriptum sur Alfred de Vigny.	

Page  
.. 1  
.. 24  
.. 49  
.. 80  
.. 114  
.. 138  
.. 165  
.. 189  
3. 213  
.. 238  
.. 265  
.. 290  
.. 315  
.. 340  
.. 365  
.. 390  
.. 420  
.. 451  
7. 481



GENERAL LIBRARY - U.C. BERKE



8000848466

